

1993 నుండి 2013 వరకు ఎలువడిన సాంస్కృతిక చిత్రాల కు నేపి రూపం

సంఖ్య : 4

సంచిక : 9

పుటలు : 52

రు. 20 లు

తెనాలి



తెలుగుజాతి పత్రిక

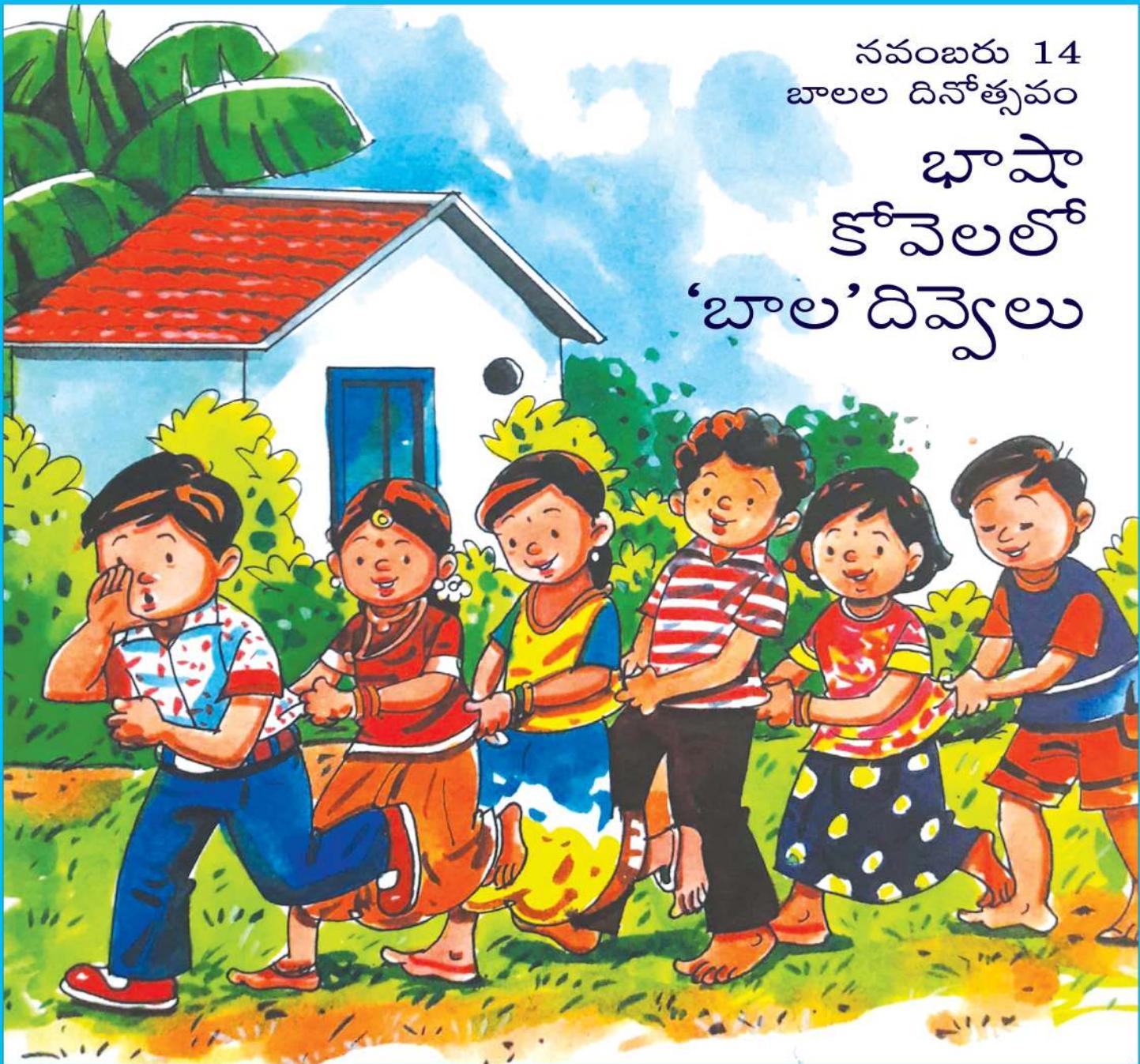
# అమృసుడి

సుడి నాడు నెనరు

నవంబరు 2018

నవంబరు 14  
బాలల దినోత్సవం

భాషా  
కోవలలో  
'బాల'దివ్యేలు



రాజకీయ ఎత్తుగడలు జాతికి నష్టం కలిగించకూడదు

# సన్మిధానంశర్మ 'ప్రమేయ రఘురి' వ్యాససంకలనం ఆవిష్కరణ



వార్తావివరాలు 49 వ పుటలో....

## నూర్చిభాషా రహంతుల్లా 'తెలుగులో పాలన'



శ్రీ నూర్చిభాషా రహంతుల్లా ఇప్పుడు అంధ్రప్రదేశ్ ప్రభుత్వంలో దెఫ్యూటీ కలెక్టర్ హోదాలో ఉన్నారు. కొద్ది నెలల్లో పదవీ కాలాన్ని పూర్తి చేసుకోనున్నారు. ప్రస్తుతం సోర్ట్ అధారిటీలో పనిచేసున్నారు. 2000 నుండి ఆయన నడుస్తున్న చరిత్ర / అమృతున్నది పాఠకులు. నాటికీ నేటికీ తెలుగు పట్ల ఒకే విధమైన నిబిడ్డత నానాటికీ ఇసుమడిస్తున్న ఆచరణత్వక దీక్ష... నిరంతర క్షప్తి! బహుశా ప్రభుత్వ ఉద్యోగస్తుల్లో ప్రజలభాషలో పరిపాలన సాగాలని, మాటల్లోనే గాక తన ఉద్యోగ జీవితంలో కూడా పాటించి, ఆదర్శంగా నిలచిన వ్యక్తి శ్రీ నూర్చిభాషా. విధ సందర్భాల్లో ఇందుకు సంబంధించిన అనేక అంశాలపై పలు దిన, మాస, వార పత్రికల్లో తాను ప్రాసిన వ్యాసాలనూ, మరికొన్ని రచనలనూ కూర్చి ఆయన వెలువరించిని మూడు పుస్తకాలు. తొలిగా 'తెలుగు అధికారభాష కావాలంటే', అనే పుస్తకాన్ని విశాఖ పట్టుం కలెక్టర్లో 2004 నవంబరు 1న ఆవిష్కరింపజేశారు. రెండవది 'తెలుగు దేవభాషే' అనే పుస్తకాన్ని 2012 నవంబరు 15న విజయవాడలో ఆవిష్కరించారు. మూడవ పుస్తకం 'తెలుగులో పాలన' ను 2018 అక్టోబరు నన విజయవాడ సబ్ కలెక్టర్ కార్యాలయంలో అదే అంశంపై తాను పూనుకొని నిర్వహించిన సదుస్స సందర్భంగా స్టోర్స్ అధారిటీ ఎం.డి. శ్రీ బంగారాజుగారి చేత ఆవిష్కరింపజేశారు. శ్రీ నూర్చిభాషా రహంతుల్లా నిర్వహించిన ఈ సభలో తెలుగుభాషాచ్ఛాయ సమాఖ్య అధ్యక్షుడు దా. సామల రమేషబాబు, ప్రైదురూబాదు కేంద్ర విశ్వవిద్యాలయ ఆచార్యులు శ్రీ గారపాటి ఉమామహేశ్వరరావు, కృష్ణాజిల్లా రచయితల సంఘం కార్యదర్శి దా. జి.వి.పూర్వచందు, తెలుగు వికీపీడియా ప్రతిష్ఠానిధి శ్రీ పవన్ సంతోష్ పాల్నాని తెలుగులో పాలనకు సంబంధించిన ముఖ్య అంశాలపై ప్రసంగించారు. భాషా సాంస్కృతిక శాఖ సంచాలకుడు దా. దీర్ఘాసి విజయభాస్కర్ కూడా పాల్నాని చక్కని ప్రసంగం చేశారు. ఈ సందర్భంగా ఈ పుస్తకాన్ని విడుదలచేసి అందరి అభినందనల్నీ చూర్చగొన్నారు రచయిత. దాధాపు రెండు దశాబ్దాలుగా తెలుగు కోసం తెలుగువారు చేస్తున్న ఆందోళన, ఉద్యమం అనుపాకులన్నీ తెలిసిన రహంతుల్లా తొలి నుండి ప్రభుత్వ ఉద్యోగంలో తన పరిమితుల్లో తాను ఉంటూనే ప్రశంసించదగిన కృషి చేశారు. నూర్చిభాషాగారి ఆవేదనను, ఆలోచనను సూటిగా గ్రహించాలంటే ఈ పుస్తకానికి తాను ముందుగా ప్రాసుకొన్న 'సామాట' ను చదివితే సరిపోతుంది. దాని వివరణే - తక్కిన 130 పేజీలూ. దానికి ముందుగా పలువురు పెద్దలు, అధికారులు ప్రాసిన మాటలున్నాయి. ప్రభుత్వ 'భాషా సాంస్కృతిక శాఖ' వారు ఈ పుస్తకాన్ని కనీసం అంధ్రప్రదేశ్ ప్రభుత్వలో వివిధ స్థాయిల్లోని ఉద్యోగులను చదువపలసిందిగా వారికి అందజేస్తే మంచిది.

- ◆ తెలుగు అభివృద్ధి, సాధికారతల కోసం...
- ◆ తెలుగు భాషాద్వయ నిర్మాణం కోసం...
- ◆ అంధ్ర, తెలంగాణ, ఇతర రాష్ట్రాలు, విదేశాల్లోనూ ఉన్న తెలుగువారి కోసం...

తెలుగుజాతి పత్రిక

# అమ్మనుడి

సంపాదకుడు : డా॥ సామల రమేష్బాబు 9848016136

తోడ్చాటు : డా॥ గారపాటి ఉమామహేశ్వరరావు,  
డా॥ వెన్నిసెట్టి సింగారావు, డా॥ సుందర్ కొంపల్లి, రహ్మానుద్దీన్ పేక్,  
సరస్వతుల రామసరసింహం(సరసి), తమ్మా శ్రీనివాసరద్ది



నవంబరు 2018

## రచయితలకు సూచనలు

తెలుగు భాష, సాహిత్యం, సాంస్కృతికతలతో పాటు తెలుగువారి చరిత్రకూ, సంస్కృతికీ, సాధికారతకూ, ప్రగతికి చెందిన సామాజిక, అర్థక, రాజకీయ అంశాలపై రచనలకు స్వాగతం. వ్యాసం, కథ, పచన కవిత, పాట - రచనను ఏ రూపంలో సేనా పంపవచ్చు.

1. వ్యాసాలు ముద్రణాలో 1 సుండి 3 పుటలకు మించకూడదు. కథ 3 పుటలకు మించకూడదు. కవితలు 20 సుంచి 30 పంక్తులకు మించకూడదు. విమర్శలు విషయం పైనే ఉండాలి గాని వ్యక్తులపై గురిపెట్టి చేయరాదు. సరళమైన తెలుగులో ప్రాయాలి.

2. రచనలను యూనికోడ్లో గాని, అనుషాంట్యలో గాని టైప్ చేసి పి.డి.ఎఫ్ మరియు పి.ఎం.డి. రెండింటిలోనూ పంపాలి.

లేదా ఎ4 సైజు కాగితంపై ప్రాసి, స్క్యూన్ చేసి editorammanudi@gmail.com కు పంపాలి. కౌరియర్ / రిజిష్ట్ర్ / సాధారణ పోస్టులో కూడా పంపవచ్చు.

3. రచనతో పాటు పోస్ట్లో చిరునామా, ఫోన్ సంబంధం, ఉంటే ఇ-మెయిల్ చిరునామా కూడా ఇవ్వాలి. ఈ విపరాలు లేని రచనల్ని తీసుకోలేము.

4. రచన స్వంతమేనని, ఇతర పత్రికల కుగాని, ఇంటర్వెంట్ పత్రికలకుగాని పంప లేదని, ఇంతవరకు ఎక్కడా ప్రచురణ కాలేదని హామీ పత్రాన్ని తప్పనిసరిగ పంపాలి. ముందుగా సోషల్ మీటింగ్లో పెట్టిన రచనలను ప్రచురణకు స్వీకరించ లేము.

వలగూడు (ఇంటర్వెంట్)లో

[www.ammanudi.org](http://www.ammanudi.org) చూడండి.

## లోపలి పుటలలో....

సంపాదక హృదయం :	రాజికీయ ఎత్తుగడలు జాతికి నష్టం కలిగించకూడదు	7
కంప్యూటర్లు - తెలుగు :	తెలుగు భాషకు ఆధునిక హోదా - 10	వీవెన్ 9
ముఖ చిత్ర కథనం :	భాషాకోవెలలో 'బాలా'దివ్వెలు	డా॥ సిరి 11
గిరిజన వాచకం :	గిరిజన సంస్కృతి వాచకం....	డా॥ పి. శివరామకృష్ణ 'శక్తి'
వ్యక్తరణం :	వాడుక భాష - వ్యక్తరణం	కీ.శే.వర్ధుల వెంకటేశ్వరర్రు 17
సూర్యేళ్ళ పొత్తుపు గుడి :	వేటపాలెం సారస్వత నికేతనం	రావినూతల శ్రీరాములు 21
సాపోత్తురంగం :	శరత్ నవలలో తెలుగు పాత్ర....	మధురాంతకం నరేంద్ర 26
పొరుగు తెలుగు :	కన్నడ తోటలో విరిసిన తెలుగుపాట రంగనాథ రామచంద్రరావు	28
మేమన :	శబ్ద గాండీవి వేమన - 4	కీ.శే.దుర్గానంద్ 33
పిట్ట చూపు :	ప్రశ్నార్థకంగా మారుతున్న...	వలసాని నరేంద్ర 41
సపర భాషకు గుడి :	అక్షరం...వారి ఆరాధ్య దైవం పట్టాయుకుని వెంకటేశ్వరరావు	46
తెలుగు చరిత్రకారులు :	దేవాలయ వాస్తు శాస్త్రంలో...	జి. వెంకటేశ్వరరావు 47
పుస్తక సమీక్ష :	సరోవర్తమ జీవితం....	ఎం.వి.శాస్త్రి 48

## ధారావాహిక :

1. బోధం-పైజ్యానిక మార్గం -19 ..... బోధా గోవర్ధన్ 36

## భాషాద్వయ కథానికలు :

1. వెలుగులకై ప్రస్తానం.	పి.వి.ఆర్.శివకుమార్	23
2. రాతిలో త్సీ	సప్లస్పెల్ చిదంబరరద్ది	43

## కవితలు :

1. షైక్త	సస్వపురెడ్డి వెంకటరామిరెడ్డి	16
2. అమ్మునోటి తేనెపట్టు	అభిరామ్	40

రేభా చిత్రాలు : పావులూరి చిదంబరేశ్వరరావు వ్యంగ్య చిత్రాలు : సరసి

ముఖచిత్రం : మాడఫూడి రంగాచార్య స్వారక సంఘం సాజన్యంతో కంప్యూటర్లీకరణ : లంకె జనార్థన్

'అమ్మనుడులో' ప్రచురణకై వార్తలు, ఫోలోలు, రచనలు కొందరు వాట్టమ్ (Watsup) లో పంపుతున్నారు. వాటిని ప్రచురణకు ఆమోదించజాలమని తెలుపుతున్నాము. దయచేసి పోస్టులోగాని, లేదా editorammanudi@gmail.com కుగాని పంపించండి.

- సంపాదకుడు

రచనలు, ఉత్తరాలు పంపుటకు చిరునామా:

సంపాదకుడు: **అమ్మనుడి**, జి-2, శ్రీ వాయువుత్ర రెసిడెన్సీ, హీంద్రవర్ష కొండలు, విజయవాడ-520004.

కార్యాలయం : 0866-2439466 సంపాదకుడు : 9848016136 e-mail : editorammanudi@gmail.com

రచయితల అభివృద్ధి పత్రిక అమ్మనుడి వారి స్వంతం. వాలతో పత్రిక యాజమాన్యం, సంపాదకుడు కికీభవించవలసిన అవసరం లేదు.



# తెలుగుజాతి పత్రిక అమ్మనుడి

పూసపత్రిక  
సుడి - నాడు - నెనదు

## • చందా వివరాలు •

	వ్యక్తులకు	సంస్థలకు	విదేశియులకు
శాశ్వత చందా :	రూ. 5000	రూ. 7500	--
5 సం॥	: రూ. 1000	రూ. 1500	150 డాలర్లు
3 సం॥	: రూ. 700	రూ. 1000	75 డాలర్లు
1 సం॥	: రూ. 240	రూ. 400	25 డాలర్లు

ఎం.బి. లేదా తెనాలిలో చెల్లునట్లు బ్యాంకు డి.డి.ని

'అమ్మనుడి' పేర పంపాలి. చెక్కు పంపేట్లయితే దయచేసి  
అదనంగా రూ.30 లు చేర్చి పంపండి.

అన్నట్నే ద్వారా చందాను పంపేవారు NEFT / RTGS ద్వారా  
'అమ్మనుడి'-యాక్సిస్ బ్యాంకు, తెనాలి శాఖకు పంపాలి.

AMMA NUDI - AXIS BANK, TENALI  
అక్టోబర్ నెం. 915020010550189

IFSC Code : UTIB0000556

అన్నట్నే చందాను పంపినవారు, ఆ వెంటనే దయతో -  
చిరునామా, ఫోన్ నెం. తదితర వివరాలను జాబుద్వారాగాని,  
ఫోన్ మెనేజి ద్వారాగాని తెలుపగలరు.

చందాలు పంపడం, దానికి సంబంధించిన ఉత్తర ప్రత్యుత్తరాలకు చిరునామా  
దా॥ సామల లక్ష్మణబాబు, ప్రచరణకర్త, 'అమ్మనుడి'  
8-386, జీవక భవనం, అంగలకుదురు పోస్టు, తెనాలి  
గుంటూరు జిల్లా - 522 211. ఫోన్ : 9440448244

జి-మెయిల్ : ammanudi2015@gmail.com

చందాదారులు కోరినట్లయితే అన్నట్నే కూడా పత్రికను పంప  
గలము. ఇందుకోసం మీ జి-మెయిల్ ఐడిని తప్పక తెలుపగలరు.

## చందాదారులకు సూచనలు

1. చందా కాలం ముగింపు తేదీ - పత్రిక కవరమేద మీ చిరునామా  
షై భాగంలోనే ఉంటుంది. గమనించండి.
2. చందా పూర్తయ్యొందుకు ఒక నెల ముందే దయచేసి మీ చందాను  
పంపించండి.
3. మీ ఇంటి నెంబరుతో పూర్తి చిరునామాను, పిన్కోడ్ నెంబరుతో  
సహ తెలియపరాలి. మీ ఫోన్ నెంబరును, వుంటే మీ మెయిల్  
ఐడి ని తెలపాలి.
4. మీ చిరునామా మారినట్లయితే దయచేసి వెంటనే తెలియజేయండి.

**'అమ్మనుడి'** ఈ క్రిందిచేట్లు కూడ లభిస్తుంది

నవోదయ బుక్ హాస్, అర్యసమాజ భవనం ఎదురుగా,  
కాబిగుడా. హైదరాబాదు - 27. ఫోన్ : 040-24652387

మైత్రి బుక్స్ హాస్, జలీల్ వీధి, కార్ల్స్ మార్క్స్ రోడ్డు  
(ఏలూరు రోడ్డు) విజయవాడ - 2. ఫోన్ : 9866211995  
మణి బుక్స్ హాస్, నె. 58, సందేమార్కెట్, నెల్లూరు - 1.  
ఫోన్: 7386223538.

## పొచ్చరిక

'అమ్మనుడి' పత్రిక సిసి-బై-ఎస్సె లైసెన్సు (క్రియే  
టివ్ కామన్స్) - అట్రిబ్యూపన్ ఐర్ అల్లెక్) లో ప్రచురిత  
మపుతున్నది. దీని ప్రకారం ఈ పత్రికలో ప్రచురించిన వాటిని  
తిరిగి స్వేచ్ఛగా ఎవరైనా తమ రచనల్లో వినియోగిం చుకొని  
స్వయంగా గాని, ఇతరుల ద్వారా గాని, సోఫ్ట్ మీడియాలో  
గాని వాటిని ప్రచురించుకోవచ్చ. అయితే, ఆ సందర్భంలో  
- ఆ తోలి రచయిత పేరును, 'అమ్మనుడి' ఫలానా సంచిక  
నుండి తీసుకున్నట్లు తప్పక ఉటంకించాలి. దయచేసి ఈ  
అంశాన్ని రచయితలు, ప్రచరణ కర్తలు, చదువరులు  
గమనించ గోరుతున్నాము

**అమ్మభాష తెలుగును కాపాడుకొనే  
ఉద్యమంలో భాగంగా భాషాప్రాధాన్యతను తెలిపే**

## శ్రీ కెంఠికప్పకు అర్పాన్ శ్రీ

ఈ వేగయిగంలో క్షుప్తతకి ప్రాధాన్యమిస్తూ బుల్లెట్లు పారకుల  
మెడళ్ళని తాకి కదిలింపజేసి ఆలోచనలలో ముంచేత్తెట్లు చేయగల  
బలమైన సాపిత్తప్రక్రియ కథానిక. కథ వస్తువైతే, దానిని కళాత్మకంగా  
మలచి చేపే ప్రక్రియ కథానిక. దీనిని చదువడానికి పట్టే సమయంకన్నా  
అలోచింపజేసే సమయం ఎక్కువ. అందుకే అమ్మభాష ప్రాధాన్యం అన్ని  
కోణాలలో అందరి మనసులలో నాటుకునేట్లు చేపే కథానికల్ని వరుసగా  
**అమ్మనుడిలో** ప్రచురిస్తున్నాం.

ప్రభుత్వ పరిపాలనలో, కోర్టు వ్యవహారాల్లో, నిత్యజీవితంలో  
తెలుగును కోల్పోతున్నందువల్ల జిరిగే నష్టాల్ని కథావస్తువులుగా  
తీసుకోవచ్చ. అన్నిటికి మించి విద్యారంగంలో తెలుగును సమూలంగా  
అణచివేస్తున్నందువల్ల తెలుగు పిల్లలకు - మొత్తంగా తెలుగు జాతికి -  
కలిగే నష్టాల్ని చిత్రిస్తూ కథానికలను ప్రాయపచ్చ. ఈ కోణాల్లో అలోచిస్తే  
రచయితలకు ఎన్నో కథాంశాలు కన్నిస్తాయి. 'అమ్మనుడిలో ప్రచురిస్తున్న  
వ్యాపాల నుంచి ఇలాంటి అంశాలను గ్రహించవచ్చ. ఇందుకు  
రచయితలు, రచయితుల సహకారాన్ని కోరుతున్నాము. ప్రచురించే ప్రతి  
కథానికకు గౌరవ పారితోషికం పంపిస్తున్నాము.

- ◆ కథానిక ప్రచరణలో 2నుండి 4 పుటలకు మించకుండా ఉంటే  
మంచి. ప్రతినెలా 1 లేక 2 కథానికలను మాత్రం  
ప్రచురించగలం.

సంపాదకుడు, **అమ్మనుడి**, జి-2, శ్రీ వాయువుత్ర

రెసిడెన్సీ, హిందీ కళాశాల వీధి, మావరం,  
విజయవాడ-520 004. ఫోన్ : 9848016136.

e-mail : editorammanudi@gmail.com

ಅಮೆರಿಕಾಲ್ ಇಂಗ್ಲೆಶರ 20 ಭಾವಲ್ ತೆಲುಗು ಪ್ರಾಮುಖ್ಯಂ

తెలుగు రాష్ట్రాలలో తెలుగు భాష నిరాదరణకు గురవుతున్నా అమెరికాలో అత్యంత వేగంగా అభివృద్ధి చెందుతున్న భాషల్లో ఒకటిగా తెలుగు గుర్తింపు పొందుతున్నది. ఇద్దేషేతర 20 భాషలలో తెలుగు ఒకటిగా ఉండటం విశేషం. తెలుగు మాట్లాడుతున్న వారి సంఖ్య 86 శాతం పెరిగిన్నట్లు సెంటర్ ఫర్ ఇమ్మిగ్రేషన్ స్టడీస్ నిర్వహించిన ఒక సర్కే వెల్లడించింది.

2010 నుండి 2017 వరకు గణాంకాలను పరిశీలిస్తే తెలుగు మాట్లాడుతున్న వారి సంఖ్య 4 లక్షలకు చేరింది. ఈ ఏడేళ్ళలో ఈ సంఖ్య రెండింతలు పెరిగిన్నట్లు తేలింది. ఇక భారతీయ భాషలలో-అమెరికాలో తెలుగు మాట్లాడుతున్న వారి సంఖ్య- దక్కిణాది భాషలలో తెలుగు పై స్థానంలో ఉంది. ఆ తర్వాతి స్థానాలలో బెంగాలీ, తమిళ్, అరబిక్, హిందీ ఉండటం గమనార్థం.

హింది మాటల్లదే వారి సంఖ్య 42 శాతం, గుజరాతీ మాటల్లదే వారి సంఖ్య 22 శాతం చొప్పున పెరిగింది. 2010లో 87,543 మంది తెలుగు మాటల్లదేవారు అమెరికాలో ఉండగా, ఏదైళ్ళ తర్వాత ఆ సంఖ్య 4,15,414 కు పెరిగింది. అమెరికాలో స్విర నివాసం ఏర్పాటు చేసుకున్న

తెలుగు ప్రజలు తమ భాషను తమ కుటుంబంలోని రెండవ, మూడవ తరాల వారికి కూడా వ్యాపిచేయడం కోసం చేస్తున్న కృషి అందుకు కారణం కావచ్చని భావిస్తున్నారు.

అమెరికాలోనీ ఐదు పెద్ద నగరాల జనాభాల్లో దాదాపు సగం మంది, 48.2 శాతం ఇళ్ళల్లో ఇంగ్లీష్ కాకుండా మరో భాష మాటల్లాడుతున్నట్టు ఈ సహే వెల్లడించింది. ఇళ్ళల్లో విదేశీ భాషను మాటల్లాడుతున్న అమెరికన్ సంఖ్య మొత్తం మీద 6.70 కోట్లకు చేరుకొంది. 1990లో ఈ సంఖ్య 3.50 కోట్లు మంది మాత్రమే ఉండటం గనునార్థం.

తెలుగు భాష మాట్లాడే వారి సంఖ్య పెరగదానికి సాఫ్ట్ వేర్ రంగం విష్టుతమవడం, సాంకేతిక నిపుణుల కొరత ఏర్పడటం ప్రధాన కారణంగా కనిపిస్తున్నది. దానితో ఇతర దేశాల నుండి అమెరికాకు సాంకేతిక నిపుణులు రావలసిన అవసరం ఏర్పడింది. అత్యధికంగా తెలుగు రాష్ట్రాల నుండి సాంకేతిక నిపుణులు ఇప్పుడు లభ్యం అవుతున్నారు. ఇవే ధోరణులు కొన్సాపితే రాబోయే రోజులలో తెలుగు నిపుణులు అమెరికాలో విశేషమైన పలుకుబడి గల వర్ధంగా గుర్తింపు పొందే అవకాశం ఉంది.

**తెలుగు భాషా శాస్త్రజ్ఞుల వేదిక (TELF) 10 వ జాతీయసద్ధన్, 28-29 జనవరి, 2019.**  
**ప్రతి సమర్పణకు అహ్లాదం**

ತೆಲುಗು ಭಾಷೆವಿಕಾಸಂ ಕೋನ್‌ನಂ 2005 ಲೇ “ತೆಲುಗು ಭಾಷೆ ಶಾಸ್ತ್ರಜ್ಞಾನ ವೇದಿಕೆ” ಅವಿರ್ಧವಿಂಬಿಂದಿ. ತೆಲುಗು ಪ್ರಥಾನ ಭಾಷ್ಯಾ ಮಾಟ್ಲಾದೆ ಉಫ್‌ಯೂ ರಾಷ್ಟ್ರೀಯಲೋನೂ, ದೇಶಂಲೋನಿ ವಿವಿಧ ಪ್ರಾಂತ್ಯಾಲೋನೂ, ಅಂತರ್ರಾಷ್ಟ್ರೀಯಗಾಗೂ ತೆಲುಗು ಭಾಷೆಭಿರ್ವಿಡಿಕ್ಸ್‌ನಂ ಪನಿಚೇಸ್ತುನ್ನ ವಾರಂದರಿ ಮಧ್ಯ ವಾರಧಿ “ತೆಲುಗು ಭಾಷೆಶಾಸ್ತ್ರಜ್ಞಾನ ವೇದಿಕೆ”. ತೆಲುಗು ಭಾವಪ್ರೈ ಶಾಸ್ತ್ರೀಯ ಪದ್ಧತಿಲೋ ಪರಿಶೋಧನಲು ಚೇಸೇ ಪರಿಶೋಧಕುಲ, ಆಚಾರ್ಯುಲ ಕೃಷಿನಿ ಪ್ರಕಟಿಂಚೆಂದುಕು ಪ್ರತಿಯೇಟಾ ಒಕ ಜಾತೀಯ ಸದಸ್ಯನು ನಿರ್ಮಿಸಿಂದಂ ವೇದಿಕೆ ಕಾರ್ಯಕ್ರಮಾಲಲೋ ಒಕಟೆ. ಈ ನೇರಧ್ಯಂಲೋ ಈ ಕಿಂದಿ ಅಂಶಾಲಮೀದ ಪರಿಶೋಧನ ಪತ್ರಾಲನು ಆವೋಣಿಸುವುದು.

పుటలకు మించకూడదు. టి.ఎ. తదితర వివరాలను తరువాత మీకు తెలియజేస్తోం. సంస్కృతులను, పత్రాలను, వేదికలోని శైలిఫిక్ కమిటీ పరిశీలనస్తుంది. సదస్సులో పత్ర సమర్పణకు, ఆపై ముద్రణకు సైంటిఫిక్ కమిటీదే తుది నిర్ణయం.

పుత్రసుమర్పకులకు గమనిక: పుత్రాలను తెలుగు లేదా ఇంగ్లీషు భాషలోనే సమర్పించండి. గతంలో సమర్పించిన, లేదా ముద్దించిన పుత్రాలను సమర్పించరాదు.

**సంయోజకులు:** మహామృద్ అన్నారీ, పొడ్ మరియు చెర్రున్, బీవోయస్, సెంటర్ ఆఫ్ అడ్యూస్చ్యూడ్ స్టడీస్ ఇన్ లింగిస్టిక్స్, ఉన్నానియా విశ్వదిధాలయం, పొదురాబాదు సెల్.నం. 9440390517.

**సమస్యలకు పరిషత్తులు:** సుశీల్ కుమార్, అనిస్తుంట్ ప్రాథుర్సర్, సెంటర్ ఆఫ్ అడ్వాన్స్ డిస్ట్రిబ్యూషన్ ఇన్ లింగిప్పిక్స్, ఉన్నానియా విశ్వవిద్యాలయం, హైదరాబాదు. నెల్. నం: 929730707.

E-mail: telf10.ouling 2019@gmail.com.

ప్రొఫెసర్. ఎం.యన్.హయత్, కార్బురర్టరీ, హైదరాబాదు,  
సెల్.నం:9866589785. E.mail : secretarytelf@gmail.com.

సంకీప ప్రత సమరాణకు చివరి తేదీ: 06-11-2018

ఎంపిక చేయబడ సంకీర్ణ పత్రాల సమాచారం: 16-11-2018

ప్రదాన పత్ర సమర్పణకు చివరి తేదీ: 10-12-2018

ఎంపిక చేయబడ్డ పత్ర సమర్పకులకు సమాచార తేదీ:  
30-12-2018

పత్ర సమర్పకులు సదస్యులో పొత్తునే విషయంపై తమ నిర్దారణ

తెలియచేసే చివరితేదీ : 10-01-2019.

## ఉద్యమ చైతన్యానికి మారుపేరు కీ. శే. పి. (యుటిఎఫ్) వెంకటేశ్వరరావు



కనువెలుగు 2-11-1947

కనుమరుగు 25-10-2018



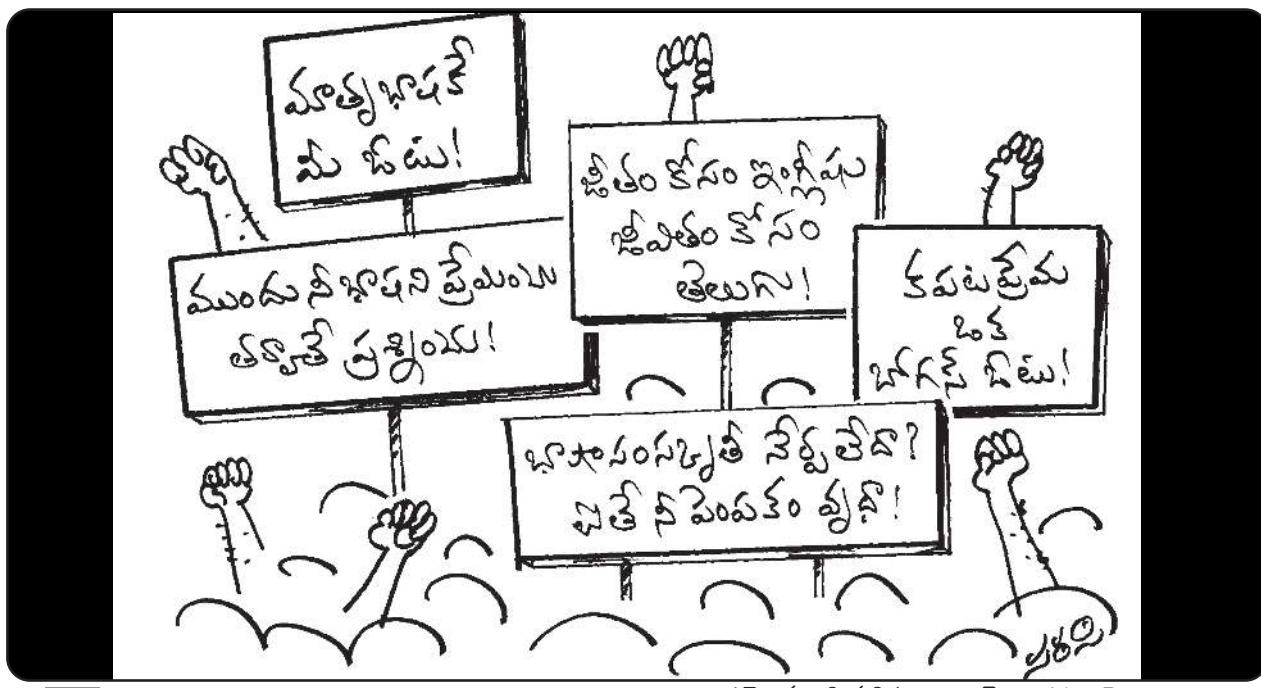
మచిలీపట్టుంలో ఉపాధ్యాయ నేతగా, భాషోద్యమనేతగా, విద్యార్థుల మార్గదర్శిగా, అపన్నులను ఆదుకొనే మానవతా మూర్తిగా జీవితాన్నంతా గడిపి, అక్షేపరు 25 రాత్రి కన్నమూశారు. పూర్తిపేరు పెనుబోతు వెంకటేశ్వరరావు అయినా 'యుటిఎఫ్ వెంకటేశ్వరరావు' గానే గుర్తింపు తెచ్చుకున్నారు. సమైక్య అంధ్రప్రదేశ్లో రాష్ట్రస్థాయిలో ఉపాధ్యాయ నేతగా 'యుటిఎఫ్' నాయకుడిగా కీర్తి గడించారు.

నిత్యచైతన్యానికి, భాషా, విద్యార్థి, ఉపాధ్యాయ ఉద్యమాలకు నేత్తుప్పం వహించడానికి అయిన మారుపేరుగా నిలిచారు. అజాత శత్రువుగా, స్వేచ్ఛాశీలిగా జీవితాన్ని గడిపారు. తెలుగు భాషోద్యమంతో ఆయనకు పూర్తి భాగస్వామ్యం ఉంది. శ్రీకాకుళంలో 2002 నవంబరులో జరిగిన శిబిరంలో పాల్గొనడంతో మొదలై 2012 డిసెంబరు చివరిలో తిరుపతిలో జరిగిన ప్రపంచ తెలుగు మహాసభల వరకు అయిన అన్ని కార్యక్రమాల్లో పాల్గొన్నారు. అప్పటినుండి అనారోగ్యంతో బాధపడుతూనే సాహిత్య సాంస్కృతిక కార్యక్రమాల్లో మచిలీపట్టుంలో పాల్గొంటూనే ఉన్నారు.

తెలుగు భాషోద్యమ సమాఖ్య ఏర్పడినపుటి నుండి కేంద్ర కమిటీలో

అయిన సభ్యుడుగా ఉన్నారు. 'నడుస్తున్న చరిత్ర' పత్రికకు శాశ్వత చందాదారుగా తాను చేరి, ఇతరులను ప్రోత్సహించి చందా దారులుగా చేర్చించారు. పత్రికను ఎంతో అభిమానించిన ఆయన, 'నడుస్తున్న చరిత్ర' అనే పేరుతోనే ఎన్నో పద్యాలను రచించి, వాటిని మూడు సంపుటాలుగా వెలువరించారు. తెలుగుజాతి ట్రస్టుకు పదివేల రూపాయలు విరాళంగా ఇచ్చారు. పేద విద్యార్థులకు, అపన్నులకు గుప్తదానాలు చేసేవారు కూడా. అందరినీ ప్రోత్సహించడం ఆయన నైజం. ఆయన అంతిమ యాత్రలో ఉపాధ్యాయరంగం నుంచి ఆయన మిత్రులు ఎందరో కదలివచ్చి పాల్గొన్నారు. తెలుగు భాషోద్యమ సమాఖ్య కేంద్ర అధ్యక్షుడు డా॥ సామల రమేష్బాబు, స్థానికశాఖ కార్యదర్శి శ్రీ అప్పినీడి పోతురాజు, స్థానిక ప్రముఖులు డా॥బి.సారంగపాణి, శ్రీ పెన్నేరు అమరేశ్వరరావు, యుటిఎఫ్ నేతలు శ్రీయత్నులు కె.ఎన్.లక్ష్మణరావు, బొడ్డ నాగేశ్వరరావు మున్న గురారు పాల్గొన్నారు. కనుమరుగైన ఆత్మియుడు వెంకటేశ్వరరావుగారికి సమాఖ్య తరపున, అమృసుడి పత్రిక, తెలుగుజాతి ట్రస్టు తరపున శ్రద్ధాంజలి ఘటిస్తున్నాము

- సంపాదకుడు



## రాజకీయ ఎత్తుగడలు జాతికి నష్టం కలిగించకూడదు

దేశ రాజకీయాలను 'తెలుగు' కవ్యంతో చిలకాలని తెలుగుదేశం పార్టీ నిర్ణయించుకొన్నట్లు తాజావార్తలు వెల్లడి చేస్తున్నాయి. పొరుగునవున్న తమిళనాడు, కర్నాటక, తెలంగాణ, ఒరిస్సా రాష్ట్రాల్లో, అందమాన్ నికోబార్ దీవుల్లో, ధిలీలోనూ తెలుగువారు (అంటే ఆంధ్రా తెలుగువారు అని ఇక్కడ అర్థం చేసుకోవాలి) దాదాపు 4 కోట్ల దాకా ఉన్నారని తె.డె.పా.వారి అంచనా. వారిని ఆధారం చేసుకొని తమిళనాడులో 5, కర్నాటకలో 3లేక 4, ఒరిస్సాలో 2, అందమాన్లో 1, ధిలీలో 1 లోకసభ సీట్లలో - 2019 సాధారణ ఎన్నికల్లో పోటీ చేయాలని తెలుగుదేశం పార్టీ కేంద్రసాయికత్వ స్థాయిలో బలమైన ఆలోచన జరుగుతున్నదట. అయితే, ఈ 'తెలుగు' ప్రజలు ఆయా రాష్ట్రాల్లో కొన్ని తావుల్లో చిక్కగా, అనేక తావుల్లో పలుచగా విస్తరించి వుంటారు గనుక ఆయా రాష్ట్రాల్లో బలమైన భాజపాయేతర పార్టీలతో పొత్తు కుదుర్చుకోవాలని, ఆ విధంగా భారతదేశంలో ఒక బలమైన జాతీయ పార్టీగా ఆవిర్భవించి, జాతీయ రాజకీయాల్లో కీలకం కావాలనేది ఆ పార్టీ వ్యూహముట. దేశం మొత్తమ్మిదు 40-50 లోకసభ సీట్లు గెలవాలనే లక్ష్యంతో తె.డె.పా. కసరత్తును ఇప్పటికే మొదలు పెట్టిందని వార్తలు గుప్పమంటున్నాయి. సామాజిక మాధ్యమాల్లో విహారిస్తున్నాయి కూడా.

తమిళనాడు - పేరుకు తమిళ రాష్ట్రమే అయినా, నిజానికి లోతుకు వెళ్లి పరిశీలిస్తే తమిళం మాతృభాషగా వున్నవారు ప్రజల్లో సగానికి లోపే ఉంటారు. 42 శాతానికి పైబడిన తెలుగువారు అక్కడ ఉన్నప్పటికీ, అధికారిక లెక్కల్లో 6-7 శాతానికి మధ్యలో వున్నట్లు చూపుతారు. దీనికి కారణాలు, చరిత్ర ఇక్కడ చర్చించే చోటు, సందర్భమూ కాదుగాని - అక్కడి భాషా సామాజిక ఉద్యమాల, రాజకీయాల ఫలితంగా, భాషా రాష్ట్రాల ఏర్పాటు పర్యవసానంగా - అదంతా తమిళనాడై పోయింది. అంత పెద్ద తెలుగు జనాభా తమిళ భాషా రాజకీయాల వత్తిడిలో కరిగిపోయారు. అక్కడి తెలుగువారిలోంచే వీర తమిళ రాజకీయ నేతలు పుట్టుకొచ్చారు. ద్రావిడ రాజకీయాల్లో ఎదిగినవారు ప్రజా ప్రతినిధులయ్యారు. అక్కడ ఒక భాషాజాతిగా తెలుగువారు తరిగిపోతున్నా అంధ్రప్రదేశ్ రాజకీయ నేతలు ఏనాడూ వారిని పట్టించుకొన్న పాపాన పోలేదు. అయితే గత రెండు దశాబ్దాలుగా కొన్ని తావుల్లో తెలుగువారిలో చోటుచేసుకొంటున్న స్వాభిమాన పోకడలు, సాంత భాష పట్ల మక్కలు, రాజకీయ చైతన్యం వల్ల - వారిలో కొందరికి తమ రాజకీయ గుర్తింపుకోసం ఆలోచన మొదలైంది. కొందరు తెలుగుదేశం పార్టీని అక్కడ భుజానికిత్తుకోవాలని ప్రయత్నించారుగాని ఆ ప్రయత్నాలు అంతగా ముందుకు సాగలేదు. ఇప్పుడు తేదేపా కొత్తగా చేస్తున్న ఆలోచనలను స్వాగతించే సామాజిక, ఆర్థిక వర్గాలు చిన్నవిగా అయినా అక్కడ ఉన్నాయి.

తక్కిన రాష్ట్రాల్లో పరిస్థితులు కూడా ఇంచుమించు ఇలాగే వున్నాయి. అయితే-ఇతర రాష్ట్రాల్లోని తెలుగువారిలోంచి మద్దతు రావాలంటే, తేదేపా ఇంతవరకు వారి భాషా సంస్కృతుల కోసం చేసిందేమీ లేదు. తెలుగు రాష్ట్రాల్లో పాలక వర్గాలకు స్పష్టమైన, పేతుబద్ధమైన భాషా విధానమే లేని పరిస్థితుల్లో పొరుగు రాష్ట్రాల్లో అణగారిపోతున్న తెలుగుజాతి జనులకు తె.డె.పా.గాని, తక్కిన పార్టీలుగాని ఏదో వౌరగబెడతాయన్న ఆశ అక్కడి వారెవ్వరికీ లేదు. నిజం కూడా ఆదే. కనుక ఆయా రాష్ట్రాల్లోని ఏ రాజకీయ పక్షాలతో జత కట్టాలనుకొన్నా అది వాస్తవ రూపంలోకి రావడం సులువుగా సాధ్యమయ్యే పని కాదు. పార్టీల మధ్య ఒప్పందాలు కుదిరినా అక్కడి తెలుగు ప్రజలు స్థానిక రాజకీయ పార్టీలను ప్రక్కనిటటి, ఏ భరోసాతో

తె.దే.పా.ను అక్కున చేర్చుకొంటారు? తెదేపాతో సర్దుబాటు చేసుకొన్నంత మాత్రాన అక్కడి తెలుగువారందరూ గుండుగుత్తగా తమ పార్టీకే ఓటు వేస్తారని అక్కడి స్థానిక రాజకీయ పార్టీలు నమ్మపు. కర్ణాటకలో జెడిఎస్, బరిస్సలో బిజెడి, తమిళనాడులో డిఎంకె స్థానికంగా బలమైన పార్టీలు. వాటితో సీట్ల సర్దుబాటు, సమర్థన తె.దే.పా. ఆశిస్తున్నట్లు సమాచారం. బలహీనమైన జాతీయ పార్టీతో సర్దుబాటు సాధ్యమేమాగాని, ఒక బలమైన ప్రాంతీయ పార్టీతో మరాక రాష్ట్ర ప్రాంతీయ పార్టీకి జత కలుస్తుందనుకోవడం భ్రమ.

ఈ రాజకీయ ఇచ్చిపుచ్చుకోవడాల ఆలోచనలు - ఇతర రాష్ట్రాలలోని తెలుగువారికి మేలు చేస్తాయో, కీడు చేస్తాయో తె.దే.పా. మరింతగా ఆలోచించాలి. కులాల వారీగా ఇప్పటికే తెలుగు ప్రజలు రెండు తెలుగు రాష్ట్రాల్లోనూ రాజకీయంగా చీలిపోయి వున్నారు. అంధ్రప్రదేశ్‌లో అయితే అధికార పక్షమైన తె.దే.పా, ప్రతిపక్షంగా వున్న వైఎస్‌ఆర్ కాంగ్రెస్ పార్టీ, అధికారంలోకి రావాలనే లక్ష్మింగా పోటీ చేస్తున్న జనసేన - మూడు పార్టీలూ - వారొప్పుకోకపోయినా - మూడు కుల వర్గాల బలమైన మద్దతుతోనే ఉన్నాయన్న సంగతి అందరికి తెలిసిందే. ఈ కోణంలో చూసినా ఇతర రాష్ట్రాల్లోని తెలుగు ప్రజలందరి మద్దతూ తె.దే.పా.కు లభిస్తుందనుకోలేం. భాషా సాంస్కృతిక అంశాల పరంగా తెదేపా తమకు అండగా నిలుస్తుందనే నమ్మకం వారిలో లేనేలేదన్న సంగతి తెలిసిందే.

తెలంగాణకు పొరుగున ఉన్న మహారాష్ట్ర, చత్తీస్‌గఢ్ వంటి రాష్ట్రాల్లోని తెలుగువారి గురించి తెదేపా ఆలోచించం లేదని అర్థమవుతున్నది. కారణం అక్కడి వారికి తెలంగాణతో సంబంధ బాంధవ్యాతెక్కువు. కనుక, ఉన్న రెండు రాష్ట్రాల్లోని తెలుగువారందరినీ ఒకటిగా భావించలేని మన రాజకీయ పార్టీలు బయటి రాష్ట్రాల్లోని తెలుగువారందరి శ్రేయస్సును కోరుకుంటాయని ఎవరూ నమ్మజాలరు.

రెండు తెలుగు రాష్ట్రాలుగా వేరుపడిపోయిన తర్వాత తెలుగు భాష అభివృద్ధి, విశ్వవిద్యాలయం, అకాడమీ వంటి ఉమ్మడి అంశాల గురించి గాని, చరిత్ర, సాంస్కృతికతలకు చెందిన అంశాల గురించిగాని, రెండు రాష్ట్రాల నేతలూ కలిసి ఆలోచించిన ఒక్క సందర్భమూ లేదు. కనీసం భాషపట్ల ఏదో పాడిచేస్తాం అని కబుర్లు చెప్పడం తప్ప - రెండు తెలుగు రాష్ట్రాలకు చెందిన పాలకులు చేసింది ఏమీ లేదు. ఇది సిగ్గుచేటు.

రాష్ట్ర ప్రయోజనాలను కాపాడడం కోసమే కేంద్ర పాలకులను వ్యతిరేకిస్తున్నట్లు ఏ ముఖ్యమంత్రి చెప్పినా, దాన్ని నమ్మటుంత అమాయకంగా ప్రజలు లేరు. అన్ని అంశాలనూ వారు నిశితంగా గమనిస్తానే ఉన్నారని నేతలు తెలుసుకోవాలి.

భాషా ప్రాతిపదికన రాష్ట్రాలు ఏర్పడిన సందర్భం నుండి నేటి వరకూ తెలుగుజాతి చరిత్ర సమస్తం - స్వార్థ ఘారిత రాజకీయ నేతలు ఆడుకొంటున్న చదరంగమే. భాషా జాతీయత ప్రాతిపదికన వారెన్నడూ చిత్తపుద్దితో ఆలోచించనూ లేదు, పని చేయనూ లేదు. అంతా తెలుగు వారమే కనుక కలిసి వుండాలనే సాకుతో స్వార్థ రాజకీయాలతో వ్యవహారించినందువల్లనే రాష్ట్రం రెండు ముక్కల్లంది. ఇంకా పాలక వర్గాలకు బుద్ధి రాలేదు. ఇప్పుడిదే విధమైన తెలుగు జాతీయత అనే వ్యాహస్ని జాతీయ స్థాయిలో ప్రయోగించాలనుకోవడం అవివేకం. ఇక్కడ భారత జాతీయత, భాషా జాతీయత అనే రెండు విశిష్ట భావనలు కూడా మౌసిగింపబడుతున్నాయి. తెలుగు భాషోద్యోగం (సెంటిమెంటు) తో రాజకీయాలను కెలికి, చిలకాలనుకోవడం జాతికి సప్పదాయకం. తెలుగు ప్రజల భావ సమైక్యతకు పురోగతికి వ్యతిరేకం. ఈ రాజకీయ ఎత్తుగడలు ప్రజలను, దేశాన్ని తక్కువ అంచనావేసి చేస్తున్న మోసపూరిత ఆలోచనలు తప్ప, సదుద్దేశ్యంతో కూడినవి కావు.

తెలుగుజాతికోసం అంటే తెలుగు ప్రజల కోసం ఎవరు ఏ రంగంలో పనిచేస్తున్నా అది విశాల ప్రజా ప్రయోజనాల నుద్దేశించినదై వుండాలి. తెలుగు భాషా సంస్కృతులను, ప్రజల సుఖమయ జీవనాన్ని పురోగతినీ లక్ష్మింగా పెట్టుకొన్న స్పష్టమైన విధానాలనుసరించి వుండాలి. ప్రజాశ్రేయస్సును, జాతి శ్రేయస్సును విస్మరించి, కుత్సిత రాజకీయ స్వార్థంతో చేసే ప్రయత్నాలు విఫలం కాక తప్పదు.

## సామాన్యమీదిచ్చాయ

తేదీ : 31-10-2018



## తెలుగు భాషకు అధునిక హోదా-10

### అవసరాలు - ఆవిష్కరణలు

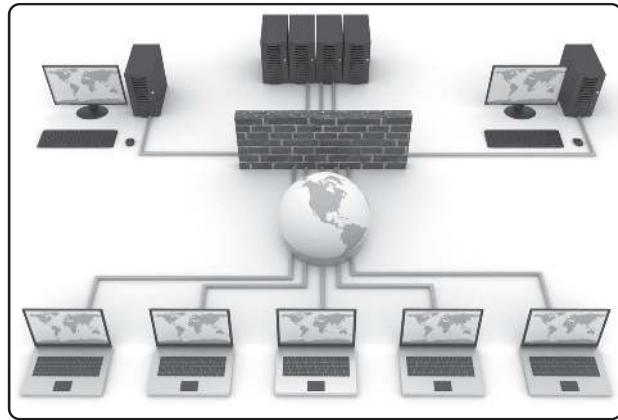
భాష పరంగా మనకి కొన్ని అవసరాలు ఉంటాయి. ప్రస్తుతం మనం సమాచార సాంకేతిక యుగంలో, మరీ ముఖ్యంగా డిజిటల్ యుగంలో ఉన్నాం. కంప్యూటర్లను వాడుకునే స్థాయినుండి వాటి మీదే ఆధారపడే స్థాయి వరకూ (అవి లేకుంటే రోజు గడవలేని స్థితి వరకూ) వచ్చాం. కాబట్టి, భాష పరంగా ఇప్పుడు మనకి మునుపటి కంటే వేరైన అవసరాలు ఉండోచ్చు. అవేంటో చూద్దాం. అవసరాల కోసమో (లేదా వాటితో నిమిత్తం లేకుండా కూడా) కొన్ని ఆవిష్కరణలు జరిగి పోతూంటాయి, వినుాత్త విశేషాలు వెలుగులోకి వస్తాయి. వాటిని మన భాషాపరమైన అవసరాలకు ఎలా వాడుకోవచ్చే కూడా ఈ వ్యాసంలో పరికిద్దాం.

**1. మాట దిద్దరి (స్టేల్ చెకర్):** ఈ రోజుల్లో లిఖిత రూపంలో ఉన్న సమాచారం అంతా డిజిటల్ గానే రూపుదిద్దుకుంటున్నది. అంతిమంగా అచ్చులో వినియోగించుకునే సమాచారమైన డిజిటల్ రూపంలోనే తయారుచేయబడుతుంది. అందుకు, వార్తా పత్రికలు మంచి ఉదాహరణ. అక్కడివరకూ ఎందుకు, మీ చేతిలో ఉన్న ఈ అమ్మనుడి పత్రిక కూడా డిజిటల్ రూపంలో సిద్ధమైన తర్వాతే అచ్చ అయి మీకు చేరుతున్నది కదా. లిఖిత రూపంలోని సమాచార తయారీ అంతా డిజిటల్ గానే జరుగుతున్నందున మనకి ఇప్పుడు ఒక మంచి తెలుగు మాట దిద్దరి అవసరం చాలా ఉంది.

మైక్రోస్టోఫ్ట్ ఆఫ్స్, గూగల్ డాక్స్, లీబ్రాఫ్స్ వంటి ఉపకరణాలలో ఇప్పటికే తెలుగు మాటలిద్దరి సాధ్యాయం ఉంది. కానీ, వాటి ఖచ్చితత్వం నిరాశపరిచే స్థాయిలో ఉంది. ఉదాహరణకి, ఈ వ్యాసంలోని సగం కంటే ఎక్కువ పదాలు వాటికి తప్పులుగానే కనిపించాయి. ఒక మోస్టరు వాటిజ్య స్థాయి వాడకానికి ఆ ఖచ్చితత్వం సరిపోదు.

**2. వ్యాకరణ దిద్దరి:** పదాలను సరిచూడగానే సరిపోదు కదా, వాటి క్రమమూ, పొందిక కూడా ముఖ్యమే. కేవలం వ్యాకరణం పరకూ చూస్తే వచనం, లింగం, విభక్తి వంటివి సరిగా ఉన్నాయేమో చూడాలి. యాన లేదా మాండలికం విషయంలో కూడా ఒక వాక్యం ఘలానా యానలో ఉందని గుర్తించి అందుకు వేరుగా ఉన్న మాటలను ఎత్తి చూపవచ్చు. శైలి విషయంలో ఒక వాక్యం లేదా వేరా ఏ శైలిలో (ఆకడమిక్, వినోదాత్మకం, సంభాషణా పూర్వకం, వ్యంగ్యం వంటి) ఉందో గ్రహించి దానికి విరుద్ధంగా ఉన్న మాటలకు, వాక్యాలకు ప్రత్యామ్నాయాలు నూచించవచ్చు.

ఈ రోజుల్లో లభ్యమవుతున్న అంతులేని దేటా నుండి మనకు కావలసిన సమాచారాన్ని సారాంశంగా అందించడానికి ఇప్పుడు కంప్యూటర్లు మన భాషలో చెప్పడానికి ప్రయత్నిస్తున్నాయి. దీన్ని నాచురల్ లాంగ్విడ్జ్ జెనరేషన్ (మానవ భాష తయారీ/కూర్చు) అంటున్నారు. అది సహజంగా ఉండటానికి వ్యాకరణం మాత్రమే కాకుండా శైలి, మాండలికం



వంటి వాటిని కూడా కూర్చుగలిగే, సరిద్దుగలిగే సామర్థ్యం కంప్యూటర్లకు కావాలి. అలాంటి ఉపకరణాలు మనకు కావాలి.

**3. ఓసీఆర్:** తెలుగుకి సంబంధించినంత పరకూ డిజిటల్ యుగం దాదాపు పదేళ్ళ క్రితం మొదలయిందనుకోవచ్చు. కానీ వందలాది ఏళ్ళూగా మన సాహిత్యం, విజ్ఞానం, సమాచారం అంతా (అందుబాటులో ఉన్నంత పరకు) అచ్చ రూపంలోనే, చేతిరాత రూపంలోనే ఉంది. ఆ విజ్ఞానంలో సమాచారంలో మనకు కావలసిన అంతాలను తేలికగా వెతికి పట్టు కోడానికి, దాన్ని మదింపు వేయడానికి, విఫ్లేషించడానికి, క్లాష్టరించడానికి ఆ సమాచారం అంతా డిజిటల్ రూపంలో ఉండాలి. అందుకు, తెలుగు అచ్చ ఆక్రూలను, చేతిరాతను గుర్తించగలిగే మంచి ఓసీఆర్ (అప్లికేషన్ కార్డ్ రికగ్నిషన్) సాంకేతికత చాలా అవసరం. ప్రస్తుతం తెలుగుకు అందుబాటులో ఉన్న ఓసీఆర్ ఉపకరణాలు దాదాపు 80% ఖచ్చితత్వం అందిస్తున్నాయి ఒక అంచనా. ఇది మెరుగైన కౌర్సీ సరిచూత, సరిద్దుడం వంటి వాటిపై మానవ శ్రమ తగ్గుతుంది. ఆ అదా అయిన మానవ శ్రమను విఫ్లేషణ, వివేచన వంటి మనుషులకై ప్రత్యేకమైన ప్రక్రియలకు వాడుకోవచ్చు.

**4. వాచ్యం నుండి పార్చుం:** మనం మాట్లాడిన మాటలను కంప్యూటర్ గ్రహించడం. తద్వారా కంప్యూటరు డిక్టేషన్ పద్ధతిలో టైప్ చేసిపెడుతుంది లేదా మన మాటలను ఆదేశాలుగా తీసుకొని మనకు కావలసిన సమాచారాన్ని అందిస్తుంది. ఈ సాంకేతికత రెండు రకాలుగా ఉపయోగపడుతుంది. (అ) ప్రాయలేని వారు అంటే అసలు ప్రాయలేని వారైనా లేదా కేవలం తెలుగు మాట్లాడటం వచ్చి ప్రాయలేని వారైనా, టైప్ చేయడం తెలియిని వారు గానీ లేదా ప్రాయలేని పరిస్థితులలో లేదా ప్రాయడానికి సరిపడ సమయం లేని సందర్భాలలో వారు మాట్లాడితే కంప్యూటర్ ప్రాసుకోవచ్చు. లేదా ఆ మాటలను ఆదేశాలుగా తీసుకోవచ్చు. (అ) వినలేని వారికి, లేదా వినలేని పరిస్థితులో ఉన్నవారికి ఇతరులు మాట్లాడిన మాటలను అప్పటికప్పుడు పార్చుంగా మార్చి తెరపై చూపించవచ్చు.

ప్రస్తుతం గూగల్ డాక్స్ లోనూ, అందాయిడ్ లోనూ మనం తెలుగులో మాట్లాడితే కంప్యూటర్ టైప్ చేసుకోగలిగే వీలుంది. అమెజాన్

డక्टर్‌గం ఎంముకీవ్వకు? విప్పిన్ టూముజ్!  
ఇంగ్లీషు తెఱ్పుకుంటో డక్టర్‌గం వస్తుంచుని మూ  
ఇలాంటుకుసు చెయుమ్మొడ్స్‌కు పండ్చె!!



అలెక్స్, ఆపీల్ సిరి వంటి తత్తిమా వాళ్ళ గుర్తింపు సేవలు మనం తెలుగులో మాటల్లాడితే ప్రస్తుతం అర్థం చేసుకోలేవు.

**5. పార్ట్యూం సుండి వాళ్ళం:** సమాచారాన్ని కంప్యూటర్ చదివి వినిపించడం. ఈ సాంకేతికత ద్వారా మనం అడిగిన సమాచారాన్ని కంప్యూటర్ తెరపై చూపించడం కంటే (లేదా తెరమీద సమాచారాన్ని) మనకి చదివి వినిపిస్తుంది. దీని ద్వారా చూపలేనివారు, చదవడం రాని వారు, చదవే తీరిక లేని వారు, లేదా చదవలేని పరిస్థితులలోనూ సమాచారాన్ని కంప్యూటరు మాటల్లాడితే విని తెలుసుకోవచ్చు. తెలుగుకి సంబంధించిన వరకూ ఇంగ్లీషు, హిందీ, మరి కొన్ని భాషలతో యంత్రానువాదం గూగుల్ అనువాద సేవలో లభిస్తున్నది. ఇతర ప్రయత్నాలు పలుచోట్ల పరిశోధన లేదా ప్రయోగ దశల్లోనూ ఉన్నాయి.

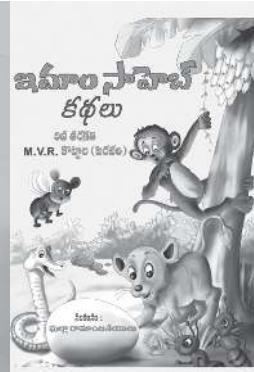
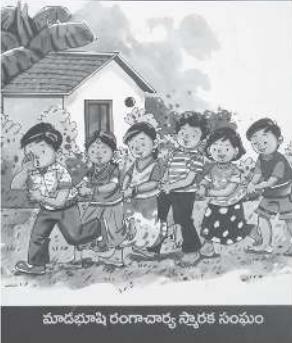
ప్రస్తుతం తెలుగుకి సంబంధించినంత వరకూ ఇంగ్లీషు, హిందీ, మరి కొన్ని భాషలతో యంత్రానువాదం గూగుల్ అనువాద సేవలో లభిస్తున్నది. ఇతర ప్రయత్నాలు పలుచోట్ల పరిశోధన లేదా ప్రయోగ దశల్లోనూ ఉన్నాయి.

పైన చెప్పిన అవసరాలు మనవి. తెలుగు వారివి. మరెక్కడి నుండో సాంకేతికతను దిగుమతి చేసుకుంటే తీరిపోయే అవసరాలు కావచి. ఈ విషయం మీరు మైన చెప్పిన ఏ సాంకేతికతమైనా వాడిపుంటే మొదటి నిమిషం లోనే తేటతెల్లమవుతుంది. కంప్యూటరు చేసిన అనువాదం సహజంగా ఉండదు. కంప్యూటరు తెలుగు మాటల్లాడితే అది తెలుగులా ఉండదు. ఇందుకు కంప్యూటర్లు ఇంకా మనిషిలా ఆలోచించలేకపోవడం లేదా కనీసం మనుషుల్లా నేర్చుకోలేకపోవడం, నేర్చుకున్న వాటిని వివిధ పరిస్థితులకు అన్వయించుకోలేకపోవడం ప్రధాన కారణం. కృతిమ మేధ, యంత శిక్షణ (మెషిన్ లెర్నింగ్) వంటి వాటితో ఆ పరిమితులను అధిగమించే వీలుంది. అయిన పృటికీ, మనం-మన తెలుగు వాళ్ళం, మరీ ముఖ్యంగా మన భాషావేత్తలు, మన సాంకేతిక నివుఱలు-కంప్యూటరుకి తెలుగు నేర్చడానికి, ఆయా అంశాల్లో పరిశోధనలకు, ప్రయోగాలకు, ఆవిష్కరణలకు పూనుకోకపోతే తెలుగు భాషకు అధునిక హోదా అన్నది “దేవుడు వరమిచ్చినా పూజారి కరుణించని” పరిస్థితే అవుతుంది.

**కన్నవారినీ తోడబుట్టినవారినీ తెలుగులో పిలువలేని బ్రతుకెందుకు?!**

## బాల కథామంజలి

శాస్త్రముచు రంగాధార్మ సైరికె నెంబర్ 14



**'తెలుగు'** - మన అమ్మ భాష. అమ్మలా చల్లని వెలుగులు పంచే భాష. అటువంటి మన మాతృభాష, అన్యభాషల ప్రభావాల వల్ల, ముఖ్యంగా అంగ్రం వల్ల, తన విలువ, వెలుగు కోల్పోతోందని, మన మాతృభాష చంట్లా అంధకారం అలుముకుంటోందని, ఎందరో భాషా ప్రేమికులు ఆవేదన చెందుతున్నారు. మన భాషను బ్రతికించుకునేందుకు యజ్ఞమే చేస్తున్నారు. అయితే, ఈ యజ్ఞంలో సమిధలవ్వదానికి సిద్ధపడుతున్న వారెంతమందో తెలియదు కానీ, భాషని వెలిగించెందుకు ప్రమిదలయ్యేవారు ఎందరో ఉన్నారు. వారందరిలో, ముందు వరుసలో నిలబడి, తమ చిరుకలాలతో ఆక్షర దీపికలు వెలిగిస్తున్నవారు, మన ఇరు రాష్ట్రాల బాధి పిల్లలు!

అవును, నిజమే, ఆ చిన్నారులే తమ కలాలతో తెలుగు భాషా గగనంలో కాంతులు నింపే ఉపస్నులవుతున్నారు. మన భాషకు ఎనలేని యశస్విని తీసుకు వస్తున్నారు.

ఈ బాలల దినోత్సవం సందర్భంగా, మన మాతృభాషకు ఎనలేని సేవ చేస్తూ, భాషకు వన్నెని, వెలుగుని తెస్తున్న ఆ చిన్నారులని మనసారా అభినందిధాం. వారు వెలిగించిన సాహిత్య దివ్యేల వెలుగుల్లో తెలుగు సాందర్భాన్ని దర్శిధాం...

**'అమ్మ'** - రెండుకూల కమ్మునైన పదం. అమ్మ గురించి చెప్పడానికి, బహుశా ప్రపంచంలో ఉన్న పదాలన్నీ సరిపోవేమో. మరి, అలాంటి అమ్మ గురించి కేవలం రెండు మాటల్లో చెప్పమంటే ఎలా చెప్పు గలుగుతాం. కానీ, పదవ తరగతి చదువుతున్న అవునూరికి చెందిన 'బూర్జ సామ్మ' చెప్పింది, తను ప్రాణిన 'అమ్మ' అనే కవితలో.

అ = అంటే అమ్మతం / మ = అంటే మమకారం

అమ్మతం చిలికి మమకారాన్ని పంచేదే 'అమ్మ' అంది.

అంతేకాదు,

అమ్మ మనసు దైవమురా / అమ్మ ప్రేమ రూపమురా

అమ్మ వంటి దేవతరా / అవనిలోన లేదురా - అంది.

ఇది ఎవరూ కాదనలేని సత్యం. "కవితల సింగిడి" అను పుస్తకంలో, ఇటువంటి కవితలన్నే కొలువై ఉన్నాయి.

ఇంతసేపూ అమ్మ ప్రేమ గురించి చెప్పుకున్నాం. అయితే, ఇంత ప్రేమను పంచే తల్లి కూడా ఒక్కొసారి కాలం ముందు ఓంపిపోతుంది. ప్రాణాల్ని పణంగా పెట్టి కన్న బిడ్డపు, గత్యంతరం లేక చెత్తబుట్ట పాలు జేస్తుంది. మరి అటువంటి తల్లిని తలుచుకుంటే, ఆ బిడ్డకు ఎంత కోపం రావాలి? కానీ, పిల్లల మనసు స్వచ్ఛమైనది. ఎవరినైనా క్షమించే గుణం వారికుంటుంది. ఎవరినైనా క్షమించ గలిగిన వారు, తల్లిని క్షమించరా - ఆ క్షమాపణను కవితా రూపంలో ప్రవహింపజేసింది, విజయనగరానికి చెందిన 'కూరెళ్ళ శ్రీక్రీయ' అనే విద్యార్థిని, తన 'ఎంత బాగుంటుందో' అనే కవితా సంపటిలో.

"ఆడ పిల్లనై బయటకు వచ్చి / నీలా బాధపడకూడదనే కదా

అమ్మా / నన్నిలా చెత్తబుట్టలో పడేశాపు / నిన్ను నేన్ధం చేసుకున్నానమ్మా!" అని గ్రాసింది.

పిల్లల మనసు ఎంత గొప్పదో చెప్పడానికి, ఇది చాలు.

\*\*\*

**'అక్షరం'** - నాశనం లేనిది. అక్షరం చేసే మేలు ఇంతని చెప్పడం ఎవరి తరం? అమ్మ విలువ, అక్షరం విలువ తెలిసినవారికి జీవితం విలువ తెలిసినట్టే. అటువంటి అక్షరం విలువని, తన పద్యంతో ఎంతో చక్కగా చెప్పేదు సి. పెచ్. వంశి, తను ప్రాణిన నీతి శతకంలో.

అక్షరాల మనము లక్షణంబగ నేర్చు / బ్రతుకు బాటలోన పసిడినిచ్చు / చదువుకున్న మనకు సంస్కారమబ్బును / వినుము వంశిమాట వివరముగను' అంటాడు.

సిద్ధపేట జిల్లా కొండపాక జిల్లా పరిషత్ పొరశాల విద్యార్థులు ప్రాణిన పద్మాల్లో, ఇటువంటి ఆణిముత్యాలనేకం. ఈ ఆణిముత్యాల సమాచారమే 'లలిత పల్లవాలు' అనే పుస్తకం.

'ఈ కాలం పిల్లలకి పద్మాలంటే ఏం తెలుస్తాయి' అనుకునే వారికి. వీరు ప్రాణిన శతకాలు, ఒక కనువిప్పు.

అక్షరం విలువనే కాదు, చదువు విలువను కూడా చాలా చక్కగా చెప్పారు ఈ చిన్నారులు. ఇప్పుడో కథ చెప్పుకుండాం. కథ పేరు "వడగళ్ళ వాన". కథేమిటంబే, "ఓ రాజ్యంలో ఓ రాజు ఉండేవాడు. అతనికి చదువురాడు. మహరోణి మాత్రం చదువుకున్నది. ఒక రోజు, రాజు మంత్రితో కలిసి అడవికి వెళ్ళాడు. అప్పుడు ఉన్నట్లుండి వడగళ్ళ వాన కురిసింది. తెల్లని వడగళ్ళను చూసి రాజు వజ్రాలుగా భావించాడు. ఆ

రోజు వడగళ్ళన్నిటినీ పోగు చేశారు. మరుసటిరోజు చూసేసరికి అన్నీ మాయమై నీళ్ళు మిగిలాయి. మంత్రిగారు విషయాన్నంతా రాణిగారికి చెప్పారు.

“మీకు వడగళ్ళకు వజ్ఞాలకు తేడా తేలీక పోవదానికి కారణం మీకు చదువు రాకపోవదమే” అని రాజుతో అన్నది. తన లోపం తెలుసుకున్న రాజుగారు, తాను చదువుకోవదమే కాక, దేశంలో ప్రజలందరూ చదువుకునేలా ప్రోత్సహించాడు”. ఇదీ కథ. ఈ కథను, జపీరాబాద్, రుధాసంగం, కస్తూర్మా బాలికల పారశాలలో ఏడవ (7) తరగతి చదివే ‘ఎం. సుస్కిత’ అనే విద్యార్థిని ప్రాసింది. ఈ చిన్న కథలోనే తాను చెప్పాలనుకున్నదంతా చెప్పేసింది. అలాగే, చదువుకోవదం అనేది ఎంత ఆవసరమో, తను ప్రాసిన “చదువు విలువ” కథలో చక్కగా చెప్పింది. అన్నాన్గాధి, సెయింట్ జోస్ఫ్ స్కూల్లో 9వ తరగతి చదివే ‘ఎ. సింధూజ’ అనే విద్యార్థిని. ఇటువంటి ఎన్నో కథలు, “జపీరాబాద్ పిల్లల కథలు” మరియు “బాల కథా మంజరి” పుస్తకాల్లో దర్శనమిస్తాయి.

\* \* \*

పిల్లలు దేవుడికి ప్రతిరూపాలంటారు. వారి మనసు ఎప్పుడూ నిష్పల్యమంగా ఉంటుంది. ఆ పసి హృదయాల్లో.... ముమతా మానవత్వమే నిండుంటుంది. దానికి నిదర్శనమే, “కోతి - కృతజ్ఞత” అనే కథ. ఈ కథలో, తన ఆకలి తీర్మానుకోవడం కోసం, విద్యార్థులు తినగా మిగిలిన అన్నాన్ని తినడానికి వచ్చిన ఒక బుల్లి కోతి పిల్లలని, ఒక కొంటి విద్యార్థిగా యిపురుస్తాడు. అది చూసిన సాయి అనే మరో విద్యార్థి, “ఆరేయ, ఆ కోతి నిన్నెమైనా అందా? మనదైనా, కోతిదైనా, ఒకే బాధ కథరా. రక్తం కారుతూ, ఆ కోతి ఎంత బాధపడుతుందో తెలుసా? పెద్దలు అహింసా మార్గాన్ని పాటించుమన్నారు” అని చెప్పి, తన గురువు సాయంతో, ఆ బుల్లి కోతి పిల్లలని పశువుల ఆసుపత్రికి తీసుకెళతాడు. అక్కడి కాంపోండర్, “పిల్లలూ, ఎవరైనా కోతిని ఆసుపత్రికి తీసుకు వస్తారా, కోతికి చికిత్స ఆవసరమా” అంటే,

‘సార్, కోతిని పూర్వం వీధుల్లో ఆడించి డబ్బు సంపాదించేవారు. కోతి అంటే హనుమంతుడంటారు. మనిషి పూర్వ రూపం కోతే కదా. కోతి కూడా మనలంటి జీవే కదా” అంటాడు. ఇంత మానవత్వాన్ని దాచుకున్న ఈ కథ, కథ కాదు నిజమంటే, నిజంగా ఆ బడిపిల్లలు తమ గురువు సాయంతో, ఒక కోతిని రక్షించారంటే, బహుశా అందరూ ఆశ్చర్యపోతామో.

ఈ కథను ప్రాసింది “పాశికంటి సాయినాథ్” అనే విద్యార్థి. మనసుని తాకే ఇలాంటి చక్కని కథలైన్నో ముస్తాబాద్ బడిపిల్లలు ప్రాసిన ‘జాంపండ్లు” అనే కథా సంపుటిలో. ఇంత చక్కని కథలు ఉండబ్బేనేమో, ఆ “జాంపండ్లు” ఎప్పుడు రుచి చూసినా, తియ్యగానే ఉంటాయి.

\* \* \*

పిల్లలకి తల్లిదండ్రుల తరువాత, గురువులే దైవాలు. గురువుల పట్ల విద్యార్థులకి ఉండే గౌరవం, భక్తి, అంతా ఇంతా కాదు. ఆ గౌరవాన్ని తమ అక్కడాల్లో దాచుకున్న విద్యార్థులెందరో.

“చదువులు నేర్చి / మంచి బుద్ధులు చెప్పి / మా తప్పులు సరిదిద్ది / క్రమశికణ నేర్చించి / భావి భారత పౌరులుగా తీర్చిదిద్ది / మాకు మార్గదర్శకులుగా నిలిచే / గురువులకు కోటి వందనం” అంటాడు.

“గురువుకి వందనం” అనే కవితలో, ఆరవ తరగతి చదివే ‘పి.తరువణ్ కుమార్’ అనే విద్యార్థి.

అనంతపురం జిల్లాలోని రాయిదుర్గం ప్రభుత్వ ఉన్నత పారశాల విద్యార్థులు ప్రాసిన, ఇటువంటి ఎన్నో కవితల సమాహరంగా వచ్చిన ‘చినుకుల తోట” అనే పుస్తకం, పిల్లల అధ్యుతమైన ఆలోచనలకు నిలపెత్తు ప్రతిభింబం.

అయితే, నిత్యం గురువులనే అనుసరిస్తా, వారి అడుగుజాడల్లో నడవాలనుకునే పిల్లలు, వారి బాధవ్యి వారి తప్పుల్ని కూడా అంతే క్షణంగా గమనిస్తుంటారు.

అలా, బాధలో ఉన్న తమ గురువుకి తమ వంతు సహకారం అందించి దానినే గురుదక్కించా స్నేకరించమని గురువుని బ్రతిమాలిన విద్యార్థుల కథ ‘గురుదక్కిణ’. ఈ కథను చదివిన వారెవరికైనా, కళ్ళలో కన్నీళ్ళు, పెదవిపై చిరునవ్వు, మనసులో సంతోషం, ఏకకాలంలో కలుగుతాయినడంలో సందేహం లేదు. ఇంత మంచి కథ ప్రాశాడు, కర్నూలు జిల్లా, ఔప్పద్రవాల్ గ్రామానికి చెందిన ఎనిమిదవ తరగతి చదివే విద్యార్థి, “పుల్ల ముర్ఖి ఆకార్స్”. ఆకార్స్, ఇటువంటి పదపోరు కథలను ప్రాశాడు. వాటన్నింటిని కలిపి ‘ప్రేరణ’ అనే పుస్తకం రూపంలోకి తీసుకు వచ్చాడు. పేరుకి తగ్గట్టు, ఇందులోని చాలా కథలు, చదివిన వారికి ప్రేరణ కలిగిస్తాయి.

ఇక, గురువు ఎలా ఉండకూడదనే విషయాన్ని “సోమరి ఉపాధ్యాయుడు - కొయ్య బొమ్ములు” అనే కథలో చక్కగా చెప్పారు. జపీరాబాద్ శాంతినికేతన్ విద్యాలయంలో ఏడవ (7) తరగతి చదివే “టి. మానిక” మరియు ఛైబండ్ స్కూల్లో రెండవ తరగతి చదివే “కె. ప్రకాశ్” అనే విద్యార్థులు. ఈ కథ “జపీరాబాద్ పిల్లల కథలు” పుస్తకంలో దర్శనమిస్తుంది. ఇదే పుస్తకంలో, రెండవ (2) తరగతి చదువుతున్న “కె. ప్రకాశ్” అనే విద్యార్థులు. ఈ కథ “జపీరాబాద్ పిల్లల కథలు” పుస్తకంలో దర్శనమిస్తుంది. ఇదే పుస్తకంలో, రెండవ (2) తరగతి చదువుతున్న “కె. ప్రకాశ్” అనే విద్యార్థు పుస్తకంలో, కథలు ప్రాసిన పిల్లలో చాలా మంచి, 2,5,6,7 తరగతులు చదువుతున్నవారే.

\* \* \*

మనం “పిల్లలకి ఏం తెలుసు” అనుకుంటూ ఉంటాం. వారి ఆలోచనాక్షికిని తక్కువ అంచనా వేస్తుంటాం. కానీ పిల్లలు అన్నీ గమనిస్తుంటారు. గమనించి ఊరుకోరు. గమనాల్ని నిర్దేశిస్తారు. ఈ సమాజాన్ని ‘మంచి’ అనే గమ్మానికి చేర్చడానికి వారి మంతు ప్రయత్నం వారు చేస్తున్నారు.

మన దేశంలో కుల, మత వివక్షత ఉండన్నది పూర్తిగా అసత్యం కాదు. అది చూసి చలించి,

“ఏమెందే దేశానికి/ ఒక వైపు కులం! మరో వైపు మతం

ఎవ్వరూ నోరు మెదవరేంటి” అని ప్రశ్నిస్తానే,

“బహిరంగంగా చెప్పండి / కుల, మత వివక్షతను చూపాదని!!

ఈ వివక్షతకు చెల్లించాలి భారీ మూల్యం” అంటాడు, పదవ తరగతి చదివే జె.రాజేష్ తన ‘భారీ మూల్యం’ అనే కవితలో.

“ముదిగొండ ముత్యాలు” అను కవితా సంకలనంలో ఇటువంటి మంచి ముత్యాలన్నే:

వివక్ష అనేది ఈ ఒక్క విషయంలోనే కాదు, మరో విషయంలో కూడా పుండి. అప్పుడు, మీరు అనుకుంటున్నది నిజమే. ఈ లోకంలో మహిళలు, ఎంతో కొంత వివక్షను ఎదుర్కొంటున్నారనేడి ఎవరూ కాదనలేని సత్యం. అయితే, ఆ సత్యాన్ని అసత్యంగా మార్చేందుకు ఈ తరం నడుం బిగిస్తోంది. ఆడ పిల్లపై జిరిగే అన్యాయాన్ని ప్రశ్నిస్తోంది.

ఆక్షర దివిటీలతో, ఆడవాళ్ళ చుట్టూ అలుముకున్న అంధకారాన్ని తరిఖివేయడానికి వస్తోంది. ఈ అవనిపై ఆడపిల్లను వెలిగించేదుకు, ఆమెలో వెలుగులు నింపేందుకు అదుగు ముందుకు వేస్తోంది. దానికి సాక్ష్యమే ఈ ఆక్షరాలు.

“ఆడపిల్ల పొందు అన్యాయ రీతిపై / గొంతు విప్పు నీవు కుమిలిపోకు / ఆడపిల్ల కదిలి అవనిపై వెలగాలి / చిట్టి మనసులోని చిన్నమాట”

ఆడపిల్లను, తనకు జరుగుతున్న అన్యాయంపై గొంతు విప్పుమని చెబుతున్న ఈ పద్యం, “చిట్టి మనసులు” అనే సమష్టి శతకం లోనిది. ఈ పుస్తకంలో ఇటువంటి గొప్ప పద్యాలైన్నే. ఈ శతకాన్ని, శ్రీకాకుళం జిల్లా, నరసర్వపేట ప్రభుత్వ ఉన్నత పారశాలలో తొమ్మిదో తరగతి చదివే విద్యార్థులు ప్రాశారు.

ఇక మరో పద్యం...

“అమ్మ, అక్కు చెల్లి అర్థాంగి కావలె / కూతురొద్దనంటు కుట్టచేస్తే / ఇంతి లేకయున్న ఇలన నరుడులేదు / ఇలనిదానపురపు వెలుగుబాటు”

ఈ ఆట వెలది పద్యం, కూతురు వర్ణనుకునే వారికి ఒక గట్టి చురక. ఈ పద్యాన్ని ఖమ్ముం జిల్లా, నిదానపురం జిల్లా పరిషత్త ఉన్నత పారశాలలో తొమ్మిదవ తరగతి చదువుతున్న “పేక్ పమీమున్” అనే విద్యార్థిని ప్రాసింది. “వెలుగుబాటు” పేరుతో వచ్చిన ఈ బాలకపుల పద్య సంకలనంలో, ఇలాంటి వెలుగులీనే పద్యాలన్నో:

\* \* \*

మన సమాజంలో ప్రతీనిత్యం ఏవో ఘటనలు జరుగుతునే ఉంచాయి. అయితే వాచిని చూసి, పిల్లలు ప్రతిస్పందించే తీరు ఒకోస్తారి అశ్వర్యానికి గురి చేస్తూ ఉంటుంది. బాల్య వివాహాలు జరగడం చూసి,

“బ్యాగులు మోయాల్చిన వయసులో / గుండెలపై మంగళ సూత్రాలేంటి? / పుస్తకాలు మోయాల్చిన చేతుల్లో / పిల్లల్ని పెదుతున్నారెందుకు? / పస్సుండేళ్ళు కూడా నిండని / మా పొట్టల్లో పిండం ఏర్పడటం ఏంటి? / ముల్లు గుచ్ఛుకుంబేనే ఏడ్చే బాలికలకు / ఈ పురిటి నౌపులు ఏంటి?” అని ప్రతీంచింది.

“ఏం చేశాం మిమ్మల్ని” అనే కవితలో, నెల్లారు జిల్లా, దామ నెల్లారుకి చెందిన తొమ్మిదవ తరగతి... విద్యార్థిని “అర్పన”.

చిన్నారి ‘అసిఫో’కి జరిగిన అన్యాయం గురించి మనకు తెలియంది కాదు. భారతదేశం మొత్తం బాధపడిన సంఘటన అది. ఆ చిన్నారికి జరిగిన అన్యాయం గురించి విని,

“మానవత్వం మాయమైందా ఏమిటి?” అంటూ ఆవేదనను వెలిబుచ్చుతూనే,

“పసిదాన్ని రక్కించలేని / దేవడికి దండం పెడదామా!

పూజలు చేచ్చామా?” అని ప్రతీంచింది, తను ప్రాసిన “దేవుడు ఉన్నట్టేనా?” అనే కవితలో. “నీటి పూల వాన”గా కురిసిన “అర్పన” కవిత్వం, ఎన్నో వాస్తవ సంఘటనలకు నిలుపుటద్దం.

\* \* \*

పట్టిన ఊరంటే ప్రేమ లేనిదెవరికి! మన ఊరిని తలుచుకుంటే చాలు, ఆనందంతో ఒళ్ళు పులకరిస్తుంది. పట్టంలో బ్రతికే వారికి, ఒక్కస్తార్మాత తమ ఊరికి వెళ్ళి రావాలనిపిస్తుంది. పిల్లలకైతే మరీనూ, అదే భావనను “మా ఊరు వెళ్ళి రావాలి” అనే కవితలో దామకున్నాడు విజయనగరం, నెలిమర్కు చెందిన, ఎనిమిదవ తరగతి విద్యార్థి, ఇతరులు వెళుగజాతి పత్రిక అప్పుస్తాడి

క.గాతమ్”. ఆ కవితలో - ,

“మా ఊరు వెళ్ళి రావాలి...

....చెట్లకు నా చిన్ననాటి జ్ఞాపకాలు చెప్పి కలిసి రావాలి...”

“...వచ్చేస్తూ వచ్చేస్తూ

నా జ్ఞాపకాలను బుట్టలలో తట్టలలో

వేసుకుని రావాలి

నేను ఎక్కిసు చెట్లు చిటారుకొమ్మని

నా కళ్ళల్లో పెట్టుకుని

తీసుకురావాలి” అంటాడు.

ఇటువంటి ఎన్నో భావనలను దామకున్నారు ఆ పసివారు “స్వప్న సాధకులు” అనే కవితా సంపుటిలో.

ఇక, చేర్యాలలోని కొత్త దొమ్మాట ప్రాథమికోస్తుత పారశాలకి చెందిన “చందన”, తను ప్రాసిన ‘బతుకమ్మ పాట’లో,

“దొమ్మాట మా ఊరు ఊయ్యాలో...

‘దో’ మాటలుండపు ఊయ్యాలో...

గొప్పమై న ఊరు ఊయ్యాలో...

సోమ సముద్రమస్తుది ఊయ్యాలో....

రైతుల కళ్ళల్లో ఊయ్యాలో...

రాజువోలే వెలుగులు ఊయ్యాలో...” అంటూ, తన ఊరి గురించి ఆనందంగా చెబుతుంది.

మరి, ఊరంటే అన్నీ అందాలు, అందమైన జ్ఞాపకాలేనా అంటే - కాదు అంటూ, ఊరిలోని వలస జీవి తెలుసు కనులకు కళ్ళినట్లు చెప్పింది, కొండాపూర్కి చెందిన పదవ తరగతి విద్యార్థిని ‘యం. అఫిల’.

“కూలి కోసం గల్ప వెళితే

ఏజెంట్ నిన్న నిండముంచె ఓ వలస జీవి

కుటుంబ బరువు మోయలేక

ఆత్మహృత్తే చేసుకుంటివా ఓ వలస జీవి” అంటూ,

వలస జీవి కప్పాలను, కస్త్రోము, దయనీయ స్థితిని తన కవిత ద్వారా లోకానికి చెప్పింది. కనులను తడి చేసే ఇటువంటి కవితలెన్నే, “కవితల సింగడి” అను బడిపిల్లల కవితా సంకలనంలో.

వలస జీవుల గురించే కాదు, రైతుల గురించే ఈ పిల్లలకి బాగా తెలుసు. రైతుల పట్ల వారికున్న గౌరవం ఎంతో, వారు ప్రాసిన ఆక్షరాలే చెబుతాయి.

“పగలు, రేయి యనక పట్టుగా జేయును

నష్టమైన గాని కష్టపడును

రైతుతేనే బ్రతుకు రాజ్యంబు ప్రజలకు

వినుము రేణ మాట విలువ నెరుగు!”

రైతు గొప్పదాన్ని ఎంత చక్కగా చెప్పిందో కదా, ఈ పద్యం. మరి ఇంత చక్కని పద్యాన్ని చెప్పిందవరంటే, సిద్ధిపేటకు చెందిన “యస్.రేణ” అనే విద్యార్థిని. ఆమె ప్రాసిన ఆటవెలది పద్యాల్లో రైతుల గురించి ఎంతో గొప్పగా చెప్పింది.

\* \* \*

ఆవే కాదు, సాంఖీక దురాచారాల నిర్మాలనకోసం తమ కలాల గళాల్ని ఎత్తారు ఈ రేపటి పోరులు.

“వరక్కుం తీసుకోవడం, ఇష్టుడం నేరం” అని “వరక్కు నిర్మాలన” అనే కథలో ఖచ్చితంగా చెప్పింది, కర్మాలు జిల్లా పెరవలికి చెందిన

తొమ్మిదవ తరగతి విద్యార్థిని “టి. డిపిక”. “ఆడపిల్ల చదువు” అనే కథ ద్వారా, ఆడపిల్లకు చదువెంత ముఖ్యమో అందరికి అర్థమయ్యేటట్లు చెప్పింది. ఎడవ తరగతి విద్యార్థిని “పి. రశీద”.

పెరవలి ఉన్నత పారశాలలో చదువుకుంటున్న బాలికలు ప్రాసిన కథల సంపుటి “జాగ్రత్తి” మరియు “స్యాజన్లో కొలువైన చక్కని కథలివి.

ఈ పిల్లలు ఇక్కడితో ఆగిపోలేదు. సమాజానికి తన చట్టు జరుగుతున్న పరిస్థితులను వివరించడానికి కలం కదిలించారు.

బాలలందరికి చదువుకనే హక్కు వుంది. కానీ, అందరి బాల్యం అందంగా ఉండదు. కొండరి బాల్యం కన్నీటి భరితం. మరి ఏ పసివాడి కళ్ళలో కన్నీట్లు చూశాడో కానీ, ఈ పిల్లవాడు ఈ కవిత ప్రాశాడు.

“చెత్త కాగితాల్లో బాల్యాన్ని ఏరుకుంటున్న వాణిి / బస్సులో సగం సీటు తీసుకునేవాణిి / అరబోటు సీటు కూడా లేనివాణిి / ‘ఏ పిల్లగా లెవ్వు’ అంటో / కళ్ళలో నీక్కు తిరగగా నిలబడే వాణిి / ఇక నిజం కాదు కదా కలలో కూడా పలకా, బలపం, బడి వేస్తే ఒట్టు” అని ప్రాశాడు.

“బాలలం - భారతీయులం” అను కవితలో “గరిపెల్లి నవీన్ కుమార్” అనే విద్యార్థి. అయితే, తన ఈ ఒక్క కవితతోనే ఆగిపోలేదు. తన మనోభావాలని “మొలక” రూపంలో ప్రపంచం ముందుంచాడు.

\* \* \*

సమాజాన్ని ప్రశ్నిస్తూ కూర్చుంటే మార్పు రాదు. ‘మరి ఏం చేయాలి?’ అంటో, షైతన్య పరచాలి” అంచారు ఈ పిల్లలు. అంతేకాదు, సమాజాన్ని షైతన్య పరిచే దికగా అడుగులు వేస్తున్నారు. సమాజానికి తన బాధ్యతను గుర్తు చేస్తున్నారు. అందులో భాగంగా ఒకరు ఎన్నికల గురించి చెబితే, మరొకరు సెట్టీల వల్ల జరుగుతున్న సష్టం గురించి చెబుతారు. ఓటు నుండి నోటు పరకు, అన్ని విషయాల గురించి నిర్భయంగా మాట్లాడతారు.

“ఓటంటో అవినీతిని గద్దెదించే ఆయుధం / ఓటంటో అధికారపు ఆయువు పట్టు / ఓటంటో మనందరి బంగారు భవిష్యత్తు” అంటూ, ఓటు గొప్పదనాన్ని మూడే మూడు వాక్యాల్లో చెప్పింది, రాజన్న సిరిసిల్లా జిల్లా గ్రహసపల్లికి చెందిన ఎనిమిదవ తరగతి విద్యార్థిని “పసుల జ్ఞేము”. ఇటువంటి సూటైన కవితలన్నే, “మిఱుగురు పూలు” కవితా సంకలనంలో.

ఈక, వరంగల్ జిల్లా రాయినిగూడెం, ప్రభుత్వ గిరిజన సంక్లేషమ ఆశ్రమ ఉన్నత పారశాలలో చదివే, ‘కుంజ ఉరద్య కిరణ్’ అనే విద్యార్థి,

“మహిళలై జరిగే అక్రమాలకు బాధ్యతలైవ్వరు

కూడు - గూడు - గుడ్డ లేనట్టి స్థితికి కారకులైవ్వరు

పెరిగే తీప్రవాదానికి - జరిగే రైతు ఆత్మమాత్యలకు

కారణమేమిటి - కారకులైవ్వరు - బాధ్యలు ఎవ్వరు!”

అని ప్రశ్నిస్తాడు, “మానవత” అనే కవితలో. “గిరిజన బాలల కవితా కౌముది” అనే కవితా సంకలనంలో కొలువైన చక్కని కవితలో ఇటువంటివేసేకం.

\* \* \*

కేవలం కవితలు, కథలు, పద్మలే కాదు, గేయాలు, పేరడీ పాటలు, లేఖలు, ప్రాకృతాలు కూడా ప్రాశారీ భాషా వారసులు.

“పసంత కాలం వచ్చేస్తోంది / మనమూ చిగురిస్తాం అను కుంటున్నాయి/ ఎండిన చెట్లు” అని పదవ తరగతి చదివే “ఈ. స్వప్తు” అంటే,

(3వ అట్టపై కూడా చూడండి...)

“చెరువు ఇసుకలో / నాకు దొరికిన వజ్రం / శంఖం!” అంటాడు, తొమ్మిదవ తరగతి చదివే “కే. భూమన్ను”.

ఇటువంటి ప్రాకృతాలన్నే మెరుస్తాయి “చుక్కలు” అనే పుస్తకంలో. బడిపిల్లలు ప్రాసిన ప్రాకృతాలతో వచ్చిన మొదటి పుస్తకం బహుశా ఇదే కావోచ్చు.

\* \* \*

ఇలాంటి ఎన్నో రచనా ప్రక్రియల్లో... రచనలు చేస్తూ, భాషకు వన్నె తెస్తున్న ఈ బడిపిల్లలు, రేపటి భాషా వారసులు కాక మరేమిటి? వీరు ప్రేమించింది తెలుగుని, పూజిస్తుంది తెలుగుని, ఇంకా, ‘మన భాషకి మంచి రోజులు రాలేదు’ అంటే అది అవివేకం కాక మరేమిటి?

వీరు తెలుగుకి ఇంత విలువచ్చారు కనుకనే, తమ భావాలను ఈ భాషలోనే వ్యక్తపరిచారు. వీరు మాతృభాషను మధురభాష అనుకున్నారు. అందుకే,

“పవిత్రమైన మధుర భాష / తియ్యైన కోకిల భాష

ఎల్ల వారలను కలిపే భాష / అదే మన తెలుగు భాష” అంటూ అనందంగా పాడుతున్నారు.

యాదాది జిల్లా పాటిమట్ల జిల్లా పరిషత్ ఉన్నత పారశాలలో తొమ్మిదవ తరగతి చదువుతున్న “పెద్దబోయిన శ్రావణి” అనే విద్యార్థిని ప్రాసిన ఈ కవితకు “పాటిమట్ల పాలపిట్టుయి రాగం కలిపింది. భాషా కోవెలలో వెలుగుతున్న ఈ బాల దివ్యేలను చూసి అక్కరం ఆనందంగా నవ్వింది.

వీరే కాదు, ఇరు రాష్ట్రాల బడి పిల్లలు ప్రాసిన పుస్తకాలు వందకు పైగా ఉన్నాయి. వారందరినీ పేరు పేరునా అభినందిస్తూ, వారి స్పృజనకు నమస్కరిస్తున్నాను. ఈ బాల దివ్యేలు పంచే వెలుగులు ఈ ప్రపంచంలోని ప్రతీ మూలకూ చేరాలని, ఈ లోకం ఆ వెలుగుల్ని జాగ్రత్తగా కాయాలని ఆశిస్తూ, ఆకాంక్షిస్తూ, పిల్లలందరికీ బాలల దినోస్తప శుభాకాంక్షలు తెలియజేసుకుంటున్నాయి.

ఈ వాసం ప్రాయుదానికి నన్ను ప్రేరేపించి, దీనికి సంబంధించిన ప్రతీ విపరాన్ని శ్రమ అనుకోకుండా, అనందంగా అందించి, నాఆలోచన అక్కర రూపం దాల్చాడానికి కారణమైన శ్రీ గరిపెల్లి అశోక్గారికి నా హృదయ పూర్వక కృతజ్ఞతలు. అడిగిన వెంటనే స్పుందించి, నా ఈ రచనకు సంతోషపూగా సహకరించిన డా. వి.ఆర్.శర్మగారికి ధస్త్వాదాలు.

ఈ పసికారిని, పనికట్టుకుని, పదాల పథాల వెంట నడిపించిన పసిడి చేతులకు,

ఈ బంగారు ‘బాల’ దివ్యేలను ప్రేమతో వెలిగించిన

దివ్య మార్పులకు,

చిన్నారి చేతులకి కలాల హలాలనిచ్చి, అక్కరసేద్యం చేయస్తున్న జ్ఞానదీపులకు,

విద్యార్థుల వికాసంలోనే తమ విజయముందని నమ్మి, వారిని

నడిపిస్తున్న నవ సాందీపనిలకు

వందనం

మీ ప్రోత్సాహమే ఆ చిరుకలాల్లో సిరా ఐ ప్రవహిస్తోంది!

మీ చేయుతే ఆ చిన్నారులని అక్కర బాటున నడిపిస్తోంది!

భాషకి, బాల్యానికి ఎనలేని సేవ చేస్తున్న మీకు

నిండు మనసుతో జోహోర్లు!!

# గిరిజన సంస్కృతీ వాచకం-సమాంతర జ్ఞానపరంపర

చదువులోని ప్రాథమిక దశలోనే శాస్త్రవిజ్ఞానంలోని ప్రాథమిక భవనాలుంటాయి. విద్యార్థి క్లాస్ రూం బయట మాతృభాషలో కలిగే శాస్త్ర విజ్ఞాన అనుభవాలకు, క్లాస్ రూంలో భావనలకు పరాయి భాషలో చెప్పే విజ్ఞాన భావనలకు పొంతన అందక, సమన్వయం కుదరక అతని అవగాహన విష్టుతం కాదు. శాస్త్రం మీదే కాక చదువు మీద కూడా ఆస్క్రిట్ సన్సుగిల్లుతుంది - ప్రసిద్ధ విద్యావేత్త డి. యన్. కొరారి. (తెలుగులో శాస్త్రవరిభాష ... తెలుగు అకాడమి )

*'Literacy instruction builds upon the cultural and linguistic back grounds; ways of making meaning and prior knowledge that all children bring to the class room'*

చిరకాలంగా ఇదే ధోరణిలో ఉచిత సలహాలివ్వడం జరుగుతున్నది. కానీ మాతృభాషలో శాస్త్ర విజ్ఞాన అనుభవాలలో ఒక వాచకాన్ని తయారు చెయ్యిందు. గత రెండు దశాబ్దాలుగా ఈ సంప్రదాయ వైపుళ్యాలకు, వారి మనుగడకు అవసరమైన జీవ వైవిధ్య వసరులమీద స్థానికప్రజలకు హక్కులిన్నా ప్రభుత్వాలు చట్టాలు చేస్తున్నాయి.

శ్రీకాకుళం జిల్లాలో బీల - తంపర (ఉంట) భూములలో ధర్మ ఘాస్కర్ నిర్మాణం తగదిని జీవవైభవ చట్టం రక్షించటానికి ఏర్పడిన జాతీయ హరిత ట్రైబ్యూనల్ తీర్చు ఇచ్చింది. జనం లో తరతరాలుగా పాతుకపోయిన ఈ నుడికారం ఉద్యమాన్ని ప్రజలలోకి తీసుకు పోవడంలో కీలక పాత్ర పోషించింది. పంచాయతల ద్వారా ఇటువంటి వసరులను గుర్తించనందుకు ట్రైబ్యూనల్ తప్ప పట్టింది. అటువంటి గుర్తింపు, ఆ భూసేకరణ ప్రతిపాదనలకు బహిరంగ చర్చ(పట్టిక హియరింగ్) తప్పనిసరి అని స్పష్టం చేసింది.

భూసేకరణ ఆపుచేయడం సరే, అవసరులను ‘సుస్థిర అభివృద్ధి’ కోసం తరతరాలుగా ఎలావాడుకుంటున్నారో తెలియచేసే నుడికారాన్ని సేకరించి వాటి గుర్తింపును బలీపేతం చేస్తూ పర్యావరణ హితానికి, జానపద విజ్ఞాన వేత్తలు, సామాజిక స్పృహతో పండిషణోయిన మేధావులు, రచయితలు ప్రయత్నం చేయాలి. పాశ్చాత్య విజ్ఞానానికి సమాంతరంగా జానపద విజ్ఞానాన్ని నిలబెట్టాలి. లేకపోతే అభివృద్ధికి బదులు సుస్థిర అభివృద్ధి, హరిత విషపూనానికి బదులు సతత హరిత విషపూన అనే దిద్దుబాటు చర్యలకూడా పాశ్చాత్యులు నిర్దేశించిన భాటలోనే అమలౌతుంటాయి.

ప్రజలు భూసేకరణకు వ్యతిరేకంగా పోరాదుతున్నంతగా, జీవవైభవం గల ఉమ్మడి వసరుల గుర్తింపు కోసం ప్రయత్నించడం లేదు. తగిన వివరాలతో దరఖాస్తునింపి అధికారులకిచ్చి పని అయ్యేదాకా పట్టు పట్టటం లేదు. ఎవడు తిరుగుతాడు! గుర్తింపు ఉంటే మాత్రం ప్రభుత్వం ఏదో తొండి అట ఆడి లాక్ష్మీకుండా ఉంటుందా అంటూ ముందరికాళ్ళకు తామే బంధం వేసుకుంటూ గుద్దులాడుకుంటారు. ఇప్పటిదాకా సహజ వసరుల మీద పెత్తనం చలాయించిన అధికారులు, ప్రభుత్వం తమ పట్టు వదులుకోరు. తూ తూ మంత్రంగా ఈ ఇటువంటి చట్టాలను అమలు జరిపి చేతులుదులుపుకుంటారు. ప్రభుత్వం అమలు

చేయటం లేదు, రాజ్యస్వభావం ఇంతేనంటూ జానపద విజ్ఞాన వేత్తలకూడా ఖండనపర్చం రక్తి కట్టిస్తూ చప్పట్లు కొట్టించుకుంటున్నారే కాని, బళ్ళీ పాతాలదగ్గరనుంచి, చట్టాల అమలువరకు తాము నిర్వహించ వలసిన పాత్రగూర్చి సమీక్షించుకోడం లేదు.

బీల తంపరలలగే అటవీ హక్కులగుర్తింపులో చేపడి బస, మగనాలిమెట్ట వంటి గిరిజన సంస్కృతిలో కీలకమైన వాడుకలను ప్రభుత్వం పట్టాదార్ పాన్ పుస్తకాలమీద ముద్రించింది. అటువంటి పదసంపద సేకరించి సర్వులర్న జారీచేసింది. మన బడులలో చెప్పే పాశ్చాత్య జ్ఞానానికి సమాంతరంగా, గిరిజనుల అటవీ విజ్ఞానాన్ని, జాలరుల సంప్రదాయ సరిహద్దుల పటాలను, వారు రాసుకున్న సాహిత్యాన్ని ప్రచరించి నడుస్తున్న చరిత్ర, అమృసుడి పత్రికలు బతుకు తెరువులు పట్టించుకోకండా భాషసు బతికించుకోలేం' అనే పిలుపునిచ్చి యథాశక్తి తోడుపడుతున్నాయి. చట్టాలలో పేర్కొన్న మాత్రాన సరిపోదు, బడిలో కూడ ప్రత్యక్షంగానో పరోక్షంగానో మొత్తం మీద ప్రభుత్వ ముద్ర ఉంటేగాని ఉపాధ్యాయుల దృష్టి పెట్టడం సాధ్యం కాదు.

ఆ గిరిజనుల జ్ఞానాన్ని సార్వత్రిక విద్యలో భాగంగా చేసే

ప్రధానోపాధ్యాయుల కరదిపిక

గంచి సంస్కృతం

10



2018

ప్రయత్నంలో, అడ్డినిట్రైటివ్ స్టోఫ్ కాలేజి కి అనుబంధంగా ఉన్న సెంటర్ ఫర్ పట్టిక ఇన్సోప్సెఫ్స్, ‘శక్తి’ తయారు చేసిన ఈ వాచకాన్ని ప్రధానో పాధ్యాయులకు కరదిపికగా ఆంధ్ర ప్రదేశ్ ప్రభుత్వ గిరిజన సంక్షేపు శాఖకు అందచేసింది. ఈ వాచకం మూడవ తరగతి నుండి పదోతరగతి వరకు సామాన్య శాస్త్రం, సాంఘిక శాస్త్రంతో పాటు ఆయా అంశాలను ఎలా కలుపుకుని చెప్పాలో ‘ప్రకృతి, సంస్కృతి’ జీవ వైవిధ్యం అధ్యాయాన్ని సామాన్య శాస్త్రం, జీవ భౌతిక శాస్త్రాలతో, గిరిజన ఆర్థిక వ్యవస్థ అధ్యాయాన్ని సాంఘిక శాస్త్రంతోని అర్థశాస్త్రంతో, గిరిజన సమాజం, గిరిజనప్రాంతాల చరిత్ర, పౌరశాస్త్రాలతో కలుపుకుంటూ చెప్పాలని వివరించింది, మరిన్ని వివరాలు గిరిజన పెద్దలనడిగి తెలుసు కోవలసినదిగా కోరుతూ, వారిలో ఆట పాటలలో అందేవేసిన వారిని బడికి పిలిచి కథలు చెప్పించడం, నేర్చించడం, వారితో అడవిలో తిరిగి పిట్టలు పురుగులు, చెట్టు పుట్టలు, జంతువులు కాపురంచేసే మట్టలు, దొంకలు, పొదలు, విల్లలకు చూపించ వలసిందిగా ఇటువంటి కృషి గ్రామాన్ని బడికి దగ్గరచేస్తుందని నొక్కి చెపుతుంది.

అందులో ‘ఈ ప్రశ్నకం ఎందుకు’, 1. గిరిజన ప్రాంతాల్లో ప్రకృతి, సంస్కృతి, జీవ వైవిధ్యం 2. గిరిజన సమాజం 3. గిరిజన ఆర్థిక వ్యవస్థ 4. గిరిజన ప్రాంతాల చరిత్ర పాలన 5. ప్రధానోపాధ్యాయులకు సూచనలు,

గిరిజన సంస్కృతిని గూర్చి ఇంకా తెలుసుకోవాలనుకుంటే అనుబంధం చదపలసిన పుస్తకాల జాబితా... పేరుపొందిన ఉదాహరణలతో పార్శ్వకమాన్ని విషయసూచిక తెలియ చేస్తుంది.

ప్రతి అధ్యాయం రెండు భాగాలుగా, ఉత్తరాది తూర్పు కనుమలు అంటే ఆత్మధిక వర్ధప్రాతంపొందే శ్రీకాకుళం నుండి పశ్చిమ గోదావరి వరకు వేణం, లోడ్డి, లంక, లోయలు బయట్టతో నిండిన మన్యంలు దున్నలకు ఆశ్రయం. పోడు వ్యవసాయం ఇక్కడి తెగలకు ప్రథాన జీవనాధారం. తక్కువ వర్ష ప్రాతంగల రాతినేలలతో నిండిన దక్కిబాది కనుమలు అంటే రాయలసీమలోసరి, సెల, కురవ, కట్టువ, సరవ, బరకలలో గడ్డిపైదానాలలు పులులు, వాటి బారిన పడే శాకాహార జంతువులు, ఆహారం సేకరింపుకుంటూ పవరులు కాముకులే జాతులతో నిండిన సల్లమల ఎత్రమల వెలిగొండ పాలకొండ, శేషాచలంలో విశేషాలను తెలుగు గిరిజనుల నుడికారంలో విపరిస్తుంది. నెలలు పండుగలు ప్రణాళికలు, సంప్రదాయక పంచాయతీ వ్యవస్థ, పర్యాటక చారిత్రక ప్రదేశాలు పట్టికగా, తూర్పుకనుమలు, గ్రామసరిహద్దుల తీరును పట్టాలుగా ఇస్తుంది.

ప్రసిద్ధ వ్యక్తులు, గిడుగు, విక్రమదేవరవు, అలల్లారి సీతారామరాజు, వెన్నెలకంబి రాఘవయ్య, హైమెండర్స్, స్టోమి బాలానంద వగ్గిరాజీవితాలను పరిచయం చేస్తుంది.

జ్ఞానాన్ని గూర్చి శాస్త్రవేత్తలకు, కళాకారులకు ఎవరి అభిప్రాయాలు వారికున్నాయి. వాటిని సమన్వయిస్తూ, జాతిలో తరంగాలకు వచ్చేది జ్ఞానం, దానిని గుర్తించటం అభిజ్ఞానం. దాన్ని రసాత్మకంగా చెపితే కావ్యం. జానపదుడి, గిరిజనుడి జ్ఞానపంధ ఒక కావ్యం. నేటి మానవశాస్త్రం వలనే మన సాంఖ్యధర్మం పక్షతి పురుషుల మధ్య వద్దిల్లే జ్ఞాన స్వరూపాన్ని విస్తృతంగా చర్చించి... ప్రజలు వేళలు, బుతువులు చెపుతుంటే శాస్త్రవేత్తలు గడియలు, కార్యేలు గంటలులో తెలియజేస్తారు. ప్రజలు స్థలాల పేర్లు చెపుతుంటే శాస్త్రజ్ఞులు అక్కాంశాలు, రేఖాంశాలు అంటూ అంటూ ఒక ఉహజసిత పరిభాషలో ప్రపంచానికి తెలియ చేస్తారు. సంస్కృతి కూడా ఆయావనరులకు అధిదేవతలను గుర్తించి భయభక్తులతో సదుచుకుంటుంది. వాటిచుట్టూ కర్కాండ, సాహిత్యం అల్లుకునే తీరుతెన్నులు సూత్రికరసై ప్రపంచమంతా ఒక్కతీరుగనే ఉంటాయి... శిలాజం లక్షల ఏండ్ల పరిణామాలను నిక్షిప్తం చేసే కున్నట్టే పురాగాధ చరిత్రను పొదువుకుంటుంది. కర్కాండ ఆ చరిత్రను అభినయించే దృశ్య రూపకంగా సాంస్కృతిక మానవశాస్త్రవేత్తలు విశ్లేషిస్తారు... మిగిలిన ప్రాంతాలతో పోలిస్తే గిరిజన ప్రాంతాలు ఎంతో జీవవైద్యం కలిగి ఉంటాయి. ఇతరవిద్యార్థులతో పోలిస్తే గిరిజన పిల్లలలో పరిసరజ్ఞానం అంటే చెట్లు, జంతువులు, పిట్టలు, భూగోళం, రుతువుల జ్ఞానం, విల్లమ్ములు, వలలు, వార్ష్యపరికరాలు, సాధనాలను వాడే, ఆట పాటలలో సామర్థ్యం అధికంగానే ఉంటాయి... సంప్రదాయంలో ఇమిడిస్తే శాస్త్ర విజ్ఞానం తెలుసుకోడంవల్ల మన ఆలోచనల అధ్యయన విధానాల పరిధి విస్తరిస్తుంది. సమాజంలో అందరికీ తెలిసిన కథలు, ఆటపాటలతో నిండిన సంప్రదాయ జ్ఞానాన్ని కలుపుకుంటూ చేసే బోధన ఉత్సాహంగా ఉల్లసంగా సాగుతుంది. సమాజం పొరశాలల మధ్య సంబంధాలు బలపడతాయి. గిరిజనులలో న్యాయత్థభావాన్ని తగ్గించి ఆత్మవిశ్వాసాన్ని పెంచుతుంది... చట్టాల అమలుకు తగిన చైతన్యం

## కవఠ

# బెత్తం

నీకు అత్యంత ప్రియమైన బోధనోపకరణం

బెత్తమే అయినపుడు -

బోంవర్క్ చేయాలన్నా సమయానికి బడికి రావాలన్నా

చెప్పిన మాట వినాలన్నా పద్యం అప్పజెప్పాలన్నా

చేతిలో బెత్తం ఆడుతుండాలనే

నమ్మకం నీదయినపుడు -

ఛాసంతా నీ మాట కిందకు తెచ్చుకోడానికి

బెత్తం నీ నమ్మిస బంటయినపుడు -

నువ్వునువ్వుగా కాకుండా

ఏదో అవతారమెత్తావు చూసుకో.

బడిని సక్రమంగా నడిపే పనిలో

బెత్తం మీదున్న నమ్మకం నీ మీద నీకు లేదా నేస్తం?

అయ్యా!

ఇన్నేళ్ల నీ ఉపాధ్యాయ జీవితానుభవమంతా

నువ్వు బెత్తంగా మారేందుకు ఉపయోగ పడిందా?

జాగ్రత్త తంట్రి!

పరిణామ క్రమంలో నువ్వు

ముల్లగుర్ గానూ, వేటకక్కి గానూ మారిపోగలవు జాగ్రత్త!

**సన్నపురెడ్డి వెంకటరామిరెడ్డి**

9441287865

పెరుగుతుంది. గిరిజనులను అధ్యయనం చేసే మానవ శాస్త్ర వేత్తలకు సాహిత్యరూపంలోగల సంప్రదాయ జ్ఞానం పై అవగాహన ఉండదు. భాషాశాస్త్రవేత్తలకు మానవ శాస్త్ర దృష్టి తక్కువ. ఈ ఇరువరికి శాసన కార్య నిర్వాహక వర్ధాలతో పరిచయం ఉండదు. ఈ మాడు విభాగాలలో జరుగుతున్న కృపిపట్ల అవగాహన పెంచుకునే అవకాశం గ్రామాలలో పనిచేసే ఉపాధ్యాయులకు ఎక్కువ. ఈ అవగాహనతో వారు ఆయా వర్ధాలనుండి వచ్చే విద్యార్థులకు ఆత్మియులోతారు. భావిపోరులను తయారుచేస్తారు” అని ఈ పుస్తకం ఎందుకులో స్ఫుర్త నిస్తారు.

ప్రభుత్వం చిరుధాన్యాల సాగు. పాలేకర్ పద్ధతిలో సాగు వంటి పాతపద్ధతులను పత్రికల ప్రామాణిక భాషలో ప్రచారం చేస్తుంది. జనం నుడికారంతో మమేకం కాలేని ఈ ప్రచారాలు జనసామాన్యంలోకి వెళ్లడం లేదు. కాలట్టి జానపద విజ్ఞానవేత్తలు ఇటువంటి వాచకాలు తయారు చేసి వ్యవసాయ రంగంల పట్ల ఆసక్తి పెంచాలి. ప్రభుత్వ పథకాలను ప్రజలు సొంతం చేసుకోవటంలో కీలక పాత్ర పోషించాలి.

## వాడుక భాష - వ్యక్తిగతి

విశాఖపట్టణంలో 1980 ఏప్రిల్ 26, 27లలో జరిగిన ‘వాడుక భాష సదస్య’లో సమర్పించిన పత్రాలను ‘అభ్యుదయ’ పత్రిక ఒక ప్రత్యేక సంచికగా ప్రచురించింది. అప్పటికి వాడుక భాషాద్వాహన్ని గిడుగురామమూర్తిగారు మొదలుపెట్టి 70 ఏళ్లయినది. ఆ సందర్భంగా ఈ సదస్య జరిగినట్లు ‘అభ్యుదయ’ సంపాదకులు పేర్కొన్నారు. ఆ సదస్య అప్పోన సంఘంలో గౌరవాధ్యక్షులుగా ఎం.ఆర్.అప్పురావు, అధ్యక్షులుగా డా. పురిపండా అప్పలస్వామి, ప్రథాన కార్యదర్శిగా డా. చందు సుబ్బారావు, ఆరుగురు ఉపాధ్యక్షులు, ముగ్గురు కార్యదర్శులు, పదముగ్గురు సభ్యులుగా వ్యవహారించారు. అందరూ రచయితలుగా, ఆచార్యులుగా విద్యారంగ ప్రముఖులుగా పేరెన్నికగన్నారే. తెలుగు భాషాభివృద్ధి ప్రాధికార సంస్థ ఏర్పడబోతున్న సందర్భంగా ఈ వ్యాసాన్ని ప్రచురిస్తున్నాము. -సంపాదకుడు.

మానవుడు తన ఉపయోగం కొరక తాను కుస్కాన్న అధ్యుత్తమైన ఉపకరణం భాష. తనలో తాను భావించుటకై మాత్రమేకాక తన భావాలను అన్యులకు తెలుపుటకై కూడ మానవునకు భాష ఉపకరిస్తుంది. భాష పల్లనే వైవిధ్యం కల బహుళార్థ సార్థకమైన సాహిత్యం ఉత్సవుమౌతుంది. వాక్య నిర్మాణ విధానంలో ఇమిడి ఉన్న శాస్త్రమే వ్యాకరణం. సంపూర్ణ భావబోధకమైన అభించ వాక్యమును విశ్లేషించి ఒకొక్క భాగం ఉపయోగం, వేర్చేరు భాగముల పరస్పర సంబంధం, మొదలైన విషయాలను తెలిపే శాస్త్రమే వ్యాకరణం. జీవద్వాష (ప్రజల వాడుకలో ఉన్నది) సర్వదా మారుతునే ఉంటుంది కాబట్టి, మారుతున్న భాషతో పాటు వ్యాకరణం కూడా మారడం సహజం. మృత్యుభాషలు (ఒకప్పుడు వాడుకలో ఉండి, ఇప్పుడు వ్యవహార త్రిప్పమైనవి) గ్రీకు -లాటిను సంస్కృతాలు మారే అవకాశం లేదు కాబట్టి వాటి వ్యాకరణం మారనక్కర లేదు.

వేర్చేరు భాషల సంప్రదాయాలు వేర్చేరుగా ఉన్నప్పుడు వాటి వ్యాకరణాలు కూడా కొంత వరకు భిస్సుంగా ఉండక తప్పదు. వాక్య నిర్మాణంలోను, పద స్వరూప స్వఫ్టావాలలోను ఇంగ్లీషు - లాటిను భాషలకు చాలా వ్యత్యాసం కలదు. కానీ ప్రాచీన వైయాక్షరణలు లాటిను వ్యాకరణమును మితిమీరి అనుకరించే లాటిను నియమాలను ఇంగ్లీషు మీద బలపంతంగా రుద్ది తమ బుద్ధి చాతుర్యం చేతను, ప్రయత్నులం చేతను లేని నియమాలను కల్పించి ఇంగ్లీషు భాషాతత్త్వం అవగాహన చేసుకొని ఆధునిక వ్యాకరణం ప్రాశారు. ఒక భాషకు వ్యాకరణం ప్రాసేటప్పుడు దాని సంప్రదాయం, పదవాక్య ప్రయోగ విధానం, గమనించి తద్వాషా తత్త్వ ప్రదర్శకంగా వ్యాకరణం ప్రాయపలైనే కాని ఇంకొక భాష వ్యాకరణాన్ని ఆ భాషకు అంటగట్టురాదు. అందువల్లనే “ఒక భాష యొక్క వ్యాకరణాలిక మరొక భాషకు అంటగట్టడం ఆ రెండవ భాషయొక్క తత్త్వాన్ని పూర్తిగా అపారం చేసుకొనడమే అవుతుంది” అని నెన్న అనే పౌశ్చాత్య పండితుడు ఒకబోట అన్నాడు. అయితే, ఒక భాషకు వ్యాకరణం ప్రాయదంలో ఇంకొక భాష వ్యాకరణం ఎంత వరకు తోడ్పుతుందో అంత వరకు దానిని అనుసరించడం దోషం కాదు.

లాటిను, ఇంగ్లీషు భాషల వలెనే సంస్కృతాంధ్రములు అనేక వైషణ్వాలను ప్రదర్శిస్తున్నాము. వాక్య నిర్మాణం, శబ్ద రూప నిప్పత్తి, సమాస రచన, పద క్రమం. లింగ వచన పద్ధతి విభక్తి ప్రణాళిక మొదలైన పెక్కు

విషయాలలో తెలుగు సంస్కృతానికి భిస్సుంగా ఉంటుంది. సంస్కృత భాషతో తెలుగుకు మొదటి నుంచి ఘనిష్టమైన సంబంధంఊస్పటికీ ఆ రెండు భాషలకును జన్మిజనక సంబంధంగాని, సోదర సంబంధం గాని లేదు. అని భాషా శాస్త్రవేత్తలు నిర్దిశించారు. ఈ సిద్ధాంతం నెలకొల్పిన వారిలో ప్రప్రథముడు బిపప్పు కాల్యాపెల్ పండితుడు. తదనుయాయులు కోరాడ, వజ్జల గంటి ప్రశ్నతులు, తెలుగు ద్రావిడ భాషా కుటుంబానికి చెందినదనే సిద్ధాంతం నేడు బహు జనమోద యోగ్యమైనది.

తెలుగుభాషకు మొదటి వ్యాకరణం న్నయు కృత ‘ఆంధ్ర శబ్దచింతామణి’. అనంతర వ్యాకరణాలలో ప్రముఖమైనవి అధర్వణ కారికావళీ (విక్రతి వివేకము), కవిశిలోభూషణము (అపోచిల పండితీయము) అనే విపుల వ్యాఖ్యానం - ఇవి సంస్కృతంలో ఉన్నవి. చిస్సుయుసూరి కృత బాల వ్యాకరణం, బహుజనపల్లి సీతారామాచార్యులు రచించిన ప్రోఢ వ్యాకరణం మొదలైనవి తెలుగులోనే ఉన్నవి. ఈ వ్యాకరణాలు అన్నీ సంస్కృత వ్యాకరణ ప్రణాళికపై నిర్మించబడినవే. ఇటీవల వచ్చిన వద్దమూడి గోపాలకృష్ణయ్యారి ‘వ్యావహారిక భాషా వ్యాకరణం’ వ్యావహారిక భాషలో ‘వ్యావహారిక భాషకై ప్రాసినదే అయినా, కేవలం చిస్సుయుసూరి ప్రణాళికనే అనుసరించి ఉన్నది. ఈ వ్యాకరణాలు సంస్కృత వ్యాకరణానుసారులై తెలుగు భాషా ప్రకృత స్వరూపమును, శబ్ద తత్త్వమును సరిగా నిరూపించలేకున్నవి. నేడు విద్యాలయాలలో బోధించబడుతున్న వ్యాకరణం సంస్కృత వ్యాకరణాచ్ఛాయ మాత్రమే కాని, నిజమైన తెలుగు లక్షణం కాదు.

ఒదాహారణగా ఒక్క నామ విభక్తుల విషయం తీసుకొని విచారించితే తెలుగు వ్యాకరణానికి జరిగిన హాని స్పృష్ట పడుతుంది. సంస్కృతంలో ఏడు విభక్తులు కలవు. నామ ప్రాతిపదిక రూపాలు సిద్ధిస్తున్నవి. ప్రాతిపదికు సమానగత ప్రయోగమే కాని స్పూతంత ప్రయోగం లేదు. మన వైయాకరణలు తెలుగులో కూడ ఏడు విభక్తులే ఉండాలి; సంస్కృత విభక్తి ప్రత్యుయాలు ఏమే అర్థాలను ఓధిస్తున్నవో ఆయా అర్థాలలో తెలుగులో కూడ ప్రత్యుయాలే ఉండాలి అని బ్రథమించి తెలుగుకు లేని ఒక విభక్తి ప్రణాళిక రూపాందించారు. ఈ అన్నర్థం తెలుగుకే కాదు, ఇతర ప్రావిడ భాషలకును, ఒడియా హిందీ ప్రభుత్వి ఉత్తరాది భాషలకును కొంతవరకు సంభాషించకపోలేదు. నస్సుయాదులు సంస్కృత విభక్తి రూపాలను తెలుగులోనికి అనువదించి, ప్రత్యుయాలు కాని పదాలను, విభక్తి ప్రత్యుయాలు కాని ఇతర ప్రత్యుయాలను, విభక్తి ప్రత్యుయాలుగా

పేరొన్నారు.

దు,ము,వు,లు - ఇవి ప్రథమా విభక్తి ప్రత్యయాలు కావు అని అనేక ఉపపత్తులు చూపి భాషావేత్తలు రుజువు చేశారు. కూర్చు, గురించి, చేత, తోడ, వలన, పట్టి, కంటె, యొక్క లో, లోపల, అందు - ఇవి కూడా, విభక్తి ప్రత్యయాలు కావు. పదములే అని నిరూపించారు. క్రింద, మీద, వరకు, వెనుక, వెలుపల, తరువాత, కోసం, వలె, దనుక, దాక, పైని - ఈ పదాలను ఏ గంంలో చేర్చవలనో, 'చేత' మొదలైన పదాలను కూడ ఆ గంంలోనే చేర్చాలి. వీటిని 'విభక్తి' ప్రతిరూప కావ్యయాలు', లేక 'విభక్తిరాధాభిధాయకాలు' అని కొందరు వైయాకరణలు పేరొన్నారు. వీటికి ఈ వ్యాకరణంలో 'వైభక్తికములు' అనే సంజ్ఞ పెట్టాడమైనది.

దు,ము,వు - ఇవి తరుచుగా తత్త్వమాలలో వచ్చే ప్రత్యయాలు - ఇది బహు వచనంలో వచ్చే ప్రత్యయం. ఉత్తమ - మధ్యమ పురుషములలో వచ్చే అను, అము, అవు, అరు - ఇవి నిజమైన ప్రథమా విభక్తి ప్రత్యయాలు. నా వ్యాకరణంలో దీనికి నామవాచక విభక్తి అనే సంజ్ఞ వాడబడినది.

'ల' నిజమైన ద్వితీయా విభక్తి ప్రత్యయం కాదు. దీనిలోని ఆప్యం సంబంధార్థంలో వస్తుంది. దీని మీద వచ్చే 'ను' వర్షకమే నిజమైన కర్మవాచక విభక్తి ప్రత్యయం. 'ను' నిజమైన సప్తమీ విభక్తి ప్రత్యయం కాదు. దీనిలోని 'ఆ' త్వం తృతీయా - సప్తమ్యార్థక కరణ - అధికరణార్థాలలో వచ్చే ప్రత్యయం. కు - కి - ప్రత్యయాలు పట్టి విభక్తి అన్నారు. ఇవి సంప్రదానాది వివిధార్థాలను సూచించే ప్రత్యయాలు. 'ఆ - ఆరా' ప్రభ్యుతలను సంబుద్ధివాచక ప్రత్యయాలగా మన వైయాకరణలు పేరొన్న లేదు. ఈ విధంగా తెలుగు విభక్తి ప్రణాళిక తెలుగులో శబ్దతత్త్వమును సరిగా నిరూపించలేదు.

'దు-ము-వు-లు' శబ్దగతములే కాని ప్రథమా విభక్తి ప్రత్యయములు కావు అని కోరాడ రామకృష్ణర్యాగారు 'సంధి' అనే గ్రంథంలో ద్రావిడ భాషా తత్త్వాన్ని అనుసరించి చారిత్రాత్మకంగా నిరూపించారు.

'చక్కూ' పరిశీలించినచో నివి (దు-ము-వు-లు) ప్రథమా విభక్తి ప్రత్యయము అనుటయే పొసగునట్టు తోచదు. ఏలయసగా నీ భాషలో సామాన్య ప్రాతిపదికయే ప్రథమా విభక్తేకవచన రూపమగుమండనే కాని ప్రాచీన భాషలో ప్రథమా విభక్తిని సూచించుటకుగా ప్రత్యేక ప్రత్యయములు లేవు.

\*\*\*

"స్త్రీ లింగ - స్త్రీ సమ - శబ్దములకు ప్రథమైవచనమున నేవో ప్రత్యయములను కల్పించుటయు, వానికి లోపమును విధించి లోపించుటయుటు నసునదంతయు సంస్కృత వ్యాకరణ ఫక్కు నసునరించిన యాంధ్ర వైయాకరణ కల్పనా విలసితమే కాని, వాస్తవముగా నీ భాషలో ప్రథమా విభక్తికాక ప్రత్యయము కలుగుట కాని, లోపించుట కాని రెండును మిథ్యలే.

"ఇట్లు ప్రథమా విభక్తి ప్రత్యయములెంత మాత్రము కావనియు వాని తుదినున్న ఉపకారము ప్రాచీన కాలమున హలంతములై యున్న శబ్దములపై సుచ్చారణ సౌకర్యమునకై చేర్చి కానబడినదే గాని శబ్దగతము కాదనియు స్పష్టము".

చిలుకూరి నారాయణరావుగారు "ఆంధ్రభాషా చరిత్రము"లో "ము - వు-లు" ప్రథమా విభక్తి ప్రత్యయములు కావు అని స్పష్టమరిచినారు.

ద్రావిడ భాషలలోని ప్రథమా విభక్తిని గురించి కాల్చవేల్ పండితుడు తన తులనాత్మక ద్రావిడభాషా వ్యాకరణంలో ప్రాసిన మాటలు భావం.

"ద్రావిడ భాషలలో వలెనే సిధియను భాషలలోను నామములకు భిన్నబిన్న విభక్తి రూపాలు కలవు. కాని నామవాచక (ప్రథమా) విభక్తికి ప్రత్యయాలు లేవు. జపాను ప్రజల భాషలో నామములకు ప్రథమా (కర్మవాచక) విభక్తి లేదు అని చెప్పబడుతున్నది. ద్రావిడ భాషలలో నామవాచక విభక్తేకవచనం ఎట్టి చేర్చులు, మార్పులు లేని నామమే; కాని నామవాచక విభక్తి రూపంలో నామముల ఏర్పాటున వచ్చే ప్రత్యయం అంతర్వ్యతమై ఉంటుంది".

తెలుగు వ్యాకరణంలో సంస్కృతపు ఏడు విభక్తుల ప్రణాళిక ప్రవేశపెట్టడం వల్ల పెక్కు అనర్థాలు వాటిల్లినవి. "సర్వ విభక్తి సంస్కృత తుల్యా" అని నన్నయ్య భ్రమించి సూత్రించడమే మొట్టమొదటి గొప్ప పొరపాటు. దీనివల్ల కలిగే అప్తి తొలగించడం కోసం "అస్పస్యా క్వచిభువేచ్చాన్యాసి అని సూత్రించపలసి వచ్చినది. తెలుగులో ఆ ప్రత్యయమే కరణ - అధికరణార్థక తృతీయసప్తమీ విభక్తులలో వస్తుంది. అని గుర్తించలేక పోవడం వల్లను, ఇవి కర్మార్థక ద్వితీయా విభక్తి రూపాలకు ద్వితీయా రూప సామ్యం ఉండటం వల్లను, 'ఇతరత్ర చ ద్వితీయా', పట్టి భమేద్వితీయాపల్యా తత్పురుష సంస్కృతా నామమ్యే : 'కేషంచి దుదంతానాం' మొదలైన సూత్రాలు వెలసినవి. 'జౌప విభక్తిక నామామత్వం స్వ్యాత్ సప్తమీ తృతీయాస్టే' అన్న సూత్రంలో మాత్రం నిజమైన ఆ - ప్రయత్నం విధానం కనిపిస్తున్నది. తక్కిన వికృతక సూత్రాలు, తరువాతి వైయాకరణలు, అధర్ప్రణి చిన్నయాదులు నన్నయ్య సూత్ర పక్కినే అవలంబించారు.

నన్నయ చిన్నయాదుల వ్యాకరణాలలోని దోషాలను ఎన్నిటి సంపత్తురాల ఎన్నిటి సంపత్తురాల క్రితమే టి.యమ్. శేషగిరి శాస్త్రిగారు గుర్తించారు. "నన్నయ తన బుధ్మికి తోచినట్లు లక్షణము చెప్పగా తదనుయాయులు కూడ ఆ భ్రంశములతోనే వ్యాకరణములు రచించినారు. తమిళ కన్నడ భాషల వ్యాకరణములలో అట్టి భ్రంశములు లేవు. చారిత్రకముగా మన వైయాకరణల లక్షణములు దుష్టములు, శబ్ద స్వరూప విరుద్ధములు, కాల్పనికములు, అవాస్తవములు. అంతేకాక పాణిసీయ వ్యాకరణ పరిభాషనుసరించి సూత్ర రచన చేయుటచే అవి దురవాగా ఉన్నవి అని గుర్తించిన శేషగిరి శాస్త్రిగారు సులభ సూత్ర ఘిన్ని చారిత్రకముగా 'అంధ్ర శబ్దతత్త్వము' అనే వ్యాకరణం గత శతాబ్దాంతంలోనే ప్రాసి భాషకు మహాపకారం చేశారు. కాల్చవేల్ సిద్ధాంతాలను ఆమోదించిన కోరాడవారు, వజ్జలవారు, గంటివారు మొదలైన ఆంధ్ర భాషాతత్త్వ పరిశోధకులు మన వ్యాకరణాలలోని దోషాలను స్పష్టికరించారు. ముఖ్యంగా నామ విభక్తి ప్రణాళికను సపరించ వలసిన ఆవ్యాపకతను సూచించారు. శేషగిరి శాస్త్రిగారు పేరొన్న శుద్ధ ప్రత్యయములు అన్ ఇన్, ఉన్ (ద్వితీయ), ఆన్ (తృతీయ), కి.కు (చతుర్ది) ఇ. అ. ఉ. (పట్టి) అన్ ఇన్ (సప్తమి) మాత్రమే. పంచమికి శుద్ధ ప్రత్యయాలు లేవు. మిగిలిన కూర్చు - చేత - అందు మొదలైన వాటిని విభక్తి ప్రతి రూపక పదములుగా గుర్తించారు. చిలుకూరివారు కూడ యొక్క ఊరు సప్తమి కాదు; 'నే' సప్తమి కాదు; 'అన్' ఊత్తములై పదమే కాని ప్రత్యయం కాదు; 'అన్' సప్తమి కాదు;

ప్రత్యయమే సప్తమి; ము - వు - వర్షకాలు విభక్తి ప్రత్యయాలు కావు; చేతన్, చేన్ మొదలైనవి ప్రత్యయాలు కావు - అని చెప్పారు. కోరాడ వారు 'చు - ము - వు - లు' శబ్దగతములే కాని విభక్తి ప్రత్యములు కావు అని తేల్చినారు. ముప్పె సంవత్సరాల క్రితం గంటి జోగిసోమయాజిగారు కూడ కు ను న ఇ అ' అనునేతచుములయినవానిని ప్రత్యయములుగా చెప్పి ఇతరములను స్వతంత్ర శబ్దములగా గ్రహించి యేడు విభక్తుల క్రమము పొంత పోకుండట యొక పద్ధతి కాదనబొలము. ఇదియే తెనుగునకు కుదిరిన ప్రణాళిక యనపచ్చను" అని విశదీకరించారు.

ఇతం మంది మేధావులు మహా పండితులు తెలుగు విభక్తి పద్ధతిని నిర్మించారు నీరేశించినా, నేడు మన పారశాలలలో, విశ్వ విద్యాలయాలలో ఇప్పటికిని బాల - ప్రాథ - వ్యాకరణాలను వాటిని అనుసరించి నేటి పండితులు రచించిన ఇతర వ్యాకరణాలను బోధిస్తున్నారు అంటే అది మన భాష దోర్యాగ్యం కాక మరేమి? ఉపాధ్యాయులు పారశాలల్లో పిల్లల ప్రథమాది విభక్తి ప్రత్యయాలను అదే పద్ధతిలో వల్లచేయిస్తున్నారు. ఉపాధ్యాయులకే దురపగాహమైన ఈ శబ్దతత్త్వం పసిపిల్లలు గ్రహించేది ఎట్లు?

విశ్వ విద్యాలయాలలో ఆంధ్రశాఖా పీరాలను అధిష్టించి ఉన్న దాక్షరును తయారు చేస్తున్న తెలుగు అధ్యాపకులు కూడ అర్థ రహితమైన, కృతక్రమాన విభక్తి ప్రణాళికను భేదించలేక పోతున్నారు. భాషా తత్త్వ వేత్తలై అధికారంలో ఉన్న వారు కూడ సంప్రదాయానికి కట్టుపడిపోయి ఏనాడో రావలసిన మార్పు నేటికొని రాలేక పోతున్నారు. విద్యాశాఖాధికారులు తయారు చేసిన సిలబసులు కూడా ప్రాచీన వ్యాకరణానుసారులుగానే ఉన్నవి. సిలబసులకు వ్యాకరణాలే ఆధారం. వ్యాకరణాలు దోషభాయిష్టాలైనప్పుడు సిలబసులు దోషావహోలు కాక తప్పదు. విద్యాశాఖ వారు అమోదించిన భాష గ్రాంథికమైనా, వ్యాపారికమైనా వాక్య నిర్మాణ రీతి, విభక్తి ప్రణాళిక, సంచి సమాసాదులు భాషాతత్త్వ విరుద్ధంగ ఉండరాదు కదా. వ్యాపారిక భాష అన్ని విద్యాస్థాయులలోను అమోదించబడుతున్న ఈ అదుసున మార్గదర్శకమైన ఒక ఆధునిక వ్యాకరణం రూపొందినవసిన ఆవశ్యకత ఎంతైనా ఉన్నది. అట్టి వ్యాకరణ నిర్మాణం నిమిత్తమే ఈ నా ప్రయత్నం! 1

ప్రామాణికమైన తెలుగు భాషకు ఆధునికమైన వ్యాకరణం కాబట్టి దీనికి 'ఆధునిక ప్రామాణికాంధ్ర వ్యాకరణం' అని పేరు పెట్టడమైనది. నేటి శిష్ట వ్యాపారిక భాషనే ప్రామాణిక భాష అంటున్నాము. నేడు పత్రికలలో పత్రికా రచయితలు వాడుతున్న భాష, రేటియా వార్లలలో వినిపిస్తున్న భాష, నేటి రచయితలు కథానికా నాటకాదులలో ప్రాస్తున్న భాష నేటి ఉత్తమ వక్తలు తమ ఉపయాసాలలో ఉపయోగిస్తున్న భాష - ఇదే ప్రామాణిక భాష.

ఈ భాషలో గ్రంథాలు రచించిన ప్రసిద్ధ రచయితలు ఎందరో ఉన్నారు. గిద్దగు, గురజాడ, చెళ్ళిపెళ్ళ, శ్రీపాద, విశ్వాధ, నార్థ, పురిపండా,

1. ఇక్కడ ఒక్క తెలుగు విభక్తి ప్రణాళిక మాత్రమే చర్చించడమైనది. అదే రీతిగా తెలుగు వ్యాకరణం అనేక ఇతర విషయాలలో సంస్కరించడం అవసరం. 'తెలుగు వ్యాకరణాల ఇరు తెన్నులు' అనే గ్రంథం (వ్యాసావళి) లో అవి చర్చించబడ్డవి. ఈ వ్యాకరణంలో యథోచిత స్థానాలలో ఆయా విషయాలు వివరించడమైనది.

2. 'మహాతి' (యువభారతి ప్రచురణ)లో శ్రీ బూదరాజు రాధాకృష్ణ భాష - ప్రామాణికత' అనే వ్యాసంలో ఇలా ప్రాశారు. 'జన సాంద్రత, వార్తా సాకర్యాలు, విద్యాభ్యర్థులు, ఆర్థిక రాజకీయ సౌష్టవం, భౌగోళిక సాన్స్కృత్యం మొదలైన ప్రధాన కారణాల వల్ల వ్యవహర్తల వాడుకలో నుంచి స్థానిక మాంచికాలు తొలగిపోయి ప్రామాణిక భాషాలు ఏర్పడి భాషలో ఏకష్టం అధికమోతుంటంది.

వధుమూడి మొదలైనవారు. ఈ ప్రామాణిక భాషలో చక్కని వచన కవితలు త్రాస్తున్న కవులు ఎందరో ఉన్నారు. శ్రీత్రీ, బాలగంగాధర తిలక్, కుండుర్తి, జెజవడ గోపాలరెడ్డి, ఆరుధ్ర - మొదలైనవారు.

ఇహుళ ప్రచారంలో ఉన్న నేటి ప్రామాణిక రూపాలు భాషకు విశ్వవిద్యాలయాధికారుల అమోదముద్ర లభించింది. విద్యాశాఖాధికారులు నేటి ప్రామాణిక భాషలో పార్శ్వ గ్రంథాలు ప్రచురిస్తున్నారు. వాటిని విద్యార్థులు చదువుతున్నారు. శిష్ట వ్యాపారిక భాషలో ప్రాయబడ్డ గ్రంథాలు పార్శ్వాలుగా నిర్మించడం జరుగుతున్నది. అన్ని విద్యాస్థాయిలలోను, అన్ని రచనా ప్రక్రియలోను సంభాషణ మాధ్యమమైన భాషకు మిక్కిలి సన్మిలించున ఒక ప్రామాణిక భాష నెలకొంటున్నది. అటువంచి భాషకే భాషాతత్త్వ ప్రదర్శకమైన ఈ వ్యాకరణం ఉపిష్టమైనది.

"అటు రచనా మాధ్యమంగా, ఇటు సంభాషణ మాధ్యమంగా శిఫ్లు ఉపయోగించే భాషా రూపం నిర్మించే శకలాల్లో ప్రామాణికంగా పర్యవసిస్తుంది. సన్నిహిత సాంఘికాది సంబంధాల వల్ల భాషలో వచ్చే ఏకరూపతనే, సామ్యాన్నే ప్రామాణికమని వ్యవహరిస్తాం.

"పండితులను పామరులు అనుకరించడం యథార్థ స్థితి. ఈ అనుకరణ ఫలితంగా నిర్మించే శకలాల్లో వచ్చే భాషా రూప తోల్యమే ప్రామాణికం.

యద్దుఢాచరతి శైష్టప్రదేశరోత్రజనః

ప్రజలు మాట్లాడే భాషకు వ్యాకరణం ఎందుకు అని కొందరు పండితులు అంటారు. వారి దృష్టిలో ఒపుశశి శబ్దరూప సాధుత్వాస్థాధుత్వ నిర్మించే వ్యాకరణం అయి ఉంటుంది. మనం మాట్లాడే భాషనే సాధువుగా గ్రహించినట్లయితే ఆ భాషలో ప్రాసే రచనల శబ్ద రూపాలకు ఇక అసాధుతా ప్రసక్తి ఉండడు కదా. అని వారి వాదమేమో. నిజానికి శబ్ద సాధుత్వాస్థాధుత్వ నిర్మించే వ్యాకరణం మాత్రమే వ్యాకరణం కాదు. వాక్య నిర్మాణ రీతులు, ఉద్దేశ్య ఆభ్యర్త సంబంధం, భాషా భాగ వర్తికరణం, పదబంధ - ఉప వాక్యాదుల రచన, లింగ విభక్తి వచన వివేకం, క్రియా - కాల - వాచ్యాది లక్షణం, సమాస నిరూపణం మొదలైట్టిన ఎన్నో విషయాలు వ్యాకరణ పరిధిలోనివి: అవి ఏ భాషకైనా ఆవశ్యకమే అనుట నిర్వి వాదాంశం.

ప్రాచీన గ్రంథమైనా, ఆధునిక శిష్ట వ్యాపారికమైనా శబ్ద రూప పరిమాణం తప్పించితే తెలుగు భాష అంతా ఒక్కటే. వచ్చేను. వచ్చినాడు, వచ్చేడు, వచ్చేండు, వచ్చిండు, ఈ క్రియా రూపాలు అన్ని సమాసార్థకాలే. 'వచ్చేను, వచ్చినాడు' గ్రాంథిక రూపాలు; తక్కినవి వ్యాపారిక రూపాలు, వీటిలో ఒకొక్కటి 'వచ్చు' ధాతువుకు విశుద్ధ భూతకాలరూపం, ఏక వచనం, పులింగం (వాడు) ఉద్దేశ్యమైనప్పుడు, అకర్కనం, కర్తవ్యాచం - ఇటు లక్షణం చెప్పడమే వ్యాకరణం చేసేపని. నా వ్యాకరణంలోని వాక్యాలను గ్రాంథికంగా మార్చితే అది గ్రాంథిక భాషకు కూడా వర్తిస్తుంది.

నాటి గ్రాంధిక భాషకై ప్రాయబడ్డ నన్నుయు - చిన్నయాది వ్యాకర్తల వ్యాకరణాలలోని భ్రమ - ప్రమాత - అవాస్తవితలు దురవగాహసూత్ర పద్ధతి తొలగించి నేచీ తెలుగు భాషకు భాషాతత్త్వ ప్రదర్శకమైన, సముద్రమైన వ్యాకరణం నిర్మించేందుకే ఈ ప్రయత్నం జరిగింది.

అప్పుంగా మాటాదేటట్లు ప్రాయడం ఆచరణ సాధ్యమూ కాదు. అభిలపణీయమూ కాదు; లిఖిత భాష కథిత భాషకు అవసరమైనంత సన్నిహితంగా ఉండటమే ఉత్తమ రచనా లక్ష్మణం. ఒక లిఖిత సంజ్ఞకు ఒక ఉచ్చారణ ఉండడం ఏ భాషలోను సంభవం కాదు; అలా ఉండేటట్లు చేయడానికి ప్రయత్నించడం నిప్పుయోజం. సంస్కృతంలో, తితని (జల్లెడ) అనే మాటను ‘తితపు’ అనే లఘువకారంతో పలుకుతాము. ‘అతనినీ’ (అందుచేతనే) అనే దానిని ‘అతయేవ’ అని లఘు యకారంతో పలుకుతాము. హిందీలో కూడ ప్రాతకు, పలుకుబడికి కొంత తేదా ఉంటుంది. ఉదా...

ప్రాత	ఉచ్చారణ	ప్రాత	ఉచ్చారణ
బక్రా	బక్రా	భావో	భావా
రుటుపేట	రుటుపేట్	బిలకుల	బిల్కుల్
బడియా భాషలో కూడ ఇట్టి తేదా ఉన్నది			
ప్రాత	పలుకుబడి	ప్రాత	పలుకుబడి
గార్తః	గాయి	మోతే	మొత్తె
దేఖి	దేపుచ్ఛి	మోతేదిం	మొద్దియొ
అదేవిధంగా తెలుగులోను ఉచ్చారణ స్వేచ్ఛమైన వర్ణలోపాది వికారాలు ఉంటాయి. ఉదా :			

పలుకుబడి	అసలుమాటలు	పలుకుబడి	అసలుమాటలు
జింహ	జిహ్వ	జితర్లు	జితరులు
ఒక్కచెప్పండి	ఒక కథ చెప్పండి	భారద్వేశం	భారతదేశం
భూమీదు	భూమిమీద	నీత్తప్పు	నీది తప్పు
వస్తునా	వస్తున్నాను	వెళ్లాల్సిచ్చింది	వెళ్లవలసివచ్చింది

ఉచ్చారణత, అసాపథానత మొదలైన కారణాల వల్ల పలుకుబడిలో ఏర్పడే వద్ద వికారాలను ప్రాతలో చూపితే మాటల స్వోరూపం చెడి అర్థ బోధకు హోని కలుగుతుంది. కథక లిఖిత భాషలకు కొంత భేదం ఉండడం అవాంచనీయం కాదు. తాటాకు ‘కొట్టాడు’ పదాలలోని మధ్య అచ్చ ఆ - ఏలకు మధ్యగా ఉంటుంది. ‘మేక’, ‘తేదా’, ఇత్తాచులలోని ఏత్వం కూడా అటువంటిదే. తాలవ్య - దంత్య చ - జ ల భేదం ఉచ్చారణలో ఉంటుంది కాని ప్రాతలో కనబడదు. ఇటువంటి భేదాలను సూచించే గుర్తులు క్రొత్తగా కల్పించినా ప్రయోజనం ఉండడు; ఎవరును వాటిని ఉపయోగించరు. చ - జల విషయమే ఇందుకు తార్మాణం. ప్రోసు దొరగారు కల్పించిన చే, జే, అనే డంత్య వద్దు గుర్తులను (నిఘంటువులలో తప్ప) ఎవరు వాడుతున్నారు? కొంతమంది పామరుల మాటలు కూడా రచనా యోగ్యాలు కావు, ‘తింతన్నాను’ (తింటున్నాను) ఆత్మోరు (అత్తవారు), ‘ఎల్లాలి’ (ఎళ్లాలి) మొదలైనవి. కనుక ‘సంస్కారార్థానియమః అని

యమాద్దామ్యం హి యత్తుప్పట్టంశః’ అన్న నన్నుయ్య నుండి నేటి ప్రామాణిక భాషకు కూడా వర్తిస్తుంది. కేవలం మాటాదేటట్లు ప్రాయదానికి ప్రయత్నించే రచయితలు ప్రాతలో కొంత సంయుమనం అలవర్పుకొనడం వ్రేయస్తారం. ఈ దృష్టితోనే నా వ్యాకరణంలోని ప్రసంగాలు, ఉదాహరణలు ప్రాయడం జరిగింది. ప్రామాణిక భాషలోని రచనా యోగ్యములైన పద రూపాలను నిర్రియించి పట్టికలు తయారు చేసే నిమిత్తం విశ్వ విద్యాలయాధికారులు, విద్యాశాఖాధికారులు, ప్రసిద్ధ రచయితలు గల ఒక సంఘం ఏర్పడడం వాంఘనీయం. ప్రభుత్వం వారే ఈ పనిని చెయ్యడం విఫేయం.

నా వ్యాకరణంలోని ఆధునికత గురించి కొంత చెప్పవలసి ఉన్నది, భాషణకు ‘ఏకకం’ వాక్యం<sup>1</sup>. వాక్యంతో ప్రారంభమైన ‘వాక్య విజ్ఞానం’ అనే మొదటి భాగంలో వాక్య విశేషణం, వాక్యంశాలు, భాషా భాగాలు, యుగ్మ భాషా భాగాలు, పదబంధ - ఉపవాక్య - జటా భేదాలు, వాక్య పరిపర్తనం, స్వముఖ - ముఖాంతర కథనం మొదలైన నూతన విషయాలు కలవు.

భాషాభాగ వర్గీకరణంలో నవ్యత ఉన్నది. మనవైయాకరణలు పద రూపాన్నిబట్టి పేర్కొన్న ‘అప్యయం’ అనే సంజ్ఞపద వృత్తాన్ని (వాక్యంలో అది చేసే పనిని) సూచించడు. కాబట్టి వృత్త ప్రధానమైన వింగడింపులో వైభక్తకం, కారకం, సంయోజకం, వ్యంజకం అనే భాషా భాగాలు చెప్పడమైనది. అప్పభాగ పద్ధతి ఇంగ్రీషుకు, హిందీకి సరిపడినట్టే తెలుగు మొదలైన భాషలకు కూడా చక్కగా సరిపడుతుంది.

ఏడు విభక్తుల ప్రణాళిక తొలగించడం ఒక ముఖ్య విశేషం. విభక్తుల అర్థాన్నిబట్టి నామ - కర్మ - సంబంధ - కారక-సంబుధి - వాచక విభక్తులు చెప్పడమైనది. విభక్తుర్థ విషయకమైన కారక ప్రకరణం తొలగించడమైనది. క్రియల ఆర్ద్రమును పోషించే పదాలకు (పూర్వ వ్యాకరణాలలోని క్రియా - విశేషాలకు) ‘కారకం’ అనే పేరు పెట్టడమైనది. క్రియగాను విశేషణంగాను ద్వివిధ వృత్తం నిర్మించే అసమాపక క్రియలకు ‘క్రియా విశేషణం’ అనే సంజ్ఞ వర్తింపజేయడమైనది. క్రియా విశేషణం అనే సంజ్ఞ వర్తింపజేయడమైనది. క్రియా - విశేషణం, క్రియా నామం, క్రియా - కారకం మొదలైన ద్వివిధ వృత్తం కల యుగ్మ భాషా భాగముల లక్షణముల వివరింపబడినవి. అసమాపక క్రియా - ఘటిత సంబంధాలకు ‘జట’ అనే సంజ్ఞ కల్పించడమైనది. వాక్య - ఉప వాక్య - జటా పదబంధాల వర్గీకరణ - ఉపయోగాదులు భాషాత్త్వం నిరూపక పద్ధతిని వివరించడం జరిగింది.

‘పద విజ్ఞానం’ అన్నింటికంటే పెద్దభాగం. దీనిలో వివిధ భాషా భాగాల వర్గీకరణం, వాటి రూప భేదాలు, వాటి ఏర్పాటులు, ఉపయోగాలు మొదలైన అంశాలు వివరింపబడినవి. సమాపక వర్గీకరణంలో నప్యత కలదు. ప్రథమాది విభక్తులు లేకపోవుటవల్ల ద్వితీయ తత్త్వరూపాది (తరువాయి 22వ పుటలో...)

1. ఇంగ్రీషులోని ‘యునిట్స్’ అనే మాట అర్థంలో ఈ ‘వికకం’ అనే పదం వాడబడినది. ‘విక’ మీద క - ప్రత్యుధం చేర్చగా ఈ పదం ఏర్పడుతుంది. బర్లియా - హిందీ - ప్రభృతి భాషలలో ‘ఏకకం’ అనే పదాన్ని ఈ ఆర్థంలో వాడుతారు.

# నూరేళ్లు పూర్తి చేసికొన్న చరిత్రాత్మక గ్రంథాలయం వేటపాలెం సారస్వత నికేతనం



సారస్వత నికేతనము, వేటపాలెం

మన దేశ స్వాతంత్ర్య సమరంలో అంద్రులు మహోజ్ఞుల పాత్ర నిర్వహానిచి మహాత్ముల మన్మహాలందుకున్నాడు.

స్వాతంత్ర్య సమరానికి అనుబంధంగా సాగిన గ్రంథాలయం ద్వాషంలోను అయ్యంకి వెంకటరమణయ్య గాడిచెర్క హరిసర్వోత్తమ రావు ప్రభృతులు అంకిత భావంతో హనిచేసి గ్రంథాలయాద్యమంలో కూడా ఆంధ్రదేశాన్ని అగ్రగామిగా నిపిపారు.

చీరాల సమీపంలోని వేటపాలెం యువకులు సమాజ సేవకు పూనుకాని వేటపాలెంలో “హిందూ యువజన సంఘం స్థాపించారు. దాని కార్యాలయ భాగంలో ఒక గ్రంథాలయం నెలకొల్పారు. ఈ సంఘానికి మూల పురుషుడు వేటపాలెం ప్రముఖులు శ్రీ ఊటుకూరి సుబ్బారాయుశ్మి 1924 సెప్టెంబరు 1న గ్రంథాలయాన్ని ప్రత్యేకంగా శ్రేష్ఠిగారి తాలూకు పెంకుటింటిని విస్తృత పరచి ఏర్పాటు చేశారు. నాటి నుండి గ్రంథాల యాన్ని సారస్వత నికేతనంగా పిలువ సాగారు. గాంధీజీ ముఖ్య శిఖ్యుడైన జమాన్‌లార్ బజాజ్ చేతుల మీదుగా ఇది ప్రారంభింపబడింది. 1927 లో సానైటీల రిజిస్ట్రేషన్ చట్టం దీనిని రిఝిస్టరు చేశారు.

1929లో అంధ్రదేశ పర్యాటనకు విచ్చేసిన మహాత్మాగాంధిని సుబ్బారాయుశ్మిగారు ఆఫ్సోనించి గ్రంథాలయ నూతన భవానికి శంకుస్థాపన చేయించారు. ఆ సందర్భంగా ఆయన తన చేతి కర్త విరిగిపోగా అక్కడే దిగపిడిచారు. అది గ్రంథాలయ వారసత్వ సంపదగా రూపు దాల్చింది.

భవనం పూర్తి అయిన తరువాత ‘అంధ్రకేసరి’ టంగుటూరి ప్రకాశం పంతులు దానికి ప్రారంభోత్పథం చేశారు. 1935లో భాబూరాజేంద్రప్రసాద్ తాను సారస్వత నికేతనాన్ని సందర్శించినందుకు చిప్పుంగా ఒక పాలరాతి స్థంభాన్ని ఆవిష్కరించారు. ఈ గ్రంథాలయ దర్శనం తనెంతో సంతోషం కలిగినది పేర్కొన్నారు.

ప్రతి ఏటా దసరాలో జరిగే నికేతన వార్షికోత్సవాలకు పలుపురు దేశభక్తులు మహాత్ములు పండితులను ఆఫ్సోనించేశారు.

ఈ ప్రాంతంలో జాతీయ చైతన్యం రగులటానికి ఈ గ్రంథాలయం తోడ్పడిందని చెప్పవచ్చ. 1940 ప్రాంతంలో జరిగిన సంఘటన ఈ విషయాన్ని ధృవ పరస్పరస్థది.

ఆ కాలంలో వీర సావర్ణ్ణ రాసిన “భారత స్వాతంత్ర్య తొలి సమరం” యువకులను మిక్కిలి ఉత్సేజపరచింది. ప్రభుత్వం దీనిని నిపేధించింది. ఆ గ్రంథం సారస్వత నికేతనంలో వుండేది. దానిని జప్తు చేయాలని అప్పటిలో చండ ప్రచండుడుగా పేరుగాంచిన డి.ఎస్.పి. దప్పుల సుబ్బారావు సారస్వత నికేతనాన్ని ఒకనాటి సాయంత్రం తన బృందంతో అకస్మాత్తుగా చుట్టుముట్టాడు. పుస్తకాల అరల్నిటిటినీ గాలించాడు. ఎంత గాలించినా నిపేధిత గ్రంథం వారికంట పడలేదు.

ఆ రోజులలో విద్యార్థులుగా వున్న ఇలింద్ర రంగానాయకులు (తర్వాత కాలంలో నర్సరావు వేట కాలేజీ ప్రిన్సిపాల్), అడుసుమల్లి పార్థ సారథి (శ్రీనివాసరావు పంతులుగారి సోదరుడు) మైస్కులులో చదువుకొనేవారు. వారికి పోలీసులు గ్రంథాలయానికి వస్తున్నట్లు ముందుగా సమాచారం అందింది. వారు తెలివిగా వీర సావర్ణ్ణ గ్రంథాన్ని గ్రంథాలయంలో సరస్వతీదేవి చిత్రపటం ఉండే గూటిలో భద్రపరిచారు. పోలీసులు దాడి జరిగిననాడు అడుసుమల్లి శ్రీనివాసరావుగారు ఊరిలో లేరు. వారు వచ్చిన తర్వాత విషయం తెలిసికొని విద్యార్థుల సమయ స్వార్థికి అబినందించారు.

వేటపాలెంలోని బండ్ల జాపయ్య హిందూ మైస్కులు కూడా చాలా ప్రసిద్ధిగాంచింది. ఉద్ధరండులైన అధ్యాపకులు అక్కడ పని చేసేవారు. నిఘంటువు రచించిన అబ్బారాజు సూర్యనారాయణ “అంధ్రాభూదయం” కావ్య రచయిత బండ్ల సుబ్రమ్యాం కవి. తెలుగు పండితులు కాగా కర్రావీర నాగేశ్వరరావు గౌప్య హిందీ పండితులు. తల్లావరుల కృతివాస తీర్థులు 1952 దాకా వుండేవారు. వారి తండ్రి శివశంకర శాస్త్రిగారు వారితో అక్కడే వుండేవారు.

సాహితీ వేత్తల ఉనికితో వేటపాలెం సారస్వత నికేతనం సాంస్కృతి

కేంద్రంగా భాసిల్లింది. శివ శంకరశాస్త్రి గ్రంథాలయ కార్యదర్శి అడుసుమల్లి శ్రీనివాసరావు పంతులుగారికి మంచి మిత్రులు. శాస్త్రిగారు వేటపాలెం వస్తే పంతులుగారి అతిధిగా వుంటూ సారస్వత నికేతనంలోనే గడిపేవారు. యువ రచయితలు ఆయనను చుట్టూ మూగేవారు. ప్రముఖ భాషావేత్త బూదరాజు రాధాకృష్ణ స్వస్తలం వేటపాలెం, తన పురోగతికి గ్రంథాలయం ఎంతో దోహదం చేసిందని ఆయన తరచు మిత్రులతో చెప్పేవారు.

అడుసుమల్లి శ్రీనివాసరావుగారు పైస్యాల్యూలు కరస్పాండెంట్గా వున్న కాలంలోనే త్రైనింగ్ సెక్షన్ ఏర్పడి (1952) అయిదు సంవత్సరాలు నడిచింది. గ్రంథాలయానికి అనుబంధంగా గల ప్రింటింగ్ ప్రెస్ త్రైనింగ్ విద్యార్థులకు కావలసిన గ్రంథాలు ముద్రించింది. స్యాల్యూలుకి అనుబంధంగా గల శిక్షణ విభాగంలో ప్రసిద్ధ రచయిత శ్రీ మునివాణిక్యం నరసింహారూపుగారు ఉపాధ్యాయునిగా 1954లో వేటపాలెం వచ్చారు.

వావిలాల గోపాలకృష్ణయ్యగారికి సారస్వత నికేతనం అంటే చాలా ఇష్టం. 1952లో వావిలాలవారు గ్రామీణ పత్రికా రచన శిక్షణ శిబిరం గ్రంథాలయంలో నిర్వహించారు. నాటి విద్యార్థులలో కార్మిక నాయకులు శ్రీ ఎ.వి.కె. చెత్తస్యగారాకరు. 1956లో గ్రంథాలయాద్యమ ప్రముఖులు శరణ రామస్వామి చౌదరి జన్మదినోత్సవం గ్రంథాలయంలో వైభవంగా జరిగింది.

### గ్రంథాలయంలో ప్రత్యేకతలు :

సూరు పుస్తకాలు 2 పత్రికలతో 1918 అక్టోబరు 15న (విజయదశమి) ప్రారంభించబడిన గ్రంథాలయం 1930లో వందల సంఖ్యలో గ్రంథాలను సంతరించుకొని గుంటూరు జిల్లాలో అగ్రగామిగా నిలిచింది.

ఆ కాలంలో గ్రంథాలయంలో గల పుస్తకాలు క్యాటలాగుగా ముద్రింపబడింది. సభ్యత్వ రుసుము రు. 1/- మాత్రమే! ఇతర ప్రాంత పారకులకు పోస్టు ర్యారా కూడా పంపేవారు.

తొలి రోజులలో మహిళా పారకులకు వ్యధులకు వారుకోరిన పుస్తకాలను ఇంటివద్దకే అందజేసేవారు.

ఈ శత సంవత్సరం నాటికి సారస్వత నికేతనం గ్రంథ సంచయం లక్ష్మిదాటింది. ఇందులో తెలుగు పుస్తకాలు 55 వేలు. ఇంగ్లీషు పుస్తకాలు 25 వేలు మిగిలిన భాషలు - హిందీ, ఉర్దూ, తమిళం - 20 వేలు వున్నాయి.

ప్రతిష్ఠా దసరాల్లో వార్షికోత్సవాలను వైభవంగా నిర్వహించేవారు. ఆ సందర్భంలో విచ్చేసిన పండితులకు, కవులకు చక్కని ఆతిధ్యం లభించేది. పరిశోధనా విద్యార్థులకు మంచి సౌకర్యాలు కలిగించేవారు. వేటపాలెం లోని ప్రసిద్ధమైన బండ్ల పాపయ్య హిందూ పైస్యాల్యూలకు ఆయనే కరస్పాండెంటుగా వుంటూ అక్కడ మంచి సంస్కృతి వాతావరణాన్ని నెలకొల్పారు.

శ్రేష్ఠిగారు జాతీయాద్యమంలో త్రధ్ం వహించారు. చాలాకాలం ఆంధ్రా భారతీటీరకు ఆయన కార్యదర్శిగా వ్యవహారించారు. సారస్వత నికేతనం తరఫున పలు కరపత్రాలను, వయోజన విద్యవంటి గ్రంథాలను ప్రచురింప చేశారు. ధన్యాల్చరీ, వైద్య లహరి మొదలగు గ్రంథాలకు

ఆయన కృతిభర్త. ఈయన భార్య కమలాంబిక, శ్రేష్ఠిగారి అనంతరం గ్రంథాలయ నిర్వహణ బాధ్యత వహించారు.

ఆమె మరణసంతరం శ్రీ అడుసుమల్లి శ్రీనివాసరావు సారస్వత నికేతనం బాధ్యతని చేపట్టారు. 1927 నుండి 1981 వరకు - 54 సంవత్సరాలు - గౌరవ కార్యదర్శిగా శ్రీనివాసరావు పంతులూరు సారస్వత నికేతనసు బహుమథంగా తీర్చిదిద్దారు. వారికి విద్యార్థి దశ సుందే గ్రంథాలయాల పట్ల ఆసక్తి వుండేది. బాపట్ల గ్రంథాలయం ఆధ్యాత్మిక వస్తులు లేక ఇబ్బంది పడుతుంటే విద్యార్థిగా వున్న శ్రీనివాసరావు రైల్వే షాటుఫారంకు వెళ్లి ప్రయాణికుల వద్ద సముద్ర స్నానానికి వచ్చే వారి సుంది పైసా వసూలు చేసి గ్రంథాలయాన్ని బ్రతికించారు. 1931లో వేటపాలెంలో గుంటూరు జిల్లా గ్రంథాలయాన్ని ఆయన పునరుద్ధరించారు. చిరకాలం ఆంధ్రదేశ గ్రంథాలయ సంఘం కార్యవర్గ సభ్యుడు 1973లో ప్రకాశం జిల్లా గ్రంథాలయ సంస్కరణ కొత్తగా ఏర్పడినప్పుడు ఆయన తొలి చైర్యన్గా జిల్లాలో నూతన గ్రంథాలయాల స్థాపనకు కృషి చేశారు. వేటపాలెంలో పైస్యాల్యూలు కరస్పాండెంట్గా వున్న కాలంలో పెక్కు సాంస్కృతిక కార్యక్రమాలకు దోహదం చేశారు. తొలి ప్రపంచ తెలుగు మహా సభలలో (1975) 'గ్రంథాలయ మహా సారథి' అనే బిరుదు వీరికి ప్రధానం చేయబడింది. వీరు 1901లో జన్మించి 1981లో కాలం చేసి పూర్ణ జీవితాన్ని ప్రయోజనవంతగా గడిపారు.

రాజకీయ నాయకులలో శ్రీ పి.వి.నరసింహరావు, మర్పి చెన్నారెడ్డి కాను బ్రహ్మసందరెడ్డి కె.ఎల్.రావు ప్రభుతులు ఈ గ్రంథాలయాన్ని దర్శించారు.

ఎవరో కొందరు దాతలు భూరి విరాళాలిచ్చినా ప్రభుత్వం వారిచే స్పల్ కొంటో సారస్వత నికేతన నిర్వహణకు క్షప్తతరంగా మారుతున్నది.

శత జయంతి సంవత్సరంలో సారస్వత నికేతనానికి కేంద్ర రాష్ట్ర ప్రభుత్వాలు పూనుకొని చేయుత నిస్తాయని ఆశిద్దాం.

( 20 వ పుట తరువాయి... )

సమాన సంజ్ఞలకు స్థానం లేకపోయాడనది. తెలుగు త్రథిత కృదంతాల తోపాటు తత్త్వమ త్రథిత కృదంతాల వ్రాయటు సమగ్రంగా వివరించడం జరిగింది.

'అక్షర విజ్ఞానం'లో వర్షములు, వర్షోత్సవి, అక్షరములు, లేఖన పద్ధతి, స్వరాఘాతం, స్వరస్థాయి మొదలైన విషయాలు విపులంగా క్రాయిడం జరిగింది. 'సంధి విజ్ఞానం'లో విసంధి ప్రాముఖ్యం, సంస్కృతాంధ్ర సంధి నియమాలు వివరించడమైనది.

ఈ వ్యాకరణంలో దురవగాహమైన స్క్యూమైన సూత్ర పద్ధతి విసర్జించి ఒకాక్షర భాషా విశేషం ఒకాక్షర ప్రసంగంగా ప్రాయిదమైనది. విషయం సబోధనయ్యేటందుకు ఉదాహరణలు అధిక సంఖ్యలో ఇప్పుడం ఒక విశేషం.

ఈ వ్యాకరణం సమగ్రమని కాని, నిర్దష్టమనికాని చెప్ప సాహసించును. దీనిలో అజ్ఞానవశాన ఏదైనా భాషా విశేషాలు విధిచి పెట్టబడి ఉండవచ్చను. అట్టి భాషా విశేషాలను దీనిలో చేర్చడం, లోపాలను తొలగించడం భావి వ్యాకరణ బాధ్యతలుగా పరిగణిస్తున్నాను.

# వెలుగులైట్స్‌స్టోర్

కన్నపొడుచుకున్న కానరాని చీకటి. నిశ్చేతనంగా పడి ఉన్నాడు సింగయ్య.

వశ్య కదప లేకపోతున్నాడు గానీ, సృహ తెలుస్తోంది. అలోచన సాగుతోంది, శబ్దాలు వినిపిస్తున్నాయి, ఆకుల గలగలలు, పక్కల కూజితాలు, దగ్గరలో ఏదన్నా సెలయేరు ఉందేమో, జలజలా జాలువారుతున్న జల పాత శబ్దాలు ప్రకృతిని ఆస్యాదించే మనస్సితి కాదు సింగయ్యది. తలుచుకున్న కొద్దీ పొంగుకొస్తున్న దుఃఖం! తనపై తనకున్న నమ్మకానికి తగినదబ్బికినిబిడాశ్చర్యం!

‘ఇది సాధ్యమా? ఎలా సాధ్యం?’

బలవంతానకాళ్ళూ, చేతులూ కూడ గట్టుకుని లేచి నిలబడే ప్రయత్నం చేసాడు - అయిదు నిమిషాల తరవాత, ఆ ప్రయత్నం లో సఫలిక్కుతుదయ్యాడు.

అద్భుతం కొద్దీ కాళ్ళూ, చేతులూ సవ్యం గానే ఉన్నాయి. ఎన్ సరిల్లో ఎయిర్ బెలూన్ అయనని రక్షించింది!

తల త్రిప్పి చుట్టూ చూసాడు - ఇంకా కనుచీకటిగానే ఉంది. ఏమీ కనిపించటం లేదు.

“ఘనీష్...ద్రవ్యా!...” ఎలుగెత్తి కేకలు పెట్టాడు, జవాబు లేదు.

అయనకి బాగా జ్ఞాపకం ఉంది, తాను అచేతన స్థితిలో పడి ఉన్న సమయంలో, అంతటి సుమహావస్తులోనూ లీలగా వినిపించాయి ఆర్తనాదాల వంటి పిలుపులు,

“తాతయ్యా! లే తాతయ్యా! భయమే స్తోంది తాతయ్యా!” మనవడూ, మనవరాలూ పెట్టిన కేకలు.

జవాబివ్వాలని ఉన్నా, కనులు తెరిచే పరిస్థితి కూడా లేదప్పుడు. ఎన్ని గంటలు అలా పడి ఉన్నాడో ఆయనకి తెలియదు.

దూరంగా దమన్‌మైపోతూఅంతాపశ్చలో ఉన్న పెలికాప్టర్ - తిరిగి రానిగతంలా!!

ఇంకా ఆ నివురులోంచే వస్తున్న పొగలు - భవిష్యత్తు మీది ఆశలా !

సింగయ్య పెలికాప్టర్ నడపడంలో సిద్ధ హాస్టుడు. పొతికేళ అనుభవం. స్వంత పెాలి కాప్టర్. ఎటువంటి వాతావరణంలో నైనా పని చేసే ప్రత్యేకమైన గజెట్ బిగించిన ఇంజన్.



ఒకప్పుడు, దేశభాషలందు లెస్సు అనిపించుకున్న సంపన్న భాషని, ఇంగ్లీషన్ ఆఫ్ ద ఈస్ట్ అని యావప్రపంచంచే పొగడబడిన మాతృభాషని, ఎందుకు, ఏ కారణమూ లేకుండా చంపుకున్నాం? ఇరుగు పొరుగు రాష్ట్రాలన్నీ తమ తమ మాతృభాషల ప్రామర్యానికి మరింత నిరంతర కృషి చేస్తూ, ఏ దేశ మేగినా, ఎందుకాలిడినా, తమభాషలోనే మాట్లాడుకుంటూ, మెసులుతుంటే, మనకీ న్నానతా భావం ఎందుకు వచ్చింది? ఎక్కడుంది లోపం?

ఎంతటి ముసురులోనైనా, చీకటిలోనైనా, కిలో మీటర్ దూరం దాకా స్పష్టంగా కనిపించే విధంగా అమర్చిన వ్యా విండోస్. అన్నీ స్వదే శంలో తయారై, విదేశాలు ఎగబడి కొనుక్కుంటున్న ఆక్సెసరీస్.

అటువంటి హెలికాప్టర్ ఎలా ప్రమాదానికి గురయిందో సింగయ్య ఊహక్కుడా అందట్టేదు.

విధి అనేది ఈ కాలం లోనూ ఒక టుండా? మనిషిచేతిలో అంతా లేదా?

ఆలోచనలని వాటి దారికి వదిలేసి, మనవడు, మనవరాలి కోసం వెడకటం ప్రారంభించాడు సింగయ్య. అడవి దారి, ఆకాశం కనబడకుండా పర్వత సదృశ వృక్షావళులు. దారినిండారాళ్ళు, రఘులు. ఇవేవీ ఆయనని బాధించట్టేదు, అసలాయనకి అవి బాధ పెడుతున్నాయని కూడా తెలియట్టే. ఆయనకి తెలిసిందల్లో - మనవడు, మనవరాలు కనబడుత్తేదు - ఒక్క గంట పికారుగా తిప్పుకొస్తానని కోడలితో చెప్పి, తీసుకు వచ్చాడు-జంతలో ఈ ఉపద్రవం!!

కోడలికి, కొడుక్కి ఏం సమాధానం చెప్పుకోవాలి? అసలు తనకి తనేం జవాబు చెప్పుకోవాలి?

ప్రశ్నలు, దుఃఖమూ కలగాపులగంగా ఆయనని ఆవరించి అతలాకుతలం చేస్తున్నాయి.

నాలుగయిదు గంటలు...ఎలా నదిచాడో తెలియదు. ఏ శక్తిఅవరించిందో తెలియదు.

ఏక దీక్ష..ఐక్యక ధైయం ..

“పిల్లలుకంటబడాలి. ఛైమంగా కంటబడాలి. ఏ జంతువూ వారిని గాయపరచకుండా, ఏ పురుగు వారిని ముట్టి, మట్టబెట్టకుండా, సజీవంగా, సలక్కణంగా నా పిల్లలు నాకు దక్కాలి దేవుడా!”

ఒకబో ప్రార్థన, ఆకలి లేదు, డప్పిక తెలియదు, తెలిసిందల్లూ ఆర్తి...అంతే!

రాను రాను ఆ అడివి అంతమై పోతూ, సింగయ్యని నిరాశకి గురి చేస్తూ అకస్మాత్తుగా...

“అరె! అదేమిటి? ఇక్కడ ఈ కొండ?”

ఆ యనకి ఆ ప్రాంతాలు పరిచితమే గానీ, ఇంత లోతులకి ఎప్పుడూ రాలేదు - ఈకొండని ఎప్పుడూ చూడలేదు.

“ఏ పరమార్థంకోసం ఈ కొండని

కడుపులో దాచుకుని, కన్నతల్లిలా కాపాడు తోంది ఈ అడవీరాజం?”

తాత్యాలికంగా తన ఆర్తిని మరిచిపోయి, అసక్తితో ఆ కొండవైపు నడక సాగించాడు సింగయ్య.

దగ్గరగా వెళ్ళాక తెలిసింది, అదేమంత పెద్ద కొండ కాదు, చిన్న కొండ గుట్ట. రెండు కిలోమీటర్ల కైవారం ఉంటుందేమో...దాని చుట్టూ ఒక సారి తిరిగాడు. ఏమి కనిపించలేదు. ఎందుకో, ఆ కొండగుట్టని దాటి ముందుకి వెళ్ళబడ్డి కాలేదు సింగయ్యకి. ఘనీష్, ద్రవ్యా ఇక్కడే ఎక్కడో ఉంటారని గట్టిగా అనిపిస్తోంది.

బాళ్ళ పేర్లు పిలుస్తూ, ఆ కొండ చుట్టూ రెండో చుట్టుతిరగటం ప్రారంభించాడు, ఈ సారి శ్రద్ధగా ప్రతి అదుగు, అంగుళం పరిశీలనగా చూస్తూ...

సగం వృత్తం పూర్తయేసరికి ఆయన శ్రమ ఫలించింది. చెట్ల గుబగు వెనుకగా అను మానితంగా కొంత భాశీ జాగా. పట్టి, పట్టి చూస్తేగానీ కనిపించటం లేదు. ఆ కొమ్ములని తప్పించుకుంటూ లోపలికి దూరిన సింగయ్యకి కనపడింది ఆ గుహ వంటి చీలిక. కొమ్ములు పక్కకి తొలగటం మూలాన కాస్త వెలుగు చౌరబడి, లోపలికి దారి తెలుస్తోంది.

మొంది దైర్యంతో లోపలి నడిచాడు సింగయ్య. రానురాను చీకటి. తడుముకుంటూ ముందుకే, ఆ గుహలోకి అయిదు నిముపాలు నడిచాడేమో, సన్మా వెలుగు రేకలు-బిన్సూ మాటలు - కనవచ్చాయి, వినవచ్చాయి.

ఉత్సాహంగా ముందుకు, దాదాపూగా పరుగుపెట్టిన సింగయ్య తన కళ్ళనుతానే నమ్మలేక పోయాడు. అక్కడాకశిలాసనం పై మోకాళ్ళని తాకుతున్న గడ్డంతో, పున్సుమి చంద్రుని ముఖపర్వస్నుతో వెలిగిపోతూ, వాల్మీకిని పోలిన మహర్షి వంటి వృద్ధుడు. అంత కన్నా విశేషం ఆయన ముందు కూర్చుని ఆయన చెబుతున్నది వింటూ ఘనీష్, ద్రవ్యా!!

“ఘనీష్, ద్రవ్యా!” పిచ్చెక్కిస్తున్నగా అరుస్తూ వాళ్ళని సమీపించాడు సింగయ్య. రెండు చేతులతోనూవాళ్ళని దగ్గరకు తీసుకుని గట్టిగా కొగలించుకున్నాడు.

“తాతయ్యా!” అంటూ వాళ్ళిడ్డరూ ఆయన్ని చుట్టుకు పోయారు.

కలగాపులగంగా మాట్లాడుతూ ఇద్దరు పోటీలు పడి జరిగినదేమిటో ఆయనకి చెప్పారు.

తాతయ్య స్పృహలేని స్థితిలో ఉండడంతో, నీళ్ళ జల్లితే ఆయనకి తెలివొస్తుందన్న ఊహతో, నీళ్ళ వెదుకుతూ బయలుదేరేరు వాళ్ళు. కానీ, ఆ చీకటిలో, ఆ అడవిలో వాళ్ళకి దారి తెలియలేదు. ఒక మలుపులో, వెనుకకి వెళుతున్నామనుకుంటూ, మునుముందుకు వెళ్లిపోయారు.

బ్రాహ్మణ ముహూర్తంలో అనుష్ణానానికి బయలుకు వచ్చిన వృద్ధుడు, దారి తప్పిన పిల్లలని తనతోపాటుగా లోపలికి తీసుకువచ్చాడు. వారికి పక్కు తినిపించి, కూర్చేపెట్టుకున్నాడు.

విషయం కనుక్కుని, వారికి దైర్యం చేపే ప్రయత్నంలో పడ్డాడు.

రెండు చేతులతో ఆయన పాదాలు తాకి, కళ్ళకద్దుకున్నాడుసింగయ్య.

“స్స్యామీ, మీరు నా పాలిట దేవుడే! నా పిల్లలని నాకు దక్కించారు” అన్నాడు ఉద్యోగంగా.

అయిన చిరునవ్వ నవ్వారు, “నేను ఏమి చేసాను? ఉడ్చిదు వేళలో నా ఇంటిని పొషనం చేసిన బాల అతిథుల్ని, ఘలాలు పెట్టి, ఆదరించాను. అది మానవ ధర్మం, అంతే కదా !”

ఆ వృద్ధుడు, ఏకాంత రామయ్య, తెలుగు పండితుడు. ఘనీష్, ద్రవ్య మాట్లాడే భాష ఆయనకి అర్థం కావడం లేదు. అయిన మాట్లాడే భాష పిల్లలకి తెలియటం లేదు. అందుకే, అయిన పిల్లలతో సంభాషణ ఆంగ్లం లో సాగించేదు.

సింగయ్య మాట సైతం ఆయనకు అర్థం కాలేదు. అయితే అది కేవలం ఒకటి, రెండు నిముపాలు మాత్రమే. ఆయన దగ్గరగా నిలబడ్డ సింగయ్యకు అయిన పక్కనే, చిన్న రాతి దిమ్మ మీద ఉన్న గ్రంథం కంటబడగానే, ఆశ్చర్యంతో కనులు పెద్దవయ్యాయి. అంతకుముందే మను మదు, మనుమరాలు కంటబడగానే వచ్చినప్పటిలాటి ఉద్యోగం, ఆ గ్రంథాన్ని చూడ గానే కలిగింది, దశాబ్దాల పాటు కనబడ కుండా పోయిన ఆశ్చీయులు, ఇహ కనబడ రనుకున్న ప్రాణాలు, అనుకోకుండా, అకస్మా త్తుగా ఎదురుపడితే వచ్చే ఉద్యోగం!

అది ఒక తెలుగు గ్రంథం.

“స్స్యామీ, తమరు తెలుగువారా?” కన్నీళ్ళ పర్యంతమైపోతూ అడిగాడు సింగయ్య.

ఈసారి ఆశ్చర్యపోవటం ఏకాంత రామయ్య వంతైంది.

“ మీరు...మీకు తెలుగు...”

సిగ్గుతో చిత్తికపోతూ జవాబిచ్చాడు సింగయ్య, “అవను స్వామీ! మేము ఒకప్పటి తెలుగు రాష్ట్రాలవళ్ళం”.

“మీ పిల్లలు మాటల్లాడే భాష ఏది? అది నాకు అర్థం కాక, అంగ్రంలో సంఖాపించాను”.

“తెలుగు క్రమక్రమంగా అంతరించే క్రమంలో, సంకరి ‘అన్న భాష రూపొందింది స్వామీ. ఇప్పుడు మాకు లిపి లేదు, వర్ణమాల లేదు. అంగ్ర లిపినే మేము వాడుకుంటున్నాము. ఆంగ్ర, హిందీ, తమిళ, కన్సుడ భాషల కలయిక ఇప్పుడు మా భాష. అదే సంకరి భాష.

అందుకే, మీకు మా భాష అర్థం కాలేదు. తెలుగు భాష ఇప్పుడు ప్రసంగంలో ఎవరికి అర్థం కాదు, నా తరం అంతరించటనే తరువాయి, మిగిలున్నమనసుల్లోంచి కూడా ఈ భాష అంతరించటానికి.”

ఏకాంత రామయుక్తి చెప్పుటటి, సింగ య్యకళ్ళనిండా నీళ్ళ, గొంతునిండాపూడుకున్న దుఃఖ ఛాయలు.

ఘనిష్కి, ద్రవ్య కి ఏమీ అర్థం కాలేదు. తాతయ్య ఎందుకు ఆలా ఏడుస్తున్నాడో తెలియటం లేదు. అలాగే చూస్తుండిపోయారు, చిక్కబీక్కమంటూ.

“స్వామీ, తమరిలా—” రెండు నిముషాల తరవాత, తమాయించుకుని అడిగాడు సింగయ్య.

భావేధ్వగాలకతీతంగా నవ్వాడు ఏకాంత రామయ్య.

“అంతా నేను భయపడినట్టే జరిగిందన్న మాట”

“అంటే?” అయోమయంగా చూసాడు సింగయ్య.

“భాషకి అంత్యకాలం సమీపించటం, బాలతర్వానికి తెలుగు అవసరం లేదనే వాడం ఆరంభం కావటం, అది క్రమశః అమలులోకి రావటం, ఒనమాలు బలవంతంగా బయటకు నెట్టబడి, అంగ్ర అక్కరాలతో, అంగ్ర గీతాలతో తెలుగు బాలల చదువు మొదలు కావటం, యివత తాము నేర్చిన తెలుగు మరచి, అంగ్రలేదా ఇతర భాషలలోనే సంఖాపించు కోవటం, రాను రాను తెలుగు అనాగరిక భాష అన్న భావన రూపు దిద్దుకోవటం, తెలుగు లో మాటల్లాడే వారు అవహాళనకు గురి కావడం, తెలుగు సాపియ్యం, పత్రికలు మూతబడి

పోవటం, తెలుగు ప్రచరణలు మృగ్యం కావటం...చివరికి సభ్య(మనుకున్న)సమాజం నుంచి తెలుగు రాసేవారు, మాటల్లాడే వారు వెలికి గురి కావటం- అన్నే నేను చూసాను.

నా మాతృభాషకు సమాధి కట్టబడటం భరించలేక పోయాను.

ఊరొదిలి, రాష్ట్రం వదిలి, దూరంగా ఈ అడవుల్లోకి వచ్చేసాను. అప్పుడు నా వయసు డెబ్బయ్యేళ్ళు. కుటుంబిక బంధులు, బాధ్యతలు తీరి పోయిన పరిస్థితి.

నా దగ్గర ఉన్న ఇంకా అవశేషపస్తలే ఉన్న గ్రంథాలయాల నుంచి సేకరించ గలిగిన గ్రంథాలన్నీ తీసుకుని నా మాతృభాషామ తల్లిని నాతోనే తెచుకుంటున్నానన్న తృప్తితో, వచ్చే సాను.

ఈ కొండలో ఏ నాటి బౌద్ధ మహాను భావులు మలచి వదిలారో, ఈ గుహ నాకు ఆశ్రయమిచ్చింది.

ఈ చుట్టూ కనబడుతున్న అలమరాలు, నేను, నెమ్మది, నెమ్మదిగా తొలుచుకున్నవే.

నా గ్రంథాలన్నీ పదిలంగా భద్రపరచడం కోసం, ఏటిని మలుచుకున్నాను.”

అప్పుడు చూసాడుసింగయ్య, గుహలో నాలుగు వైపులా.

చూటానికి కుటీరం లా ఉన్న ఆ గుహ దాదాపు పదిహేను మీటల్ల పొడుగు, ఇరవై మీటల్ల డెల్యూతో ఉంది. ఆ గుహలో చుట్టూతా అలమరాలు, రాతిలో చెక్కినవే ఉన్నాయి.

వాటినిండా తెలుగు పుస్తకాలు!

పురుగు పుట్టకుండా ఆ పుస్తక శ్రేణిల మధ్య మధ్యలో వేపాకులు, వేప మండలు!

అయిన చెప్పినదీ, ఆ చూసినదీ ఆయననిదిమైరపోయేలాచేసాయి.

“స్వామీ, మీరొక్కరేవంటరిగా, యిలా, ఇన్నేళ్ళగా? మీ భోజనం, ఇతర అవసరాలు?”

మళ్ళ అదే నవ్వ ఏకాంత రామయ్యలో.

“అవనునాయనా! అయిదు దశాబ్దాలు గడిచి ఉంటాయి. ఇంకెన్నాళ్ళ బ్రిప్పు దేవుడు ఆయుషు పోస్తే అన్నేళ్ల గడుస్తాయి.

తినటానికి చుట్టూపక్కల ప్రకృతి ప్రసాదించిన వలాలున్నాయి. కండ మూలాలున్నాయి.

నీకొక విషయం చెప్పాను. నేను దేశంలో

ఉండగా, సమాజ జీవనం గడుపుతుండగా, ఉన్న రక్తపోటు, మధుమేహం, కీళ నొప్పులు, అన్నే ఇక్కడ జీవించటం ప్రారంభించిన ఒకటి, రెండేళ్లలో పూర్తిగా అంతరించి పోయాయి. నేను తినే కండ మూలాలలో ఏ మూలికలు నన్ను బాగుపరచాయో నాకు తెలియదు. తెలియనపసరం కూడా నాకు లేదు.

ప్రకృతి హాడిలో యోగ వ్యాయామాలు, భగవత్ప్రార్థన, మిగతా సమయమంతా హోయిగా ఈ గ్రంథ పరనం...ఇంకేం కావాలి చెప్పు? ఒక చీకు లేదు, ఒక చింత లేదు. నా తల్లిని నాతో తెచ్చుకున్నాను, నాకా తల్లీ సత్కారించేపం.”

సింగయ్య మనసు అతలా కుతలం అవస్తున్నట్టయింది.

తమ తర్వాతి తరాలన్నీ తల్లిలేని అనాధ లైనట్టేగా?

ఒకప్పుడు, దేశభాషలందు లెస్స అని పించుకున్న సంపన్న భాషని, ఇటాలియన్ ఆఫ్ ద ఈస్ట్ అనియావప్రశ్నపంచం చే పొగడబడిన మాతృభాషని, ఎందుకు, ఏ కారణమూ లేకుండా చంపుకున్నాం? ఇరుగు పొరుగు రాష్ట్రాలన్నీ తమ తమ మాతృభాషల ప్రాచుర్యానికి మరింత నిరంతర కృషి చేస్తూ, ఏ దేశ మేగినా, ఎందుకాలిడినా, తమభాషలోనే మాటల్ల దుకుంటా, మెసులుతుంటే, మనకీ నూన్తా భావం ఎందుకు వచ్చింది? ఎక్కడుంది లోపం?

పది నిముషాల సేపు హౌనంగా, ఆ పురాతన పుస్తక భాండాగారం లో కలయిదిరుగుతూ ఆలోచించాడు సింగయ్య.

తమ రాష్ట్రం, తన ప్రజలు, తమ ప్రస్తుత సంకరి భాషకి స్వస్తి పలకాలనీ, తిరిగి తమ మాతృభాష తెలుగుకి జీవం పోయాలనీ, అందుకు తను తనువుచాలించేలోగా శ్రేకరం చుట్టూలనీ అతని మనసులో బలమైన బీజం పడింది.

వెనుతిరిగివచ్చి, ఏకాంతరామయ్య ముందు పీరం వేసుకుర్చున్నాడు. తన మన సులో మాట చెప్పాడు.

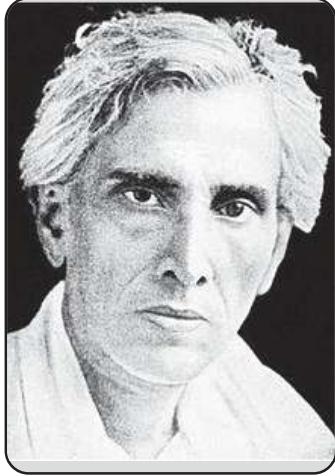
“అది మహా యజ్ఞం. నీ ఒక్కడి సంకల్పం వల్ల ఏమవుతుందినాయనా? కాదు”

విచారంగా అన్నాడాయన.

“ముర్చి చెట్టు మహా వృక్షం కావటానికి అరంభం లో అది అతి చిన్న విత్తనమే కదా

(తరువాయి 35 వ పుటలో...)

# శర్త్ నవలలో తెలుగుపాత్ర



శర్త్ బాబు గొప్పతనం ఆయన ప్రసిద్ధ నవలలైన శ్రీకంత్, చరిత్రహినులు, శేష ప్రశ్న, గృహ దహనం వంటి వాటిలో మాత్రమే గాకుండా మిగిలిన అన్ని రచనల్లోనూ స్వస్థంగా కనబడుతుంది. ఆయన నవల పతేర్ దబి స్వాతంత్ర్యోద్ఘమాన్ని గురించిన రచన. 1926లో రాసిన యిం నవలలో శర్త్ బాబు “సవ్యసాచి” అనే మహాత్రమైన స్వాతంత్ర సమరయోధుడై ముఖ్యపాత్రగా రూపొందించాడు. “పతేర్ దబి” అనేది (రుజుమార్గం లేదా దారిహక్కు అని అర్థం) భారతదేశానికి స్వాతంత్రం తేవదమే గమ్యంగా యేరుడిన రహస్య సంస్కరణ దాని నాయకుడైన సవ్యసాచి, బాగా చదువుకున్నవాడు... అసాధారణమైన భుజ బలమూ, దైర్యమూ, తెలివీ తేటలూ వున్నవాడు. వేగంగా పరిగెత్తే నదిని దాటడమూ, హిమాలయాలలో నడుస్తునే ప్రయాణం చేయగలగడమూ అతనికి పెద్ద పనులు కావు. భారతదేశంలో వుండే కులాల తేడాలంటే అతనికి గట్టడు. శర్త్ బాబు ఈ నవలలో సుకూలీన భారతదేశంలోని అంఱానితనమూ, సంప్రదాయాలూ, ఆర్థిక అసమానతలూ, స్థోల ప్రతిపత్తి మొదలైన అన్ని విషయాలనూ విమర్శకు పెడతాడు.

యిం నవలను తెలుగులోకి అనువదించిన బొందలపాటి శివరామకృష్ణ, చక్రపాణిగార్ పుణ్యమా అని శర్త్ చంద్ర చటోపాధ్యాయ అనే పూర్తి పేరున్న శర్త్ బాబు దాదాపుగా తెలుగు రచయితగా మారిపోయాడు. శర్త్ బాబు రచనలన్నీ తెలుగులోకి అనువాదం అవడంతోబాటూ, బెంగాలీ తరువాత తెలుగులోనే ఆయన నవలలు యొక్కుపుగా సినిమాలుగా రూపొందాయి. యొక్కుపుగా ప్రాచుర్యంలోకి రావడం గూడా సాహిత్య ప్రమాణాల అంచనాకు యిబ్బందిగా మారడం అరుదుగా జరుగుతూ వుంటుంది. సరైన అనువాదాలు లేకపోవడం చేత కొండరు రచయితలకు ప్రపంచస్థాయి పరిగణన రాకుండా పోతుంది. శర్త్ బాబు రచనలు యిం రెండు యిబ్బందులకూ గురయ్యాయి. బాగా ప్రాచుర్యంలోకి వచ్చిన ఆయన ‘దేవదాసు’నవల సినిమాగా యొక్కుపు ప్రచారంలోకి రావడం, అది ప్రేమ కథగా రూపొందడం శర్త్ బాబు రచనల మూల తత్త్వాన్ని తెలుగుకోనివ్వటుండా అడ్డు తగిలింది. ‘దేవదాసు’లో శర్త్ బాబు బూర్జువా వ్యవస్థ పతనాన్ని చిత్రించాడు. ఆ పూర్వం సినిమాలో కనబడడు. నవలా కారుడిగా శర్త్ బాబుతో పోల్చుదానికి వోక టాల్స్ప్యామ్ మాత్రమే సరిపోతాడు. టాల్స్ప్యామ్తో పోల్చునప్పుడు శర్త్ బాబుకున్న స్పూజాన్త్క వైశాల్యం యొంత గొప్పదో, పెద్దదో నిరూపితమవుతుంది.

దేశీ ప్రచురణలు, బొందలపాటి శివరామకృష్ణ, చక్రపాణిగార్ పుణ్యమా అని శర్త్ చంద్ర చటోపాధ్యాయ అనే పూర్తి పేరున్న శర్త్ బాబు దాదాపుగా తెలుగు రచయితగా మారిపోయాడు. శర్త్ బాబు రచనలన్నీ తెలుగులోకి అనువాదం అవడంతోబాటూ, బెంగాలీ తరువాత తెలుగులోనే ఆయన నవలలు యొక్కుపుగా సినిమాలుగా రూపొందాయి. యొక్కుపుగా ప్రాచుర్యంలోకి రావడం గూడా సాహిత్య ప్రమాణాల అంచనాకు యిబ్బందిగా మారడం అరుదుగా జరుగుతూ వుంటుంది. సరైన అనువాదాలు లేకపోవడం చేత కొండరు రచయితలకు ప్రపంచస్థాయి పరిగణన రాకుండా పోతుంది. శర్త్ బాబు రచనలు యిం రెండు యిబ్బందులకూ గురయ్యాయి. బాగా ప్రాచుర్యంలోకి వచ్చిన ఆయన ‘దేవదాసు’నవల సినిమాగా యొక్కుపు ప్రచారంలోకి రావడం, అది ప్రేమ కథగా రూపొందడం శర్త్ బాబు రచనల మూల తత్త్వాన్ని తెలుగుకోనివ్వటుండా అడ్డు తగిలింది. ‘దేవదాసు’లో శర్త్ బాబు బూర్జువా వ్యవస్థ పతనాన్ని చిత్రించాడు. ఆ పూర్వం సినిమాలో కనబడడు. నవలా కారుడిగా శర్త్ బాబుతో పోల్చుదానికి వోక టాల్స్ప్యామ్ మాత్రమే సరిపోతాడు. టాల్స్ప్యామ్తో పోల్చునప్పుడు శర్త్ బాబుకున్న స్పూజాన్త్క వైశాల్యం యొంత గొప్పదో, పెద్దదో నిరూపితమవుతుంది.

అటువంటి వస్తువును స్వీకరించే నవలలైన వుండే సెన్సూరు ప్రమాదే కారణంగావచ్చు. యిం నవల తొలి ముద్రణలో వచ్చిన అయిదువేల ప్రతులూ వారంలో అముడైపోయాడు. వెంటనే అప్పటి బ్రిటీషు ప్రభుత్వం యిం నవలను నిషేధించింది. అప్పుడు దేశభక్తి తత్త్వర్లైన బెంగాలీ ప్రజలు ఆ నవలను చేతితో రాసుకుని ఆ ప్రతుల్చి దాచుకున్నారట! యిం పుస్తకం పారకులను బ్రిటీషు ప్రభుత్వ వ్యతిరేకులుగా మారుస్తోందని కొండరు విమర్శకులు చెప్పినప్పుడు, తానీ నవలను అందుకే రాశానని శర్త్ బాబు విప్పస్తంగా ప్రకటించాడు.

మొదట్లో బ్రిటీషు పాలనకు భయపడి, తమ రహస్య వ్యద్యమానికి యిబ్బందులు తెచ్చిపెట్టిన అప్పార్యూబాబు, భారతి ప్రభావంతో క్రమంగా మార్చు చెందుతూ, చివరికి పూర్తిగా వుధ్యమంలో మమేకమవడానికి సిద్ధపడతాడు. మొదట్లో రంగున్నా బోధా కంపెనీలో వుద్దోగంలో చేరినప్పుడు అతడ్డి విశేషంగా అక్కడి అక్కాంబెంటు ఆకర్షిస్తాడు. అతడిపేరు కత్తుల రాండాసు. అతను అప్పార్యూబాబుకుంటే రెండు మాడేళ్ళు పెద్దవాడు. వొడ్డా, పొడవూ, బిల్పిష్టైన పారకులను చెప్పినప్పుడు, తానీ నవలను అందుకే రాశానని శర్త్ బాబు విప్పస్తంగా ప్రకటించాడు. మొదట్లో బ్రిటీషు పాలనకు భయపడి, తమ రహస్య వ్యద్యమానికి యిబ్బందులు తెచ్చిపెట్టిన అప్పార్యూబాబు, భారతి ప్రభావంతో క్రమంగా మార్చు చెందుతూ, చివరికి పూర్తిగా వుధ్యమంలో మమేకమవడానికి సిద్ధపడతాడు. మొదట్లో రంగున్నా బోధా కంపెనీలో వుద్దోగంలో చేరినప్పుడు అతడ్డి విశేషంగా అక్కడి అక్కాంబెంటు ఆకర్షిస్తాడు. అతడిపేరు కత్తుల రాండాసు. అతను అప్పార్యూబాబుకుంటే రెండు మాడేళ్ళు పెద్దవాడు. వొడ్డా, పొడవూ, బిల్పిష్టైన పారకులను చెప్పినప్పుడు, తానీ నవలను అందుకే రాశానని శర్త్ బాబు విప్పస్తంగా ప్రకటించాడు. గంధంబోట్లు పెట్టుకున్నప్పుడు. తెలుగు క్రొమ్మాలుడు. భారతి ప్రభావంతో క్రమంగా మార్చు చెందుతూ, చివరికి పూర్తిగా వుధ్యమంలో మమేకమవడానికి సిద్ధపడతాడు. మొదట్లో రంగున్నా బోధా కంపెనీలో వుద్దోగంలో చేరినప్పుడు అతడ్డి విశేషంగా అక్కడి అక్కాంబెంటు ఆకర్షిస్తాడు. అతడిపేరు కత్తుల రాండాసు. అతను అప్పార్యూబాబుకుంటే రెండు మాడేళ్ళు పెద్దవాడు. వొడ్డా, పొడవూ, బిల్పిష్టైన పారకులను చెప్పినప్పుడు, తానీ నవలను అందుకే రాశానని శర్త్ బాబు విప్పస్తంగా ప్రకటించాడు. గంధంబోట్లు పెట్టుకున్నప్పుడు. తెలుగు క్రొమ్మాలుడు. భారతి ప్రభావంతో క్రమంగా మార్చు చెందుతూ, చింగీములో మాట్లాడడం కంటే హిందీలో మాట్లాడడమే అతడికిష్టం. అతను రంగున్నా గాకుండా సుమారు పదిమైళ్ళ దూరంలో వో క్రామంలో భార్యా కూతుర్లతో వుంటున్నాడు. యింటి చుట్టూ వుండే భాళీ స్థలంలో కూర గాయలు పండించుకుంటాడు. అప్పార్యూబాబులూ గాకుండా రామదాసు మంచి దైర్యపంతుడు. అప్పార్యూబాబును యిబ్బంది పెట్టిన క్రిపియన్ భారతితో “నా పేరు కత్తుల రామదాసు. ఆంధ్ర భార్యాలుడు. కత్తులు అంటే అర్థమేమిటో మీ బాబును అడిగి తెలుగుకో!” అని గదమాయిస్తాడు. రామదాసు భార్యకూడా సౌజన్యశీలి. “మీ అమ్మగారు గానీ, మరింకెవ్వరైనా ఆట్లీయులుగానీ వచ్చి, మీ ఇంటి వ్యవస్థని ర్షుపొంచే వరకూ, ఈ చెల్లెలు పంపించే కాస్త మిరాయా మీరూ రోజూ తినక తప్పదు” అంటుంది అప్పార్యూబాబుతో.

రామదాసు గూడా విష్వవ సంఘంలో సభ్యుడైనాడని తెలిసినప్పుడు అపూర్వబాబు ఆశ్చర్యపోయాడు. “యా పనులన్నీ అత్యంత ప్రమాద భరితాలు. మీకు తెలుసు గడా! రామదాన్బాబు! మీకు వివాహమయ్యాడి. భార్యా పిల్లలూ! కాపురం నిర్వహించుకోవాలాయు” అంటాడు. వెంటనే రామదాసు “గృహస్థులకు దేశేవ చేసే అధికారం లేదా? జన్మభూమి మీదేనా? మాది కాదా?” అని నిలదీస్తాడు. పైగా “హిందూ సంఘంలో వివాహం చేసుకోవటం వొకధర్మం. అంతకన్నా మించిన ధర్మం మాతృభూమిని సేవించటం. ఒక ధర్మం మరొక ధర్మానికి అటంకమవుతుందని నాకు యేసాడైనా తెలిసివచ్చి వుంటే అనలు పెట్టి చేసుకోకుండానే వుండే వాడిని. అంటాడు రామదాసు.

విష్వవ సంఘం షైర్ మైదానంలో సమావేశం యేర్పాటు చేసి, అక్కడ ప్రసంగించే పనిని అపూర్వ బాబుకు అప్పిగిస్తుంది. తీరా సమయానికి పోలీసులు బలగంతో బాటూ వచ్చి అటకాయించడంతో భయంతో అపూర్వ బాబు నోరు పెగలడు. అప్పుడు రామదాసు మిత్రుడికి బదులుగా తానే వపుఱ్యాసాన్ని అందుకుంటాడు.

“సోదరులారా! మీకు నేను చాలా విషయాలు చెప్పవలసి వుంది. కానీ యా పోలీసులు మానోళ్ళు కల్పేతారు. ఈ వేట కుక్కలను మీ మీదికి, మా మీదికి వుసి గొల్పించి మీ ఫ్లౌకరీ యజమానులే. మేము మీ కప్పొలను, అవస్థలను, మీకు తెలియజెప్పడం వారికి సుతరామూ యిష్టం లేదు. వాళ్ళ ధృష్టికి మీరు తమయింత్రాలను నడుపవలసిన, బరువులు మోయ వలసిన పశువులుగా కనిపిస్తారు. కానీ మీరు కూడా వాళ్ళ వలనే మనుషులే. వారిలాగే హాయిగా కడుపు నిండా తిని, ఆనందం అనుభవించగల భగవంతుంచిన ఆ జన్మ సిద్ధొన హక్కు వుంది. వుందన్న సంగతి మీకు తెలియకుండా వారు తమ శాయశక్తులా దుర్మార్గం వుపయోగించ ప్రయత్నిస్తారు. కనుక ఒక్కసారి మెలకు తెచ్చుకోవాలి. అలా చేస్తే మీకు యెన్నో దుఃఖాలు వుండపచ్చ. మీరు బీదవాళ్ళే కావచ్చ. మీ సామాన్య మానవ సత్యాలను మీరు అనుభవించకుండా యెవరూ అభ్యగించలేరు” యిలా సాగిపోతుంది అతడి ఉపాయాసం.

రామదాసు ధోరణిని అర్థం చేసుకోలేని పోలీసులు చీకాకుగా “యింక అయిదు నిముషాలే వుంది. చప్పున ముగించండి” అని పోచ్చురిస్తారు.

“యింకా అయిదు నిముషాలే! షైన వొక్క సెకండు గూడా లేదు. ధనస్వాముల మోసు వలలో చిక్కుకున్న నా సోదరులారా! ఒక్కటే మనవి చేస్తున్నాను. మీరు యెన్నడూ మమ్మల్ని సందేహించకండి. యేదో చదువుకున్న వాళ్ళమనీ, ఘురానా కుటుంబికులమనీ, కార్యానాల్లో కూతీ పని చేసి ఏరగనివారమనీ, మమ్మల్ని అనుమానించి, మీరు కప్పొలు కొని తెచ్చుకోకండి. మిమ్మల్ని గాఢ నిద్రనించి లేపటునికి ఈ దేశంలో ప్రప్రథమంగా శంఖారావం చేసిది మేమే! ఈ విషయం మీకు తెలిసినా, తెలియక పోయినా ఒక్కటి మాత్రం బాగా గుర్తుంచుకోండి. విష్వవ సమితి మినహ నిజంగా మీ శ్రేయస్తు కోరే సంస్థ దేశంలో మరేదీ లేదు”.

కార్పికులకు యా విషయాల్ని మరింతగా విశదికరించిన రామదాసు మీ సాధారణ హక్కుల నుంచీ మీరు వంచితులైనారు. అదే మీ కప్పొలన్నిటికి అసలైన కారణం. వాళ్ళు చెపుతూన్న అబద్ధాన్ని మీరిక నిర్భయంగా ధిక్కరించండి...” అని యెలుగిత్తి చెప్పాడు.

పోలీసులు “అపు. అవేం మాటలు? శాంతికి భంగం” అని

అరిచారు.

అపూర్వ బాబు రామదాసు చొక్కా పట్టుకుని లాగుతూ “యిక వారుకో రామదాన్! నా అన్నవాళ్ళు లేని యా విదేశంలో, నీ భార్య, పిల్లలూ... ఇక ఆపు” అని గొల్లమన్నాడు.

రామదాసు యావేచి పట్టించుకోకుండా “వాళ్ళు వట్టి అన్యాయ పరులు. వాళ్ళు వట్టి పిరికిపందలు. ముమ్మటికి మీకు నిజం తెలియనీయరు. కానీ సత్యాన్ని గొంతు పిసికి హత్య చేయలేం... అన్న సంగతి వాళ్ళైరుగు. సత్యము శాశ్వతమూ, అమరమూ...” అని చెప్పుకు పోతూనే వున్నాడు.

“రాజద్రోహం. రాజద్రోహం.” అని అరుస్తా తెల్ల పోలీసులు గుర్రాలు పైన వచ్చి, దూకుడుగా రామదాసును వెదిక షైన్యుని కిందికి లాగి, పోలీసేపుకు లాక్ష్మిపోసాగారు. సోదరులారా! మళ్ళీ మీకు నేను కనిపించేవో, కానీ మీది కూడా వుత్తమమైన మానవ జన్మ. మీ ఆత్మ గొరవాన్ని యజమానుల పాదాల వద్ద పణం పెట్టకండి. యా అత్యా చారాన్ని అవమానాల్ని సహించకండి” అనే రామదాసు గొంతు మాత్రం దూరం నుంచి వినిపిస్తానే వుంది.

పోలీసులకు భయపడి అపూర్వబాబు సవ్యసాచి చిరునామాను వాళ్ళకు చెప్పి తప్పించుకో జిస్తాడు. కానీ రామదాసు ద్రైర్యంగా విష్వవ మార్గంలోకి దూసుకెట్టిపోతాడు. బోధా కంపెనీ రామదాసును వద్దేగంంలోచి తీసేస్తుంది. రామదాసు పూర్తిగా విష్వవ సంఘ కార్యకలాపాల్లోకి దిగిపోతాడు. చివరకు పోలీసులకు పట్టుబడతాడు. గాయాల తగిలి, నెత్తురోడుకుంటూ ఆన్సుత్రి పాలవుతాడు. అతని భార్య పిల్లలతో బాటూ వో బ్రాహ్మణుడి యింట్లో తలదాచుకుంటుంది.

పరిపాలకుల కారాగారంలో రామదాసు చనిపోవడమే తటస్థించితే పరలోకం నుంచి అతడు తన భార్య బిచ్చిల్ల బిచ్చుమెత్తుకుంటూ వుండడం చూసి కన్నిళ్ళు తప్పకుండా విడుస్తాడు... తన దేశియులకు విరుద్ధంగా భగవంతుడి ముందు నిందారోషం యేమీ చేయడు...” అంటాడు డాక్టరు సవ్యసాచి.

దేశ స్వాతంత్ర్యం కోసం హింసా మార్గంలో పోరాద్దం హేతు బద్ధంగా లేదని, కొండరు దుర్మార్గులైన తెల్లదొరలకారణంగా మొత్తం క్రిస్తవ మతాన్నంతా ద్వేషించడం తప్పనీ, తూర్పు పడమరలు రెండూ స్నేహంగా దగ్గరపడమే ముఖ్యమనీ డాక్టరు సవ్యసాచితో వాదిస్తుంది భారతి. త్రమంగా మారి ద్రైర్యాన్ని తెచ్చుకోగలిగిన అపూర్వబాబు భారతదేశం పంటి దేశంలో కార్యకులకోసం కంటే కర్తుల కోసం పోరాద్దమే ముఖ్యమని గ్రహిస్తాడు. వాళ్ళిద్దరి వాదనల్ని వోప్పుకుంటూనే సవ్యసాచి “దేశ స్వాతంత్రమన్నడాక్టరే తన గమ్మమనీ, దానికోసం తన ప్రాణాల నయినా యెప్పుడైనా యెవ్వడానికి సిద్ధమే” ననీ తేల్చి చెబుతాడు.

1926లో రాసిన యా నవల యింకా స్వాతంత్ర్య పోరాటం సాగుతూ వుండగానే ముగుస్తుంది. సామాజిక బాధ్యతల నేపద్యంలో వ్యక్తిగత సంబంధాలు యెలా వున్నాయో, వుండాలో చూపెట్టడంలోనే శతర్భజాబు దార్శనికత బోధపడుతుంది.

భారతదేశ స్వాతంత్ర్యద్వయాన్ని చిత్రించిన యా మహత్తరమైన నవలలో కత్తుల రామదాసు అనే తెలుగు పాత్ర అపురుషంగా వెలిగిపోతా, పారకుల్ని వెన్నాడుతానే వుంటుంది.

# కన్నడ తోటలో విరిసిన తెలుగుపాట!



‘సంచారి’ హాశె దరోజి ఈరమ్మ

నేటి కర్ణాటక రాష్ట్రంలో వన్న తెలుగు ప్రాంతం బళ్ళారి జిల్లా - సందూరు తాలూకా హాశెదరోజి (పాత దరోజి) గ్రామానికి చెందిన బుర్రకథ ఈరమ్మ 2014లో మరణించింది. అప్పటికామెకు 84 ఏళ్ళు. అక్కరాలు దిద్దుకోనందున ఆమెను నిరక్షరాస్యరాలిగా లెక్కించాలి. సంతకం చేయడం మాత్రమే ఆమె నేర్చుకొంది. అయితే కేవలం తన జ్ఞాపకశక్తిలో నాలుగు లక్షల పంక్తులు గల 12 జానపద కావ్యాలను తన నాలుకపై నాట్యమాడిస్తుంది. ఏరంగంలోనైనా ఎంతో కృషిచేసి ప్రభ్యాతులైనవారికి ఇచ్చే ‘నాడోజీ’ ప్రశ్నా (డి.లిట్ తో సమానం) ని హంపీలోని కన్నడ విశ్వవిద్యాలయం ఎప్పుడో ఆమెకు ఇచ్చి గౌరవించింది.

కర్ణాటకలో బుర్రకథను ప్రదర్శించే అనేక బృందాలున్నాయి. వారంతా తెలుగులోనే ప్రదర్శిస్తారు. ఈరమ్మ తెలుగు సంచార కులానికు చెందిన వ్యక్తి. ఇంట్లో తెలుగులోనే మాటల్లాడు కుంటారు. అయినా ఈమె కావ్యగానం కన్నడలోనే. తెలుగు, బదుగ, హింది భాషల్లోనూ కథలు చెప్పగలరట. ఎన్నో పురస్కారాలను అందుకొంది. బుడగజంగాలనే సంచార కుల సముదాయానికి చెందిన ఈరమ్మ పేదరికంతోనే పట్టి పెరిగింది. జీవితమంతా వ్యధా పూరితం. అయినా బుర్రకథ కళాకారిణిగా ఉన్నత స్థానానికి ఎదిగింది. ఈమె ఆత్మకథని కన్నడంలో అష్టరబ్ధం చేసిన డానింగప్ప ముదేనూరు రచనను శ్రీ రంగనాథ రామచంద్రరావు - ప్రత్యేకంగా ‘అమృతసుడి’ కోసం తెలుగులోకి అనువదించి ఇచ్చారు. కొద్ది నెలలపాటు వరుసగా ఈ కథనాన్ని ప్రచురిస్తాము.

- సంపాదకుడు

## బుర్రకథ ఈరమ్మ-సంచారి ఆత్మకథ

కన్నడ మూలం

డా. నింగప్ప ముదేనూరు

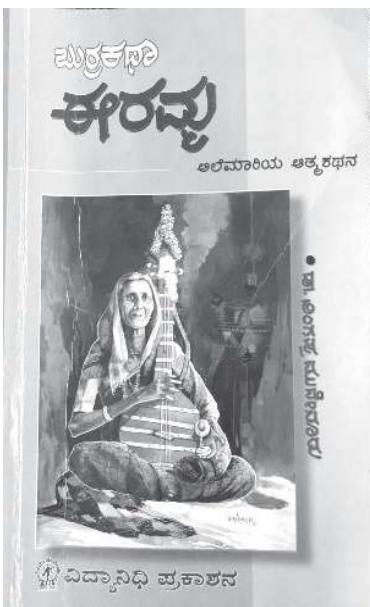
అనువాదం

రంగనాథ రామచంద్రరావు

### ముందుమాట

ఆదిమ జాతులలో వేటగాళ్ళయిన కొన్ని జన సమూహాలు కాలక్రమంలో ఎన్నో మార్పులకులోనై పదివస్తోండవ నూరేడు (శతాబ్దిం) వచ్చేసరికి బుడగ జంగములుగా కనిపించి ఉండాలి. అది తైవమతం ప్రభావ వంతంగా ఉన్న కాలం. అప్పటి మతం మరియు ప్రభుత్వాలు రెండింటివల్ల ప్రభావితమైన వీరులు ఎందరో ఉన్నారు. చాలావరకు ఆ కాలంలో రూపొందిన సాహిత్యం, కళలన్నీ వీరవరిత్తుల్లాగే కనిపిస్తాయి. ఇది కర్ణాటకాంధ్రలో మాత్రమే కాదు. దేశంలోని కాశీరం మొదలు దడ్డిణంలోని అనేక ప్రాంతాలవరకూ ఈ తైవం ప్రభావం ఉంది.

కర్ణాటకలోని హాశె దరోజి గ్రామంలో ఉంటున్న బుర్రకథ ఈరమ్మ కన్నడలో గానం చేసిన్న మహోకావ్యాలకు మూలం తెలుగు కావ్యాలు. ఈ మహోకావ్యాలు తెలుగు మూలంలోని విరపరంపరల్లోనే కనిపించటం వల్ల వారికి చెందిన వీరగాధల ముఖ్యమైన విషయాలను ఇక్కడ తెలుసుకోవలసి ఉంది. ఈ విధంగా తెలుగు జానపదగాయకులు కన్నడ జానపదగాయకులుగా-భాషాపరంగానూ, సాంస్కృతికంగానూ కనిపించటం-ఈరమ్మ, ఈరమ్మ తల్లితండ్రులు, అవ్యా-తాతల వల్ల తెలుస్తోంది. ఈరమ్మ తండ్రి, తాత, అప్పు, తల్లి ఇప్పుడు లేకపోయినప్పటికీ వారి జ్ఞాపకాలతోనే ఈరమ్మ మహోకావ్యాలగనిగా ఎదిగింది. కన్నడలో ఇలా ఎదగటానికి కారణమైన అంధ్రలోని సాహిత్య, సాంస్కృతిక పరిసరాలను ఇక్కడ అర్థం చేసుకోవాలి. ఆ మూలకంగా నిజమైన సంచారులకు దేశంలోని సమస్త సరిహద్దులకు గోడలు లేకుండా ఉంచడం సంస్కృతి పరంగా అరోగ్యకరం. ఇలాంటప్పుడు మన ప్రాంతం, దేశం, ప్రపంచం తన రాజకీయ సరిహద్దులను అధిగమించవలసి ఉంది. మనం అధ్యయనం చేసేటటువంటి ఈ విధమైన సముదాయాలు సరిహద్దులను మనస్సులోకి తెచ్చుకోక, సరిహద్దులు లేని బతుకునే ఇక్కడ చూపిస్తూ వచ్చాయి.



ఆంధ్ర ద్వారా కన్నడనాడులో కనిపించిన ఈ బుడగ జంగాల సముదాయం తన ఒతుకు తెరువుకోసం ఒహురూపియైన కళలను వృత్తిగా అలవరుచుకుంది. ఈ కారణంగా వారిని ప్రజలు వేషగార్లు, కథలు చేపేవాళ్ళు (బురుకథ మొదలైనవి), గంగమ్మవాళ్ళు, బాలసంతులు, వేషగారపట్టి (వ్యవసాయం చేసేవాళ్ళు), వాయిద్యాలు వాయించేవాళ్ళు, వ్యాపారం చేసేవాళ్ళు అని - ఇలా వాళ్ళ ఒహురూపాలకు తగినట్టు పిలిచే అలవాటు చేసుకోవటం సహజంగానే ఉంది.

ఆంధ్రలోని వీర ప్రధానమైన సాహిత్య కాలంలో ఈ జంగమలు వీరప్రధానమైన కథనాలను గానం చేస్తూ వచ్చారు.

ఈ కథా ప్రధానమైన పాటలకు సహకారంగా ఉపయోగించే గుమ్మెటు (గుముట)లను తెలుగునాడులోని పలు ప్రాంతాలలో గుమ్మెతలు, బుడిగిలు, బుర్రలు, డక్కిలు, డక్కిలు అని పిలుస్తారు. ముఖ్యంగా తెలంగాణలో గుమ్మెటను ‘బుడిగె’ అంటారు. బుడిగిలను ఉపయోగించే జనాన్ని బుడిగె జంగాలు లేదా బుడగ జంగాలు అంటారు. వీళ్ళే కన్నడ ప్రాంతాల్లో కూడా బుడగ జంగాలుగానే పిలువబడుతున్నారు. కాలగమనంలో బుడగ జంగమలుగా అనుబంధ జాతి పట్టికలో కనిపిస్తున్నారు.

#### బురుకథకు సంబంధించిన విషయాలు

తెలుగులో అధికంగా ప్రజాభిమానం పొందిన కళా ప్రక్రియ ఇది. కన్నడ ప్రాంతంలో యక్కగానం, బయలాటలు మాదిగిగానే బురుకథ అక్కడి ప్రజల ఇంటి మాట అయిపోయింది. తెలుగు ప్రభావం ఎక్కువగా ఉన్న కర్రాటుకలోని బాళ్ళారి, రాయచూరు, చిత్రమర్ల, కోలారు, తుమకూరు జిల్లాలలో ఈ బురుకథ చేపే వారు ఎక్కువగా కనిపిస్తారు. వీళ్ళ తెలుగు, కన్నడ, బుడగ, హింది భాషలలో కథలు చెబుతారు. ఈ జనాంగానికి బురుకథే ప్రధానమైన వృత్తి. ప్రజలకు ప్రాంతియ వీరుల పరిచయం, రాజుల చరిత్రను, సంస్కృతులను పరిచయం చేయడం వీరి ఉద్దేశ్యం. అంతే కాకుండా రైతులు, తదితర శ్రామికవర్గ జీవుల మనస్సును సంతోష పరచడమూ, వారి పండుగలు, పబ్బాలు, పెళ్ళి, పడగు, సంస్కరికాల్లో పాల్గొనడమూ వీరి కాయకం.

ఆరంభంలో ఈ కళ కూడా మత ప్రచారానికి ఉపయోగించి వుండోచ్చు. ఈ మధ్యన మన ఎన్నో జానపద కళలు రాజకీయ ఎన్నికల ప్రచారానికి ఉపయోగపడినట్టు ధార్మిక కార్యకలాపాలకూ ఇవి ఉపయోగపడ్డాయి. ల్రిస్పమవత ప్రచారకులు తెలంగాణకు వచ్చినపుడు ఈ కళ పట్ల ప్రజల అభిమానాన్ని గుర్తించి తమ మతప్రచారానికి స్థానికమైన ఈ కళనే వాడుకున్నట్టు తెలుస్తోంది. ఈ మతంలోని గొప్పవృక్షల జీవితకథలను ‘బురుకథల’ రూపంలో రాయించి ప్రదర్శించారని తెలుస్తోంది. శ్రీ గోరా ప్రేమయ్యగారి ‘సాధు సుందర సింగ్’, ‘యోహోను శిరచేదనము’ కథలు ఈ అభిప్రాయాన్ని బలపరుస్తున్నాయి.

సామాన్యంగా బురుకథలో ముగ్గురు వ్యక్తులు పాల్గొంటారు. వాళ్ళ మగవాళ్ళుకానీ అడవాళ్ళుకానీ ఎవరైనా కావచ్చు.

ఈరమ్మ బురుకథా ప్రదర్శనలోనూ అళ్ళి పార్వతమ్మ, అళ్ళి శివమ్మ అనే నేపథ్య గాయకురాళ్ళు ఉండేవారు. వీళ్ళ కథాగానానికి తగినట్టు నేపథ్య వాయిద్యాలను (గుమ్ముటి, గగ్గరి, దుమకి) వాయించేవారు. ప్రధాన గాయకురాలైన ఈరమ్మలాంటి గాయకురాలు లేదా గాయకుడు తంబూరతోపాటు, వేలికి గగ్గరిని యారికించుకుని ఏక కాలంలో ‘గగ్గరి’,

తంబూరాలను మీటుతూ కథ చెబుతారు. ఇక్కడ కథ చెప్పేడమంటే కథనాన్ని గడ్డు-పద్మాలుగా పాడుతారని ఆర్థం చేసుకోవాలి. ఇది బురుకథ పరంపరలోని ప్రత్యేకతను తెలియజేస్తుంది. ఇక్కడ పాటతోపాటు అప్పుడప్పుడు అభినయమూ నద్రనమూ కలిసివుంటాయి. కథనగీతాలకు తగిన విధంగా ప్రత్యేకమైన లయను అది విరజిమ్ముతుంది.

కథ చెప్పేవారు మగవాళ్ళుతే పంచె, అంగీ, పాగా ధరించి కాళ్ళకు గజ్జెలు కట్టుకుని అందరికన్నా ముందుగా నిలబడివుంటాడు. ఇతడి కుదిఎదుమల్లో సహారణ డుస్తులను ధరించి కాళ్ళకు గజ్జెలు కట్టుకుని బుర్ర వాయిద్యాలను వాయిస్తూ కథకుడితోపాటు కథానర్థసంలో భాగం వహిస్తారు. ‘తందాన తానా’ మొదలైన పల్లవిలతో తాళానికి తగినట్టు వాయిద్య, నర్తనలు ఇక్కడ సాగుతాయి. కథ చెప్పేవారు ఆడవాళ్ళుతే జాట్లు ముడివేసుకుని, చేతిలో తంబూరను పట్టుకుని కాళ్ళకు గజ్జెలు కట్టుకుని కథ చెబుతూ సర్రిస్తారు. సహకళాకారులు కూడా కథలోని లయకు తగినట్టు నర్తిస్తారు.

ఈరమ్మ మొదటల్లో బురుకథ చెబుతూ లయబద్ధముగా అడుగులు వేసేది. అయితే రానురానూ ఆమె దేహాన్ని వృద్ధాప్యం కమ్ముకోవటం వల్ల కూర్చునే వాయిద్యాల సహకారంతో కథలను ప్రారంభిస్తుంది. ఆమె చెప్పే కథలు ఒక్క క్షుపారి నిరాటంకంగా రెండు పగళ్ళు, రెండు రాత్రిళ్ళు సాగేవి. ఆ కారణంగా నిద్రచెడి, దేహం అలసినా ప్రజల సంతోషపోస్తారు.

ప్రతి ఒక్క బురుకథ ప్రారంభంలో కథకులు వరుసగా నిలబడి తమ కులదేవతలను, చుట్టుపక్కలున్న గ్రామాల దేవతలను, కథలో వచ్చే ముఖ్యమైన నాయకుడిని, భూమాతను స్వర్చించి తమ కథలను ప్రారంభిస్తారు. ఈ ప్రార్థన తమకూ, కథ ఆశయానికి, ఊరిలో వర్షానీకి, పంటలకు, ప్రజల యోగ్యోమాలకూ అన్యయించడం జరుగుతుంది. తరువాతే ప్రధాన కథకుడు లేదా కథకురాలు తాను చెప్పబోతున్న కథ గొప్పదనాన్ని గానంతో విపరిస్తారు.

‘బురుకథ’ డైలి ఒక విధంగా ‘హరికథ’ను గుర్తు చేసినా ‘హరికథ’లో కనిపించే పూరణంల్లోని క్లిప్పుతలు, అలొకించే పూర్వమైన విషయాలు, నాటకియ సన్నిహితాలు ఇక్కడ అంతగా కనిపించవు. ఇక్కడి పాత్రలు సంపూర్ణమైన చైతన్యంతో మానవ రూపంలో మాట్లాడుతాయి. జరిగిపోయిన సంఘటనలు భౌగోళిక వివరాలై స్థానిక చరిత్ర యొక్క మాఫిక ఇతివేసినా రూపాందుతాయి..

మనలోని చాలామంది మాఫిక కథకులు కింది సముదాయంవారే కావటం వల్ల వాళ్ళను ఉరించి నిన్ని వర్షాల ప్రజలు పండుగలు-పబ్బాలు, పెళ్ళి-పడగు వంటి సంబంధాలకు తాంబూరాలం ఇచ్చి ఆహ్వానిస్తారు. ఈ కళా ప్రదర్శన జరిగిన తరువాత వారికి నిర్ణయించిన సంభావన (ఇనాము), ధాన్యం-గింజలు, అపు-దూడలను ఇచ్చి తృప్తి చెందుతారు.

ఇదే ‘వీరగాథ’ పరంపర ఆంధ్రలో మొదటి నుంచీ అభివృద్ధి చెందుతూ వచ్చింది. సాంస్కృతికంగా తలకిందులైన ఈ సంచార సముదాయాలు కర్రాటుకు ఆంధ్రనుంచే వలస రావటం ఈ కథమ్మ వంశీకుల నుంచే చూడవచ్చు. కర్రాటుకలోని అనేక జిల్లాలలోకి వలస వచ్చిన ఈ విధమైన సంచార సముదాయాలు చాలా ఉన్నాయి. అంతేకండా ఈ విధమైన పరంపరను అవి కాపాడుకుంటూ వచ్చాయి. ఇలాంటి పరంపరలను అర్థం చేసుకునేటప్పుడు మనం తప్పనిసరిగా వాటి మూలాలలోకి వెళ్లాలి. బురుకథ నేపథ్యంలో ఆంధ్రలోని సాహిత్య,

సాంస్కృతిక సందర్భాల ముఖ్యమైన ఎదుగుదలను ఇక్కడ నమోదు చేయాలి.

శైవమతం ప్రభావంతో సాహిత్యరచన సాగుతున్న ఆంధ్రలో వీరగాథులదే పెద్దతాఖ. ఈ శైవ కథలు ఎక్కువగా ‘ద్విషద’లలోనే కనిపిస్తాయి. కథన గీతాలు కూడా ఇవే వరుసలో అభివృద్ధి చెందాయి. జానపద వీరగాథలకు ద్విషదులు తగిన ఛండస్తు అని వీక్ష్య గుర్తించారు. ప్రాచీనమనిపించిన ‘పల్మాటి చరిత్ర’ దీనికొక ఉదాహరణ మాత్రమే. పశ్చించవ శతాబ్ది కాలంలో కృష్ణగోదావరి మధ్యస్తున్న ప్రదేశంలో శైవవైష్ణవుల మధ్యన ఘర్షణ ఏర్పడింది. ఇది పల్మాటు యుద్ధానికి కారణమైంది. ఈ పల్మాటునే కేంద్రంగా చేసుకుని ప్రజలు మతసంబంధమైన ‘పల్మాటు చరిత్ర’ అనే జానపద కావ్యాన్ని అల్లుకోవడానికి కారణమైంది. ఇది ఆంధ్ర జానపదుల్లో దౌరికిన మొదటి కావ్యమై వుండొచ్చని విద్యాంసులు ఉంపాస్తున్నారు.

అయితే శ్రీనాథుడి కాలంలో కొన్ని వీరచరితులు ఉన్నాయనటానికి కదిరి బాలన చరిత్ర ను ఉదాహరిస్తారు. మొదట జ్ఞానులై ఉన్న కాకతీయ రాజులు అటుతరువాత వీరవైపులు అయ్యారు. వీరవైపుంతోపాటు పెరిగిన ఆస్తికతతో అన్ని రకాల ఆస్తికతలూ తలెత్తటంవల్ల మాహారమ్మన కథ, మాతెయ పురాణ, గోతమ పురాణ, ఆలదమరగళ కథ, కాకతమ్మన కథ, రేణుకా యుద్ధ, అంకమ్మన కథ, గంగమ్మన కథ, మాతంకి కథ, మొదలైనవి కణిష్ఠన్నాయి. వీటిల్లో కొన్ని కథలు ఓరుగల్లు ప్రతండలను కలిగివున్నాయి. బుద్రకథా దరోజి ఈరమ్మ గానం చేసిన ‘కుమార రామ’ మరియు ‘కృష్ణ గొల్లరు’ కావ్యాలలోనూ ఓరుగల్లు ప్రస్తావణ వస్తుంది. ఓరుగల్లు కాకతీయుల రాజధాని కావటమేకాకుండా అది ఈ విధమైన మతాల సాంస్కృతిక కేంద్రమూ అయివుండేదని ఈ కథన కావ్యాల వల్ల తెలుస్తుంది. ఇదే సమయంలో దక్షిణంలోని గణపతిదేవిని సమకాలీనుడైన సలమసిద్ధకు, కాటమరాజుకు మధ్య పాశేరు నది ఒడ్డున పంచలింగాల దగ్గర యుద్ధం జరిగింది. ఆ యుద్ధంలో మనుషుల్లి చనిపోయాడు. కాటమరాజు విజయం సాధించాడు. విజయం సాధించిన కాటమరాజు కథకూడా జానపద వీరగాథగా అభివృద్ధి చెందింది.

ఈ విధమైన మతసంబంధమైన కాలావధిలో వచ్చిన తెలుగులోని వీరగాథలు రాసురాసూ వీరగాథా వాజ్ఞాయిపు కల్పనలుగా కనిపించటాన్ని టి.వి.వెంకటాచలశాస్త్రగారు తమ ‘సాహిత్య మంధన’ అనే గ్రంథంలో వివరించారు. ఈ వివరణ జానపద మహాకావ్యాలను, ముఖ్యంగా రచన, వస్తువును దృష్టిలో పెట్టుకుని చూసేలా ప్రేరేపిస్తుంది. క్రీ.శ. 13వ శతాబ్ది తరువాత ఆనెగొందిని పరిపొలించిన కంపిలి రాజు కుమారుడిని, ‘కుమార రామ’ అని మన చరిత్ర, జానపద సాహిత్యాలు పేర్కొంటూ వచ్చాయి. ఇది కల్పితమైన పేరు. అతని నిజమైన పేరు ‘కుమార నాథ’..

వాళ్ళు ఇచ్చే ముఖ్యమైన వివరాలు ఇలా ఉన్నాయి...

“... ఇన్ని కథలు వచ్చే సమయానికి ఈ వీర కథావాజ్ఞాయం కల్పనలను కూడా అల్లడం నేర్చుకుంది. క్రీ.శ. 1300 తరువాత ఆనెగొందిని పాలించిన కంపిలిరాజు కుమారుడు కుమారనాథుడు. అతను గొప్ప శార్యవంతుడు. తండ్రితో కలిసి ధిలీ సుల్తానుతో జరిగిన యుద్ధంలో మాతుడవుతాడు. ఇతని కథకు కల్పనలు తోడై అది ‘కుమార రామ’ కథగా మారింది. దీని ఛండస్తు అప్పటి వరకు వాడుతున్న ద్విషద కాదు. ఈ కథ ప్రారంభంలోనే ఇది కల్పిత కథ అని తెలుస్తుంది. గారడీ కథలు జానపద కథల్లో ప్రవేశించటం ఇదే కాలంలోనే. కాకతీయుల తరువాత

తెలుగునాడును పాలించిన ఒడ్డె రాజులతో వారి కథా ప్రభావమేదైనా ఈ గాధలలో కనిపించివుండవచ్చనేమో? క్రీ.శ. 12వ శతాబ్దం గడిచిన తరువాత బహుశా అఫోలిలం, కదిరి, మంగళగిరిలలో నరసింహస్వాముల ప్రతిష్ఠ జరిగివుండాలి. అఫోలిల నరసింహడి కథే బహుశా ‘వరావో వతార’ అనే పేరిట “తకిట తకిట తక కిటతక కిటతక” అనే గతిలో సాగే రచనగా రూపుదాల్చింది. దీని రచన తుపాకి’ వచ్చిన ఈ మధ్య కాలానిదే అయినప్పటికీ వస్తువు మాత్రం శైవ వైష్ణవ మతాలు సామరస్యంగా ఉన్న కాలానిదే. బంగారు తిమ్మరాజు కథ పెనగొండ రాజుల కాలపు బోభీలి కథా ధాటిలో ఉన్నది. చిన్నమ్మ కథ అనే తందాన కథ కూడా శైవ వైష్ణవ సమన్వయమైన విజయనగర కాలానికి చెందింది. చెంగల్పరాజు దీని కర్త. బోభీలి కథ కూడా ఇదే వరుసలోనిది. దీని అనుసరించి వచ్చినదే జంగం సుబ్బయ్యదేవ రాసిన ‘కాంభోజరాజ కథ’. పులికంటి వీరయ్య ‘లక్ష్మిమ్మ కథ’ తందాన పదాల ధాటిలో ఉంది. ప్రతిముఖంగా విస్తారమైన ఈ కథనాలు 1890-1910 మధ్య కాలంలో ప్రసిద్ధి చెందేటంతగా ఎక్కువగా అచ్చయ్యాయి”

ఈ విధమైన వీరగాథల పరంపర ఒకబట్టి ఆంధ్రదేశంలో లిఖిత రూపంలోనే అభికంగా కనిపించింది. అది పురాణాలు మరియు చరిత్రల ప్రభావాల వల్ల రూపు దిద్దుకున్నాయనే విషయం ఇక్కడ తేటత్తెలుమవుతూ ఉంది. ఆంధ్ర జానపద సాహిత్యం కూడా లిఖిత పురాణం, చరిత్ర మరియు సమకాలీన జీవితాన్ని చిత్రించి, ప్రచారం చేసే సంచార గాయక వర్ణాన్ని రూపొందించింది. లేదా బుడగ జంగమలవంబి ఆదిమ కులాలు నిరంతరం సంచారులు కావటం వల్ల ఈ విధమైన చరిత్రలను తన సముదాయపు మౌలిక శాసనాలన్నట్టు విస్తరించానికి కారణమైంది. ఇలాంటి వృత్తిపరులకు ఒక కాలంలో రాజుల, ప్రజల గౌరవమర్యాదలు దక్కిపుండాలి.

ఈ విధమైన వీరవంశాల గొప్పదనాలను సముదాయాలు ఎంతే జాగ్రత్తగా, గోప్యంగా కాపాడుకుంటూ వచ్చాయి. అందులో యుద్ధాలు, ఆచరణలు, మహాత్మలు, మాంత్రికతల వెనుక జిడ్డుపట్టిన వర్ధసమాజపు కల్పనలను బ్రాహ్మణుకొట్టే శక్తిని అప్పుడప్పుడు అది ప్రదర్శిస్తుంటుంది. శిష్ట మహాకావ్యాలు లౌకికమైన విషయాలను అలోకించి, స్వరూపరకాలను ఆశ్రయిస్తే, జానపదులు స్వప్తించే మహాకావ్యాలు అలోకిక కల్పనలను బ్రాహ్మణుకొట్టే వాటిని సామాజికిరించుకని లౌకికం (పాస్పం) చేస్తాయి. లౌకికం చేసుకోవటమంటే తనదిగా చేసుకోవటమనే అర్థం. ఉదాహరణకు జంజప్ప కావ్యంలోని సిత్తుయ్యకు శివపూర్వతులు కనిపించే విధానం, దాన్ని కథకులు కనిపింపజేసే తీరు సాంస్కృతికంగా సాచిలేనిది. ఇక్కడ శివపూర్వతులు భోజనం చేసి తాంబూలం సేవిస్తా ఉల్లాసంగా కూర్చున్నానే కల్పన మన జానపదుల జీవితంలోని సహజమైన అభివృక్షి శివపూర్వతులను మానవ జీవితానికి తెచ్చుకునే తీరు జానపదుల లోకర్ఘషించి తెలియజేస్తుంది. ఇలాంటి లోకర్ఘషించి మహాకావ్యాల ద్వారా చిత్రించే జానపద గురు సంప్రదాయంలోని సంచార గాయకులు ప్రాంతమంతటా ఉన్నారు.

ఈ విధమైన లోకసంచార గాయకులను ఆంధ్రప్రదేశ్‌లో సంచార గాయకులనీ, భిక్షుక వర్ధమనీ పిలుస్తారు. వీర నిరంతరం సంచార గాయకులు కావటం వల్ల అధికంగా కథన గీతాలనే అలపిస్తారు. ఈ విధమైన కథాత్మకమైన ఆదిజానపద గీతాలను తెలుగులో ‘పల్లెపాటలు’ అంటారు.

పల్నాటి వీరుల కథలు, కాటమరాజు కథలు, బోబ్బిలి నాగిరెడ్డి కథ, దేసింగు రాజు కథ, బాలనాగమ్మ కథ, ఆదోని లక్ష్మీమ్మ కథ మొదలైనవి వీరగాధలకు చక్కబీ ఉదాహరణలు. మన ఈ హాజె(పాత)దరోజి ఈరమ్మ గానం చేసే కథనకావ్యాలు పైన పేరొన్నవే.

ఈ వీరగాధలను దేశంలోనే కాక మొత్తం ప్రపంచమంతటా గానం చేసే జానపద భిక్షుక వర్ధమెకటి (భిక్షుక- ఇక్కడ గౌరవ సూచకంగా వాడాను. అది దైవ సూచకమైన పదంగా భావించాను) నిరంతరం సంచరిస్తూ ఉంటుంది. మనం వీరిని జానపద వృత్తి గాయకులని (డా. జీశంప), జానపద గురువర్ధమనీ (ఎస్.ఎస్. హీరేమర) సాంస్కృతిక ప్రచారకులనే (మోగళ్లి గపేర్) పిలుస్తారు. తెలుగులో వీరిని 'గాథాకారులు' అంటారు. పాశ్చాత్య జగత్తులో బ్యాలెండ్రు పాడే ఇలాంటివారిని Minstrels అంటారు. Minstrels అంటే ప్రాన్స్‌లో Jongleurs, ఐర్లాండ్‌లో Bards, స్క్యాండినోవియాలో Skalds, ఇర్లనీలో Minne Singers, స్యూయిన్లో Troubadours అని పిలుస్తారు. ఆరేబియాలో గాథాకారులను 'చాఱణలు' అంటారు. దేశదేశాలలో సంచరించే కారణంగా వీరికి ఆయా ప్రాదేశిక పేర్లు పచ్చివుండాచ్చు.

వీరగాధలకు పట్టిల్లు అని పేరుపొందిన రాజస్థాన్లో వీళ్లను 'బోపా', 'మిరోసి'లని అంటారు. వీళ్లు 'రావణహన్తు' అనే వాయిద్య సహకారంతో వీరగాధలను గానం చేస్తారు. మధ్యప్రదేశ్‌లో రావత్ వర్షార్థులు ఇటాంటి వీరగాధలను గానం చేస్తే, ఉత్తరంలో హరజోలీలు ఈ కథనగేయాలను పాడుతారు. తెలుగులో 'జంగములు' అనే ఒక సముదాయమూ దేశసంచారం చేసే ఈ వీరగాధకులనే గుర్తుచేస్తుంది. కర్ణాటకలో 'లావణికారులు' అనే జానపద గాయకులు ఉన్నట్టే తెలుగులో 'జంగములు' అనే గాయకులు ఉన్నారు. వీరికి ఇంతకు ముందు తెలియజేసినట్టు బుడగ (బుర్ర) అనే వాయిద్యాన్ని వాయించడం వల్ల బుర్రకథా గాయకులని పేరు వచ్చింది. వీరికి బుడగ జంగాల లేదా అడవి గాయకులు అనే మూలనామం ఉండేది. కాలక్రమంలో బుడగ జంగమగా మారటం వీర ఆధికంగా తైవారాధనలో కనిపించడం వల్ల కావచ్చు. తైవపురాణాలు, రామాయణం, మహాభారతం కథనాలను పునర్ అభినయించే జంగాలులోని ఒక వర్ధం వేషగారుల వృత్తిని చెప్పినపుడు వారిపై ఉండి జంగమల, పట్లె సంస్కృతి ప్రభావం పడివుండాలి. సహజంగానే భిక్ష, దానం, ధర్మాలను వీర ఆశ్రయించిన కారణంగా 'జంగమ' రూపంగా కనిపించివుండాచ్చు.

సూక్ష్మంగా గమనించినపుడు తెలుగులో శక్తి కథలను, పల్నాటి వీరచిత్రలను, కాటమరాజు, దేసింగ్రొజు, నాగిరెడ్డి కథలను జంగములు ఆలపించరు. వీటిని పాడేవాళ్లు 'బుడగ జంగాలు' లేదా 'బుడగ జంగములు' మాత్రమే.

'జంగమ' అనగానే మనకు భారతదేశంలోని పల్లెలలోని వర్ధ, వర్ధ, కులాల సంకీర్ణ స్థితి గుర్తుకురావచ్చు. ఈ మధ్యన బుడ్డ జంగాలు పల్లెల్లో మారుతున్న ఆధునిక పథ్థతికి, పట్టణ విద్యా సందర్భాలకూ సర్వతుపోతున్న కారణంగా వారిని అనుబంధ జాతివారిగా గుర్తించడం జరిగింది. ఇది బుడగ జంగాలు అడవి నుంచి ఊరుకు విస్తరించిన సముదాయపీటివన దశను తెలియజేస్తుంది.

భూస్వామ్య రాజు వ్యవస్థలో రాజు శౌర్యం, సాహసం, పరాక్రమం, గౌరవాలను స్తుతించడానికి 'వందిమాగధులు', 'భుట్టులు', 'కమిపండితులు' ఉన్నట్లు; వీళ్లు రాజులను స్తుతిస్తూ చేసిన రచనలను గానం చేసే ఒక

గాయక వర్గమే నిర్మాణమైంది. ఈ వర్గం రాజుగారి లిఖిత స్తుతులను నేర్చుకుని, వాటిని కంఠస్తుం చేసి సామ్రాజ్యమంతటా విస్తరింపజేసే ఒక ఆళ్లను పొంది వుండాలి. లేదా రాజుస్థానాలలో ఆశ్రయం పొందినవారే వీటిని మరొక రీతిలో అభివృద్ధిపరిచివుండాలి. జపుశా ఇలాంటి వీరచిత్రలే మన జానపదుల నోట కాలాంతరంలో వీరగాధలుగా, చారిత్రాత్మక లాపణలుగా అభివృద్ధి చెందివుండాలి.

ఇది రాజులు, రాజ్యాలు ఉన్న కాలానికి సంబంధించినది. భారతంలో ప్రజాప్రభుత్వపు రాజకీయ వ్యవస్థ తల్లిన తరువాత ఈ గాయకులు/ కథనకారులు రాజుస్థానాలను వదిలి పరంపర యొక్క కొనసాగింపుగా పూర్వపు రాజకులాల చరిత్రను (సాంస్కృతిక వీరుల చరిత్రను) గానం చేయటం మొదలుపెట్టరు. ఇప్పటి మన వర్ష వ్యవస్థలో ప్రతి ఒక జన సముదాయానికి, వారి కులాల మూల దేవతలకూ ఒకొక్క ఆరాధనా కులదైవ పంథాలున్నాయి. అందులో కులదేవతల భక్తుల, సేవకులైన నిష్పాంతుల వర్ధమెకటి 'గురుభక్తులు' లేదా 'గురుపరంపర' అన్నట్లు అభివృద్ధి చెందింది. వైలారు యొక్క గ్యార్పప-గ్యారమ్మలు(గురప్పులు-గుస్రమ్మలు), జుంజపు గెటొకారులు (గాయకులు), మాదేశ్వరుని కంసాకెలు (పెద్దపెద్ద త్రాళాలు వాయిద్యాగానం చేసేవాళ్లు), మంటస్వామియొక్క నీలగారులు (వృత్తిగాయకులు), ఎల్లమ్మ యొక్క జోగమ్మలు, జోగప్పలు, తిరుపతి తిమ్మప్ప యొక్క దాసయ్యలు-ఇలా బలమైన జానపద గురువర్ధమే ఈ ప్రాంతమంతటా వ్యాపించివుంది. ఇది రాజు, మహారాజుల కన్నా ఆయా కులనాయకుల దేవతల పరంపర, సంస్కృతి యొక్క పూర్వాపరాలను తెలియజేస్తుంది.

ఇదే విధంగా తెలుగులో బ్రాహ్మణులకు 'విప్రవినోదులు' (సూర్యపంచ క్షత్రియులు), క్షత్రియులకు 'భృత్రాజులు', వైశ్వులకు 'వీరముష్టులు', యాదవులకు 'కొమ్ములవారు'(మాదిగలు), రెడ్డకు 'పిచ్చగుంట్లు', కమ్ముకులం వారికి 'భృత్రాజులు', వలుమబలిజ కులంపారికి 'మాలదాసరులు', కంసలివాళ్లకు 'పనసవారు', నేతకారులకు 'మిత్ర అయ్యవారలు' (మిత్రరి దాసరులు), మాలలకు మాషీలు, మాదిగలకు 'డక్కలవారు' మొదలైన ఉపకులాలవారు ఉన్నారు. ఇలా కులవృత్తి యొక్క సామాజిక స్థితిగతులను ధర్మ ప్రచారకుల్లా ప్రచారం చేయడానికి ఈ ఉపకులాల వారున్నారు. బపుశా ఇదే నేపథ్యంలో బుడగ జంగాలలో కనిపించే వేషగాళ్ల ఒక వర్గాన్ని చూడవచ్చు. వీళ్లు పద్ధనిమిది కులాల మంచి చెడులను తమ వేషభూపణాల ద్వారా బయటపెడతారు. మరొక వర్గం వారు గంగమ్మ గౌరమ్మలుగా, బాలసంతులుగా, కథలు చెప్పేవాళ్లుగా, భూములు(వ్యవసాయం) చేసుకునేవారిగా (వీళ్లను వేషగారులపట్టి అంటారు), వ్యాపారం చేస్తున్నవారిలా కనిపిస్తే, వాళ్లలో ఒక ప్రధాన వర్గం వేషగారుల్లాగే ఉండిపోయారు.

ఈరమ్మ బంధువులు ఈ విధమైన వృత్తికాయకాన్ని చేసుకుంటూ వచ్చినవాళ్లు. ఈరమ్మ అన్న సణ్ణ రామణ్ణ వేషగార (వేషధారి) రామణ్ణగా ఈ ప్రాంతంలో చిరపరిచితుడు. హాళ దరోజీలోనే ఆకస్మాత్తుగా కనిపించే ఈ వ్యక్తిని పలకరించి చూడండి. మేము ముఖ్యయి రెండు రకాల వేషాలు వేస్తాం. అందులో పద్ధనిమిది కులాల ఆచార వ్యవహారాల పద్ధతులనంతా ఆయా కులాలవారికి అర్థమయ్యేలా, వాళ్ల మనస్సులో నాటుకునేలా నటించి, ఆడి, పాడి, నవ్వించి చూపిస్తాం.' అంటాడు. ప్రతి కులంలోని యోగ్యమైన విషయాలను వేషం వేసుకుని చూపించటమే తమ వృత్తి అనే సత్యాన్ని అతను చెప్పటం మరలేదు. ఎవరు గొప్పవాళ్లో, ఎవరు

అల్లులో దీనివల్ల తెలియాలన్నదే ఈ వేషంలోని మర్యం అంటాడు. ఇతడి వేషాన్ని అభినయాన్ని ఏ కులంవారూ ఇంతవరకూ ప్రశ్నించలేదు. ఎందుకంటే అన్ని కులాలవారినీ, అన్ని కులాలలోని ఆచార వ్యవహారాలను అనుకరిస్తూ, అభినయించి చూపించేవాడు. ఈ విధానంలోనూ ఇతడు కులంలోని మంచి విషయాలనేకాక, తిరస్కరించే విషయాలను కూడా బట్టబయలు చేసేవాడు. వేషధారి సణ్ణ రామజ్ఞ ప్రతి ఒక్క కులపు యాచక్కడిలా కనిపిస్తాడు. మనం ఇక్కడ గమనించవలసిన ముఖ్యమైన విషయమేమిటంబే ఆయా కులాలే ఇలాంటి యాచకులకు ధాన్యంగింజలు, డబ్బు దస్తం, ఆవులు దూడలు ఇవ్వటం ద్వారా ఆ సముద్రాయాన్ని బట్టికించాయని చెప్పవచ్చు.

పైన పేరొన్న ఈ విధమైన కొన్ని సంచార వర్గాలు ప్రమఃంగా మూడు ఫుట్లాలలో కనిపిస్తారు. 1) రాజు, 2) దైవం 3) కులం. ఈ మూడింటి చుట్టూ ఈ కళాకారుల జీవితాలు అల్లుకుని ఉన్నాయి. ఇచ్చిపుచ్చుకోవటాలు ఉన్నాయి. అత్యంత ప్రాచీన కాలం నుంచీ ఈ విధమైన పరంపరను కొనసాగిస్తూ వచ్చారు. ఈ విషయంగా తంగిరాల వెంకట సుబ్బారూపగారు తమ ‘తెలుగు జానపద గాయకలు’ అనే వ్యాసంలో కొండరు కవులను, కొన్ని కృతులను ఉప్పేఫించారు. అవి ఏమిటంబే శ్రీనాథుని క్రీడాభిరామము, పాలవేకరి కదిరిపతి కవి యొక్క శుక్షమప్తతి (1650), అయ్యలరాజు నారాయణమాత్యది హంసవింశతి 1750) మొదలైనవి.

ఆంధ్ర, కన్నడ సంబంధం ఇలాంటి ఒక సాంస్కృతిక సందర్భంలో ఒక వంతెనలా కనిపిస్తుంది. బుర్రకథా ఈరమ్మ మరియు వేషగారులు ఒకే బుడగ మూలం నుంచి పచ్చినందువల్ల, వారు ఇప్పుడు కన్నడిగుశైనందుకు నేను ఇక్కడ బహుముఖ నాడులను (కర్నాటకాంధ్ర) ఏక సంస్కృతి నేపథ్యంలో చిత్రించడానికి ప్రయత్నించాను. బుర్రకథా ఈరమ్మ గానంచేసే పదిపన్చెందు మహాకావ్యాలలో చాలావరకు తెలుగులోనూ, కన్నడలోనూ పాడగలిగేటటువంటివి. ఏకకాలంలో ఇది ఆంధ్రాలోని తెలుగు జానపద మహాకావ్యాలుగానూ, కర్నాటకలోని కన్నడ జానపద మహాకావ్యాలుగానూ పేరొన్నవచ్చు. కర్నాటకలో మాత్రమాఘ ధృష్టితో చూస్తే అవి బుడగ జానపద మహాకావ్యాలు అవుతాయి. ఈరమ్మ ఈ ప్రాంతంలో అత్యంత గొప్ప హోఖిక కావ్యాల స్వజనశీల అనువాదకురాలిగా కనిపిస్తుంది. ఆమెకు తెలిసిన రెండు మూడు భాషలలోనూ ఈ కావ్యాలను గానం చేయగలదు. ‘భాష’- పండితుల సొత్త అంటాన్ని ఇలాంటి జానపదులు ఎన్నడో తుడివిశారు. ఈ కారణాలన్నిటివల్లనే వీటికి, వీటిని గానం చేసే ఈరమ్మలాంటివారికి ఏ విధమైన సాంస్కృతిక సరిహద్దులు లేవని అనవచ్చు.

మన రాజకీయాలు ఏర్పరిచిన వందలాది సరిహద్దులు సాంస్కృతిక సందర్భం వచ్చినపుడు చెదరపోతాయనట్టానికి మన బుర్రకథా ఈరమ్మనే పెద్ద సాక్ష్యంగా నిలుస్తుంది. ఈ విధమైన రాజకీయ సరిహద్దులను సాంస్కృతికంగా తుడిచివేసే కళాకారులు, కవులు మన జానపద జగత్తులో చాలామంది ఉన్నారు. అలాంటి జగత్తు నుంచి ‘ఒక గొప్ప ప్రతిభాను పట్టుకుని ఇప్పుడు శిష్టలోకపు నెత్తి మీద పెట్టడం జరిగింది. ఆ బౌద్ధిక ప్రపంచం రూపొందించే శిష్ట జీవితానికి, మన ప్రపంచంలోకి మనమే ప్రవేశించి మనదిగా చేసుకునే జానపద బతుకుకూ అజగ్గాజంతర (మేకకూ ఏనుగుకూ ఉన్నంత వ్యత్యాసముంది.

ఈరమ్మలాంటివారి వ్యక్తిగత జీవితంలోకి ప్రవేశించడంచాలా కష్టం. మన చదువు, మన అవగాహన, మన గౌరవం, మన అనుభవాలకూ అందని అంతర్గత సత్యాల జీవితం ఆమెలో దాగివుంది. జీవితానికి సంబంధించి ముందస్తుగా తయారు చేసుకున్న లిఖిత ప్రశ్నాపరిశీలన జపాబిష్టులేదు. ఆమె హోఖిక మాటలనంతా లిఖితపరిచేటప్పుడూ ఒక విధమైన భయం నన్ను కమ్ముకుంది. ఈ భయం ఆమె స్వేచ్ఛాయుతమైన హోఖిక శక్తి కారణంగా కలిగినటువంటిది. ఈరమ్మ విషయంలో మన ఆశ్చర్యాన్నలు నాగిరికత గుర్తించే శీల - ఆశీలాలూ గౌరవాల పొందుతాయి. కట్టుకున్న మొగుడు ఆమె తల్లిని ‘జననీ కేంద్రంగా’ పెట్టుకున్న తిట్టిపుడు, స్వయంగా ‘సుప్పు ఇంకెపరికో కడుపు తెచ్చుకున్నావు’ అని అస్సపుడు ఆమె పడిన బాధలకంతా ఆమె హోస్మే సమాధానమైంది.

ఒకసారి జీవితంలో గడచిపోయిన ఆ సంగతులు భద్ర చనిపోయాని వితంతువు అయినా ఆ సంకటపు మంటలు మనస్సులో ఆరలేదు. అది లోలోపల జ్యోలాముఫిలా విస్తోటిస్తునే ఉంది. సంసార వ్యోమాన్ని తెచ్చుకున్న ‘అక్క’లా (అక్కమహాదేవిలా) ఈరమ్మ కనిపిస్తుంది. ‘అక్క’ తన దారిని త్యాగి కనుక్కోపటానికి కనుపించని చన్నమల్లికార్పునుడిని వెదుకటానికి వెళితే, ఈరమ్మ ఏ అలోకికమైన శక్తిని వెడకక, తన కథలను వినేటటువంటి, మెచ్చుకునేటటువంటి, ముద్ద అన్నం పెట్టేటటువంటి గ్రామీణుల దగ్గరికి వెళుతుంది. జీవితంలోని బాధలకు ఇక్కడ సాంత్వన తెచ్చుకుంటుంది.

‘ఈరమ్మ నీ జీవితంలో సుప్పు ఎప్పుడు ఎక్కువ సంతోషపడ్డావు’ అని అడిగితే, వెంటనే ‘నాకు ఊరే సంతోషం, ఊరి జనుల సంతోషమే సంతోషం, నా బుర్రకథి నాకు సంతోషం’ అని చెబుతుంది. ఇది ఆమె పాలిట నిజమే. నూటాకి నూరుపొళ్ళు జీవిత సత్యం కూడా. వేరే ఏ స్ట్రీనెనా అలా అడిగివుంటే, అడిగినదానికన్నా అధికంగా తమ పుట్టిల్లు, భద్ర, పిల్లలు, స్నేహితులు, బాల్యం మొదలైన విషయాలను కథలుగా మార్చి చెప్పివుండేది. అయితే ఈరమ్మ ప్రజల దగ్గర గానం చేసే కథలే వేరు. నిజ జీవితంలో మనలాంటివాళ్ళ ఎదుట చెప్పే వ్యధలే వేరు.

ఎందరో ఆడవాళ్ళ తమ వ్యధలను కథగా, కావ్యంగా, పాటగా కూర్చుటం ఈ కాలపు సాహిత్యంలో కనిపిస్తాయనటానికి ఎన్నో ఉదాహరణలున్నాయి. ఈరమ్మ ఇలా తన వ్యక్తిగత జీవితాన్ని ఎన్నడూ బహిరంగపరిచినది కాదు. రాజులు, రాణులూ శాసనాలలోకానీ, భార్య పోయినవారి ‘మాస్తికల్లు’లలో (వీరులు చనిపోయినపుడు వారి గుర్తుగా పెట్టే స్నేహితుకు శిల) కానీ నిలిచిపోవాలనే ఉద్దేశమూ ఈమెక లేదు. అది జానపద మనస్సుకు లొంగే విషయమూ కాదు.

ఈరమ్మ బటుకు తెరువు బుర్రకథ చెప్పటం. వీరుల త్యాగం, బలిదానం, సాహసాలను, ఆడదాని సామాజిక పరిస్థితులను, వంశవరంపరలు రూపొందించి, నేర్చించినట్టుగా తాను నేర్చుకున్నది. దాన్ని స్పృజనాత్మకంగా విస్తరించి చెప్పటమే ఆమె నిత్య కాయకం. ఆ పూటకు చెందిన ఆకలి, సంకటాలకు ఈ కథలు తెచ్చిపెట్టిన బయానాలే ఆమెకు ముఖ్యం. ‘ఇంతే చాలు, మిగిలింది నాకెందుకు’ అని చాలా విషయంగా అంటుంది. కొన్నిసార్లు తన మీద తానే అధికారాన్ని చలాయించుకొనే హరమోగిలా ఆమె కనిపిస్తుంది.

(అసలు కథ వచ్చే సంచిక నుంచి...)



# శబ్దగండీవి వేమన-4

ఆయన పేరు విత్తనాడు. ఇంత మంచి పేరు ధర్మరాజుకు ఏ భాషలోనూ ఉండి ఉండదు. ఒక్కట్టత్తు పేరు పెట్టడం ఎంత కష్టం' మనం రోజు లక్ష్మాది మండికి పేర్లు పెడుతుంటాము. అవి నిలిచినాయా! వేమన ధర్మరాజుకు పెట్టిన పేరు నిలిచింది.

వేమన డాంబికా చారాలను నిరసించాడనడం జగద్విధితమే గదా! అప్పుడు ఒడలు నిండా బాధిద పూసుకుని జడలు ధరించి కాషాయ ప్రాలు కట్టుకున్న వాళ్ళకు చాలా విలువుండేది. అప్పుడు మానవుడు సాధించ వలెననుకున్నది ముక్కి. ప్రాపంచిక విషయాలు సాధించ వలసినవి గాదని వారి లెక్క కూడుగుద్దా అనేది మనిషికి సాధించవలసినదిగాదు. పొట్ట ఉంది గాభట్టి పాటు పదతాడు, తింటాడు. ఇది అర్థంగానిదేమీ కాదు. దీనికి తల కాయలై బద్దలు కొట్టుకోవలసిన హనేమీ లేదు. అందువల్ల వేమన కూడా ఆ పద్ధతి ప్రకారమే భుక్కికి అడ్డువచ్చేవాళ్ళను గురించి కాకుండా ముక్కికి అడ్డువచ్చేవాళ్ళను మాత్రం బాగా తెగుఱాడు.

ఒడల బూది పూసి జడలు ధరించిన  
నొడయడగును ముక్కి ఒడయలేదు  
తడక బిట్టు పెట్ట దలువుతో సరియానె  
ఆయన కవిత్త శకి అంతా దృష్టాంతాలో ఉంది.

ప్రతి వీటిను వంత బిట్టుగా పెట్టిన్నా తలవు  
 అవుతుందా అంటాడు. ఆయన స్నే మోషన్సో  
 ఎప్పుడూ అనడు. ఎట్లక్క చేస్తున్నట్టు ఉంటుంది  
 ప్రతిమాటా. ఆయన విడిచే శబ్ద బాణాలు రక్కున్న  
 గుండెలకు తగ్గులుతాయి. కవీ ప్రజలూ భావం  
 మీదా శబ్దం మీదా ఏకాఖిప్రాయానికి వచ్చి  
 నప్పుడే దాన్ని లోకం మంజూరు చేస్తుంది.  
 వేమన్సును ఆయన తిట్టతో సహ లోకం ఒప్పు  
 కుంది

ఎన్న దొంగ వేషాలు వేస్తేనేం లోపలి  
 మాలిన్యం తొలగనప్పడు అనడానికి వేమన  
 'తలలు బోడుతున తలపులు బోడులా' అంటాడు.  
 ఈ మాట తెలుగులో ఒక సామెత లాగా నిలిచి  
 పోయింది. కోర్కెలు కూడా బోడివి అవడం!  
 ఎంత మంచి ప్రయోగం! బోడిగుండు  
 తలకూయలకు ఉంటుంది. ఆ గుండును

కొర్కెల్కు తీసుకు వచ్చి పెట్టాడు వేమన. ఈ రోజుల్లో మతాల్య గురించి చెబుతుంటే మనకిప్పుడు కాలదోషం పట్టినవిగా కనపిం చుతాయిగాని అప్పుడు మాత్రం అభి జీవితంలో ప్రతికోణానికి చిక్కుకుని ఉండేవి. తిండిలో మనకిప్పుడు రాజకీయ వేత్త కనపడుతున్నాడు. చదువులో సైంటిస్టు కనపించుతున్నాడు. ఆలోచనలో పార్టీ జండాలు కనిపిస్తున్నాయి. కానీ అప్పుడు తిండి బట్ట చదువు సంధ్య అన్నిటిలో మతమూ ధర్మమై కనిపించుతుండేది. వాళ్ళకు ఏ జ్ఞానమూ లేక పోయినా మతం పేరు చెప్పి భయపెడుతూ ఉండేవాళ్ళ. అందువల్ల వేమన అంటాడు.

మతపు వేషదార్శ మహిలోన బదివేలు  
మూడు జనుల గలవ మూగు చుంద్రు  
మర్య విదుడు గాని మర్యంబు గనలేదు.

చదువుల్లో సారం మర్కు అనేది ఉంది. దాన్నె మనం ఆసలు పారమంటాము. ఆసలు పారం చెప్పే గురువులు కనపడటం లేదు. పిల్లలకు ఐదారు పేజీలు పాఠాలని చెప్పుతుంటారు. ఆ ఐదారు పేజీలు పాఠాలు కావు. చివర ఎక్కడో పారమమంటుడా హరిశ్చంద్రాని కథంతా చెప్పిన తరువాత ఎవరూ అసత్యమాడ గూడదు అని ఒక నీతి చెబుతాం. ఆ నీతే పారం. ఆ ఒక్క మాటకోసం ఆ ఐదారు పేజీల వివరణ కూడా చదవ వలసి వస్తుంది. వేమన పైపై వివరణల్నీ పడిలేసి మనకు పారుభాగం మాత్రమే చెపాడు.

వేమన ధనికుల్లు బాగానే నిందించాడు.  
 అయినా ధనంలేని బ్రతకు చాలా దుర్భరమని  
 ఆయన చాలా చోట్ల అన్నాడు. ఈ విషయంలో  
 ఈయనకుఒక హిందీ కవితో చాలా పోలిక  
 లున్నాయి. అతని పేరు అబ్బల్ భాన్ భానా  
 రహీం. రహీం, అక్కరును పెంచిన బైరముభాను  
 కొడుకు. అతడు హిందీ శతక సాహిత్యంలో  
 గొప్ప కవి. అక్కరు దగ్గర సేనాపతిగా ఉండి  
 పెద్ద యుద్ధాలు చేసి చాలా భోగ విలాసంగా  
 బ్రతికి చివరకు తన దగ్గరున్నదంతా బీదలకు  
 దానం చేసి దుర్భర దారిద్ర్య జీవితం  
 అనుభవించాడు. ఆయన ధనంలేని పరిస్థితినీ,

దారిద్ర్యాన్ని గురించి ఎన్నో చక్కని భోవోలు వ్రాశాడు. లక్ష్మీదేవిని చంచల స్వభావురాలు అన్నాడు. ఎందుకు చంచల స్వభావురాలు అయింది అంటే పురాతన పురుషుడి భార్యగడా అన్నాడు. పురాతన పురుషుడు అంటే పాతువాడు ముసలివాడు అని అందుకనే ఆమె కాలు ఒకచోట నిలువకుండా తిరుగుతుంది అని. ఆమెకు జరిగిన పరిస్థితి, వేమనకు కూడా జరిగి ఉండవచ్చు. మొదట వేమన భోగి తరువాత యోగి అయ్యాడు. భోగి యోగి అయే మధ్య దశలలో ఆయన దుర్భర దారిద్ర్యాన్ని అనుభవించి ఉంటాడు. అవే వేడివేడి శబ్దాల్ను ఈటెలుగా చేసుకుని సంఘం గుండెలు దూసుకు పోయెటట్టు విసరిన కవిత్వపు రోజులు మొదట భోగి దశ, రెండవది కవి దశ, మూడవది యోగి దశ. ఈ కవి దశే ఆంధ్ర దేశానికి పెన్నిధి అయింది. అప్పుడే అంటున్నాడు -

ధనము లేక నుఖము తనకెట్టు కలుగురా!

గోచిపాత కంటే గొంచెంబికను లేదు:

ఇది తత్తిమ్యా కవుల కంటే భిన్నంగా ఉంది. తదితర జ్ఞాన కవులు దారిద్ర్యాన్ని వరించారు. దారిద్ర్య ఫితిలోనే ఆత్మజ్ఞానం కలగ దానికి అవకాశం ఎక్కువ ఉంది. అన్నారు అయినా పూర్వ జీవిత ఔసుత్యాన్ని తలచు కున్పుడు వేమనుకు అప్పుడప్పుడు దుఃఖం కలిగి ఉంటుంది. అష్టేశ్వరాయై లేక పోయినా కడుపు నిండా భోజనం ఉంటే చాలు అనే తృప్తి కూడా ఆయన పొందాడు. అది కూడా లేకపోతే దుర్భరమే.

చల్చి మిగుల నిల్లు సంసార మేలరా”  
అన్నాడు కనీసం చల్చి అయినా మిగులాలి సంసారి యింటిలో. చల్చి అనే మాటలో ఎంతో ఆత్మియుతా దేశీయుతా ఉంది. ధనికత్వమంచే ఏమిటి? ధన కనక వస్తు వాహనాలు ఉండటం కాదు. ఇవ్వాల్చికి భోజనం ఉండాలి. రేపటికి చల్చి అన్నం మిగులాలి. ఈ చల్చి ఎందుక? మళ్ళీ ఇవాళ్ళి భోజనం సంపాయించుకోవడానికి. “దీన్నో మనం తిండి లేక ఎవరూ చావరు, వేళ దప్పకుండా తినడాన్ని గపర్చమెంటు అంటూ అనుపచ్చ. వేళకు అన్నం తినడం వేళకు తినలేక పోవడం ఇంతలోనే ఉంది యా ప్రపంచ నీతి, ప్రపంచ ధర్మాలు. ప్రపంచ రాజకీయాలు.

ఎప్పుడో ఎక్కడో భోజనం చేస్తాం అంటే మన బ్రతుకు దైవాధీనం అయినట్టే. అంచనాల మీద బ్రతుకుతున్నట్టు. తైం టేబులు వేసుకున్నట్టు అన్నం లభిస్తేనే మన బండి గాడి తప్పకుండా వెళతున్నట్టు. ప్రతి యిల్లు చల్చి ఉండే యిల్లు కావాలని వేమన ఆశించాడు. ఇంటింటికి ఒక ఉద్యోగం కావాలన్నా ఇదే. ఈ ఆర్థిక సందేశంతో పాటు ఇంకొక మాట కూడా అన్నాడు వేమన.

‘అప్పులేని వాడు అధిక సంపన్నుడు’ దాదాపు వేమన్నది శ్రీనాథుడిది ఒక కాల మంటున్నారు కాబట్టి ఒడ్డు రాజులు శ్రీనాథుడై ఎదురెండలో ఈడ్డుకుంటూ పోతుండటం చూచి ఉంటాడు లేక విష్ణువా ఉంటాడు. ఈ మాట మనమూ అప్పులవాళ్ళు వచ్చి బాధించి నప్పుడు అంటాముగాని వేమన అనుభవించే వ్రాశాడు అనిపిస్తుంది. ఇప్పుడు మనకు పొదుపు ఉద్యమాలు ఉన్నాయి. బాగా జరుగుబాటు ఉండి మనం పొదుపు చేయడం లేదు. మనకు జరిగినా జరగక పోయినా అప్పు చేసి పొదుపు చేస్తున్నాం. మీకు ఏమైనా జరిగే మీ పిల్లలు ఏమైపోతారు అని మనకు మృత్యుభయం చూపి మనల్ని పొదుపుకు ఒత్తిడికి చేయస్తున్నారు. ఎప్పుడో ప్రాణాలు పోతాయని ఇప్పుడు ప్రాణాల మీదకు తెచ్చు కుంటున్నాము. వేమన కాలంలో డబ్బులేక అప్పులు చేసే వాళ్ళు ఇప్పుడు చేసే అప్పు అన్ని ఉన్న దరిద్రుడు చేసే అప్పు. మన జీవితంలో అన్నిట్లోనూ సహజత్వం లోపించింది. అన్నింటా కృతక్షమే. చదువులో, సంపాదనలో, పొదు పుల్లో, అప్పులో అన్నింటా. బ్రతుకులోనూ కృత కత్యుమే, మరణంలోనూ కృతకత్యుమే. ఆ కాలంలో ఆయనకు కనపడ్డ కృతిమాల మీద ఆయన బాణాలు విసిరాడు. ఆయన బాటల్లోనే మనమూ ఇప్పుడు ఈ పరిస్థితుల్లో ఉన్న కృత కత్యుల మీద బాణాలు విసర వలసి ఉంది.

హింది కవి కచీరుకూ వేమన్నకూ చాలా పోలికలున్నాయి. సామాజిక దూషణ, స్పృహ వాదిత, స్వీయ జీవన దృష్టి, జీవ పరమాత్మల సంబంధం మొదలైన ఎన్నో విషయాల్లో విరిద్దరూ ఒకే పంచాన పయనించారు. కచీరు, పరమాత్మ సర్వీత వ్యాపించి ఉన్నాడు అని చెప్పుడానికి ‘జ్యోంపమపున్ మే బాస్సే’ అంటాడు. పుప్పులో సుగంధంలాగా పరమాత్మ వ్యాపించి ఉన్నాడు

అని. అదే వేమన అంటాడు.

పరుస మినుము సోక బంగారమైనట్లు కప్పురంబు జ్యోతి గలిసినట్లు ప్రపుమందు దావి పొసగినట్లుగు ముక్కి. కచీరు తిండి తిప్పులకోసం భగవంతుని విలువైన సమయం పాడు చేయవద్దు అంటాడు. ‘పొట్ట అనేది కుక్క దానికో రొట్టె ముక్క పారవేసి భగవద్గ్యాసంలో లీనమపు, లేకపోతే అది గోల చేస్తూ ఆ ధ్యానం నుండి నీ మనస్సును తప్పి స్తుంది’ అంటాడు. అదే ఆర్థం వచ్చేమాట వేమన్న కూడా అన్నాడు.

కడుపు చిచ్చ చేత కామానలము చేత క్రోధ పవ్వి చేత కుతిల పడక యుక్త మనసుతోడ నుండును సుజ నుడు.

దీనిలో భగవద్గ్యాక్కి భంగకరమైనవి కడుపు చిచ్చేగాక కామాన్ని క్రోధాన్ని కూడా వేమన పేర్కొన్నాడు. కచీరూ వేమన్న ఇద్దరూ విగ్రహాధనను నిరసించారు. నిరాకార్యదైన పరమాత్మ ఒక్కడుండగా రాతి బొమ్మలకు పూజ చేయడం అవికేం అంటారు ఈ జ్ఞాన కవులు. ‘రాయి దేవుడైతే నేను కొండకు పూజ చేస్తాను’ అన్నాడు కచీరు. వేమన కూడా అలాంటి భావాన్నే వ్యక్త పరిచాడు.

తేలు కడుపులోన దొడ్డ వాడుండగా రాతి గుళ్ళలే రాశివోయ రాయి దేవుడైన రాసులు ట్రైంగపా!

కచీరు అన్న దానిలో ఒక చమత్కారం ఉంది. వేమన్ అన్న దానిలో ఒక చమత్కారముంది. కొన్ని తాత్క్విక విషయాల్లో విషయ గాంభీర్యాలో కచీరు మహాస్నుతుడుగా కని పించినా లోక వ్యవహారం, ప్రజా జీవన పరి శీలనలో వేమన అద్వీతీయుడుగా కనిపించు తాడు. భర్తుహరి లాగా ఇతడు సంపన్న కుటుంబంలో జన్మించిన వాడు కావడం వల్ల లోకాన్ని నిశితంగా చూడగలిగిన నేర్పు అలవడింది.

‘తనర స్వపతితోడ దగ దుర్జనసితోడ నగ్నతోడ బరుని యాలితోడ హస్యమాడుబెల్ల నగును ప్రాణాంతకం’ తెలుగులో యోగి శ్రేష్ఠుల్లో జ్ఞాన కవుల్లో అగ్రగణ్యాడైన ఒక కవిని చెప్పేటప్పుడు

## పారశాల విద్యలో మాతృభాషే మాధ్యమంగా ఉండాలి

యావద్వారత దేశంలోనే జ్ఞాన కవుల్లో మకు టాయమానంగా వెలిగిన కబీరును గురించి ఇష్టట రెండు మూడు మాటలు ముచ్చబీంచడం అసందర్భం కాదు. కబీరు భావాలు కబీరు సమయానికి భారతదేశమంతటా ప్రచార మయినాయి. వేమన కబీరు కాలం కూడా కొంచెం మించుగా ఒక్కటే. కబీరు 1382 లో పుట్టి 120 సంవత్సరాల దీర్ఘ జీవితం అనుభవించి పరమ పదించాడు. కాలీలో లహర్ తారా అనే చెరువులో దొరికాడట. ఒక హిందూ కన్య ఈ బాలుణ్ణి కని వదిలి పెట్టగా ముసల్మాను దంపతులు తీసుకుని కబీరుని పెంచి పెద్దవాణ్ణి చేశారు. అందువల్ల ఇతడు ముసల్మానుగానే చెల్లబడి అయినాడు. ఆ ముసల్మాను గుడ్డలు నేస్తూ మగ్గం మీద బ్రుతికేవాడు. కబీరు కూడా గుడ్డలు నేస్తూనే కాలం వెళ్లబుచ్చాడు. కబీరు చదువుకొనక పోయినా శ్రుత పాండిత్యం ద్వారానే విద్య నార్జించి అపారమైన సాహిత్యాన్ని వెలయించాడు. కబీరు తన దీర్ఘ జీవితంలో ఎన్నో ప్రాంతాలు పర్యటించాడు. అంధ్ర ప్రాంతం కూడా వచ్చి ఉండవచ్చు. ఎందుకంటే రామధానుగారు ఇతని శిష్యుడని చెప్పబడుతుంది. రామదానుడి చాలా ఇతలి కాలం. కబీరుకు సమకాలికుడు కాదు. రామదాను కబీరుకు శిష్యుడని చెప్పడం కేవలం పుక్కిటి గాధ అయినా కబీరు ఆంధ్ర ప్రాంతానికి వచ్చినందువల్ల అలాంటి పుక్కిటి గాధను సృష్టించి అంధ్రాలు ఒక కల్పనా సుఖాన్ని అనుభవిస్తున్నారని చెప్పుకొనవలసి వస్తుంది. అచ్చు యంత్రాలూ కాగితాలు ఉన్న ఈ కాలం కంటే ఆ కాలంలోనే మౌఖిక ప్రచారంతోనూ శిష్య ప్రశిష్య పరం పరతోనూ కాకులు దూరని కారడపుల్లో కూడా వ్యాపించుతుండేవి కవిత్యాలు. సారంలేని పుస్తకాలు నాలుగువేలు ప్రతులు వేసుకున్నా నాలుగు గజాలు కూడా కదలవు. శక్తి ఉన్న కవిత్వం ఒక్క ప్రతి వున్నా దేశ దేశాల నుండి వచ్చి దానికి వేల ప్రతులు ప్రాశుకు పోతుంటారు. ఏమైనా కావ్య ప్రయోజనము వస్తు ప్రతిపాదన పద్ధతుల్లో ఒకరి భావాలు ఇంకొకరి మీద ప్రసరించినా ప్రసరించక పోయినా కబీరు వేమనల మార్గం ఒక్కటే. వీళ్ళిద్దరి విష్ణువాత్సక భావాభివ్యక్తి ఒక్కటే.

తతిమ్యా హిందూ సమాజపుటాదర్శం వేరై ఉంటే ఈ సత్య ద్రష్టవు ఆదర్శం వేరుగా ఉంది. ధర్మార్థ కామ మోక్షాలు తతిమ్యా వారికి ఆదర్శం. వీరికి మోక్ష మొక్షాలే ఆదర్శం. ధర్మం విషయంలో ఈ సత్యద్రష్టులు తమ దృష్టితోనే ఒక మార్గాన్ని ఏర్పాటు చేసుకున్నారు. హిందువుల ధర్మం కుల వ్యవస్థకూ ఆశ్రమ వ్యవస్థకూ సంబంధించి ఉంటుంది. వాళ్ళ ప్రకారం బ్రాహ్మణర్య, గృహస్థ, వాసప్రస్థ సన్యాసాక్రమాలు ఆచరణియాలు. అందు బ్రాహ్మణా, క్షత్రియ, వైశ్య శూద్రులుగా మానవ జాతి విభజింపబడి ఉంది. కాని ఈ సత్య ద్రష్టవులు కుల వ్యవస్థను తారుమారు చేశారు. శూద్రుడు బ్రాహ్మణుడు అప్తాదు బ్రాహ్మణుడు శూద్రుడూ అప్తాదు. అసలు ఈ రకంగా కూడా ఉండదు. నమస్తుమైన మానవజాతి, అంతేగాదు, పశుపక్షుది కీటకాలతో సహి సమస్త ప్రాణికోటీ రెండు విభాగాల క్రిందకు వస్తుంది. ఒకబి బ్రాహ్మణ, రెండు జీవుడు, మళ్ళీ అక్కడ బ్రాహ్మణ ఒక్కడే నిలుస్తాడు. అంతా ప్రవాహమయం. వివిధ రూపాల్లో ప్రవహించుతుంది.

**Everithing is flow and, every bit is its foe the same in several**

ఇంత విశాలమైన దృష్టి సత్యద్రష్టులది. బ్రాహ్మణర్యం అనే పేరుతో ఏ ఇరవై సంవత్సరాలో పాతిక సంవత్సరాలో విద్యార్థిగా జీవించాలన్న నియమమా లేదు. పరిపక్వత లభ్యిస్తే అతడు చిన్నాటి నుండే జ్ఞాని, సాధకుడూ కాపచ్చ ప్రహోదుడు ధృవుడులా. గృహస్థుగా ఉన్నా గృహస్థ ధర్మార్థ మలినం ఏమీ అంటదు. ఎందుకంటే భార్య బిశ్వలతో ఉన్నా సోక్కబీసులా కబీరులా తామరాకు మీద నీటి వతులూ అంటి అంటక ఉంటారు. ఇక వాసప్రస్థం అనే పేరుతో వృద్ధాప్యంలో అడవులకు పోనపసరం లేదు. ఎక్కడుంటే అక్కడే అరణ్య ఏకాంత వాస మానాన్ని సాధిస్తారు. సన్యాసాశ్రమంలా కాపాయ గుడ్డలు కూడా కట్టుకో నపసరం లేదు. జీవితమంతా పస్త నిగ్రహంతోనూ వేషభాషుల నిగ్రహంతోనూ కాలం గడుపుతూ ఉంటారు. అందువల్ల ఈ సత్యద్రష్టుల పంథా, హిందువుల ఆశ్రమ వ్యవస్థనూ వర్ష వ్యవస్థనూ తల్లికిందులు చేసింది.

**తరువాయి వచ్చే సంచికలో...**

( 25 వ పుట తరువాయి... )

స్వామీ!

నన్ను దీవించండి. మీ అండదండలుం టాయని హామీ ఇవ్వండి.చాలు.

నాకు, నన్ను గౌరవించి, ప్రేమించే మను మడు, మనుమరాలు ఉన్నారు. నా ట్రస్ట్ ఆధ్యర్థంలోనడస్తున్న నాలుగు బడులన్నాయి. మందు ఇంట గెలవటం ప్రారంభిస్తాను. నన్ను చూసి, నలుగురు ప్రభావితులై, నా మార్గాన్ని అనుసరించేలా కృషి చేస్తాను.” దృఢంగా చెప్పాడు సింగయ్య,

ఒక క్షణం ఆగి, మరల కొనసాగించాడు, “ మీ అండదండలంబే మరేమీ కాదు. కేవలం, మీ దగ్గర ఉన్న పెద్దబాల శిక్ష వంటి పుస్తకాలూ, కొన్ని ప్రాథమిక గ్రంథాలూ, నాతో తీసుకు వెళతాను. వాటిని ముద్దింపజేసి, మీ ప్రతులు భద్రంగా తిరిగి ఇస్తాను. మీ ఏకాంత వాసానికి ఎట్టి భంగమూ కలిగించను. మీ ఉనికి ఎవరికీ తెలియనివ్వను.

మీ నైతిక ప్రోత్సాహం చాలు నాకు. అది మీరవలంబించిన జీవన విధానం ద్వారా ఇప్పటికే పుష్టిలంగా అందించారు.

ఈ పోలికాప్స్టర్ ప్రమాదం, నా జాతి పునర్జీవనానికి దారితీయటం చాల సంతోషంగా ఉంది.”

సింగయ్యను కౌగలించుకున్నాడు ఏకాంతరామయ్య.

‘ఇన్నాళ్ళ నా తపం ఫలించే రోజు వచ్చింది’ తనలో తనే అనుకున్నాడు.

భజాన పుస్తకాల సంచితో, ఘనీష్ణ ద్రవీ చెరోచేయాపుట్టుకు నడుస్తుండగా, ఆ అడవి లోంచిజనారణ్యంలోకి, ఎంత దూరమైనా నడ వగలమన్న ఉత్సాహంతో, పయనమయ్యాడు సింగయ్య.

అయితే, గమ్యం తెలియని మార్గంలో, ఫలితం తెలియని నైరాశ్యంలో, చీకటిలో సత్యమతమవుతూ వచ్చిన తొలి ప్రయాణానికి, నిర్మిష్ట గమ్యంతో, భవిష్యత్తుమీది ఆశతో, పోగొట్టుకున్న పెన్చిధిని తిరిగి పొందాలనే దృఢ నిశ్చయంతో, వెలుగులకైసాగుతున్న ఈ ప్రయాణానికి ఎంత తేడా!



# బోద్ధం - త్రైజ్యానిక వ్యాఖ్యాన

బొర్రా గోవర్ధన్

93906 00157

## 10. జ్ఞానం...కోలక... తృష్ణల... పుట్టుక

గత సంచికలో భవచక్తంలోని 12 దశల్లోనీ అవిధ్య, సంభార, విజ్ఞానం అనే మూడు దశలగురించి తెలుసుకున్నాం. ఇక, మిగిలిన దశలగురించి ఇప్పుడు తెలుసుకుందాం.

### 4: నామ

‘నామ, రూప’ అనే రెండు దశల్లో కలిపి నామ-రూప దశ అంటారు. ఈ నామరూప దశతో జీవికి ‘సాంత తనం’ మొదలవుతుంది. మనిషికి మనిషిగా, కుక్కతు కుక్కగా, గుర్తొనికి గుర్తంగా... వాటిపాటి స్వజాతి లక్ష్మణాలు బహిర్గతం అవుతాయి. దీన్నే తాత్త్విక పరిభాషలో “నేను” అని చెప్పుకోవచ్చు. మానవపిండానికి ఈ దశ రెండు నెలలకి వస్తుంది. తల్లితో ‘పేగు’ బంధం ప్రారంభమవుతుంది.

బోద్ధం ఏం చెప్పుండంటే ‘నామరూప’ పుట్టుకతో ‘కాయికజీవి’ ఏర్పడుతుంది అని. ఇక్కడ కాయిక అంటే కాయం, అంటే శరీరం. ముందే చెప్పుకున్నట్లు నామ అంటే మైండ్ లేదా మనస్సు అని. అంటే ఓ మనోవ్యవస్థ. రూపం కంటే నామమే ముందరి దశ అని చెప్పంది. ఎందుకంటే... నామ అంటే మనం ఈనాడు అనుకునే నామం(పేరు) కాదు. ‘పేరు’ పొందడానికి కావలసిన కాయిక స్థితి. ఈ స్థితిని నిర్వహించడానికి కావలసిన ఒక వ్యవస్థ. ఈ స్ఫ్రేండ్లో ప్రతిజీవికి సాంత ఆలోచన ఉంది. ప్రతిజీవికి విజ్ఞానం అందుతుంది. ప్రతిజీవి

ఎంతో కొంత జ్ఞానం పొందుతుంది. ఆ జ్ఞానం పొందడంలో ఎక్కువ తక్కువలు ఉండోచ్చు. కానీ... జ్ఞానం పొందడం తప్పనిసరి. ఈ జ్ఞానమే ప్రతిజీవి పుట్టుకలో మిగిలిన అంశాలకంటే ముందుగానే వ్యక్తం అవుతుంది. జ్ఞానానికి కేంద్రం మొదడు కదా!. కాబట్టి జీవుల్లో పిండ దశలోనే వ్యక్తావ్యక్తంగా తొలిగా అగు పించేది మొదడే.



3వారాల పిండం

మానవ పిండంలో కూడా అంతే. 21వ రోజున ముద్దులాంటి పిండంలో ఒక చిన్న ట్యూబులాంటి భాగం ప్రత్యేకంగా ఏర్పడుతుంది. ఆ భాగమే ఆ తర్వాత మొదడు, వెన్నుప్రాముగా

మార్పు చెందుతుంది. నాడీవ్యవస్థగా రూపాందు తుంది. ఇలా ఏర్పడ్డ మొదడు కాలక్రమంలో ను్యారాసను (నాడీకణాలు) నిర్మించుకొంటూ 4వ నెల చివరికి శరీరాన్నంతా తన ఆధీనంలోకి తెచ్చుకుంటుంది.

“నేను” అంటే ఇదే. మనం “నేను”, “నేను” అంటాం చూడండి. నేను అంటే నా జ్ఞానమే. నా ఆలోచనే. శరీరాన్ని “నా దేహం” అంటాం. అంటే నా యొక్క దేహం. అంటే “నా”కు సంబంధించినది, లేదా “నేను” ఉండే దేహం అని. దేహినికంటే “ఆలోచనకో” అగ్రమేరు వేస్తాం. కాబట్టి “నేను” అంటే ఆలోచన కాబట్టి ఆలోచనే (విజ్ఞానమే) మొదటిది.

ఆ తర్వాతే ‘దేహం’, అదే రూపం.

విజ్ఞానకేంద్రం “మనస్సు” అని బోద్ధం చెప్పింది.

మనం ఇంతకుముందు చెప్పుకొన్నాం. మానవపిండంలో 21వ రోజున మొదడు ప్రాధమిక రూపం మొలకెత్తుతుందని. ఆ తర్వాత రెండోరోజే అంటే పిండం 23వ రోజున గుండె (హృదయం) ప్రాధమిక రూపం పుట్టుకొస్తుంది.

“నాకు నేను” అని ప్రత్యేకంగా ఒక జీవి ‘ఎరిగే’దశ ‘నామ’దశ. ఈ ‘ఎరిగే’ దశ మొదడి లయ్యాక, ఇక ముద్దులా ఉన్న జీవిలో ‘అవయవాలు’ ఏర్పడే దశ ప్రారంభమవుతుంది.

అంటే ఎదిగేదశ మొదలవుతుందన్నమాట. దీన్నే ‘రూపదశ అంటాం.

#### 5. రూపః :

మానవ పిండాన్ని చూస్తే ఈ దశలో తల్లిగర్జుంలో చిక్కుడు గింజ (4 సెం.మీ) అంత సైజలో ఉంటుంది. ఈ చిక్కుడు గింజ సైజ పిండానికి మెదడు, హృదయం తర్వాత 28వ రోజు రెండు చిన్న మక్కలు కనిపిస్తాయి. ఇవే ఆ తర్వాత ‘కట్టు’గా మారతాయి. అంటే జ్ఞానేంద్రియాల పుట్టుక ప్రారంభమైందన్న మాట.. ఇలా శరీర భాగాలు నిర్మాణమయ్యేదశే రూపదశ. ఈ దశని బోధ్యం 3 భాగాలుగా విభజించింది.

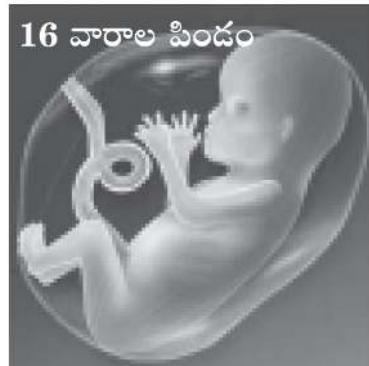
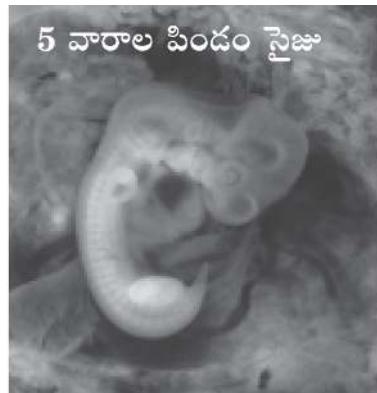


1. కాయకం (శరీర భాగాలు)
2. భవం (లైంగికత)
3. విజ్ఞానకేంద్రం (ఆలోచనల కేంద్రం)

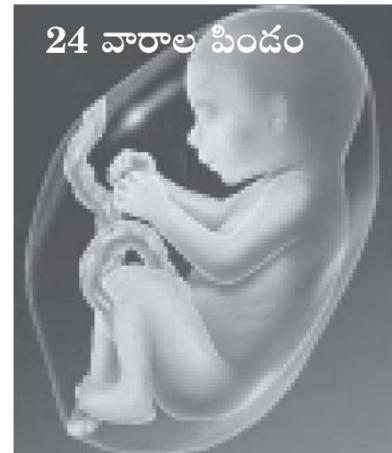
ఇందులో 4 భాగాల నుండి 4 జ్ఞానాలు పుట్టాయని చెప్పుంది. నేల నుండి పోషకాలు లభిస్తాయని, నీచేపల్ల రుచిజ్ఞానం, అగ్నిపల్ల రంగులు గుర్తించే జ్ఞానం, వాయువు పల్ల వాసన జ్ఞానం కలుగుతాయని... ఈ జ్ఞానాలు ప్రాథమిక దశలు, వాటికి చెందిన అవయవాలు పుడతాయనీ చెప్పింది. అంటే... మన శరీర అవయవ నిర్మాణానికి ఈ ‘భాగాలు’ ఇటుకల్లాంటి మాల పదార్థాలన్నమాట. అలా కాయక స్థితి కలుగుతుంది. ఇక రెండో విషయం భవం. ఇక్కడ భవం అంటే లైంగికత. శరీర నిర్మాణదశలోనే లైంగిక అవయవ నిర్మయం జరుగుతుంది. ఈ లైంగిక నిర్మాణానికి ‘గ్రంథులు’ మాలం అని ఆధునిక విజ్ఞానశాస్త్రం చెప్పుంది. లైంగిక అవయవ నిర్మాణానికంటే ముందే.. అసలు క్రోమోజోముల (ఎక్స్-వై) కలయిక లైంగికతకు మాలం. అయితే.. బోధ్యం ఈ లైంగికతను ఒక ‘తత్త్వంగానే చెప్పింది. తన సిద్ధాంతానికి ప్రధానమైన ‘కోరిక’ లేదా ‘తత్త్వంల నుండి ఈ లైంగిక విషయాన్ని విశ్లేషించింది.

ఈ లైంగికత బోధ్యం ప్రకారం కూడా నిర్మాణక్రమం ఈ ‘నామరూప’ దశలోనే వుక్కంఅయినా, అసలు గర్భంలో పడ్డప్పుడే ఈ

నిర్మయం జరిగిపోతుందనీ చెప్పింది. అయితే.. కొత్తగా పుట్టే ఈ జీవికి ‘స్ట్రీ’ వాంఘ కలిగితే అది ‘మగ’జీవిగా, ‘పురుష’వాంఘ కలిగితే అది ‘స్ట్రీ’జీవిగా అవఱుండని చెప్పింది. స్ట్రీ వాంఘ పురుషులకూ, పురుషవాంఘ స్ట్రీలకూ ఉండడం ప్రకృతి లక్షణం కదా!



ఈ సమయంలో పిండం 18 సెంటీమీటర్ల సైజాకు పస్తుంది. దీన్ని ‘భూణం’ అంటాం. తల్లి శారీరక స్థితిలో ఈ నెలల్లో ఒక విధమైన మార్పు కలిగి, తల్లి అసూయానానికి, అసౌకర్యానికి లోనవుతుంది.



ఆరవ నెలలో (24వ వారం) ఈ ప్రూణం తన జ్ఞానేంద్రియాలతో ‘స్వంత’ అనుభవాల్ని గ్రహించడం ప్రారంభిస్తుంది. ఈ దశ.. భవ చక్కనంలో ఆరోదశ అయిన “స్వర్ప” దశ.

#### 6. ష్టూడ్రుః :

బైబి విషయాల్ని తెలుసుకుని “ఇది ఫలానా?” అని గుర్తించుకోవడమే జ్ఞానం. మనకు ఈ జ్ఞానం ఓడు ఇంద్రియాల ద్వారా అందుతుంది. కంప్యూటర్ పరిభాషలో ఇవి ‘ఇన్స్పుల్ట్’ డివైజర్లు... కన్సుడ్వారా మాడడం, చెవిద్వారా ‘విషడం’, నాలుక ద్వారా రుచి, చర్చం ద్వారా స్వర్ప, ముక్కు ద్వారా వాసన.. ఇవీ మనం చెప్పుకొనే ఐదు జ్ఞానేంద్రియాలూ, ఐదు జ్ఞానాలు. అయితే, బోధ్యం వీటితోపాటు మరో ఇంద్రియాన్ని చేర్చింది. అదే మనస్సు. ఈ ఆరు ఇంద్రియాలు 6 విషయాల మీద, 6 జ్ఞానాల్ని పొందుతాయి. 6 ఇంద్రియాలు+6 జ్ఞానాలు ఈ 18 నీ కలిపి చాతువులుగా పేర్కొంది బోధ్యం. (వాటి వివరణ గతంలో చూశాం.)

జ్ఞానార్జనలో ఈ మూడూ ప్రధాన అంగాలు. కన్సు ఉంటుంది. కానీ పస్తువు లేదనుకోండి కన్సు దేన్ని చూస్తుంది?

చెవి ఉంటుంది. కానీ ఏ శబ్దమూ ఉండడనుకోండి. చెవి దేన్ని వింటుంది?

అంటే.. చూచే ‘కన్సు’ ఉండాలి. అది చూడానికి ఒక వస్తువు ఉండాలి. అంటే కన్సు (ఇంద్రియం), రూపం (విషయం) ఉండాలి.

మరి చనిపోయిన వ్యక్తికి కన్నా ఉంటుంది. ఆ కంటికి ఎదురుగా ‘రూపాలూ’ ఉంటాయి. ఆ వ్యక్తి కంటిమీద రూపాలన్నీ పడుతూనే ఉంటాయి. బ్రతికిన వ్యక్తి కంటిమీద రూపాలు ఎలా పడతాయో అలాగే ఆ మరణించిన వ్యక్తి కంటిమీద కూడా పడుతూనే ఉంటాయి..

కానీ, ఆ వ్యక్తి.. ఈమె నా ‘భార్య’, ఈమె నా కూతురు, వీడు నా కొడుకు... వీడు నా స్నేహితుడు.. వీడు ఘలనా అని గుర్తించలేదు. అంటే.. కేవలం అతని కన్ను ఒక అద్దంలా మాత్రమే పనిచేస్తుంది. ఆ రూపాలు అద్దం మీద పడే బొమ్మలూ మాత్రమే ఉంటాయి. ఆ రూపాన్ని అనుసంధానం చేసుకొని, జ్ఞానంగా మలచుకుని, గుర్తించుకునే ‘శక్తి’ ఆ మనిషికి ఉండడు. ఆ చనిపోయిన వ్యక్తి కోల్పోయిన ఆ శక్తి ‘విజ్ఞానం’ లేదా ‘జ్ఞానపరికర్మ’. రూపాన్ని ఇంద్రియం ద్వారా గ్రహించి, ‘తన’లో నిలుపుకునే ప్రక్రియే ఈ ప్రక్రియ. ఈ ప్రక్రియలు లేకపోతే.. జ్ఞానానికి అవకాశమే లేదు. ‘స్వర్ణ’ అంటే ఇదే. స్వర్ణ అంటే తాకడం, అంటుకోవడం అంటాం కదా! అదే ఇది. బాహ్య ప్రపంచ ‘రూపాన్ని’ ఇంద్రియం ద్వారా తాకడం లేదా అంటుకోవడం. అంటే... జ్ఞాన పరికర్మ స్వర్ణ అన్నమాట. ఇంకా ఖచ్చితంగా చెప్పుకోవాలంటే...

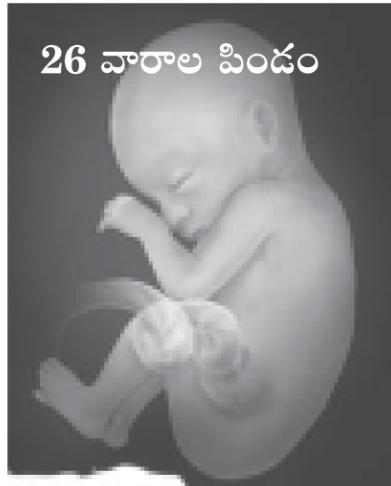
ఇంద్రియం +విషయం+ జ్ఞానం..... ఈ మూడింటి సంయోగమే స్వర్ణ.

అంటే...

కన్న+రూపం+చక్కవిజ్ఞానం.. ఈ మూడింటి సంయోగమే స్వర్ణ. అలాగే మిగిలిన పదు ఇంద్రియాలూ, వాటి విషయాలూ, వాటి జ్ఞానాలూ.

స్వర్ణ దశకు వచ్చిన తర్వాత మానవ ట్రూణాన్ని “ట్రూణం” అనకూడదు. “శిశువు” అనే అనాలి. ఎందుకంటే జీవికి తనదైన “సొంతతనం”, “అహం”, లేదా “నేను” అనే మనోవిజ్ఞానకేంద్రం తన పని ప్రారంభిస్తుంది. “శిశువు” దశకు చేరాక ఇక కొత్తగా అవయవ నిర్మాణం జరగదు. ఆ అవయవ నిర్మాణదశ అంతా “ట్రూణాదశలోనే. లేదా నామ-రూప దశలోనే. మానవజీవికి ఆరో నెలతో ఈ ఆరోదశ అయిన స్వర్ణ దశతో శిశుదశ ప్రారంభం అవతోంది. ఇక ఈ దశముండి కొత్తగా అవయవ నిర్మాణం జరగదు. ఏర్పడ్డ శరీర అవయవ నిర్మాణం అభివృద్ధి మాత్రమే చెందు

తాయి.. ఈ దశలో మానవ శిశువులో జ్ఞానేంద్రియాలు పనిచేయడం ప్రారంభిస్తాయి. 24 వారాలు దాటాక మానవశిశువు.. తొలిసారిగా తల్లిగరాళ్లికి వెలుపల ఉన్న బాహ్యవాతావరణంతో సంబంధం పెట్టుకుంటుంది. జ్ఞానేంద్రియాలన్నీ పని ప్రారంభిస్తాయి. బాహ్య ప్రపంచంలోని వెలుతురుని ఆ శిశువు గ్రహించగలుగుతుంది. ధ్వనులు వింటుంది. ఉలిక్కిపుటుంది. తల్లి గొంతు నుండి వెలువదే ధ్వనుల్ని బాగా వింటుంది. శిశువు నాలుక మీద రుచి బుఢిపెలు మొలకెత్తుతాయి.



## 26 వారాల పిండం

అయితే... ఈ దశలో ఈ అనుభూతులేవీ అంతగా ‘జ్ఞాపకం’ ఉండవు. తెలుగుకుంటుంది, గ్రహిస్తుంది. కానీ మరచేపోతుంది... అది వాటిని గుర్తించుకోవాలంటే దాని మెదడు ‘జ్ఞాపక శక్తిని’ నిదర్లేపాలి. నిజానికి మెదడు ఇప్పటి పరకూ కేవలం శరీరాన్ని మాత్రమే నియంత్రిస్తూ ఉంటుంది తప్ప ‘జ్ఞాపకం’ నిలుపుకోలేదు. బౌద్ధం చెప్పిన ఈ “స్వర్ణ” దశ మానవ జీవితంలో 24, 25 వారాల శిశు దశలాంటిది. ఈ దశలో జ్ఞానం కలుగుతుంది. కానీ, అది ఎక్కువకాలం ‘జ్ఞాపకం’గా నిలబడదు. అలా నిలబడాలంటే... ఆ శిశువు... విజ్ఞానశాస్త్రం ప్రకారం మరో వారం ఆగాలి. బౌద్ధం ప్రకారం “వేదన” దశలోకి మారాలి.

### ర. వేదన

వేదన అంటే అనుభూతి చెందడం. అనుభూతి చెందడమే జ్ఞానం. నెఱ్య ‘వాసన’ చూస్తాం. అది మనకు ఎంతో బాగుంటుంది. ఆ ‘వాసన’ తాలూకు జ్ఞానం మనలో నిలబడి పోతుంది. ఒక ‘కుళిన’ పదార్థాన్ని వాసన చూస్తాం. మనకు ఆ వాసన అనస్యాం అని

పిస్తుంది. అయినా దాని తాలూకు జ్ఞానం మనలో నిలబడి పోతుంది. ‘జ్ఞానం’ ఇలా నిలబడి పోవడమే ‘అనుభూతి’ కలగక పోతే, మరోసారి ఆ వాసనని మనం పీటినపుడు ‘అది ఫలానా నెఱ్య వాసన’ అని గుర్తించలేం. ఆ వాసన బాగుంది అని అనుకోలేం. అలాగే... రంగులూ, శబ్దాలూ, స్వర్ణలూ ఇవన్నీ. ఇష్టం, అయిష్టం - ఇవే వేదన.

ఇక్కడాక ప్రత్యేకమైన అంశాన్ని మనం గుర్తించుకోవాలి. ఇలా బాహ్య ప్రపంచం నుండి వచ్చిన జ్ఞానాన్ని “అంది పుచ్చుకునేది ఎవరు?” లేదా “అంది పుచ్చుకునేది ఏది?”.. అని ప్రశ్నించుకుంటే..

“ఈ అందిపుచ్చుకునేది ‘ఆత్మ’.. అంటే పునర్జ్ఞన్న పొందిన ఆత్మ” అని వైదికం, ఉపనిషత్తులు చెప్పాయి.

“ఈ అందిపుచ్చుకునేది మనసు.. అదో మానసిక స్థితి. మనోవైజ్ఞానిక కేంద్రం” అని బోధం చెప్పింది.

అసులు “వేదన” అంటే ‘విదజ్ఞానే వేదనా’ లేదా ‘సంవేదో వేదనానా’ అంటారు. అంటే... ‘అనుభవించే వేదన’ అని.

“ఒక వస్తువు, ఇంద్రియాలతో స్వర్ణలోకి వచ్చినపుడు అనుభవంలోకి వచ్చే వేదన” అంటుంది బోధం.

ఈ ‘వేదన’ దశ మనోవిజ్ఞానశాస్త్ర ప్రకారం చూస్తే “మనో నిర్మితికి” పునాది అనోచ్చు.

### 3. తృప్తి

మనం ఇంతకు ముందే చెప్పుకున్నాం. పై దశలో ఇంద్రియాలద్వారా జ్ఞానం అందు తుంది కానీ, అది ఎక్కువకాలం నిలబడకుండా పోతుంది అని. మానవ శిశువులో 27వ వారంలో 24, 25 వారాల శిశు దశలాంటిది. ఈ దశలో జ్ఞానం కలుగుతుంది. కానీ, అది ఎక్కువకాలం ‘జ్ఞాపకం’గా నిలబడదు. అలా నిలబడాలంటే... ఆ శిశువు... విజ్ఞానశాస్త్రం ప్రకారం మరో వారం ఆగాలి. బౌద్ధం ప్రకారం “వేదన” దశలోకి మారాలి.

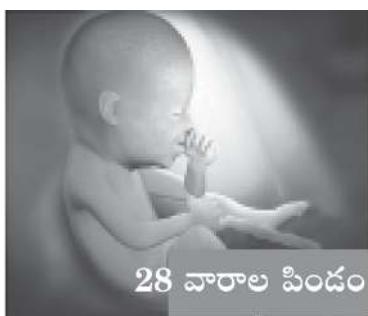
“తృప్తి పొనాయాం తృప్తి” అంటారు. పాసం చేయాలనే కోరికే తృప్తి. పొళీభాపలో దీన్ని ‘తప్ప’ అంటారు.

‘ఒక అనుభూతి మనకు నుభాన్నిచ్చింది అనుకోండి’ దాన్ని మళ్ళీ కావాలని కోరు కుంటాం.

ఒకరికి ‘నెంటు’ వాసన నుభానుభూతి నిచ్చింది అనుకోండి. మరలా ఆ వాసనే పీల్చాలనుకుంటారు. ఇలా ఎందుకు ‘అనుకుంటాడు?’ ఎందుకంటే ఇలా అనుకొనేట్లు చేసేదే తృప్తి. గత అనుభూతి జ్ఞాపకం ఉంటేనే ఇది కలుగుతుంది. జ్ఞాపకం లేకపోతే కలగదు కదా!

అందుకే వేదన నుండి తృప్తి ఉధ్వవిష్టుంది. మరి, ఈ వేడన, దానికంటే ముందరిదైన ‘స్వర్ఘ’ నుండి పుట్టుకొస్తుంది. ఇదే ప్రతీత్యుసమత్వాదం అంటే. ఒక ‘దశ’ నుండి మరో ‘దశ’ పరిణామం చెందడమే. ఒక దాన్నింది మరొకటి పుట్టడమే. ఈ క్రమంలోనే తృప్తుకూడా పుట్టుకొచ్చింది. ఇంద్రియ వాంఘలే తృప్తులు. తృప్తినే రాగం అనీ అంటాం. అతి సౌధారణ భాషలో చెప్పుకోవాలంటే “మారాం” అన్నచ్చు. నాకు అది కావాలీ ఇది కావాలీ అని ‘మారాం’ చేస్తాం గదా! ఆ మారామే తృప్తి. మంచివైనా చెడ్డవైనా తృప్తులు తృప్తులే.

“దుఃఖానికి కారణం ‘కోరికలే’ అని బుద్ధుడు చెప్పాడని బోధం లోతులు తెలియని వారికూడా తెలిసే విషయం. నిజమే, ఎందు కంటే ఈ భవచక్రంలో అత్యంత కీలకమైన దశ ఈ ‘తృప్తి’. బోధతత్త్వ పునాదే తృప్తి. “తృప్తి నిరోధమే నిర్వాణం” అంటుంది బోధం. మొత్తం మీద “గుర్తు పెట్టుకున్న అనుభూతులను మరలా మరలా కోరుకోవడమే” తృప్తి.



28 వారాల పిండం

తల్లికడుపులో ఉన్న మానవ శిశువుకు ఈ దశ 27వ వారంలో కలుగుతుంది అని ఇంతకముందే చెప్పుకున్నారం. ఇలా ఈ ‘జ్ఞాపకశ్త్రి’ కలగగానే ఆ శిశువుకు కలిగే తృప్తులు మొదటిగా రెండే రెండు. మొదటిది ‘రుచి’, రెండోది ‘శబ్దం’. రుచి తృప్తి కలిగిన శిశువు తన బొటసప్రేలుని చీకుతుంది. ఇలా చీకుతూ రుచిజ్ఞానం అనుభూతిని పొందుతుంది. ఇక

రెండోది ‘శబ్దం’ ఈ వయసులోనే శబ్దాలను వింటూ ఆనందిస్తూ... ఆ శబ్దాల్ని వేరువేరుగా గుర్తించగలుగుతుంది. తల్లి కంఠధ్వనిని చక్కుా గుర్తిస్తుంది.

జ్ఞానేంద్రియాల ద్వారా జ్ఞానాన్ని పొంది, ఆ జ్ఞానాన్ని గుర్తుపెట్టుకొని, వాటివట్ల అనురాగం’ పెంచుకోవడమే తృప్తి.

తొండ ముదిరితే ఊసరవెల్లి అయినట్లు ఈ తృప్తి ముదిరి “ఉపాధానం” అవుతుంది.

#### 1. ఉపాధానం:

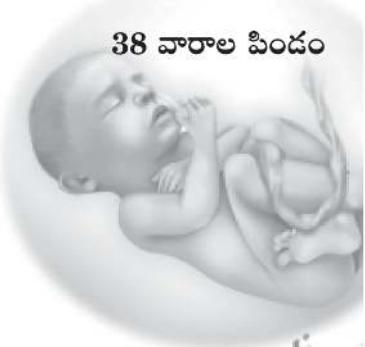
ఉపాధానం అంటే పట్టుకుని వేళ్ళాడడం. వదలకుండా అంటే పెట్టుకుని ఉండడం. తగులుకొనడం. అలవాటు. ఉపాధానాన్ని బోధంలో ‘గ్రహణం’ అని కూడా అంటారు. గ్రహణం అంటే “అతి తీవ్ర తృప్తి” అని. ఈ “ఉపాధాన దశ లక్ష్మణం ఎలా ఉంటుందో పైన మనం చెప్పుకున్న తృప్తుకు చెందిన రెండు విషయాల గురించే ఇంకాస్త విడమరచి చెప్పుకుండాం.

మొదటగా శిశువు వ్రేళ్ళు చీకటం చూద్దాం. ‘తృప్తి’ దశలో రుచి జ్ఞానానికి చెందిన రసానుభూతి ఇది. తల్లి కడుపులో ఉన్నపుస్తు శిశువు ఆ రుచికి అలవాటు పడి ఎప్పుడూ అలా నోట్లో వ్రేళ్ళు పెట్టుకునే నిద్రపోతూ ఉంటుంది. ఆ తరువాత పుట్టాక కూడా ఈ అలవాటు వదలదు. తల్లిదండ్రులు కొట్టి మాన్మిస్తారు. మానడానికి పిల్లలు ఇష్టపడరు. కారణం? వ్రేళ్ళు చీకేప్పుడు లాలాజల గ్రంథి స్ఫురించి రుచిని కల్పిస్తుంది. కొట్టే పెద్దలు కూడా ఈ అలవాటు జీవితాంతం మానలేరు. అన్నరితినాక వ్రేళ్ళు చీకటం ఈ తృప్తులో భాగమే. వ్రేళ్ళు నాకే రుచి మధురంగా ఉంటుంది. కారణం మామూలే. ఆ సమయంలో లాలాజలగ్రంథులు ఉత్సేజం పొందుతాయి. ఇలా వ్రేళ్ళు చీకిత్స.. తిన్న తింది వంటపడు తుందం టారు. స్వాన్నలతో తింటే వంట బట్టడంటారు. (మాత్రభాషలో) కాకుండా పర భాషల్లో చదివితే విషయాన్ని అవగాహన చేసు కోలేని విద్యార్థి చదువుని స్వాన్ ఫీడింగ్ అంటాం) ఇలా.. ఈ రుచి ‘తృప్తి’ మనల్ని వదల కుండా పట్టుకు వ్రేళ్ళాడుతుంది. ఇలా వేళ్ళాడటమే ఉపాధానం.

ధ్వని కూడా అంతే. శిశువు మొదటగా తల్లి కడుపులో ఉండి బాహ్య ధ్వనల్ని వింటూ, గుర్తించ కలుగుతుంది. ఆ వయసులో వినే ధ్వనుల పట్ల, సంగీతం పట్ల శిశువు ఆసక్తిని

పెంచుకొంటుంది. ముఖ్యంగా తల్లి స్వరం పట్ల, అలాగే తల్లి గుండె చప్పుడు కూడా. అందుకే.. ఏపుమీద జోకొడుతూ తల్లి పాటపడితే... ఆమె స్వరం లీల, సుశీల స్వరాలంత మాధుర్యంగా లేక పోంయినా ఆ శిశువు వోంయిగా నిద్రపోతుంది. ఇది ‘ఉపాధాన’మే. ఈ దశకు వచ్చే సరికి మనకు 8 నెలలు గడుస్తాయి.

## 38 వారాల పిండం



జ్ఞానంతోపాటు ఇష్టాయిష్టాలు ఏర్పడ తాయి. ఈ దశలో ‘జ్ఞానుల్ని’ ఉత్సుక్తి అవుతుంది. జీవనాన్ని నిర్దేశిస్తుంది. ‘ప్రైక్సిగతం’ ప్రారంభం అవుతుంది. ప్రైక్సిగతం ప్రారంభ మయ్యాక పరాధీనంగా ఉండలేం. గర్భాలోకం నుండి బాహ్యాలోకంలోకి రావాలని పరితిపిస్తాం. ఈ పరితపనే భవం.

#### 10. భవం :

భవం అంటే పరిణమించడం. బోధం ఈ భవాన్ని రెండు రకాలుగా వివరించింది.

బకటి: పరిణామ ప్రక్రియకీ, నిర్మాణం శాలకీ, ప్రకృతి జీవితానికి సంబంధించిన ‘కమ్ముభవం’.

రెండోది: క్రియారహితమైన ధార్మిక భావాలకి చెందిన ‘ఉపపత్తి భవం’.

కమ్ముభవం అంటే... ఇది భావా(ఉధ్వవం, పుట్టడం)నికి చెందిన ప్రాక్షతిక అంశం.

ఒకమాటలో చెప్పాలంటే ఇది ‘ఉపపత్తి’. దేవైనా ఎప్పుడు ‘ఉపపత్తి’ అంటాం? ఘలం సిద్ధించాకే. ఘలితం దక్కాడ. హర్షిగా ఘలవంతం తుండ్రులు. దాన్ని ఉత్సుక్తి అంటాం. ఏ జీవి అయినా తన సహజరూపాన్ని, తన మనస్తత్వాన్ని హర్షిగా సంతరించుకున్నాకే పుట్టగలుగుతోంది. దాన్నే “పుటీంది” అంటాం.

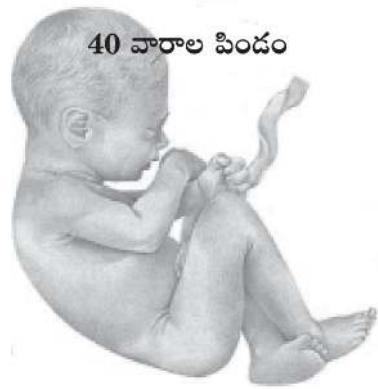
కంకిలో విత్తనం హర్షిగా తయారవు కేంద్రాకుంటే ఆ క్రూపు “మూసుకపోతుమ్మెది” అంటాం. పంట “పండింది” అననం.

పశువులు తమ దూడల్ని పూర్తిగా తయారుకాకుండా ముందే కంటే... దాన్ని ‘ఈనుకు’ పోయింది అంటాం. “ఈనింది” అనం.

ఆలగే...మనిషి కూడా. శిశువు శారీరకంగా, మానసికంగా తయారు కాకుండా.. నెలలు నిండకుండానే పుడితే... ‘గర్జప్రాపం’ జరిగిందంటాం. “ప్రసవం” అనం. ఇలా... ఒక జీవి హృది సహజ లక్ష్మణాలనీ, మనస్సులినీ కలిగి పుట్టుడానికి సిద్ధంగా ఉండేదశ ఇది అని చెప్పుకోవచ్చు. ఈ భవం నుండే.. జన్మ జరామరణాలు సంభవిస్తాయని చెప్పింది బొధం.

మరణం అంటే పదార్థం అంతరించడం కాదు. పదార్థం ఒక ‘వ్యక్తిగా’ ఉనికి కోల్చేవచ్చం మాత్రమే.

పుట్టుడు అంటేనే మరణం. పుట్టునిది ఏదీ మరణించదు. విచిత్రం ఏమంటే... ప్రతి జీవి ఈ ‘భర్త’ స్థితికి రాగానే ‘జన్మ’దక్కు చేరుకుంటుంది. జన్మంతో మరణానికి దారే కాబట్టి ఆ మరణదశ ఈ భవ దశతోనే ప్రారంభం అవుతుంది.



40 వారాల పిండం

మానవ శిశువులలో కూడా.. పుక్క, అండకణాలు కలిసిన తొలిక్కణం నుండి... ఆ కణాలు విభజన చెందుతూ, పిండంగా, భ్రూణంగా, శిశువుగా పెరుగుతూ, మారుతూ, కొత్తకొత్త శరీరభాగాలు నిర్మించుకొంటూ ఉంటుంది. ఈ 8 నెలల కాలంలో జీవకణాల ఉత్పత్తే గానీ నాశనం ఉండదు. పుట్టే కణాలే గాని, గిట్టే కణాలే ఉండవు. 8 నెలలు నిండిన తరువాత 266వ రోజు నుండి జీవకణాల మరణం మొదలవుతుంది. మరణం మొదల య్యాండంటే మనం పుట్టుడానికి భూమిక మొదల య్యాండ్స్టే, అదే...జన్మ.

## 11. జన్మ:

దీన్నే జననం అంటాం. జూతి అంటాం. పుట్టుక అంటాం. పుట్టడం అంటే శరీరం ఒక్కటే పుట్టడం కాదు. మనస్సు కూడా పుట్టడమే. శారీరకంగా, మానసికంగా ఒక జీవి ఉనికిలోకి రావడమే జన్మ. కంప్యూటర్ లాగా హోర్డ్ వేర్, సాఫ్ట్వేర్లు విడివిడిగా కాకుండా, రెండూ కలిసి వచ్చేదే జీవుల జన్మ.



జన్మించడానికి  
సిద్ధమవుతున్న శిశువు

ఈ భవచక్రంలోని “నామ, రూపాలు” అనే రెండు దశలు ఎలా అవిభాజ్యాలో ఈ “భవం, జన్మ” దశలు కూడా అలాంటివే.

పుట్టుకకు “భూమిక” భవం. “పుట్టుకే” జన్మ. ఇది తేడా. ఇప్పటి దాకా.. భవ చక్రంలో 11 దశల్ని చూడాం.

ఇంకా 12వ దశను చూడాలి. అదీ చూడాం.

## 12. జరామురణం:

జరా అంటే వృద్ధాఘ్యం. మరణం అంటే చావు. “జీర్యంత్యనయా అంగానేతి జరా” అంటే ‘దీనిచేత అంగాలు వయోహోని పొందుతాయి’ అని అర్థం. అంటే మొదడ ముసలితనం. మనం ఇంతకుముందే చెప్పుకున్నాం. జీవకణాల మరణ ప్రారంభం, జీవి మనుగడ ప్రారంభం ఒకసారే మొదలయ్యాందని. ఈ ‘మనుగడనే మనం పుట్టుకకూ మరణానికి మర్యా ఉన్న ‘జీవితం’ అంటాం. ఇందులో బాల్యం, యవ్వనం, వృద్ధాఘ్యం ఇలా దశలుంటాయి.

వీటిలో తొలిదశల్లో ‘పుట్టే జీవకణాలు ఎక్కువ, మరణించే జీవకణాలు తక్కువగా ఉంటాయి. యవ్వన దశలో పుట్టేవీ మరణించేవి సమానంగా ఉంటాయి. ఇక వృద్ధాఘ్యంలో పుట్టేవీ తక్కువ, మరణించేవి ఎక్కువగా ఉంటాయి. చివరికి పుట్టేవిలేకపోగా మరణించేవే ఉంటాయి. ఇది మనిషికి కాదు.. ప్రతిజీవికీ, ప్రతి జీవవదార్థానికి ఉండే స్థితి.

బొధం ఈ జరామరణాల్ని ‘పుట్టుక వల్ల వచ్చే అనివార్య ఫలాలు’ అంటుంది. వీటి వల్లే దుఃఖం పుడుతుంది అని చెప్పింది. ఈ దుఃఖాన్ని పోగొట్టుడానికి బొధతత్త్వం పుట్టింది. మనిషికి అనివార్యమైన ఈ దుఃఖాన్ని పోగొట్టుడానికి అసలు తత్త్వశాస్త్రం పుట్టింది. ఏ తత్త్వవేత్త ఏం చెప్పినా ఈ దుఃఖాన్ని రూపు మాపడం కోసమే చెప్పాడు.

చివరికి మనం ఈ భవచక్రంలో ఆభరి దైన జరామరణానికి వచ్చి దాని ఫలితం “దుఃఖం” అని తేల్చాం.

ఈ చక్రంలో... జరామరణాల తర్వాత తిరిగి మొదటిదైన ‘అవిద్య’ దశ ప్రారంభం కావాలి.

మరణానంతరం అవిద్యరశ ఎలా ప్రారంభమవుతుందో బొధంలో ఉంది.

(అది వచ్చే సంచికలో ....)

## కవిత

### అమృనోటి తేనెపట్టు

కొందరు అనామకులు  
పరభాషా చెట్టుకిందకు చేరి  
తాత్కాలిక వెలుగులతో  
తారలై మెరిసిపోతూ  
చంద్రుడిలో ప్రశాంతతను తలదన్నే  
అమృ భాషను అనాధగా విసిరేస్తున్నారు  
రెక్కలొచ్చిన బిడ్డలు ఎగిరిపోతే  
తల్లికి కోపం వచ్చునా  
పరభావను పలుకరిస్తే  
మాతృభాషకు ద్వేషం కలుగునా  
అమృ నోటికి పట్టిన తేనెపట్టులో  
మాధుర్యం ఎన్నడైనా మారునా  
అలోచించరా తెలుగించి చిట్టినాయనా  
నీ భాష సౌష్ఠవం  
మెరినే మేరుపర్వతం నాన్నా  
ఎన్నడూ తెలుగు చేయిని వదలకుమా కన్నా  
తెలుగంటే నీకు  
శాశ్వత వెలుగునిచ్చే దివ్వెరా చిన్నా  
అభిరామ్

9704153642



# ప్రశ్నార్థకంగా మారుతున్న ప్రజాస్వామ్య పునాదులు

మనది ప్రవంచంలోనే అతి పెద్ద ప్రజాస్వామ్య దేశం. అనేక ఆటు పోట్లు ఎదురవుతున్నా క్రమం తప్పకుండా ఎన్నికలు జరుగుతూ ఉండటం, తమకు తిరుగు లేదు అనుకున్న అనేకమంది పాలకులను ప్రజలు అధికారం నుండి తొలగించడం జరుగుతూ వస్తున్నది. మన ఎన్నికలలో కులం, మతం, ధనం వంటి ప్రభావాలు ఉన్నాయని భావిస్తున్నా నేరస్తలు రాజకీయాలపై ప్రభావం చూపుతు న్నారని కొన్ని శార సమాజాల సంస్థలు అందోళన వ్యక్తం చేస్తున్నా మొత్తం మొత్తం మీద చాల విజ్ఞతతో మన ప్రజలు ఓటు వేస్తున్నారు.

ఆంతగా చదువు లేని, సామాజిక హోదా లేని, ఆర్కిక స్టోమతు లేని సాధారణ ప్రజలే మన ప్రజాస్వామ్య వ్యవస్థను కాపాడుతున్నారని ఒక విధంగా చెపుపచ్చు. నిర్వయంగా, స్వతంత్రంగా ప్రభుత్వాలలో మార్పు తీసుకు రాగలుగుతున్నారు. అందుకే ఎన్నికలలో నేడు ఖర్చులు పెరగుతున్నా, ఎక్కువ డబ్బు ఖర్చు పెట్టిన వారు గెలుస్తారనే నమ్మకం మాత్రం ఉండటం లేదు. ఒక అడ్డుయనం ప్రకారం ప్రతి పది ఎన్నికలలో కనీసం ఆరు, ఏడు ఎన్నికలలో అధికార పక్కలు ఓటమి చెందుతున్నాయి.

సాధారణంగా అభికారంలో ఉన్నవారు ప్రతిష్టాల కన్నా ఎక్కువుడబ్బు ఖర్చు పెట్టగలరు. వారి వద్ద ఆర్థిక వనరులే కాకుండా అభికారయంత్రాగం కూడా అందబాటులో ఉంటుంది. అయినా కూడా ప్రజలతీర్చు పొందలేక పోతున్నారు. ఈ వాస్తవాన్ని గ్రహించలేక లభించిన అభికారం శాశ్వతమని చాలామంది ఊహక ప్రపంచంలో విపరిస్తున్నారు. తమ అభికారాన్ని శాశ్వతం చేసుకోవడం కోసం సుపరిపొలను అందించడం ద్వారా ప్రజల మన్మహానులు పొందే ప్రయత్నం చేయవచ్చు. కానీ ఆ విధంగా చేయకుండా మొత్తం అభికార యంత్రాగాన్ని తమ కనుస్థలులో మెలిగే విధంగా చేసుకొనే ప్రయత్నం చేస్తున్నారు. తద్వారా మన ప్రజాసామ్రాష్టు పునాదులనే ప్రశారకరంగా మారుసున్నారు.

స్వతంత్రంగా వ్యవహరించ వలసిన రాజుంగ బద్ద సంస్థలను సహాతం తమ విధులను నిక్కచ్చిగా నిర్వహించడాన్ని సహాయచలేక పోతున్నారు. తాము తప్ప మరో రాజకీయ షక్తం అభికార పరిధిలో ఉండరాదనే ఒకవిధమైన నిరంకు ధోరణులు వ్యక్తం అవుతున్నాయి. ఆ విధమైన ధోరణులు ప్రదర్శించిన వారేవ్వరూ ప్రజలను మెప్పించలేక పోతున్నారని గ్రహించలేక పోతున్నారు.

స్వతంత్ర భారత దేశంలో ఇందిరా గాంధీని మించిన శక్తిపూర్వమైన నేత లేరని చెప్పవచ్చు. అయితే ఆమె తన అధికారాన్ని కాపాడుకోవడం కోసం అత్యుపరు పరిస్థితిని ప్రవేశ పెట్టి అభాసుపాలు కావలసి వచ్చింది. ఎవ్వరూ ఊహించని రీతిలో ఆమెను, ఆమె కుమారుడిని కూడా ఓడిస్తూ ప్రజలు తీర్చా ఇచ్చారు. పత్రికలపై ఆంక్షలు విధించినా ప్రజలకు వాస్తవాలు చేరుకుండా అడుకోలేక పోయారు.

1977 తర్వాత గత నాలుగు దశాబ్దాలలో కేంద్రంలో తన పనితీరు ద్వారా తిరిగి అధికారంలోకి రాగలిగింది, తమ పార్టీను గలిపించి గలిగింది 2009లో డా. మన్సోహన్ సింగ్ ఒకరే అని చెపువు. వాసవానికి

ఆప్పుడు రాజకీయ పార్టీలలో అంతర్గత ప్రజాస్వామ్యం ఎక్కుడా కనిపించడం లేదు. చట్టసభలలో ఎక్కుడా ఆర్థవంతమైన చర్చలు జరగడం లేదు. మంత్రివర్ధ సమావేశాలలో సహాతం ఏ అంశం గురించి సవివరమైన చర్చలు జరగడం లేదు. కీలక పదవులలో ఉన్న ఒకరిద్దరే ప్రతి చోట కీలక నిర్ణయాలు తీసుకొనే వారపుతున్నారు. అటువంటి పరిస్థితి నిరంకుశ ధోరణులను మాత్రమే సూచించ గలుగుతుంది. దేశానికి మాత్రమే కాదు ఆయా పార్టీలకు సహాతం మంచిది కాదని గ్రహించాలి.

చాలామంది మనోహన్ సింగ్ ను అత్యంత బలపీసుమైన ప్రధానిగా భావించారు. కానీ ఆయన హాయాంలో తీసుకు వచ్చినన్ని విష్ణువాత్సకమైన చట్టలు స్వప్తంత భారత దేశ చరిత్రలో రానే రాలేదు. అనేక చట్టలను ప్రతిపక్షాలతో సహా అన్ని పక్షాలను ఒప్పించి మరీ తీసుకు రాగలిగారు. సమాచార హక్కు, విద్య హక్కు, భూనేచరణ చటుం పంటివి కొని మాత్రమే.

అయితే 1984 తర్వాత సొంత పాటీ బలంతో అధికారంలోకి వచ్చిన నరేంద్ర మాదికి పెద్దగా అడ్డు లేకపోయినా జీవీస్ చట్టం తీసుకు రావడానికి చాల పైరానా పడవలిని వచ్చింది. అధికారంలోకి రాగానే భూసేకరణ చట్టానికి తూట్టు పొడిచే ప్రయత్నం చేసినా, సమాచార హక్కు చట్టాన్ని నిర్విర్యం చేసే ప్రయత్నం చేసినా చేయలేక పోయారు. అనేక సంస్కరణలను ముందుకు తీసుకు వెళ్లలేక పోతున్నారు. కారణం ఏమిటి? ఒక విధంగా మన ప్రజాస్థామ్యంలోని అందమైన అంశం అదే అని చెప్పివచ్చు.

అవీసీతిని అంతం చేస్తానని ప్రజలకు భరోసా ఇస్తూ నరేంద్ర మౌద్ది ప్రధానంగా అధికారంలోకి రాగిలిగారు. ఈ దివశి కీలకంగా పనిచేయ గలిగిన సంస్థలు సీబీఐ, ఎనపోర్ట్మెంట్ డైరెక్టరేట్ (ఆడి). ఈ రెండింటికి ఏరి కోరి సమర్థులైన అధికారులని పేరున్న అలోక వర్మ, కర్మల్ సింగ్ లను అధిపతులుగా తీసుకు వచ్చారు. వారు కూడా తమకు అప్పచెప్పిన బాధ్యతలను నిజాయతీతో నిర్వహించడం ప్రభుత్వానికి నచ్చలేదు. దానితో అలోక వర్మను అర్థరాత్రి అర్థాంతరంగా సెలవుపై పంపి ప్రభుత్వం నవ్వుల పాలయింది. కర్మల్ సింగ్ పదవి విరమణ చేశారు.

విచిత్రం ఏమిటంబో ఇప్పుడు అలోక వర్షను ఆ పదవిలో కొనసాగించాలని ఉద్యమాలు చేస్తున్న కాంగ్రెస్ రెండ్లోకి తీతం ఆయనను నీటికి దైర్ఫెక్ట్ గా నియమించడాన్ని పూర్తిగా వ్యతిరేకించింది. నానా రభమ చేసింది. అంటే ఆప్పుడు కాంగ్రెస్ వ్యతిరేకించినా, ఇప్పుడు ఆయనకు మద్దతు ఇస్తున్నా, బిజిపి అప్పుడు కావాలని నియమించి ఇప్పుడు ఏవగించు కొంటున్నా - రాజకీయ కార్యాలాప్తీనే గానీ, అవినీతినీ అంతం చేయాలనే చిత్తపుద్ది, ఇటువంటి సంస్థల స్వాతంత్ర్యతను కాపాడాలనే నిజాయాలీ రాజకీయ పార్టీలు వేబీకి లేవని పుష్టం అప్పుతున్నది.

ఆదే విధంగా సుప్రీం కోర్ట్ న్యాయమూర్ఖుల నియామకంలో కూడా ప్రభుత్వం వ్యవహరించిన తీరు వివాదాస్వదం అయింది. లోక్ పాల్ నియామకంలో జరుగుతున్న జాప్యం సహితం విస్మరింపలేదు. ఎన్నికల కమీషన్ స్వృతంత్రత సహితం ఈ సందర్భంగా అనుమాస్వదంగా మారుతున్నది. తమ పరిపాలన ద్వారా, ప్రజల మన్సునలు పొందడం ద్వారా కాకుండా రాజ్యాంగబద్ధ సంస్థలను నిర్విర్యం చేయడం ద్వారా అధికారం కాపాడుకోవాలని ప్రయత్నించడం వ్యవర్థయత్తుం కాగలవని అత్యవసర పరిస్థితి కాలంలోని ఇందిరా గాంధీ అనుభవం నుండైనా నేటి పాలకులు గ్రహించలేరా?

రాజ్యాంగబద్ధ సంస్థలను బలోపేతం చేయడం ద్వారా దేశంలో చట్టబద్ధ పాలనకు హామీ ఇచ్చిన్నట్టు కాగలదు. తద్వారా సుపరిపాలనకు అవసరమైన భూమిక ఏర్పడుతుంది. అటువంటి పరిస్థితులలో ప్రభుత్వాలు సహితం బాధ్యతాయుతంగా వ్యవహరించకుండా తప్పించుకోలేని పరిస్థితులు ఏర్పడగలవు. ప్రజాస్వామ్యం అంటే ప్రతి అంశాన్ని వివిధ స్థాయిలలో కూలంకషంగా చర్చ జరిపి, ఒక నిర్దయానికి రావడం. అనుభవాలను మదింపు చేసుకొని, మంచి మార్గాల వైపు వెళ్ళగలగడం.

ఇప్పుడు రాజకీయ పార్టీలలో అంతర్గత ప్రజాస్వామ్యం ఎక్కడా కనిపించడం లేదు. చట్టసభలలో ఎక్కడా అర్థపంతమైన చర్చలు జరగడం లేదు. మంత్రివర్గ సమావేశాలలో సహితం ఏ అంశం గురించి సివివరమైన చర్చలు జరగడం లేదు. కీలక పదవులలో ఉన్న ఒకరిద్దరే ప్రతి చేటు కీలక నిర్దయాలు తీసుకొనే వారవుతున్నారు. అటువంటి పరిస్థితి నిరంకు శథోరణలను మాత్రమే సూచించ గలగుతుంది. దేశానికి మాత్రమే కాదు ఆయా పార్టీలకు సహితం మంచిది కాదని గ్రహించాలి.

తొలి భారత ప్రధాని జవహర్ లాల్ నెహ్రూ విధానాల పట్ల ఎన్ని భిన్నాభిప్రాయాలు ఉన్నప్పుడికీ ఆయన స్వృతపోగా ప్రజాస్వామ్య విలువల పట్ల గౌరవం ఉన్న నేత. అందుకు ఒక చక్కబీ ఉదాహరణ ఉంది. తొలి రాష్ట్రపతి పదవి విషయంలో రాజేంద్ర ప్రసాద్ పేరు ముందుకు వచ్చినప్పుడు తాను ఉత్తర ప్రదేశ్ కు చెందిన వ్యక్తిని, పొరుగున ఉన్న బీహార్ కు చెందిన నేతకు మరో కీలక పదవి ఇవ్వడం సముచ్చితంగా ఉండబోచని డక్టిణాదికి చెందిన రాజగోపాలచారికి ఇస్తే బాగాఉంటుందని భావించారు. పైగూ గవర్నర్ జనరల్ గా ఉన్న వ్యక్తి సహజంగా రాష్ట్రపతి కావలసి ఉంది.

అయితే కాంగ్రెస్ పార్టీలో దాదాపు అందరూ రాజేంద్రప్రసాద్ వైపు మొగ్గు చూపుతున్నారు. అందుకనే నేతగా రాజేంద్ర ప్రసాద్ వద్దనే ఈ విషయం ప్రస్తావించి రాజగోపాలచారి ఎన్నిక అయ్యేటట్లు చూడ దానికి సహకరించవని కోరతారు. అందుకు ఆయన ఒప్పుకొంటారు. కాంగ్రెస్ కార్యవర్గ సమావేశంలో తన పేరు ప్రస్తావనకు వచ్చినప్పుడు తనకు ఈ పదవి ఇష్టం లేదని చెబుతానని అంటారు. ఆ విధంగా ఒక హామీని కూడా లిఫిత పూర్వకంగా ఇస్తారు. కానీ తీర్మా కాంగ్రెస్ కార్యవర్గ సమావేశంలో ఈ అంశం ప్రస్తావనకు రాగానే రాజేంద్ర ప్రసాద్ పేరు రావడం, అందరు ఆమోదం తెలుపడం జరిగి పోతుంది. అక్కడనే ఉన్న రాజేంద్ర ప్రసాద్ ఏమీ మాట్లాడారు.

తనకు ఈ విధంగా హామీ ఇచ్చి రాజేంద్ర ప్రసాద్ మాట తప్పారని

ఆ తర్వాత ఎప్పుడు, ఎవ్వరి వద్ద నెహ్రూ ప్రస్తావనకు తీసుకు రానే రాలేదు. ఆయన ప్రాసి ఇచ్చిన కాగితాన్ని సహితం తాను జీవించి ఉన్నంత వరకు బైట పెట్టలేదు. ఆ తర్వాత బైట పడింది. నేడు అసలు అటువంటి సంప్రదింపులు, పార్టీలలో ఇతరుల అభిప్రాయాలకు విలువ ఇవ్వడం ఎక్కడైనా జరుగుతున్నదా?

ప్రజాస్వామ్యం బలపడాలి అంటే ఒకరిద్దరు వ్యక్తులు నిర్దయాలు తీసుకోవడం ఎక్కడ జరుగరాదు. నమిష్మి నిర్దయమే ఎప్పుడూ బలం చేకూరుస్తుంది. రాజకీయ పక్కాలలో, ప్రభుత్వాలలో సహితం అటువంటి పరిస్థితులు ఏర్పడాలి. నెహ్రూ, మొరార్జీ దేశాయ్లు కాకుండా తమ మంత్రి వర్గాలలో స్వేచ్ఛగా మంత్రులు తమ అభిప్రాయాలు వ్యక్తం చేయడం, కీలక అంశాలపై సివివరంగా చర్చలు జరిపే అవకాశం ఇవ్వడం కేవలం వాజపేయి మంత్రివర్గంలోనే జరిగినదని చెప్పవచ్చు. మిగిలిన ప్రధానులు ఎవ్వరూ అటువంటి స్వేచ్ఛను ఇచ్చిన దాఖలాలు లేనే లేవు.

ఎంజె ఆక్రూ తమను లైంగిక వేదింపులకు గురిచేశారని పలువురు మహిళా పార్టీకేయులు ఆరోపణలు చేస్తే ప్రభుత్వంలో ఉన్న పెద్దలు ఆరోపణలు చేసిన వారి పట్ల చులకన భావంతో వ్యవహరించారు గాని, వారి పట్ల కనీసం సానుభూతి చూపనే లేదు. కేంద్ర మంత్రులలో కేవలం మేనకా గాంధీ ఎవ్వరి మీద ఆరోపణ వచ్చినా విచారణ జరగ వలసిందే అనగా, మరో మంత్రి స్వృతి ఇరానీ అందుకు అక్కర్ సమాధానం చెప్పుకోవాలని పేర్కొన్నారు. ప్రభుత్వంలో ఇతరులు ఎవ్వరూ కనీసం స్వందించడానికి సహితం వెనుకడుగు వేశారు. ఒక ప్రజాస్వామ్య ప్రభుత్వంలో ఇటువంటి ధోరణి అభిలపణీయమా?

నరేంద్ర మోదీ ప్రభుత్వంలో కీలకమైన అధికార కేంద్రంగా వ్యవహరిస్తున్న వ్యక్తి ఎవరైతే అలోక వర్గను పట్టుబట్టి సిబి డైరెక్టర్ గా తీసుకు వచ్చారో, తాను సూచించిన అంశంలో ప్రాధమిక అధారాలు ఉన్నాయనే విషయం పరిశీలించ వద్దనీ చెప్పినా వినక పోవడంతో అంతే పట్టుదలతో పదవి నుండి తప్పించారు. ఈ మొత్తం వ్యవహారంలో మంత్రులు అందరు ప్రైక్ పాతకు పరిమితం కావడం విస్మయం కలిగిస్తుంది. అత్యవసర పరిస్థితి వంటి చీకటి రోజులలోనే ఇందిరా గాంధీతో నేతగా ఆమె విధానాల తగవని సున్నితంగా పోచ్చరించిని... లేయోచిలాపులు' కొండరు ఉన్నారు. కానీ నేడు...గోడమీద పిల్లలు' ఎక్కడ చూసినా కనిపిస్తున్నారు. అటువంటి వారే మన ప్రజాస్వామ్యనికి అసలైన ప్రమాదకారులు అని చెప్పవచ్చు.

## స్వందనను ప్రాయిండి

‘అమృనుడి’లో రచనలపై మీ స్వందనను ప్రాసి పంపండి! సంపాదకుడు ‘అమృనుడి’, జి-2, శ్రీ వాయువుత్ర రసిదెన్నీ, హిందీ కళాశాల వీధి, మాచవరం, విజయవాడ-520 004.

ఇ-మెయిల్ : editorammanudi@gmail.com

**గుండెలోతులోంచి వచ్చేది, మను విప్పి చెప్పగలిగేది అమృనుడిలోనే**



# రాష్ట్ర మాను

ఆంధ్ర రాష్ట్రంలో అదొక మారు మూల పల్లె. అందులో ఒక ప్రభుత్వ పార శాల. అక్కడ చదివిన ఒక అమ్మయికి పదో తరగతిలో రాష్ట్ర స్థాయిలోనే అత్యధిక మార్పుల్లో చ్చాయి. ఆ బాలికను అభినందించడానికి స్వయంగా విద్యార్థి మంత్రి వస్తున్నట్లు సూచాయగా జిల్లా విద్యాధికారి కార్యాలయం నుంచి వార్త అందింది.

అది తెలుస్తునే ఆ పారశాల ప్రధానో పాధ్యాయుడు అత్యవసర పని వుందంటూ లాంగ్ లీవు పెట్టి వెళ్లిపోయాడు. అతని తర్వాత సీనియర్ ఉపాధ్యాయుడు శాంతయ్య, అతను బడికి రావడం పొలాలు చెప్పేడం తప్ప వేరే ఏదీ పట్టనివాడు. ప్రధానోపాధ్యాయుని బాధ్య తలు స్వీకరించాల్సి వచ్చింది.

ఒక రోజు జిల్లా విద్యాధికారి స్వయంగా బడిని సందర్శించి, మంత్రిగారు వస్తున్న తేదీని, ఆ రోజు జరపాల్సిన సాంస్కృతిక కార్యక్రమాల్ని చేయాల్సిన ఏర్పాటును వివరించాడు.

అంతే కాక ఎక్కువ మార్పులు తెచ్చు కొన్న అమ్మయి తల్లిదండ్రుల్ని హెడ్మెట్టరే స్వయంగా కలుసుకొని, విషయం వివరించి అరోజు సభలో ఎవరితో ఎలా మాట్లాడాలో కొంత తరిఫీదు ఇవ్వాలని మాకుం జారీ చేసి వెళ్లిపోయాడు.

ఆవార్త వింటూనే శాంతయ్య మనస్సు మొద్దుబారి పోయింది. కొంత అసహనానికి లోనై కట్టు మూసుకొన్నాడు. క్షణంలో గతమంతా గుర్తుకు రాశాగింది.

మంచి మార్పులు తెచ్చుకొన్న అమ్మయి పేరు భవన. ఆ బడికి కూతవేటు దూరంలో ఉన్న గుట్టపల్లె ఆమెది. శ్రద్ధగా బడికి రావడము, ఉపాధ్యాయులిచ్చిన ఇంటిపని చేయడము, క్రమశిక్షణ పాటించడంలో ఆమెకు ఆమే సాటీ!! ఆ అమ్మయి ఎంత చక్కగా జవాబులు రాశినా ఇతర సభ్యులు ఉపాధ్యాయులందరూ... ఇవ్వాలిసిన వాటి కన్నా ఒకటే అరా మార్పులు తగ్గించి వేసేవారు. కారణం ఆ అమ్మయి తండ్రిమీద



కార్యక్రమం మొదలౌతునే మంత్రిగారు మైకందుకొని “ తెలివైన పిల్లలుంతా కార్మికేటు రాబందులు తన్నుకు పోయి, ర్యాంకుల కోసం నానాగడ్డి తినే కాలంలో ఒక మారుమూల ప్రభుత్వ పారశాలలో చదివే అమ్మయికి రాష్ట్రస్థాయి ర్యాంకు రావడం అసాధ్యా! అటువంటిదాన్ని నుసాధ్యం చేసిన ఉపాధ్యాయులుండానికి ధన్యవాదాలు. వారి కృషిని గురించి ప్రధానోపాధ్యాయుల బాధ్యత వహిస్తున్న తెలుగు రుచున్నాను” అని మైకు అతని చేతికి ఇచ్చాడు.

ఆ ప్రాంతంలో ఉన్న చెడ్డవేరే!! అయినా శాంతయ్య ఆ దురాలోచన తన తలలోనికి దూరనిచ్చేవాడు కాదు. అమ్మాయి జవాబులకు తగ్గట్లు వేసే అందరికన్నా మొదటి మార్పులు ఆమేకే వచ్చేవి.

సందర్భం వచ్చినప్పుడు, సహ ఉపాధ్యాయ బ్యందమంతా అతన్ని సూటిపోటి మాటలతో దెప్పి పొడిచేవారు. అందరిలాగా ఉప్పు, కారం తినే మనిషిపి అయి ఉండి కొంత యినా రోపంకలిగి, పగా ప్రతీకారమూ తీర్చుకో గలిగిన సమయం వచ్చినప్పుడు కొంతయినా వినియోగించుకోవాలి. నత్యహరిశ్వంద్రుని కాలానికి మూడుతరాలు ముందు పుట్టినట్లు చేతికి ఎముక లేనట్లు ఒక దుర్మార్గానికి పుట్టిన పాపానికి ఆ అమ్మాయికి ఒకటి రెండు మార్పులు తక్కువ వేసే కొంపలేవీ మునగవు అని వాదించేవారు.

అప్పు. ఆ అమ్మాయి తండ్రి పరమ దుర్మార్గానే!! అయినా, అతని కడుపులో పుట్టిన పాపానికి బంగారు వంటి బిడ్డ శిక్కకు గురి కావడం ఏమిటి? తర్వానికి దిగేవాడు. అయినా మనసు పొరల్లో భువన తండ్రి రెడ్డినాయిడు తనకు చేసిన అన్యాయానికి లోలోపలే కుములిపోయేవాడు.

\* \* \*

అప్పబింబి దారావు ఇరవై యేళ్ళకు ముందు అదే ఊరి బడిలో మొదటిసారి శాంతయ్య ఉపాధ్యాయుడిగా వేరాడు. వేరిన కొన్నాళ్ళకే పెళ్లి చేసుకొన్నాడు.

ఆ పల్లెలో ఇంబి వసతి, ఇతర సౌకర్యాలూ సరిగా లేవని సహ ఉద్యోగులందరూ అక్కడికి కాస్త దూరంలోని పట్టుంలో కాపురాలు పెట్టి, బస్సులు ఆటోలు పట్టుకొని బడికి వచ్చి పోయేవారు. అతను మాత్రం అక్కడే కాపురం పెట్టాడు.

ఆ గ్రామంలోని తల్లిదంట్రులు నెలసరి డబ్బులిస్తామని అదనపు చదువు చెప్పాలని తమ పిల్లల్ని శాంతయ్య ఇంబిద్గర్రకు పంప సాగారు. సాయంత్రం బడి వదిలిన తరువాత, సెలవు దినాల్లో తనద్గరకు వచ్చే అందరికి తనకు తెలిసిన మేర విషయాన్ని బోధిస్తూ చదువు పట్ల ఆసక్తినీ, త్రప్తినూ పెంచడానికి ప్రయత్నించాడు కానీ...ఎవరి దగ్గరా డబ్బు అడిగేవాడు కాదు. ఇచ్చినా తీసుకొనేవాడు కాదు. అయినా గ్రామ నులు బాధ్యతగా తమ పొలాల్లో పండిన

ఆకుకూరలూ, కాయగూరలూ ఇతర ఫల సాయాన్ని తోచిన మేర ఇచ్చేవారు.

ఈ విధంగా ప్రశాంతంగా శాంతయ్య బతుకు సాగే సమయంలో పిల్ల నిచ్చిన మామకు ఇద్దరూ ఆడపిల్లలే కావడంతో, మయస్సు మీద పడ్డంతో తనదగ్గర ఉన్నదీ, వారసత్వంగా వచ్చిన అస్థిల్ని అమ్మి పదిలక్షులదాకా...అల్లడయినా, కుమారుడైనా అతడే అన్నట్లు కానుకగా ఇచ్చాడు.

దాని మీద అతనికి అశ లేక పోయినా అత్తింటివారు కానుకగా ఇచ్చింది కాదనక తీసుకొన్నాడు. భార్య పేరిట అక్కడికి దగ్గరలోని కొండగుట్టలకు ఆనుకొని ఉన్న పదిదాకా ఎకరాల బంజరుభూమి అమ్మకానికి వస్తే కొన్నాడు.

ఉలవలుకూడా పండని పట్టి మెట్ట భూమి ఎందుకు కొన్నావని, దానికి బదులు ఏ బ్యాకులోనో వేసే నముకంగా నెలనెలా కొంత యినా వడ్డి గిట్టుబాటు అవుతుందని అందరూ నిరుత్సాహం పరిచారు. అయితే అందరికి అతను చిరునవ్వతో “ఇది పంటలు పండించడానికి కాదు. హర్షం ఈ చుట్టుపక్కల కొండల్లో పచ్చని చెట్లు ఏపుగా పెరిగి పర్యావరణ ప్రకృతి ద్వశ్వాలకు పెట్టింది పేరుగా ఉండేదట!! గలగల పారే సెలయేళ్ళ, వస్తుమ్మగాలు, కీలకిలారవాల పట్లల గుంపులతో సంవత్సరం పొడుగునా కార్పులన్నీ ఏవి ఎన్ని పదునుల వానలు కురవాల్నీ అన్ని అదనుగా కురిసేవట!!” శైతన్యం కన్నుల పండుగగా పంటలుకూడా పండేవట!!

అయితే రాబోయే తరాలు కూడా ఈ భూమండలం మీదే నివసించాల్సి ఉన్నదని, వారికి భూమీ ప్రకృతి అత్యవసరమని మరిచిపోతున్న స్వార్థరులు అన్నింటినీ ధృంసం చేసి నోళ్ళకట్టులుగా దాచుకొంటున్నారు. అది మంచిపర్చతి కాదని చెప్పుడానికి జవాబుగా ఆ భూమినంతా చదును చేయించి ఈ నేలకు అనుగుణంగా ఏపుగా పెరిగే మొక్కలు నాటి పెట్టదవసరంగా తీర్చి దిద్దాలనుకొంటున్నాను” అని సమాధానం చెప్పాడు.

“మంచి పనులకు అటంకాలు ఎక్కువ” అన్నట్లు, శాంతయ్యకు పిల్లనిచ్చిన మామకు ఆరోగ్యం చెడిపోయింది. అదూ బాదూగా బడికి సెలవు పెట్టి వెళ్లి అతన్ని పెదాసుపత్రులకు తిప్పినా కోలుకోక కాలమై పోతే కర్కూకాండలు ముగించి తిరిగి రావడానికి కొంత సమయం పెట్టింది.

వచ్చే సమయానికి అక్కడ పిడుగులాంటి వార్త.

పొరుగురి రెడ్డినాయిడు శాంతయ్య కొన్న భూమిని ఆక్కమించి అక్కడికి దగ్గరలోని గుట్టల్ని రాళ్ళను ప్రాణ్యయనదతో పెకలించి తెచ్చి కంకరగా మార్చే యంత్రాలు బిగించివాడని!! అతగాడు మనిషిరూపంలో ఉన్న జంతువని!!

అయినా శాంతయ్య భయపడ లేదు. తన దగ్గరకు చదువుకోవడానికి పిల్లల్ని పంపే ఒకరిద్దరు పెద్ద మనమ్ముల్ని వెంటబెట్టుకొని రెడ్డినాయిడున్న చోటుకు వెళ్లి ఆ భూమి తాను కొన్నట్లున్న కాగితాలు చూపాడు.

శాంతయ్యనూ అతని వెంబడి ఉన్న వారిని రెడ్డినాయిడు మనమ్ములుగా గుర్తించ లేదు. కనీసం వరండానుంచి లోపలికి కూడా రానీక బయటే నిలబెట్టి “ఆ కాగితాలు నాలుక గీకోవడానికి కూడా పనికి రావు. నీకు అమ్మన వారికి ఆ ఆస్తి మీద ఏమాత్రం హక్కు అధికారాలు లేవు. అసలైన హక్కుదారుల నుండి కొన్నది నేను. అది నిజమో కాదో కోర్చుకు వెళ్లి నిరూపించుకో!! అంతే కాక బడిలో పారాలు చెప్పుకొనే పంతుళ్ళకు భూములతో పని ఏమి??” అని తీక్కణగా విరుచుకుపడ్డాడు.

చాలా దుర్మార్గంగా, నీచంగా, నిర్మాహ మాటంగా అన్న అతని మాటలకు శాంతయ్య దంగయి పోయాడు. నిరాశగా వెసుతిరిగాడు.

ఇంబికి వచ్చాక కొందరు పోలీసు కంప్లెంటు ఇప్పుడే మార్గం అన్నారు, మరి కొందరు తమకు తెలిసిన రాజకీయ నాయకుని దగ్గరకు వెళ్లి పంచాయతీ పెచ్చామన్నారు. ఇంకా కొందరు కోర్చుకు వెళ్ళమన్నారు.

కొండరైతే “కోర్చులూ పోలీసు స్టేషను తిరగడం అంత సులభంకాదు. అతను అన్ని చోట్లు చక్రం తిప్పగల సమర్పుడు. ఒక క పట్లుదలతో న్యాయస్థానంలో గెలిచినా ఆ దుష్పడి కళలో పడిన పొలంలో నిన్న అడుగు పెట్టినీయడు. బాగా ఆలోచిందు” అని సలహకూడా ఇచ్చారు.

అన్ని కోణాల నుంచీ ఆలోచించి మన స్సును ఏమాత్రం ఒత్తిడికి గురిచేయకుండా ఆశ్చిని గురించిన ఆలోచనలను అక్కడికికక్కడే తుఱిచి వేసుకొని వేరే ప్రాంతానికి బడిల్పే వెళ్లి పోయాడు. మరలా ఆ బడికి వస్తానని కలలోనూ అనుకోలేదు.

అయితే ఆ సంవత్సరం బదిలీల్లో ఆతని మొత్తం సర్వీసు, మరికొన్నిటివల్ల వచ్చిన పాయింట్లు ఆధారంగా తప్పని సరిగా అదే బడికి రావలసి వచ్చింది.

గత్యంతరం లేదు! ఒక ప్రభుత్వేద్యేగిగా పై అధికారుల ఆజ్ఞలను పాటించాల్సిందే కదా! గతం తాలూకు ఎటువంటి ఆక్రోశ అసహ నాలూ మనస్సులో దాచుకోక ఒక కార్య నిర్వహణాధికారిగా రెడ్డినాయిదుగారున్న చోటుకు వెళ్లి కర్తవ్యాన్ని వివరించి వచ్చాడు.

ఆరోజు కార్యక్రమం ఘనంగా ఉండాలని, పనిగట్టుకొని “సంస్కృతి, సాంప్రదాయం” అని అదే పనిగా ప్రతి చర్చలోనూ లేవనేత్తే మరొతెలుగు ఉపాధ్యాయున్ని పేలిచి ఏక పాత్రాభి నయాలు, నాటికలు, గేయాల పంటివి పిల్లలకు నేర్చించమని పదైదు రోజుల సమయం ఇచ్చాడు. అన్ని రోజులుకూడా అవసరం లేదని రెండు మూడు రోజుల్లోనే పొడాప్ట్రూ ముందు రిహర్స్‌ల్ ఏర్పాటు చేశాడు.

అవి అన్నీ సీడీలో సినిమా పాటలు. చెవలు చిల్లలు పడేలా వినవస్తుంటే జీగేల్ మని దుస్తులు మెరుస్తుంటే, రంగుల వెలుగుల మధ్య ఒట్లు విరుచుకొని వేసే కుప్పిగంతులట!! ఆపూరి భాషలేదు. ఆ ప్రాంతపు సమస్యలేదు, జీవన విధానం లేదు. మొత్తం వ్యాపార బేహారులయిన సినిమావారి మసాలా సాహిత్యం!! వాటిని విని మండిపడ్డాడు.

ఆ ఊరికి ఆనకొని పారే పెద్ద వాగు నుంచి రాత్రికి రహస్యంగా ఇసుకును దోచి నగరాలకు మోనే మూరాలను గురించి, కాపుకాసి వాని పట్టుకొని బుధిచెప్పే తెల్తులను గురించి, ఇటుకబ్బిల కోసం పచ్చని చెట్లను తెగనరికితే కలిగే అనర్థాల గురించి చిన్న చిన్న నాటికలు, ఏక పాత్రాభినయాలు, గేయాలు ఆ ఊళ్లో అందరూ ప్రతినిత్యం పలికే పదఱాలం తేనే తయారు చేసినవి ఇచ్చి ప్రాణీసు చేయించ మన్నాడు.

కార్యక్రమం జరగాల్సిన రోజు రానే వచ్చింది. జిల్లాలోని అన్ని పారశాలల్లో మంచి మార్పులు వచ్చిన పిల్లలు, వారి తల్లిదండ్రులతో పారశాల ఆవరణం అంతా కిక్కిరిసి పోయింది. పోలీసు బలగాలు వచ్చి అందరనీ కూర్చోవాల్సిన చోట సర్పుతున్నారు.

అంతలో మంత్రిగారూ ఇతర విద్యార్థి అధికారులూ వేదిక చేరుకొన్నారు.

కార్యక్రమం మొదలొతునే మంత్రిగారు పైకందుకొని “తెలివ్రెన పిల్లల్నంతా కార్సోరేటు రాబందులు తన్నుకు పోయి, ర్యాంకుల కోసం నానాగడ్డి తీనే కాలంలో ఒక మారుమూల ప్రభుత్వ పారశాలలో చదివే అమ్మాయికి రాప్రస్తాయి ర్యాంకు రావడం అసాధ్యం! అటువంటి దాన్ని సుసాధ్యం చేసిన ఉపాధ్యాయబ్యందానికి ధన్యవాదాలు. వారి కృషిని గురించి ప్రధానో పాధ్యాయుల బాధ్యత వహిస్తున్న తెలుగు తెలుగు పండితులు శాంతయ్యారు నాలుగు మాటలు మాటలు పాటలసిందిగా కోరుతున్నాను” అని మైకు అతని చేతికి ఇచ్చాడు.

“పై అధికారులకూ, మాపై నమ్మకముంచి శ్రద్ధగా పిల్లల్ని బడికి పంపే తల్లితండ్రులకు నమస్కారములు! మీకు తెలియందికాదు. రోజుకు ఇరవై నాలుగ్గంటల సమయం. అందులో బడి నడిచేది ఐదు గంటలు. వాటిలో ఒక్క ఉపాధ్యాయునికి దక్కేది నలబై నిమిషాల పిరియడు. హజరీ వేయడం, పితూరీలు వినడానికి పది నిమిషాలు పోతే చివరకు మిగిలేది ఒక అరగంట మాత్రమే!!

ఆ సమయంలో మాకు తెలిసిన నాలుగు ముక్కులు చెప్పుడానికి ప్రయనిస్తాము. అందులో మా గొప్పతనం ఏమీ ఉండడు. అలా ఉన్న పశ్చంలో మాదగ్గర చదివిన వారంతా రాప్రస్తాయి ర్యాంకులు సాధించాలికదా!! అలా కాక అమ్మాయి భవనకు దక్కిందంటే అది ఆమెను కన్న తల్లిదండ్రుల పెంపకము. వారు నేర్చిన క్రమశిక్షణలే కారణం. తీగ ఎదగడానికి బడి

అన్నది ఒక పందిరి వంటిది మాత్రమే! పాదు చేసి నీరు పోసి మంచి ఎరువులు వేసేది తల్లిదండ్రులే!! కాబట్టి మా బడికి ఇంతటి కీర్తి రావడానికి కారకులు భువన గారి అమ్మానాన్నలే!! వారికి నేను పాదాభివందనం చేస్తున్నాను” అన్నాడు వినయంగా. సభ అంతా కరతాళ నాదాలతో మిన్నంటిపోయింది.

మంత్రిగారు లేచి నిలబడి పక్కనే కూర్చున్న అమ్మాయి తల్లిదండ్రుల్ని అభిసందించి సభను ఉద్దేశించి మాటల్డాడున్నాడు.

రెడ్డినాయిదు మాటల్డాడ్నికి లేస్తునే కొందరు అక్కడినుంచి వెళ్లడానికి సిద్ధమ య్యారు. అది గమనించి “ఇక్కడ ఇంతమంది గొప్ప హృదయంకల వారి ముందు నిలబడి మాటల్డాడ్నికి నాకు అర్థత లేదు. దండిగా డబ్బులు పారేస్తే చదువులు వస్తాయనే పాగుతో మా పెద్దబ్బాయిని నగరంలోని చలువగదుల భారీపారశాలలో చేర్చించా. ఆ చదువులు తలకు ఎక్కువు ఇంటికి వస్తాను అంటే నేను ఒప్పు కోలేదు. చివరికి ఒత్తించి తట్టుకోలేక బడినుండి వెళ్లిపోయి ఇప్పచేసి రెండు నెలలుయ్యాంది. ఎక్కుడున్నాడో తెలియదు. చెప్పుకోవడానికి సిగ్గులు ఇప్పటిదాకా మనస్సులోనే దాచుకొన్నా!!

ఈ ఆడపిల్లలు కూడా పెద్ద చదువులు చదివించాలని కాదు. ఇంటి పష్టులు రాయడానికి అవసరమాతుండని ఉబుసుపోకు ఇక్కడ చేర్చించాను. దండిగా డబ్బులూ ఆస్థలూ సంపాదన చేస్తే గొప్పగా బతకపచ్చ అనుకూల్నాను. అందుకే మా ఊళ్లో నేనే అందరికన్నా ధనవంతుడు కావాలనుకొన్నాను. ఎవరీ ఎదగ్గసియ లేదు. నా మాటవినని నాట్లు వారికి తెలియకుండా సమస్యలు సృష్టించి గ్రామం వదిలేలా చేశాను. దేవుని వంటి ఈ శాంతయ్య సాగుగారి భూమశ్శీ దౌర్జన్యంగా లాక్ష్మికి వారికి తీరని ట్రోహం చేశాను. నేను చేసిన దుర్మార్గం పనికి మీరే తగిన శిక్షమేయండి సార్” అని కస్తీరు కారుస్తూ శాంతయ్య కాళమీద పడ్డాడు.

**శిశువు శారీరక వికాసానికి తల్లిపాలు**

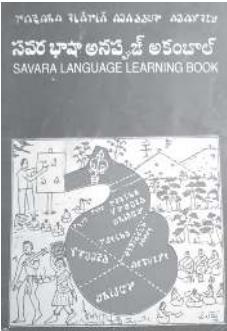
**మానసిక వికాసానికి తల్లి భాష**

**గుండెలోతుల్లోంచి వచ్చేదీ, మనసు విప్పి చెప్పగలిగేది అమ్మనుడిలోనే.**

**అమ్మనుడిపై నెనరు లేనివాడు**

**కన్నతల్లినీ, పుట్టిన నేలనీ**

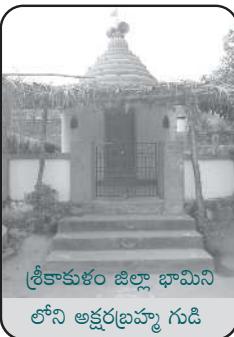
**ప్రేమించలేదు..**



## సవర జాతి గిరిజనుల విశిష్ట సంస్కృతి ఒడిశా, ఆంధ్రా సరిహద్దుల్లో భాషా గుడులు

భాషకు రూపం అభ్యర్థం. సరస్వతి నమస్కృత్యం..అంటూ అక్షరాభ్యాసం వేళ గురువు రాయించే 'అ..ఆటే మన జీవన గమనానికి , భాషా పొటవానికి తొలి అడగు. అనంతర కాలంలో మనం అక్షరాన్ని దిద్దినా, ప్రేమించినా ఆరాధించడం అనేది ఓ భావనగానే కొనసాగుతుంటుంది. ఇందుకు భిన్నం శ్రీకాకుళం జిల్లా సరిహద్దుల్లోని ఒడిశా రాష్ట్రం గుబంపురం సమీప మిర్చిగుడ, శ్రీకాకుళం జిల్లా భామిని మండలానికి చెందిన భామిని ప్రాంతాలకు చెందిన సవరజాతి గిరిజనుల తీరు. వారు అక్షరాన్ని ఆరాధిస్తారు. తమ భాషకు రూపమైన 24 అక్షరాలకు గుడికట్టి వాటినే దేవతలుగా పూజించడం విశేషం. విలక్షణం. ఆక్షరబ్రహ్మగా సాగే ఈ భాషారాధన వెనుక ఆసక్తికర కథనమే ఉంది.

అరవై ఆరేళ్ల కిందట తొలి ఆక్షరబ్రహ్మ ఆలయం ...



శ్రీకాకుళం జిల్లా భామిని లోని ఆక్షరబ్రహ్మ గుడి

ఒడిశాలోని పద్మావతీర్ సమితి దాంబుసారా మిర్చిగుడ వద్ద తొలి ఆక్షరబ్రహ్మ ఆలయం 1952లో వెలిసింది. దీనికి కారకుడు సవర భాషా పండితుడు మంగయ్యసవర. మంగయ్య వ్యవహారిక భాషా పితామహుడు గిడగు రామ్యార్ది పంతులుగారి కాలంలోనే సవర భాషా వికాసానికి కృషి చేశారనే వాడనా ఉంది. ఆయన 12 ఏళ్లపాటు పూర్తి జగన్నాథునికి తపస్సు చేసి స్వామి ఆశీస్సులతో వారి భాషా లిపిని కనుగొన్నారని కథనం. ఆమేరకు ఆయన సూచనలతో వెతికితే మిర్చిగుడకు సమీపంలో ఉన్న ఓ బండరాయిపై 24 అక్షరాలు కన్నించాయని వాటికి గుడి కట్టారని ప్రచారంలో ఉంది. ఈ గుడిని మంగయ్య కుమారుడు పరిరక్షిస్తాన్నారు. మంగయ్య కృషికోసం ఒడిశా గెట్టిలో కూడా రాసి ఉండటం విశేషం. ఈ అక్షరాలకు ఆదివాసీ గిరిజనులు నిర్వహించే విత్తనాల పూజ (ఒకల్ తర్వురోజు అంటే అక్షర తృతీయ నాడు ప్రత్యేక పూజలు నిర్వహిస్తారు. వీటిలో ప్రధాన ఆరాధన అక్షర బ్రహ్మకు, అనంతరం అక్షరాలకు జరుగుతుంటాయి.

పృత్తాకార గుడిలో..హృదయాకార అక్షర మాలిక

ఈ ఆక్షరబ్రహ్మగుడి కూడా ప్రత్యేక శైలిలో ఉంటుంది.



అక్షర తృతీయ నాడు జరిపే ప్రత్యేక పూజలు

వృత్తాకారంలో ఉండే గుడిలోపల రాయిపై 24 అక్షరాలంటాయి. వాటినే గిరిజనులు తాము కొలిచే దేవతల ప్రతిరూపాలుగా భావిస్తారు. అవన్నీ

కలిపితే మళ్లీ ఓ హృదయాకారంలో కన్నిస్తాయి. ఈ ముద్రనే ఆక్షరబ్రహ్మ సాంప్రదాయం పాటించే గిరిజనులు తమ ఇంటి తలుపులుపైనా, పస్తాలపైనా, చివరికి నిత్యం వినియోగించే గ్రాసులు, కంచాలు, చెంబులపైనా ముద్రించుకుంటారు. అయి గ్రామాల్లో 'మత్తర బనోమ్' అనే సంస్కృత ప్రచారాన్ని సాగించి పిల్లలకు ఈ భాషను బోధిస్తోంది. ఒడిశాలోని గణంత్రిలో ఈ భాషా ముద్రణ యంత్రం కూడా ఉంది. ఇక్కడే వారి పార్శ్వపుస్తకాలు ముద్రితమవుతాయి.

ఊతమిచ్చిన గిరిధరగొమాంగో...

అక్షరబ్రహ్మ సంప్రదాయం ముందుకు సాగడానికి ఒడిశా రాష్ట్ర మాజీ ముఖ్యమంత్రి, ప్రముఖ డప్ప కళాకారుడు, సాహితీ వేత్త గిరిధరగొమాంగో ఎంతో ఊతమిచ్చారు. ఈ సంప్రదాయంలో కొనసాగుతున్న వారికోసం ఆయన ప్రింటీంగ్ ప్రెసేలను విర్మాటుచేయించి వారు తమ పుస్తకాలు ముద్రించుకునే వెసులుబాటు కల్పించారు. ఇలా ఇప్పుడీ సంస్కృతి శ్రీకాకుళం, విజయనగరం జిల్లాలకు ముఖ్యంగా భామిని, మనుమకొండ, పొలవలన, సీతంపేట, ముత్యాలు, శంభాం, గుమ్మలక్షీపురం, కన్నాయిగూడ ప్రాంతాలకు కూడా వ్యాపిచెందుతోంది.

మద్యం ముట్టరు..మాంసం తినరు..

అక్షరాన్ని ఆరాధించే 'అక్షరబ్రహ్మ' సంప్రదాయంలో కొనసాగుతున్న గిరిజనులు మద్యం ముట్టరు. మాంసం తినరు. ఆధ్యాత్మిక జీవనానికి ఎక్కువ ప్రాధాన్యం ఇప్పుడంతో పాటు వారి మాత్రభాషా వ్యాపికి కృషిచేస్తుంటారు. అక్షర తృతీయ నాడు ఈ గిరిజనులు 'అక్షరబ్రహ్మకు' ఉత్సవాలు వేదుకగా జరుపుతారు. ఇక ఆ మందిరాల్లో నిత్యం అక్షర ఆరాధన భక్తిశ్శాలతో సాగుతూ ఉంటుంది. ఇలా అక్షరాలకు ఆక్షతినిచ్చి పీరం వేసి పూజచేసే ఈ విశిష్ట సాంప్రదాయం ఇతర వద్దాల వారినే ఆకట్టుకుంటోంది. భాషా పరిరక్షణ కోసం వారు భక్తి బాట పట్టి అక్షరం కోసం తపిస్తున్న తీరు అశ్వర్య పరుస్తోంది. తెలుగు భాషా వికాసానికి కూడా ఆ సవర గిరిజనుల పట్టుదలను స్వార్థిగా తీసుకొని తెలుగు కుటుంబాల వారూ గట్టి సంకల్పం చెప్పుకోవాలిన అవసరం ఉంది. తెలుగు రాష్ట్రాల పాలకులు కూడా ఇందుకు త్వరించాలను సంకుల్పిస్తారు. అవశ్యకత ఉంది. పొలవలనా భాషగా తెలుగు పరిధవిల్లేలా చేయాలిన బాధ్యత ప్రభత్వాలపై ఉంది.

## దేవాలయ వాస్తు శాస్త్రంలో ప్రవీణుడు - డా॥ యస్. రమేశ్న



డా॥ ఎస్. రమేశ్న టెంపుల్ ఆర్టిషెట్‌క్రీలోను, ఎపిగ్రఫీలోను ప్రావీణ్యాన్ని సంపాదించిన ముఖ్యుల్లో ఒకరు. వీరి పరిశోధనలను అంగీకరించిన లీనెన్ట్ డైరెక్టర్ పి.యం. జోషి రమేశ్నను ప్రశంసిస్తా - “వీరి సిద్ధాంత వ్యాసం - దక్షిణ భారతదేశ శాసనాలు, లిపికి ఎంతో దోహదం చేసిందని” కొనియాడారు. వీరు సంస్కృత భాషను క్షుణ్ణంగా అధ్యయనం చేశారు. ఎపిగ్రఫీలోను, టెంపుల్ ఆర్టిషెట్‌క్రీలోను ప్రావీణ్యం సంపాదించారు.

రమేశ్న శ్రీకాకుళం జిల్లా పార్వతీపురంలో సబ్కలెక్టరుగా పనిచేస్తున్నప్పుడు వీరి దృష్టి ‘ప్రాట్ హిస్టోరిక్ కల్చర్’ మీద పడింది. అప్పుడు ప్రముఖ పురాతత్త్వవేత్త - డా॥ రావిప్రోలు సుబ్రమణ్యం విశాఖ పట్టంలో అసిస్టెంట్ సూపరింటెండెంట్ ఆర్మీయూలజిస్టుగా పనిచేస్తుండగా రమేశ్న తరచుగా వారిని కలసి చర్చిస్తూ దేవారు. రమేశ్న ఎదుబిపారి ఆలోచనలు గ్రహించి వెంటనే స్పందించేవారు. వీరు ‘టెంపుల్ అండ్ లెజింట్స్ ఆఫ్ ఆండ్రా’ అనే చక్కని గ్రంథాన్ని రచించారు.

రమేశ్న దేవాలయ శాసనాల మీద చేసిన పరిశోధన ప్రముఖమైనది. వీరు 1967 లో పూనా విశ్వవిద్యాలయ పురావస్తు శాఖ ఆచార్యులు పి.యం. జోషి ని పరిశోధనకు అనుమతించమని కోరినారు. ఆ సమయంలో రమేశ్న ‘మధ్య యుగాల దక్కన్ చరిత్ర’ కమిటీ సలవోసభ్యులిగా ఉండినారు. అప్పటికి రమేశ్న పురావస్తు ముఖ్యజియంలో ఉన్న శాసనాలను కాపాడినారని పి.యం. జోషికి తెలిసింది. రమేశ్న ఆర్మీయూలజి శాఖ డైరెక్టరుగా పనిచేసినపుడు (1962) ఆం.ప్ర.లోని రాగిరేకుల మీద చెక్కబడిన శాసనాలను గురించిన పుస్తకాన్ని వెలుగులోకి తెచ్చినారు. ‘ది హిస్టరీ ఆఫ్ మిడీవల్ దెక్కన్’ ప్రథమ సంపుటం ముద్రించగా దానిలో ‘ది రెడ్డి కింగ్డమ్’ అనే వ్యాసాన్ని వ్రాసినారు. ఆం.ప్ర. ప్రథమత్తుం షైరాషి షైలిస్టేషన్ సంపుటానికి రమేశ్న సభ్యులుగా ఉండి ‘ప్రాచీన భారతదేశంలో విదేశాలతో సంబంధాలు’ అనే వ్యాసాన్ని శాసనరూప వివరణలతో రచించారు. వీరికి తెలుగు, కన్నడ, తమిళం, గ్రంథి లిపులలో ప్రావీణ్యం ఉంది. పల్లవుల శాసనాల మీద పరిశోధించి “మహేంద్రవర్మ కుమారుడైన సరసింహవర్మ, మహాబలిపురంలోని తీర దేవాలయాన్ని నిర్మించినట్లు స్పష్టమైనది. ఇదే విధంగా పరాంతకుని మల్లవరం ఘలకాల వల్ల మధ్యయగంలో తీర ప్రాంతంలో చాళుక్య రాజుల అధికారం ఎంత పరకు ఉండినదనే విషయం లహిర్మంతుమయింది.

మల్లంపల్లి సోమశేఖర శర్మ, డా॥ రావిప్రోలు సుబ్రమణ్యం సలవోతో 1964లో పురావస్తు శాఖలో శాసనాల ప్రాధాన్యత గల ఒక శాఖను ఏర్పాటు చేశారు. డా॥ నేలటూరి వెంకటరమణయ్య నేత్తుప్పంలో ఈ శాఖ శాసనాలకు సంబంధించిన అనేక గ్రంథాలను ముద్రించినది. దీనివల్ల తెలుగు మాటల్లాడేవారి ప్రాంతాలలోని అన్ని విశ్వవిద్యాలయములు చరిత్ర - పురావస్తు విషయంలో ముందుకు నడిచాయి. అదే విధంగా స్టేట్ ఆర్కెష్ట్ ఉధరణకోసం వీరిద్దరూ కృషి చేశారు.

రమేశ్న సిద్ధాంత వ్యాసం దక్షిణ భారతదేశ శాసనాలకు, చరిత్రకు విలువను చేకూర్చే అంశం. వీరి పరిశోధనాంశం - “ప్రాంతాల భావాల్ నీ భాషలో చెప్పడమే సరైనది

ముఖ్యజియంలో ఉన్న - వెలుగులోకి రాని రెండు రాగిరేకుల శాసనములలోని - అంశము. పల్లవుల కాలంలో మహాబలిపురంలోని చిన్న దేవాలయం. మరుగున పడిన పరాంతకుని మల్లవరం శాసనములను గురించి శోధించారు. వీరి సిద్ధాంత వ్యాసం అద్భుతమైనదని పి.యం. జోషి ప్రశంసించారు. వీరి సిద్ధాంత వ్యాసం దక్షిణ భారతదేశ శాసనాల లిపికి ఎంతో దోహదం చేసిందని నేలటూరి వెంకటరమణయ్య అన్నారు.

నాగపూర్ విశ్వవిద్యాలయ పురావస్తు శాఖ ఆచార్యులు అజయమిత్రాణ్టి ప్రస్తావిస్తూ “రమేశ్న శాసనములు, సాంస్కృతిక చరిత్ర, పురావస్తు విషయాలలో ప్రావీణ్యం వహించిన వ్యక్తి ముఖ్యంగా ఆంధ్రదేశ చరిత్ర, పురాతన చరిత్ర విషయాలలో ప్రత్యేక శఢ్ఢ చూపినారని అన్నారు. రమేశ్న తన సహచరణద్వేగస్తులను కూడ చరిత్ర పరిశోధన పట్ల ఆసక్తిని కలిగించేవారని అజయమిత్రాణ్టి అన్నారు.

రమేశ్న ప్రాసిన గ్రంథాలు Copper Plate inscriptions of A.P. Govt Museum, A catalogue of Vijayanagara coins, History of Freedom struggle in Hyderabad - Vol 2, Studies in Deccan History, Later Pallavas and Telugu Choda Period, The Eastern Chalukyas of Vengi, The Temple inscriptions of A.P Vol 1, The History of Tirumala Temples ... వ్రాశారు. కింగ్ గాంగుల క్రీ.శ. 545 సంవత్సరాలనాటి వారని తన పరిశోధనలో తెలియజేశారు. ఇంతటి విద్యుత్తుగల వీరికి పురావస్తు శాఖవారు 'Three Grants from Ragole' Epigraphical series - Vol No. 18' సంపుటాన్ని వీరికి అంకితమిచ్చారు. ప్రముఖ శాసన కర్త - ఇంగ్లాండ్కు చెందినదా॥ పీట్ అంతటి ప్రతిభాశాలి అని వీరిని పోల్చినారు. ప్రముఖ పాత్రికేయుడు నార్ల వెంకపేశ్వరరావు వీరి ప్రతిభను మెచ్చుకున్నారు.

రమేశ్న 1981వ సంవత్సరం సవంబరు 30వ తేదీన కన్న మూర్ఖాలు. నేటితరం పరిశోధకులు - రమేశ్న చేసిన అపూర్వ కృషిని అధ్యయనం చేసి దేవచరిత్ర పరిశోధనకు కృషి చేస్తారని ఆశిధ్యం!

**భాష లేకపోతే భావం లేదు ; నీ భావాల్ని నీ భాషలో చెప్పడమే సరైనది**



# సరోత్తమ జీవితం



సరోత్తమ జీవితం : వ్యాసాలు

రచన : మాదల వీరభద్రరావు ; పుటులు: 354  
వెల: రు. 350/-, ప్రతులకు: ఆంధ్రప్రదేశ్  
గ్రంథాలయ సంఘం, శ్రీ సరోత్తమ భవనం  
40-1-69, పటమంచ, విజయవాడ-520010  
ఫోన్ : 0866-2472313.

మహానీయుల జీవిత చరిత్రలు తర్వాతి తరాలకు మార్గదర్శకాలవుతాయి. ఈ తరం వారికి, గత చార్టర్డ్ కి విశేషాలు తెలియ నందన, గాడిచెర్ల హరి సరోత్తమరావు గ్రంథాలయాధ్యమానికి, వయోజన విద్యాయాప్రాకి సేవ చేసిన నిత్య కృషీవలునిగానే పరిచయం ఉంటుంది. ఆ లోటుని భర్తీ చేయటానికి అన్నట్లు, బహుముఖీనమైన రావుగారి సరోత్తమ జీవితం గురించి సమగ్రంగా ఈ పుస్తకంలో రచయిత ఆవిష్కరించారు.

విద్యాధికునిగా, సంపాదకునిగా, విమర్శకునిగా, రచయితగా, అధ్యాపకునిగా, శాసనమండలి సభ్యునిగా, సహకార, వయోజన విద్య, ఆంధ్ర రాష్ట్రోద్యమాలకై అవిరళంగా పాటుపడిన దేశభక్తునిగా, కార్బిక కర్కుక బిడుగు వర్ణాల ఉన్నతికి అహరహం కృషి చేసిన ఉద్యమ శీలిగా రావుగారి జీవితంలోని అన్ని ప్రధాన ఘట్టలను చక్కగా, సరళమైన భాషలో మన ముందుంచారు రచయిత.

రాజకీయ రంగంలో - స్వరాజ్యపార్టీ నిర్మాణం, హోం రూలు, వందేమాతరం ఉద్యమాలలోను, సైమన్ కమీషన్ బహిపూర్వం, ఉపు సత్యాగ్రహం, కాంగ్రెసు కౌన్సిలు పార్టీ నిర్మాణ సమస్యలు, కౌన్సిలు సభ్యునిగాను ఆంధ్ర విశ్వవిద్యాలయం సెన్టోన్సుత్తుం, కేంద్ర శాసన సభా సభ్యునిగాను, 1935 లో ఆంధ్ర స్వరాజ్య పార్టీ పునరుద్ధరణ ప్రయత్నాలు, కాంగ్రెసు సోషలిస్ట్ పార్టీగా కార్యక్రమాలు - యిలా అన్ని రాజకీయ, స్వాతంత్య పోరాట కార్యక్రమాల్లో పాల్సొన్సు రావుగారి చరిత్ర ఆదర్శవంతమైంది. 1935 తర్వాత రాజకీయాల కంటె గ్రంథాలయ, ఆంధ్రోద్యమ, వయోజన విద్యా వ్యాప్తి, గ్రామ పంచాయితీలు, సహకార సంస్లు మొదటి ఇతర ప్రజా సమస్యలలోను, నిర్మాణ కార్యక్రమాలలోను తన జీవితమంతా నిమగ్నం అయ్యారు.

సారస్వత రంగంలో - ప్రధానంగా మాతృభాషలో గ్రంథ ప్రచురణ సాగించాలనే అభిలాషతో, కట్టమంచి రాపులింగారెడ్డి, కొమ్ముజు లక్ష్మణరావు, కాశేశ్వరరావులతోకలసి 1906 లో “వీజ్ఞాన చంద్రికా గ్రంథ మండలి” స్థాపన చేసి, తాను భాషాంతరీకరించిన ‘అబ్రహం లింకను చరిత్ర’ ను (థియెర్న్ రచన) మొదటి పుస్తకంగా వెలువరించారు. 1907లో ఎమ్. వి. పాసయి రాజమండ్రిలో ఉపాధ్యాయ శిక్షణ పొందుతూనే రాత్రిపూట పారశాలలు నిర్వహించి, 90 మంది వయోజనులకు అక్షరాన్వృత కలిగించారు. పత్రికారంగంలో రావుగారి కృషి ఎనలేనిది.

1908 సంాలో ‘స్వరాజ్య’ పేరుతో తెలుగు వార పత్రికను స్థాపించారు. అందులో దేశభక్తి పై ప్రాసిన తీవ్రమైన సంపాదకీయాల

కారణంగా, రావుగారిపై రాజద్రోహం నేరం మోచి మూడు సంాల కలిన కారాగార శిక్ష విధించారు. ఆ విధంగా రాష్ట్రం నుండి జైలు శిక్ష అనుభవించిన తొలి రాజకీయ నాయకునిగా చరిత్ర స్ఫ్ట్యూంచారు. ఆ తర్వాత ‘ది నేషనలిస్ట్’ (ఆంగ్ల) వారపత్రిక, ‘సౌందర్యవల్లి’ మాసపత్రిక, మాతృ సేవ, కోమోదికి, గ్రంథాలయ సర్వస్వం, సహకారం, వయోజన విద్యా సమిక్ష - యిలా ఎన్నో పత్రికలను స్థాపించి, నిర్వహించారు. ఆంధ్రపత్రిక తొలి సంపాదకులుగ (1914-1916) పని చేశారు. ఆంధ్రప్రదేశ్ గ్రంథాలయ సంస్థ అధ్యక్షులుగా రావుగారు 1934 నుండి 25 సంాలు రాష్ట్ర వ్యాప్తంగా గ్రంథాలయ, వయోజన విద్యావ్యాప్తికి నిరంతరం పాటుపడ్డారు.

రచయితగా - ‘పిస్ట్యూత సార్వభోగ కవి - రాయలు’ అనే సిద్ధాంత వ్యాసం 1912లో ప్రచించారు. మహాత్ముని రచనలను తెలుగులోకి అనువదించారు (నీతి భద్రము, మాతృభాష కథ ; ఔందవ స్వరాజ్యము మొదటి 1913లో శ్రీరామ చరిత్రము (వ్యాఖ్యానం) ప్రచ్చన్న పాండవం (5 అంకముల నాటకం - ద్రౌపదీ దేవి చరిత్ర); వేటు (1923), ఆంధ్రజాతీయ వాచకములు, ప్రపంచ చరిత్ర, వయోజన విద్యా ప్రచురణలు - మొదటి ఎంతగానో ప్రశంసలు పొందాయి. రేడియో ప్రసంగాలు, విమర్శలు, వ్యాసాలు, సమిక్షలు యిలా అనంతంగా వారి కృషి సాగింది. ఆంధ్ర, ఆంగ్దభాషలలో మంచి వక్కగా పేరు పొందారు.

ఈ పుస్తకం కేవలం చరిత్ర అనిపించకుండా, సరోత్తమ రావుగారి జీవన ప్రస్తావాన్ని ఉద్యమాలవారీగా అధ్యాయాలుగా వర్గీకరించడంలో అప్పటి ఉద్యమాల గురించిన పూర్తి వివరాలతో పాటు రావుగారి సేవను, వ్యక్తిగ్రస్తున్న కూడా అర్థం చేసుకునే అవకాశం కలుగుతుంది. రావుగారి జీవిత చరిత్ర ప్రాయటం మహాధ్యంగా భావించి రచయిత చేసిన ప్రయత్నం అభినందనీయం. ఈపుస్తకం మొదటి కూర్చు 1965లో రాగా, ఇప్పుడు వచ్చినది. రెండవ కూర్చు. తొలి ప్రచురణ తర్వాత జరిగిన ‘సరోత్తమ జీవితం’ గ్రంథావిపురణ, గాదిచెర్ల శతజయంతుత్పాలు, గాదిచెర్ల శాండెషన్ గురించిన వివరాలను అనుబంధంగా చేర్చారు. రావుగారి జీవిత విధానం ఈనాటి ప్రజా సేవకులకు, ఈ తరం యువకులకు ప్రభోధకంగా ఉంటుందనడంలో సందేహం లేదు.

350 పుటల ఈ పుస్తకాన్ని ఆంధ్రప్రదేశ్ గ్రంథాలయ సంఘం (విజయవాడ), గాదిచెర్ల శాండెషన్ (కర్నూలు) సంయుక్తంగా ప్రచించారు. ప్రధమ కూర్చు 1965లో వెలువడగా, ఇప్పుడీ రెండవ కూర్చును 2016లో వెలువరించారు. ఇప్పుడీ కూర్చును కాట్రగడ్డ శారదగారి దీవ్య స్ఫ్ట్యూటికి శ్రద్ధాంజలి ఘటిస్తూ ప్రచించిన కీ.శే. శారదగారి కుటుంబ సభ్యులకు, బంధుమిత్రులకు అభినందనలు. కీ.శే. శారదగారి అధ్యయన పరిశోధనారంగాలలో గ్రంథాలయాలు ప్రధాన అంశాలు కనుక వారి స్వార్థక సంపుటీగా దీనిని ప్రచించారు.

ఎమ్.వి.శాస్త్రి  
9441342999

# సన్మిధానం శర్య-‘ప్రమేయ రుది’ వ్యాససంకలనం

(పొట్ట రెండవ అట్టపైన చూడండి...)

సభాధ్వన్త వహించిన పాలమూరు విశ్వవిద్యాలయం తెలుగు శాఖ అచార్యులు గూడూరు మనోజ మాట్లాడుతూ, రచయిత శర్మ బహుగ్రంథకర్త, రాజమండి గౌతమి గ్రంథాలయంలో గ్రంథపాలకుడిగా పటిచేస్తూనే గ్రంథాధ్యయనం చేసి, అనేక రచనలు చేశారని, అమూల్యమైన పుస్తకాలను, గుళీలి ప్రతులను సేకరించారని, కళీరీ, పంజాబీ, హర్యానా జనపదాలను సేకరించి తెలుగులోకి అనువాదం చేశారని అన్నారు. యుపి ఫోర్క్స్ పూర్ గీతాప్రేస్ వారు, ఏరు రాసిన నలదమయంతి అనువాద కథను తెలుగులోకి 60 వేల ప్రతులు అచు వేశారని అన్నారు.

ప్రస్తుతం గుజీలీ ప్రతులపై పొండిచ్చేరిలో పరిశోధనలు జరుగుతున్నాయని అన్నారు. వీరు రాసిన వీర పొండ్య కట్ట బహున ఏకపాత్ర నాటకాన్ని, పీరి అనుమతితో గోరేబి వెంకన్న లాంబి ప్రముఖులు, అనుమతి పొంది, తెలంగాణలో ప్రదర్శించి మెప్పు పొందారని అన్నారు. వీరు ఆరుడ్, చలసానిల వుత్తరాలను సేకరించి సాహిత్య ప్రయోజనం కల్పించారని అన్నారు.

విశ్వా అతిథిగా హజ్రైన్ సీనియర్ జర్జులిస్టు పొత్తురి వేంకట్టేశ్వర రావు మాట్లాడుతూ, ఆకాలంలో గౌతమి గ్రంథాలయానికి రాని రచయితలే లేరని, నేను కూడా ఈ గ్రంథాలయం ద్వారా ప్రయోజనం పొందానని, ఎక్కడ ఏ పుస్తకంలో ఏముందో చెప్పే ఘనత శర్య గారిదని అన్నారు. రచయిత లోతైన పరిశేధనతో ఈ సాహితీ వ్యాసాలు రాశాడని, ఈ ప్రమేయరుఱి పుస్తకం చెబుతున్నదని కొనియాడారు. కవర్ పేజీ ఆర్థవంతంగా ఉందని అన్నారు. తిరుమలరావు వంటి వాళ్ళ విజ్ఞాన సర్వస్వం లాంటి వారని అన్నారు. 84 ఏళ్ళ వయస్సులో చక్కటి పదుప్రయోగాల గూర్చి శర్య గారి పుస్తకం ద్వారా తెలుసుకున్నట్లు తెలిపారు.

అమ్మనుడి పత్రిక సంపాదకులు డా. సామల రమేష్ జాబు మాట్లాడుతూ, ఒక లక్ష పుస్తకాల మధ్య గడిపిన ఒక గ్రంథపాలకుడు, కవి, రచయిత ఎందుకు కాడని అన్నారు. రచయితలో గొప్ప పరిశోధ కుడ్నాడని, ప్రమేయ ర్మిల్లో చక్కటి వ్యాసాలున్నాయని అన్నారు.

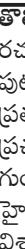
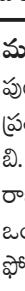
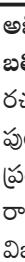
వీరి వ్యసాలలో అతిశయోక్తులు, అలంకారాలుండవని అన్నారు. దా. సినారె, కాళోజీ పంటి సాహితీ వేత్తలతో వీరు చేసిన ఇంటర్వ్యూలు చక్కగా వచ్చాయని అన్నారు.

పుస్తక సమీక్ష చేస్తూ ప్రముఖ సాహిత్య విమర్శకులు డా..వి.కె.ప్రభాకర్ ఇది మూడు పాయల ప్రవాహమని, గ్రంథకర్త శర్మ గారి ఇంటర్వ్యూలు, వ్యాసాలు, సమీక్షలు అన్నటళ ప్రవాహ సర్పశాలని, ఇది త్రివేణి సంగమమని అన్నారు. ఇందులో 14 సాహితీ వ్యాసాలు, అయిదుగురు సాహితీ వేత్తల ఇంటర్వ్యూలు, నాలుగు పుస్తక సమీక్షలు ఉన్నాయని అన్నారు. పరిశేధకుడు, సాహిత్య ప్రేమికుడు, జర్రులిస్టు, గ్రంథపాలకుడు, అర్థదైన పుస్తక సేకరయని ప్రశంసించారు. విస్తృతంగా చదివిన దానిని రక్తగతం చేసుకొని, మాటిక పరిశేధకులో చక్కటి వ్యాసాలు రాస్తున్న శర్మ, సంప్రదాయాన్ని చేదించుకొని వచ్చిన ఆధునికుడని ప్రశంసించారు. వీరి రచనల్లో నిండుదనం, సమగ్రతలు కనిపిస్తాయని అన్నారు. శర్మగారి వ్యాసాల్లో నిఖార్పయిన సమీక్షకుడు కనిపిస్తాడని అన్నారు. దిగితేగాని లోతు తెలియని సాహిత్య ప్రవాహ రుథి ఇది, ఇందులోని వ్యాసాలు చదువుతుంటే సమయమే తెలువకుండా పోతుందని అన్నారు.

రచయిత సన్నిధానం నరసింహ శర్మ తన పుస్తకాన్ని ప్రముఖ జానపద విజ్ఞాన సర్వస్పం అయిన ఆచార్య జయధీర్ తిరుమల రావు గారికి అంకితం ఇస్తూ, కొంత ఉద్యోగానికి లోనెయ్యారు. తిరుమలరావు గారికి ఎలాంటి ఆడంబరపు వాసనలు లేవని, తన మీద ఉన్న ప్రేమతో స్వీకరిస్తూండటాన్ని గొప్ప యోగ్యతగా ప్రకటించుకుంటున్నానని అన్నారు. నేడునూరి గంగాధరం లాంటి సాహితీ ప్రముఖుల సహకారంతో తాను రాజమండిగొతమి గ్రంథాలయంలో కాలు పెట్టానని, ఎందరో తనకు సహకరించారని తన ఉద్యోగ జీవితపు తీవి గుర్తుల్చితః సందర్శంగా నెమరు వేసుకొన్నారు. ఆచార్య జయధీర్ తిరుమల రావు మాట్లాడుతూ, రచయిత శర్మ తాను రాజమండిలో పనిచేసినపుడు పరిచయమని, రెండుస్తూర దశబ్దాల కింద పరిచయమైన ఆయన గతంలో లాగానే ఉన్నారని అన్నారు. సంప్రదాయం, ఆధునికత తెలిసిన సమర్పణికిలువడని అన్నారు. జానపద సాహిత్యంలో లోతైన పరిచయం ఉన్నదని, అనువాద సాహిత్య స్వజనలో దిట్టయని అన్నారు. నేడునూరి గంగాధరం, మధునాపంతుల లాంటి వారితో సాన్నిప్రాత్యమున్న పండిత, పొమర కవియని అన్నారు. ఆర్థిష్ట లో అనేక ప్రతులున్నాయని, వాటి మీద పరిశోధనల జరుగాల్సియుండని అన్నారు. వీరి గుజిలీ ప్రతుల సేకరణ అపూర్వమైనదని అన్నారు. కృష్ణదేవరాయ, వేటపాలం, గౌతమి గ్రంథాలయాలను కొల్పగొట్టి, విజ్ఞాన సేకరణ చేశాడని, ఆట్టియత కల హస్యప్రియుడని అన్నారు. సిని నటుడు కాకరాల, రచయితలు నిఖిలేశ్వర్, కుత్రా జితేంద్ర, అందెంత్రి, సంకేవల్మి నాగేంద్రశర్మ, మార్పాడి సుదర్శన్, పర్మావరణ వేత్త రాజేంద్ర రెడ్డి తదితరులు హజరయ్యారు.

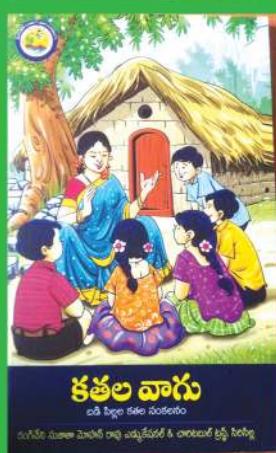
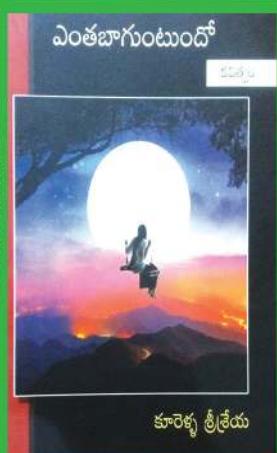
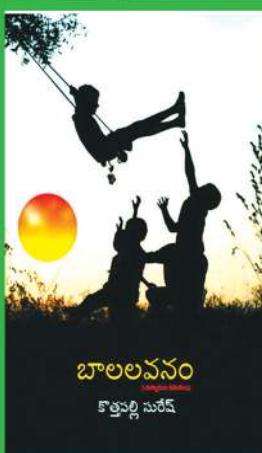
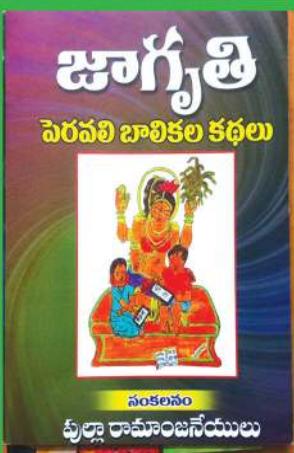
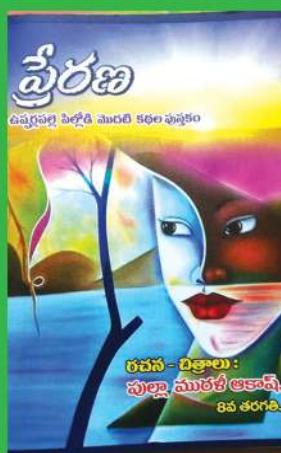
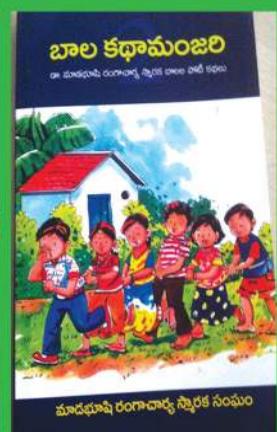
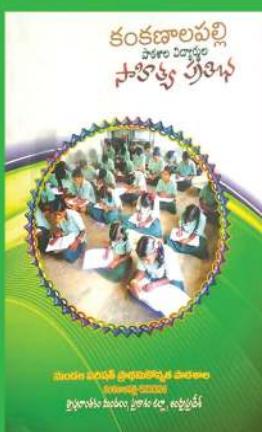
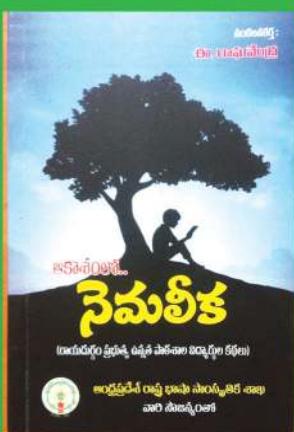
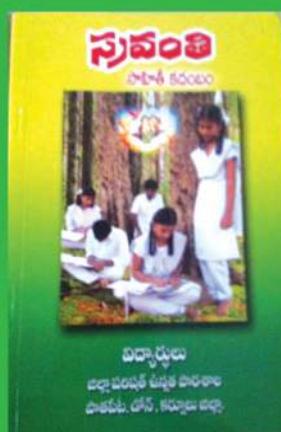
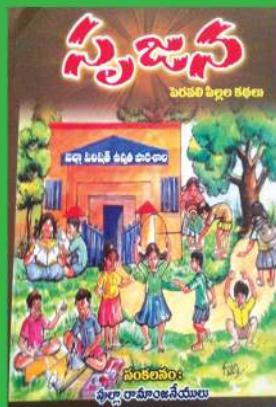
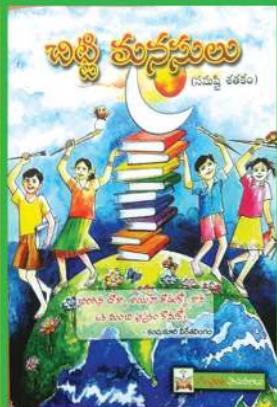
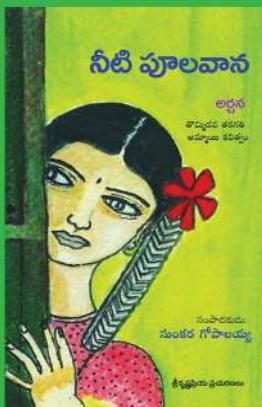
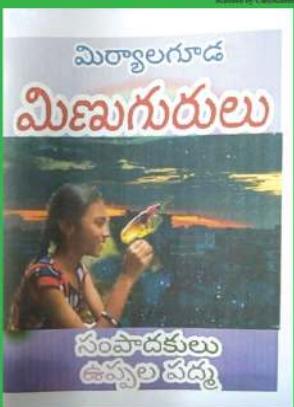
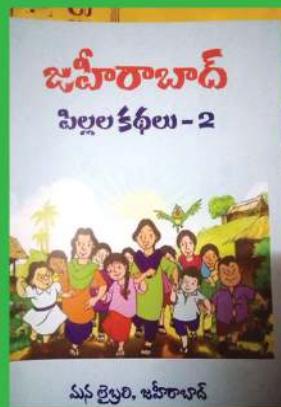
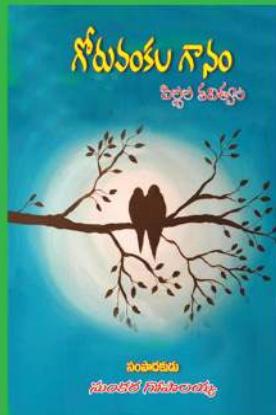
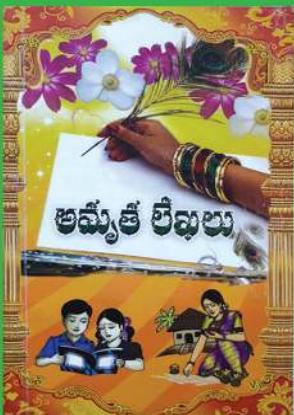
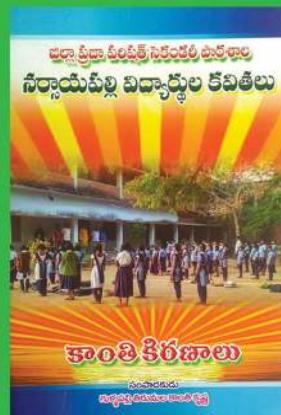
సంకేపల్లి నాగేంద్రశర్మ, కరీంనగర్,

9441797650.

 <p><b>యుగకర్త గురజడ :</b> వ్యాసాలు రచన : ప్రొ॥ వెలమల సిమ్మెన్సు పుటులు: 148, వెల: రు. 160/- ప్రతులకు: శ్రీమతి వి. పార్వతి, ఎమ్. ఐ. జి. -38, డోర్ నెం. 4-69, ఛాట్ నెం. 401, శ్రీ రమణ రెసిడెన్సీ, లాసన్స్ బే కాలనీ, విశాఖపట్టణం-530 027 సెల్ : 9440641617</p>	 <p><b>తొలి మలితరం తెలుగు కథలు :</b> వ్యాసాలు రచన: దా॥ అల్క్షీర్ధాజు రమాపతిరావు పుటులు: 388, వెల: రు. 250/- ప్రతులకు: నవోదయ బుక్ హాస్, కాచీగూడ ప్రచురణ : బోమ్మిడాల శ్రీకృష్ణమూర్తి ఫోండేషన్, గుంటూరు. ప్రైదరాబాద్ - ఫోన్ : 040-24652387 విశాలాంధ్ర బుక్ హాస్ అన్ని శాఖలు.</p>	 <p><b>విడు పదులు :</b> జన్మదిన ప్రత్యేక సంచిక కూర్పు : దా॥ కనుప్పత్తి విజయలజ్జి, దీప్పిగోరా పుటులు: 112, అమూల్యం <b>ప్రచురణ :</b> సిద్ధార్థ ప్రచురణలు, మండపేట సెల్ : 9441329404</p>
 <p><b>మహిళ : దిర్ఘ వ్యాసం,</b> రచన : బి. పాసుమారెడ్డి. పుటులు: 200, వెల: రు. 100/-, ప్రతులకు: అన్ని విశాలాంధ్ర బుక్ హాస్లు, బి. పాసుమారెడ్డి, ప్రకాశం జిల్లా రచయితల సంఘం రాజు పాసగల్ రోడ్ బంగోలు - 523002 ఫోన్ : 94402 88080</p>	 <p><b>మహిళ : దిర్ఘ వ్యాసం,</b> రచన : బి. పాసుమారెడ్డి. పుటులు: 200, వెల: రు. 100/-, ప్రతులకు: అన్ని విశాలాంధ్ర బుక్ హాస్లు, బి. పాసుమారెడ్డి, ప్రకాశం జిల్లా రచయితల సంఘం రాజు పాసగల్ రోడ్ బంగోలు - 523002 ఫోన్ : 94402 88080</p>	 <p><b>స్వాత్మ కథ :</b> వేయి పున్నముల వేడుక రచయిత : దా॥ అల్క్షీర్ధాజు రమాపతిరావు పుటులు: 458, వెల: రు. 558 /- ప్రతులకు: నవోదయ బుక్ హాస్, కాచీగూడ ప్రైదరాబాద్ - ఫోన్ : 040-24652387 విశాలాంధ్ర బుక్ హాస్ అన్ని శాఖలు.</p>
 <p><b>దక్కిణాంధ్ర దారి దీపాలు :</b> (తెలుగు మహానీయుల వెలుగు జాడలు) సంపాదకుడు : దా॥ నాగసూరి వేణుగోపాల్ పుటులు: 168, వెల: రు. 200/- ప్రతులకు: గుణిమెట్ల చెన్నయ్య, నెం. 13/53 వాసుకి నగర్, 2వ వీధి, కొడుంగయూర్, చెన్నై - 600 118, సెల్ : 9790783377</p>	 <p><b>దక్కిణాంధ్ర దారి దీపాలు :</b> (తెలుగు మహానీయుల వెలుగు జాడలు) సంపాదకుడు : దా॥ నాగసూరి వేణుగోపాల్ పుటులు: 168, వెల: రు. 200/- ప్రతులకు: గుణిమెట్ల చెన్నయ్య, నెం. 13/53 వాసుకి నగర్, 2వ వీధి, కొడుంగయూర్, చెన్నై - 600 118, సెల్ : 9790783377</p>	 <p><b>తెలుగు కోసం :</b> అనుశీలన రచన: దా॥ జి.వి. పూర్ణచందు పుటులు: 374, వెల: రు. 300/- ప్రతులకు: దా॥ జి.వి. పూర్ణచందు సత్కార్మ ఉపర్వ, మొదటి అంతస్తు బకింగ్హమ్ పోస్ట్ ఏఫ్స్ ఎదుట, గవర్నరుపేట విజయవాడ-520 002, ఫోన్ : 9440172642</p>
 <p><b>ఆమరజీవి బలిదానం:</b>(పొట్టి శ్రీరాములు పోరాట గాఢ), పుటులు: 268, వెల: రు. 200/- సంపాదకత్వం : దా॥ నాగసూరి వేణుగోపాల్ ప్రతులకు: అం.ప్ర.సృజనాత్మకత సంస్కృతి సమితి ఫుంటసాల సంగీత స్వర్త్య కళశాల, దుర్గాపురం, విజయవాడ - 520 003</p>	 <p><b>ఆమరజీవి బలిదానం:</b>(పొట్టి శ్రీరాములు పోరాట గాఢ), పుటులు: 268, వెల: రు. 200/- సంపాదకత్వం : దా॥ నాగసూరి వేణుగోపాల్ ప్రతులకు: అం.ప్ర.సృజనాత్మకత సంస్కృతి సమితి ఫుంటసాల సంగీత స్వర్త్య కళశాల, దుర్గాపురం, విజయవాడ - 520 003</p>	 <p><b>జీవన గతులు:</b>(కథాసంపటి) పుటులు: 170 వెల: రు. 99/, రచన : చెన్నూరి సుదర్శన్ ప్రతులకు: చెన్నూరి సుదర్శన్ 11-1-21/19, ఛాల్ నెం. 5, రోడ్ నెం. 1 శ్రీ సాయిలజ్జీ శోభా నిలయం రాంనరేవునగర్, ప్రైదరాబాద్-85 సెల్ : 99440558748</p>
 <p><b>ఆఖ్యిల భారత</b> జలిజ కాపు స్వాతంత్ర్య సమరయోధులు రచయిత : బి. పద్మార్థావు రాయలు పుటులు: 252, వెల: రు. 150/- ప్రతులకు: శ్రీ పుష్పాల శంకర్ రాయల్ క్లబ్ మెంబర్, మధురానగర్ విజయవాడ సెల్ : 9246373774</p>	 <p><b>ఆఖ్యిల భారత</b> జలిజ కాపు స్వాతంత్ర్య సమరయోధులు రచయిత : బి. పద్మార్థావు రాయలు పుటులు: 252, వెల: రు. 150/- ప్రతులకు: శ్రీ పుష్పాల శంకర్ రాయల్ క్లబ్ మెంబర్, మధురానగర్ విజయవాడ సెల్ : 9246373774</p>	 <p><b>అమ్మ మనసు (కవిత్వం)</b> రచన : దా॥ నూనె అంకమ్మ రావు పుటులు: 96, వెల: రు. 60/- ప్రతులకు : నూనె శ్రీదేవి, శివప్రసాద్ కాలని కొత్తదొంక, రాయల్ ఎన్వీఫ్స్ పోరూమ్ ప్రకటించి బంగోలు - 523 002, ప్రకాశం జిల్లా సెల్ : 9397907776</p>

Owned, printed & published by Samala Lakshmana Babu (9440448244) and printed at Sri Mahalakshmi Offset Printers, 16-7-20,  
Veera Raghavulu Street, Sharabu Bazaar, Tenali, Guntur Dist. and published from 8-386, Jivaka Bhawan, Angalakuduru Post,  
Tenali Mandal, Guntur Dist. - 522211. Editor: Dr. SAMALA RAMESH BABU (9848016136). RNI-APTEI/2015/62362

# భాషాకోవలలో 'బాల' దివ్యలు





నాణ్యమైన ఉత్సవాలకు...

నమ్మకమైన సల్వోనుకు...

# Kumar®

AN ISO 9001 : 2015 QMS CERTIFIED COMPANY  
**PUMPS & MOTORS**  
SUPERIOR QUALITY • SUPERIOR VALUE



గత 46 సంవత్సరాలుగా  
ఆదలిస్తున్న ఆక్వా, ఫోలీ,  
వ్యవసాయ రైతు సోదరులకు  
గృహ వినియోగదారులకు,  
డీలర్లకు, టెక్స్చీషియల్లకు

**ఉపాయాలై పుభాకాంక్షలు...**



**అరుణజ్యోతి డిస్ట్రిబ్యూటర్స్**



చెన్నై  
సెల్ : 93812 99777

శికింద్రాబాద్  
సెల్ : 94907 59500

విశాఖపట్టణం  
సెల్ : 94907 59511

తెలాలి  
సెల్ : 94907 59522

నెల్లూరు  
సెల్ : 94907 59544

విజయవాడ  
సెల్ : 99663 55111

తిరుపతి - సెల్ : 94907 59519

e-mail : support@kumarpumps.co.in

visit : www.kumarpumps.co.in